

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ لِقُرْآنٍ أُمِرَ عَلَى قُلُوبِهِمْ قَوْلًا هَٰذَا

کیا یہ لوگ قرآن میں غور نہیں کرتے یا انکے ادلوں پر قفل پڑے ہوئے ہیں۔

سُورَةُ مُجَادَلَةِ آيَاتِ ٣٣ وَالْقُرْآنُ الْحَكِيمُ

تفسیر پیری

پَارِئَةٌ (٤) وَإِذَا سَمِعُوا

محمد قیصر خان



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

ہم نے آسان کیا، قرآن سمجھنے کے لئے  
سو ہے کوئی جو سوچے سمجھے۔ (القرآن)

# تفسیر قرآنی

پارہ (۷) وَإِذَا سَمِعُوا

آسان ترجمہ، بمعہ ضروری توضیح اور تشریحات کے ساتھ

\*

ذوق و شان فہمی اُجاگر کرنے کی سمت ایک کوشش

از

محمد تقی خان

ادارہ نشریات ولی

18/927 سن آباد، فیہ ٹرل بی ایریا، کراچی  
فونٹ 6360656 موبائل 0320-5041953

## جملہ حقوق محفوظ ہیں

طبع اول ..... ستمبر ۲۰۰۰ء رمضان المبارک ۱۴۲۸ھ

تعداد ..... ایک ہزار

سرورق ..... رشید شاہد

باہتمام ..... سلمان نشیط، عدنان لطیف و برادران

کمپوزنگ ..... محمد جاوید اقبال ثاقب

مطبع ..... عابد پریس کراچی

ہدیہ ..... ۱۵۰ روپے صرف

## تقسیم کنندگان

- ☆ احمد بک سینٹر اردو بازار کراچی فون: ۷۷۷۳۳۸۷
- ☆ ویلکم بک پورٹ اردو بازار کراچی فون: ۲۶۳۳۱۵۱-۲۶۳۹۵۸۱
- ☆ فضلی بک سپر مارکیٹ اردو بازار کراچی فون: ۵-۲۶۲۹۷۲۰
- ☆ رحمن بک ہاؤس اردو بازار کراچی فون: ۷۷۶۶۷۵۱
- ☆ دارالاشاعت اردو بازار کراچی فون: ۲۶۳۱۸۶۱-۲۶۳۷۶۸
- ☆ علمی کتاب گھر اردو بازار کراچی فون:
- ☆ فرید پبلشرز اردو بازار کراچی فون: ۷۷۷۰۰۵۷
- ☆ البلال بک سینٹر اردو بازار کراچی فون: ۲۶۳۲۶۶۳
- ☆ البدر بک کارنر اردو بازار کراچی فون معرفت: ۲۶۳۳۱۳۰
- ☆ ہلال نیوز ایجنسی، ریگیل صدر کراچی
- ☆ مکتبہ رحمانیہ اردو بازار لاہور فون: ۷۷۳۳۲۲۸-۷۷۳۳۲۹۵
- ☆ اشرف بک ایجنسی کمیٹی چوک راولپنڈی فون: ۵۵۳۱۶۱
- ☆ چہانگیر بک ڈپو اردو بازار کراچی فون: ۷۷۶۵۰۸۶
- ☆ کتاب گھر اقبال روڈ کمیٹی چوک راولپنڈی فون: ۵۵۳۹۳۸۰-۵۵۵۲۹۲۹
- ☆ ماسٹر فوٹو اسٹیٹ ڈی ایچ اے 4 phase کراچی فون: ۵۸۹۸۰۶۰

## فہرست مضامین

## مضامین آیات مبارکہ پارہ (۷) وَإِذَا سَمِعُوا

| آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن   | صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن   | صفحہ نمبر |
|----------|--|-----------|----------|--|-----------|
|          |  |           |          | <b>سُورَةُ الْمَائِدَةِ آيَاتُ ۸۳-۸۴</b>   |           |
| ۸۳       | جب لوگ کلام اللہ کو سنتے ہیں تو عرفانِ حق کے سبب ان کی آنکھیں آبدیدہ ہو جاتی ہیں لوگوں کا بھی کہنا ہوتا ہے ہم ایمان لے آئے ہم کو بھی تصدیق کرنے والوں میں لکھ لیجئے۔   | ۱۳        | ۹۰       | اے اہل ایمان! شراب، جوا، اور جوں کے استھان فال نکالنے کے پانسے یہ سب شیطانی کام ہیں ان سے بچو، تاکہ تم فلاح پاؤ۔   | ۱۶        |
| ۸۴       | طالب حق کو ایمان و تسلیم کی راہ سے کوئی رکاوٹ نہیں، وہ اُمید کی تمنا لئے ہوئے ہیں ہمارا رب ہم کو نیک لوگوں میں شامل کرے گا۔  | ۱۳        | ۹۱       | شیطان تو چاہتا ہے اپنے پھندے کے جال میں ڈال کر شراب جوئے کی لت میں مچلا کر کے بغض، عداوت، اور دشمنی پیدا کر دے اور تمہیں اللہ تعالیٰ کے ذکر اور نماز سے غافل رکھے، لہذا شیطان کے فریب سے بچتے رہو۔ | ۱۶        |
| ۸۵       | اہل حق کا کارواں، بہشت میں باغات پائے گا جس کے نیچے نہریں جاری ہوں گی جہاں ہمیشہ کے لئے ان کو رہنا ہے نیک لوگوں کے لئے یہ خوب اچھا صلہ بدلہ ہے۔  | ۱۳        | ۹۲       | تم اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول ﷺ کی اطاعت کرو اس کے حکم سے روگردانی کرو گے تو جان لو! رسول ﷺ کے ذمہ پیام واضح پہنچا دینا ہے۔  | ۱۶        |
| ۸۶       | اور جن لوگوں نے کفر اختیار کیا، اللہ تعالیٰ کی آیات کی تکذیب کی یہ لوگ دوزخ والے ہیں۔  | ۱۳        | ۹۳       | جو لوگ ایمان و اطاعت میں ثابت قدم رہے نیک عمل کرتے رہے راہِ تقویٰ اختیار کرتے رہے اللہ تعالیٰ کی نافرمانی سے بچتے رہے تو اللہ تعالیٰ ایسے لوگوں سے محبت کرتا ہے۔                                   | ۱۷        |
| ۸۷       | اہل ایمان جو پاک چیزیں تمہارے لئے حلال قرار پائی ہیں ان کو حرام مت کہو، حد سے تجاوز کرنے والوں کو اللہ تعالیٰ پسند نہیں کرتا۔  | ۱۳        | ۹۴       | حالتِ احرام میں شکار نہ کیا کرو اس میں تمہارا امتحان اور آزمائش ہے اور اللہ معلوم کرے گا کہ کون اس سے ڈرنے والا ہے اور جن نے حد سے تجاوز کیا تو اس کے لئے دردناک عذاب ہے۔                          | ۲۳        |
| ۸۸       | اللہ تعالیٰ کے عطا کئے ہوئے رزق میں حلال، مرغوب پاک چیزیں کھاؤ، اللہ تعالیٰ کی نافرمانی سے بچو، اللہ تعالیٰ سے ڈرو جس پر تمہارا ایمان ہے۔  | ۱۳        | ۹۵       | حالتِ احرام میں جان بوجھ کر شکار کر لیا تو کفارہ دینا ہوگا تم میں سے جس نے قصداً قتل کیا تو اس کا  |           |
| ۸۹       | تمہاری بیہودہ اور لغو قسموں پر کوئی مواخذہ نہیں اگر جان بوجھ کر پکے ارادے پر قسم کھائی ہے تو پکڑے تو قسم توڑنے کا کفارہ یہ ہے کہ دس محتاجوں کو کھانا کھلاؤ اوسط درجے کا، ایک غلام یا کنیز کی رہائی، اگر یہ نہ کر |           |          |  |           |

| آیت نمبر | خلاصہ مضامین متن  | صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین متن   | صفحہ نمبر |
|----------|---|-----------|----------|--|-----------|
| ۲۸       | باتوں کے جواب آنے پر منکر ہو گئے۔<br>بچوں کے نام پر، بحیرہ، سائبہ، وصیلہ، اور حام جیسے جانور منسوب کر کے ان کو مقدس سمجھنا اسلام سے پہلے کی رسم جاہلیت تھی، اللہ تعالیٰ نے ان رسوم کو اپنانے کی ممانعت کی ہے یہ کافر ہیں جو اللہ تعالیٰ پر جھوٹ بات باندھتے ہیں ان کی اکثریت عقل سے محروم ہے۔ | ۲۸        | ۲۳       | بدلہ اسی طرح کا جانور ہے۔ دو معتبر آدمیوں کو فیصلہ کا اختیار ہے اس نیاز کا یہ ہدیہ خانہ کعبہ تک پہنچایا جائے یہ اس گناہ کا کفارہ ہے یا محتاج کو کھانا کھلایا جائے یا روزے رکھے جائیں تاکہ احرام کی حالت میں شکار کرنے والا اپنے کئے کی سزا پائے، جو کچھ ہو چکا اللہ تعالیٰ نے اس کو معاف کر دیا۔ | ۲۳        |
| ۲۸       | معاندین حق کو جب ان جاہلیت کی رسوم بے جا سے روکا جاتا ہے تو کہتے ہیں ہم نے اپنے بڑوں کو ایسا کرتے ہی پایا جبکہ ان کے باپ دادا نہ کچھ جانتے رہے ہوں نہ ہدایت رکھتے ہوں۔  | ۲۸        | ۲۳       | حالات احرام میں سمندر اور دریا کا شکار پکڑنا، کھانا، حلال لیکن خشکی کا شکار پکڑنا، حرام کیا گیا۔   | ۲۳        |
| ۲۸       | اے اہل ایمان! تم پر اپنی فکر لازم ہے تو اگر راہ ہدایت کی طرف گامزن رہو جو گمراہ ہو گیا رہک گیا وہ تمہارا کچھ نقصان نہیں کر سکتا سب کو اللہ تعالیٰ ہی کی طرف پلٹ کر جانا ہے پھر سب کچھ پتہ چل جائے گا تم کیا کچھ کرتے تھے۔   | ۲۸        | ۲۳       | بیٹ اللہ تقدس اور حرمت کا مرکز ہے اور لوگوں کے لئے حرمت کے ایام مہینوں کو قیام امن اور عالمی اجتماع کا ذریعہ بنایا گیا ہے اس میں اہل ایمان کے لئے بے شمار حکمتیں برکتیں اور فضائل ہیں اس لئے اس کے شعائر اور اعمال کی حرمتوں کو برقرار رکھو۔   | ۲۳        |
| ۲۸       | اہل ایمان کو موت کے وقت، وصیت اور شہادت کے طریقے کا رہنما بنائے گئے ہیں دو معتبر گواہان مقرر کر لو، اگر مسلمان نہ ہوں تو غیر مسلم کا بھی تقرر کیا جاسکتا ہے گواہوں کو حلفیہ گواہی شہادت دینی چاہئے۔   | ۲۸        | ۲۳       | اللہ تعالیٰ کی صفات کا ذکر، باری تعالیٰ بڑی رحمت والا بھی ہے اور مغفرت کرنے والا بھی اور اس بات کو یقین جانو! پاداش عمل میں سخت سزا دینے والا ہے۔  | ۲۳        |
| ۲۹       | اگر یہ پتہ چل جائے کہ ان دونوں نے حق تلفی کی ہے تو دوسرے دو گواہ منتخب کر لو پس وہ قسم کھائیں ہماری گواہی دینا بالیقین ان دونوں سے زیادہ راست ہے اور ہم نے حد سے ذرا بھی تجاوز نہیں کیا اگر ہم ایسا کریں تو یہ ظلم ٹھہرے گا۔  | ۲۹        | ۲۳       | محمد رسول اللہ ﷺ کے ذمے تو دعوت حق کا پیغام پہنچانا ہے جو کچھ ظاہر کرتے ہو یا پوشیدہ اللہ تعالیٰ سب کچھ جانتا ہے۔  | ۲۳        |
| ۲۹       | یہ قانون شہادت اس لئے وضع کیا گیا ہے کہ لوگ سچی گواہی دیں اور انہیں خوف ہو کہ چھوٹی شہادت دی تو رد کر دی جائے گی ان سے قسمیں لینے کے  | ۲۹        | ۲۳       | گندی اور ناپاک چیزیں باہم برابر نہیں ہو سکتیں گو کہ ناپاک چیزوں کی کثرت بھلی معلوم ہوتی ہے اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہو تاکہ تم فلاح و صلاح پاؤ۔  | ۲۳        |
|          |   |           | ۲۸       | اے اہل ایمان ایسے سوالات مت پوچھو، جس کے جواب میں تمہاری خاطر معصوم پر گراں گذرے، اس سے قبل جو کچھ ہو چکا اللہ تعالیٰ نے معاف کر دیا اللہ تعالیٰ بڑے علم والا ہے۔  | ۲۸        |
|          |   |           |          | اس سے قبل بھی بنی اسرائیل کے گروہ نے سوالات دریافت کر کے اپنے عمل کا دائرہ کار تنگ کر لیا اور ان   |           |

| آیت نمبر | خلاصہ مضامین متن   | صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین متن   | صفحہ نمبر |
|----------|--|-----------|----------|--|-----------|
|          | سے ہم پر کھانا نازل کر، یہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے نشانی قرار پائے، تو سب عطا کرنے والوں سے افضل ہے۔   | ۳۴        | ۲۹       | بعد قسمیں اٹی پڑ جائیں گی اللہ تعالیٰ فاسق لوگوں کو ہدایت نہیں دیتا۔   |           |
|          | اللہ تعالیٰ نے فرمایا، خوان اتارنے کے بعد اگر کوئی راہِ حق کا منکر ہو تو اس کے لئے اس ناشکری پر سخت عذاب دوں گا۔   | ۳۵        | ۳۳       | قیامت کے دن، انبیاء کرام علیہم السلام سے سوال ہوگا جو احکاماتِ حق جن قوموں کو بتادیئے گئے انہوں نے اس پر کتنا عمل کیا وہ کہیں گے ہم کو تو کچھ خبر نہیں، مخفی باتوں کو تو اللہ تعالیٰ جانتا ہے۔   | ۱۰۹       |
|          | روزِ قیامت حضرت عیسیٰ <small>علیہ السلام</small> سے معلوم کیا جائے گا کیا آپ نے ان لوگوں سے کہہ دیا تھا کہ مجھ کو اور میری ماں کو خدا کے سوا معبود بناؤ! اس پر حضرت عیسیٰ <small>علیہ السلام</small> جواب دیں گے کہ میں اس گمراہی سے بری ہوں، مجھ کو زیب نہیں دیتا کہ ایسی بات بتاتا جس کو مجھے کہنے کا حق نہیں ہے اے اللہ! آپ میرے دل کی بات سے واقف ہیں تمام غیب کا جاننے والے آپ ہیں۔ | ۳۸        | ۱۱۰      | حضرت عیسیٰ ابن مریم کی دعوت اور اُن کی خصوصیات کا ذکر ہے اللہ تعالیٰ نے اُن پر انعامات کئے، معجزات عطا کئے، لوگوں سے ماں کی گود میں ہمکلام ہوئے توریت اور انجیل کی تعلیم ملی، کتاب کا علم ملا، تم مٹی سے ایک شکل پرندے کی صورت کے مانند بناتے ہو میرے حکم سے اس میں پھونک مارنے سے وہ پرندہ بن جاتا، مردے کو بحکم اللہ تعالیٰ زندہ کر دیتے، اندھے اور کوڑھے شفا یاب ہوتے ہر نبی کے مخالفین آیاتِ ربانی اور معجزات دیکھ کر انہیں جادو ہی قرار دیتے رہے۔ |           |
|          | نبی <small>علیہ السلام</small> نے تو ان سے یہ بات کہی کہ اللہ تعالیٰ کی بندگی کرو وہ میرا اور تمہارا رب ہے جب مجھے اوپر اٹھالیا گیا تو باری تعالیٰ ہی نگران رہا اللہ تعالیٰ ہر چیز پر گواہ ہے۔   | ۳۸        | ۳۳       | جب حواریین حضرت عیسیٰ <small>علیہ السلام</small> کے پیروکار کو حکم ملا اُن پر ایمان لانے کا تو انہوں نے کہا ہم ایمان لے آئے آپ <small>علیہ السلام</small> گواہ رہئے ہم مسلمان ہیں۔   | ۱۱۱       |
|          | یہ اللہ تعالیٰ ہی کے بندے ہیں اللہ تعالیٰ چاہے تو انہیں عذاب دے اور اللہ تعالیٰ انہیں بخش دے تو وہ غالب اور حکمت والا ہے۔  | ۳۸        | ۳۳       | پھر حضرت مسیح ابن مریم کے حواریوں نے کھانے کے لئے آسمان سے خوانِ نعمت رستر خوان اتارنے کی درخواست کی آپ <small>علیہ السلام</small> نے کہا ایسا سوال مت کرو جو تمہاری آزمائش کا سبب بن جائے انہیں مطالبے سے روکا گیا اور اللہ تعالیٰ سے ڈرایا گیا۔  | ۱۱۲       |
|          | اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہوگا آج سچوں کو اُن کی سچائی پر نفع دینے کا دن ہے اُن کے لئے جنت کے باغ ہیں، جن کے نیچے نہریں رواں ہیں اللہ تعالیٰ ان سے راضی ہو گیا اور یہ لوگ اللہ تعالیٰ سے راضی ہوئے یہ ایک بڑی کامرانی ہے۔   | ۳۸        | ۳۳       | یہ انہوں نے اس لئے کیا کہ ہم کھائیں اور ہم بھی اس غیبی معجزہ کے گواہ بن جائیں اور ہمارے قلب اطمینان پائیں۔   | ۱۱۳       |
|          | ارض و سماء کی بادشاہی صرف اللہ تعالیٰ کی ہے اور وہ ہر شے پر قدرت رکھتا ہے۔   | ۳۸        | ۱۲۰      | حضرت عیسیٰ <small>علیہ السلام</small> نے دعا فرمائی، اے اللہ! آسمان  | ۱۱۴       |

| صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین متن   | صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین متن   |
|-----------|----------|--|-----------|----------|--|
|           |          |  |           |          | <b>سُورَةُ الْاِنْعَامِ آيَاتُ ۱۰-۱۱</b>   |
| ۴۶        | ۹        | اگر فرشتہ بھی انسانی شکل میں ہوتا پھر بھی ان کا اعتراض برقرار رہتا یہ انسان کیوں ہے؟۔  | ۴۱        | ۱        | سب تعریف ثناء اللہ تعالیٰ کے لئے ہے جس ذات یکتا نے تخلیق کائنات کی نور اور ظلمت کو پیدا کیا لیکن اہل کفر ان باتوں میں فرق نہیں کرتے۔   |
| ۴۶        | ۱۰       | اس سے قبل بھی رسولوں کا مذاق اڑایا گیا جن لوگوں نے تمسخر اڑایا رسولوں کا ان پر عذاب آیا۔   | ۴۱        | ۲        | اللہ تعالیٰ تو وہی ہے جس نے مٹی سے تم کو بنایا تخلیق آدم کے بعد ہر شے کے قیام و بقا اور اس کے انجام کے لئے ایک مدت رہمت کا تعین کیا اول مہلت دنیاوی زندگی اور اس کا عمل، دوسری مہلت قیامت اور اس میں عمل کے نتائج۔ |
| ۴۹        | ۱۱       | ذرا زمین پر چلو پھر پھر دیکھو تو سہی جھٹلانے والوں کا کیا انجام ہوا۔   | ۴۱        | ۳        | اللہ تعالیٰ زمین و آسمان کے تمہارے ہر ظاہر اور باطن عمل سے پوری طرح باخبر ہے جو کچھ تم عمل سرانجام دیتے ہو سب کچھ اس کے علم میں ہے۔  |
| ۴۹        | ۱۲       | مکافات عمل کے ساتھ اللہ تعالیٰ نے اپنی رحمت کاملہ سے استدلال کیا اگر رحمت باری تعالیٰ نہ ہو تو کائنات رنگ و بو کی تکمیل نہ ہوتی اور روز قیامت سب کو اکٹھا کیا جائے گا اور ایمان نہ لانے والے خسارے میں ہوں گے۔ | ۴۱        | ۴        | انسانوں کی غفلت پر صد افسوس! اس کائنات کی نشانیوں کو جھٹلاتے رہتے ہیں۔   |
| ۴۹        | ۱۳       | جو کچھ شب و روز ہوتا ہے سب اللہ کے قبضہ قدرت میں ہے وہ سب کچھ سننے والا اور جاننے والا ہے۔   | ۴۱        | ۵        | اب تو حق و صداقت کی دعوت دین ملی تو منکر حق نے اُس کی تکذیب کی، اب عنقریب وہ اس حقیقت سے آگاہ ہو جائیں گے۔   |
| ۴۹        | ۱۴       | زمین و آسمان کا عدم سے وجود میں لانے والا اللہ تعالیٰ ہے اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے رزق مل رہا ہے حکم یہ ہے کہ سب سے پہلے اسلام قبول کیا جائے، مشرکوں میں شامل نہ ہو جائے۔                                    | ۴۱        | ۶        | کیا منکرین حق کو پتہ نہیں، طاقت و زور، متاع و مال رکھنے والی قوموں کو اس سزائے جرم میں تباہ کر دیا گیا آسمان سے بارش برسی، گناہوں کی پاداش میں ہلاک و برباد ہوئے دوسرے لوگ آئے یہ تو تمہارے لئے مقام عبرت ہے۔      |
| ۴۹        | ۱۵       | اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کرتے ہوئے غیر اللہ کو معبود بنا لیا تو میں بھی اللہ کے عذاب سے ڈرتا ہوں۔   | ۴۶        | ۷        | اگر کوئی تحریر کاغذ پر لکھی ہوئی ہو اور آسمان سے نازل ہو یہ اہل کفر اپنے ہاتھوں سے چھو لیتے تب یہ یہی کہتے کہ بس یہ تو ایک کھلا ہوا جادو ہے۔   |
| ۵۳        | ۱۶       | اس دن جس سے عذاب ٹل گیا اور جس پر اللہ تعالیٰ نے رحم کیا وہ کامیاب و کامران ہو گیا۔  | ۴۶        | ۸        | اور ان لوگوں کا کہنا ہے تائید کے لئے کوئی فرشتہ کیوں نہیں اترتا، تو تمام معاملہ کا فیصلہ ہی ہو جاتا پھر بھی اُن کو مہلت نہیں دی جاتی۔  |
| ۵۳        | ۱۷       | اللہ تعالیٰ اگر کسی کو دکھ میں مبتلا کر دے تو اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی نہیں جو اس کے دکھ درد کا مداوا کر سکے، اللہ تعالیٰ ہر شے پر قدرت رکھتا ہے۔   | ۴۶        |          |  |
| ۵۳        | ۱۸       | اللہ تعالیٰ اپنے بندوں پر پوری طرح حاوی ہے وہی حکمت والا اور خبر رکھنے والا ہے۔  | ۴۶        |          |  |
| ۵۳        | ۱۹       | شہادت کے لئے کون ہے؟ کہا جائے گا صرف اللہ تعالیٰ ہے قرآن وحی کی صورت میں محمد ﷺ پر   | ۴۶        |          |  |



| صفحہ نمبر | خلاصہ مضامین / متن  | آیت نمبر | صفحہ نمبر | خلاصہ مضامین / متن   | آیت نمبر |
|-----------|---|----------|-----------|--|----------|
| ۶۱        | میں ہوں گے پھر اس ساعت یہ کہیں گے اے کاش!<br>دوبارہ ہم دنیا میں لوٹ جائیں اور اللہ تعالیٰ کی<br>آیات کی تکذیب نہ کریں اور ایمان والوں میں<br>سے بن جائیں۔   | ۲۸       | ۵۳        | نازل ہوا تاکہ اس پیغام کے ذریعہ لوگوں کو ڈرایا<br>جائے اللہ تعالیٰ کا کوئی شریک نہیں ہے حکم دیا گیا کہ<br>اللہ تعالیٰ یکتا ہے معبود برحق ہے بے شک اللہ کے<br>رسول ﷺ تمہارے شرک سے بیزار ہیں۔   | ۲۰       |
| ۶۱        | اگر انہیں لوٹا دیا جائے دنیا میں تو انہوں نے وہی<br>کچھ کرنا ہے جس سے منع کیا گیا پھر بھی شرک کریں<br>گے یہ بالکل جھوٹے ہیں   | ۲۹       | ۵۳        | یہ اہل کتاب اس حقیقت کو خوب جانتے ہیں لیکن<br>اپنی ضد اور باطل عقائد میں مجتلا ہو کر ایمان نہیں<br>لاتے۔   | ۲۱       |
| ۶۱        | یہ ان کا وہم و گمان ہے کہ صرف زندگی تو دینا کی<br>زندگی ہے اور مرنے کے بعد تو ہم زندہ نہیں کئے<br>جائیں گے یہ قول ان کا ہے جو قیامت کے قائل ہی<br>نہیں!۔  | ۳۰       | ۵۷        | بھلا اس سے بڑا ظالم کون ہے جس نے اللہ تعالیٰ پر<br>بہتان باندھا، کلام اللہ کی آیات کو جھٹلایا بلاشبہ ظالم<br>فلاح نہیں پاتے۔   | ۲۲       |
| ۶۱        | منکرین حق، اس وقت تو رسول اللہ ﷺ کے ذریعہ<br>ایمان لانا نہیں چاہتے اور قیامت پر ان کا ایمان<br>نہیں لیکن جب اپنے رب کے حضور سامنے<br>کھڑے ہوں گے تو مان جائیں گے۔                                   | ۳۱       | ۵۷        | یوم محشر قیامت کے دن ان سے وہ تمہارے شریک<br>ہو گئے جن کو تم اپنا شریک گمان کرتے تھے۔  | ۲۳       |
| ۶۱        | یہ منکرین قیامت، یوم قیامت اپنی خطا پر پشیمان<br>ہو کر اپنی کوتاہی / غفلت پر افسوس کریں گے ہم سے<br>بڑا قصور ہوا تو کیا ہی بڑے بوجھ اٹھائے ہوں گے۔  | ۳۲       | ۵۷        | پھر جب ان کے فریب کا پردہ چاک ہوگا تو کہیں<br>گے کہ ہمارے پروردگار کی قسم! ہم مشرک نہ تھے۔<br>جس فتنہ شرک اور پر فریب جھوٹی اور موہوم تمنا میں<br>یہ آج مجتلا ہیں اس کذب صریح کا انہیں وہاں کچھ<br>فائدہ نہیں ہوگا جو جھوٹے قصے وہ تراشے تھے سب<br>غائب ہوں گے۔            | ۲۴       |
| ۶۲        | یہ دنیاوی زندگی تو محض کھیل اور تماشا ہے دارِ آخرت<br>ان لوگوں کے لئے بہتر ہے جو بصیرت کے ساتھ،<br>پرہیزگاری اپناتے تھے تو کیا تم سمجھتے نہیں!۔   | ۳۳       | ۵۷        | مشرکین رسول اللہ ﷺ کے پاس آ کر سنتے ہیں چونکہ<br>مقصد طلب ہدایت نہیں اس لئے بے سود ہے ان<br>کے دلوں میں پردے ڈال دیتے ہیں دلائل دیکھنے<br>کے بعد وہ ایمان لانے کے نہیں، ان کا کہنا ہے جو<br>کچھ قرآن نے کہا ہے یہ سابقہ قوموں کے کچھ بے<br>سرو پا افسانے ہیں العیاذ باللہ۔ | ۲۵       |
| ۶۲        | حضور ﷺ سے خطاب ہے کفار کی تکذیب سے حزن<br>و ملال میں مجتلا ہونے کی ضرورت نہیں! یہ ظالم<br>در اصل باری تعالیٰ کی آیات کو جھٹلا رہے ہیں۔  | ۳۴       | ۶۱        | یہ لوگ قرآن سننے سے دوسروں کو روکتے ہیں اور خود<br>بھی گریز کرتے ہیں دشمنی، عناد، اور ضد کے سبب اپنا<br>ہی نقصان کر رہے ہیں لیکن احساس نہیں کر رہے۔  | ۲۶       |
| ۶۲        | ان سے پہلے بھی انہوں نے رسولوں کی تکذیب کی،<br>انہوں نے صبر کیا ان کو بھی طرح طرح کی ایذائیں<br>دی گئیں آپ ﷺ بھی صبر رکھے، اللہ تعالیٰ کی باتوں<br>کو کوئی بدلنے والا نہیں آپ اپنے دل کو آزرده کیوں |          |           | ہولناک منظر ہوگا جب قیامت کے دن یہ آتش جہنم  | ۲۷       |

| آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن   | صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن   | صفحہ نمبر |
|----------|--|-----------|----------|--|-----------|
| ۳۵       | کہ بے اختیار انسان اسی ذات باری تعالیٰ کو پکارتا ہے جس کو پکارنا چاہئے اگر تم پر مصیبت آجاتی ہے تو پھر تم اللہ تعالیٰ کے شریکوں کو چھوڑ کر، اللہ تعالیٰ ہی کو پکارتے ہو۔   | ۶۳        | ۳۵       | کرتے ہو۔<br>اُن کا اعراض آپ ﷺ کو گراں رہا ہے اگر ہو سکے تو زمین میں کوئی سرنگ یا آسمان پر کوئی سیڑھی لگا کر اُن کے لئے کوئی معجزہ لادو، آپ ﷺ کی تمنا ہے سب سیدھے راستے پر آجائیں آپ اپنی سی کاوش کر دیکھ لیں، اللہ کی رضا کے بغیر آپ ﷺ کے اختیار میں کچھ نہیں، اللہ تعالیٰ ہی حکمت و مصلحت کو بہتر جانتا ہے۔ | ۶۳        |
| ۳۶       | پہلی اُمتوں کی طرف بھی پیغمبروں کو بھیجا گیا انہوں نے اُن کی تکذیب کی اللہ تعالیٰ نے اُن کی گرفت کی تاکہ وہ اظہارِ عجز و انکساری کریں۔   | ۴۲        | ۳۶       | آپ ﷺ کی صدائے حق پر تو ان ہی کو لبیک کہنا ہے جن کے دل روشن ہیں ان کافروں کے دل مردہ ہو چکے ہیں یہ کبھی سچائی کو مانیں گے نہیں، مُردوں کو اللہ تعالیٰ ہی اُٹھائے گا سب کو اللہ تعالیٰ کی ہی طرف رجوع ہونا ہے۔   | ۶۳        |
| ۳۷       | پھر ایسا کیوں نہ ہوا کہ اُن پر عذاب ہوا تو عاجزی انہوں نے کیوں نہ اختیار کی، اُن کے دل بد اعمالیوں کے سبب سخت ہو گئے اور شیطان نے اُن کی نگاہوں کو اسی طرف مائل رکھا جو وہ کرتے رہے تھے۔   | ۴۳        | ۳۷       | ان کا کہنا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے کوئی نشانی کیوں نہیں اُتاری گئی اللہ تعالیٰ یقینی طور پر نشانیاں دکھا سکتا ہے اور دکھائی بھی گئی ہیں لیکن ایسے بہت کم ہیں جو ان نشانیوں کو سمجھنے کی صلاحیت رکھتے ہیں۔  | ۶۳        |
| ۳۸       | اس کے بعد اُن کو، اُن کے حال زار پر چھوڑ دیا گیا اور عیش و آرام کے اسباب مہیا ہوئے بھی، ناگہانی عذاب میں دفعۃً پکڑ لیا گیا پھر ہر طرف سے اُن کی آس ٹوٹ گئی۔  | ۴۴        | ۳۸       | زمین کے پرندوں اور جانوروں کو دیکھو تو سہی، تمہاری ہی طرح ان کی بھی گروہ رجاعت بندی ہوئی ہے ہم نے اپنی کتاب میں کوئی کسر نہیں چھوڑی، سب کو اللہ تعالیٰ کی طرف اکٹھا ہو کر جانا ہے۔   | ۶۹        |
| ۳۹       | پھر مہلت اور ڈھیل دینے والے قانون سے اس گروہ کی جڑوں کو کاٹ دیا گیا، جنہوں نے ظلم کا ارتکاب کیا۔   | ۴۵        | ۳۹       | اور جنہوں نے اللہ تعالیٰ کی آیات کو جھٹلایا ہے یہ بہرے، گونگے تاریکی میں مہتلا ہیں۔ اُن کے لئے کوئی نشانی بھی سود مند نہیں اللہ جسے چاہتا ہے سیدھی راہ دکھاتا ہے اور جسے چاہتا ہے گمراہ کر دیتا ہے۔  | ۶۹        |
| ۴۰       | اگر اللہ تعالیٰ تمہاری قوتِ سماعت اور بصارت کو سلب کر لے، اور تمہارے دلوں پر مہر ثبت کر دے تو کون معبود ہے اللہ تعالیٰ کے سوا، جو اس کو واپس لادے، اللہ تعالیٰ اپنی آیات مختلف انداز سے بتا رہا ہے پھر وہ اعراض کرتے ہیں۔            | ۴۶        | ۴۰       | ذرا اپنی حالت زار تو دیکھو! اگر تم پر عذاب یا قیامت کی گھڑی آجائے تو کیا اس وقت بھی اللہ تعالیٰ کے سوا کسی اور کو پکارو گے۔  | ۶۹        |
| ۴۱       | اگر عذابِ الہی تم پر بے خبری پر آجائے تو ظالم ہی ہلاک ہوں گے۔ اور اہل ایمان بچائے جاتے ہیں۔ رسولوں کو نویدِ رنج و خبری دینے کے لئے اور خبردار کرنے کے لئے بھیجا جاتا ہے اہل ایمان تو فلاح پا گئے ان کو کوئی خوف ہو گا نہ حزن و ملال۔ | ۴۷        | ۴۱       | انسان پر جب اُفتاد پڑتی ہے تو فطرتِ انسانی یہ ہے   | ۶۹        |

| آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن   | صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن  | صفحہ نمبر |
|----------|--|-----------|----------|---|-----------|
| ۴۹       | جنہوں نے آیاتِ ربّانی کو جھٹلایا، وہ اپنی بد اعمالیوں کی پاداش میں عذاب میں مبتلا ہوں گے۔  | ۷۶        | ۴۹       | آپ ﷺ کہہ دیجئے! مجھے تو ان کی عبادت سے روکا   | ۷۶        |
| ۵۰       | اے محمدؐ کہہ دیجئے! میں یہ دعویٰ نہیں کرتا میرے پاس خزانے ہیں نہ میں فرشتہ ہوں اور نہ میں غیب کا علم جانتا ہوں میں تو صرف وحی کی پیروی کرتا ہوں جو مجھ پر اترتی ہے کیا اندھے اور آنکھوں والے مساوی ہو جائیں گے اے اللہ کے بندو! تم اس پر غور و فکر کیوں نہیں کرتے۔ | ۷۶        | ۵۰       | اگر اللہ تعالیٰ کے پاس غیب کی کنجیاں خزانے ہیں تو وہی سمندر اور خشکی میں جو کچھ ہے اُسے جانتا ہے یہ سب کچھ علم اور روشن کتاب میں واضح طور پر درج ہے۔              | ۷۶        |
| ۵۱       | قرآن کے ذریعہ ان لوگوں کو خبردار کیا جائے کہ وہ اپنے رب کے پاس اکٹھے کئے جائیں گے وہ پرہیز گاری اختیار کریں ورنہ ان کا کوئی حامی اور مددگار نہ ہوگا۔   | ۷۶        | ۵۱       | اللہ تعالیٰ ہی تمہارے شب و روز کے معاملات پر حاوی ہے تاکہ زندگی کا ٹھہرایا ہوا عرصہ پورا کر سکو، مرنے کے بعد اس کی طرف جانا ہے پھر تمہارے کاموں کی خبر دے گا۔     | ۷۶        |
| ۵۲       | قرآن کی تعلیمات اور احکامات پر جو اخلاص نیت سے عمل کرتے ہیں صبح و شام ذکر باری تعالیٰ میں لگے رہتے ہیں انہیں اپنے سے دُور مت کرو، ظالموں میں مت بن جانا۔   | ۷۶        | ۵۲       | پھر تم سب کو اللہ تعالیٰ ہی کی طرف رجوع ہونا ہے آگاہ رہو کہ فیصلہ کا کئی اختیار اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہے وہ بہت جلد حساب لینے والا ہے۔                          | ۷۶        |
| ۵۳       | امتیاز مراتب کے سلسلے میں ہم نے ایک دوسرے کو آزمایا ہے ہم نے دنیا میں کسی کو ثروت اور کسی کو غربت دی ہے یہ امارت اور مفلسی تو لوگوں کے لئے امتحان ہے وہی نعمت اور فضلِ ربّانی ہے وہ تو بہر حال اللہ تعالیٰ کے شکر گزار بندوں کا حصہ ہیں۔                           | ۷۶        | ۵۳       | اے غفلت میں پڑے ہوئے انسان! خشکی اور سمندر کے اندھیرے میں، مصیبت کی گھڑی میں! وہاں کون سنتا ہے جب تم اس آفت سے نجات مانگتے ہو، پھر انہیں ہم شکر گزار ہو جائیں گے۔ | ۷۶        |
| ۵۴       | جو اہل ایمان ہوں ان کو باری تعالیٰ کی رحمت کا پیام دو، اور ان کو اللہ تعالیٰ کی مغفرت کی نوید بشارت دو تم میں سے توبہ اور اپنی اصلاح کر لے۔  | ۷۶        | ۵۴       | اے غفلت میں پڑے ہوئے انسان! خشکی اور سمندر کے اندھیرے میں، مصیبت کی گھڑی میں! وہاں کون سنتا ہے جب تم اس آفت سے نجات مانگتے ہو، پھر انہیں ہم شکر گزار ہو جائیں گے۔ | ۷۶        |
| ۵۵       | اللہ تعالیٰ اپنی آیات کھول کھول کر بیان کرتا ہے تاکہ مجرموں کا رویہ بھی بے نقاب ہو جائے اور ان کی راہ عیاں ہو جائے۔  | ۷۶        | ۵۵       | اے غفلت میں پڑے ہوئے انسان! خشکی اور سمندر کے اندھیرے میں، مصیبت کی گھڑی میں! وہاں کون سنتا ہے جب تم اس آفت سے نجات مانگتے ہو، پھر انہیں ہم شکر گزار ہو جائیں گے۔ | ۷۶        |
| ۵۶       | آپ ﷺ کہہ دیجئے! مجھے تو ان کی عبادت سے روکا  | ۷۶        | ۵۶       | آپ ﷺ کہہ دیجئے! مجھے تو ان کی عبادت سے روکا   | ۷۶        |

| آیت نمبر | خلاصہ مضامینِ متن   | صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامینِ متن  | صفحہ نمبر |
|----------|---|-----------|----------|--|-----------|
| ۶۴       | آپ ﷺ کہہ دیجئے! اللہ تعالیٰ ہی تم کو غم و آلام سے نجات دیتا ہے اور تم ہو کہ پھر شرک کرتے ہو۔  | ۹۲        | ۶۵       | آپ ﷺ فرمادیں! اللہ تعالیٰ ہی قدرت رکھتا ہے تم پر عذاب اوپر سے بھیجے یا تمہارے پاؤں تلے سے، یا ایسا ہو کہ تم گروہ درگروہ آپس میں ہی گتھم گتھا ہو کر لڑ پڑو فریقوں میں تقسیم ہو جانا بھی عذاب کی ایک صورت ہے۔                                | ۹۲        |
| ۱۰۲      | صلاحیت ہے پھر اللہ تعالیٰ نے ہمیں ہدایت دی، اس شخص کی طرح جس کو شیطانوں جنگل میں سرگشتہ اور حیران پھرتا چھوڑ دیا ہو ہمیں تو حکم یہ ملا ہے کہ رَبُّ الْعَالَمِينَ کی فرمانبرداری کریں۔   | ۷۲        | ۶۶       | آپ ﷺ کی قوم نے قرآن کو جھٹلایا حالانکہ یہ حق ہے آپ ﷺ کہہ دیجئے! میں تمہیں ہدایت کے راستے پر ہی گامزن کروں یہ میرے ذمے نہیں۔  | ۹۸        |
| ۱۰۲      | نماز قائم کرو اور اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہو سب کو اللہ تعالیٰ کے حضور اکٹھا ہونا ہے۔  | ۷۳        | ۶۷       | ہر خبر کے وقوع پذیر ہونے کی ایک گھڑی ہے اور عنقریب تم کو معلوم ہو جائے گا۔   | ۹۸        |
| ۱۰۲      | باری تعالیٰ کی ذات وہ ذات واحد ہے جس نے ارض و سماء بنائے جس وقت اللہ تعالیٰ کہہ دے ہو جا، وہ ہو جائے گا قیامت کا آنا لازمی ہے جس دن صور پھونکا جائے گا اس دن اللہ تعالیٰ کی ہی بادشاہی ہوگی۔  | ۷۴        | ۶۸       | جو لوگ آیاتِ ربّانی کا مذاق اڑانے پر تلے ہوئے ہیں اُن سے کنارہ کشی اختیار کرو! یہاں تک کہ وہ کسی اور بات میں مصروف ہو جائیں، اگر شیطان آپ کو بھلا دے تو یاد آجانے پر ایسے ظالم لوگوں کی محفل میں مت بیٹھے۔                                 | ۹۸        |
| ۱۰۲      | حضرت ابراہیم علیہ السلام کے توسط سے، توحید باری تعالیٰ کی دعوت، اپنے والد سے انہوں نے کہا تم کیا بتوں کو معبود بنائے بیٹھے ہو آپ کی قوم گمراہی میں مبتلا ہے۔  | ۷۵        | ۶۹       | جو لوگ پرہیزگار ہیں ان پر لازم ہے کہ معاندینِ حق کو تلقین کریں اور خود بھی نصیحت کی روش اختیار کریں تاکہ برائیوں سے بچا جاسکے۔   | ۹۸        |
| ۱۰۲      | حضرت ابراہیم علیہ السلام کو ہم نے زمین و آسمان میں ملکوت الہی کے جلوے دکھائے تاکہ بت پرستی کا خاتمہ ہو سکے، اور اللہ تعالیٰ نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو اپنی وحدانیت کی اس دلیل کی طرف راہ دکھائی جو حجت انہوں نے اپنی قوم پر قائم کی۔ | ۷۶        | ۷۰       | جن لوگوں نے اپنے دین کو کھیل تماشا بنا لیا ہے ان سے الگ الگ رہو، یہ ضرور ہے کہ دعوت الی الخیر کی تلقین ہوتی رہے بد عملی کی پاداش یہ کوئی اس طرح نہ پھنس جائے کہ رسوائی اس کا مقدر بن جائے، انکارِ حق کی سزا دردناک عذاب میں مبتلا ہونا ہے۔ | ۹۸        |
| ۱۰۸      | جب رات کی تاریکی چھائی تو انہوں نے اجرامِ فلکی میں ستارہ دیکھا کہا یہ میرا رب ہے وہ ڈوب گیا تو کہا میں ڈوب جانے والوں سے اُلقت نہیں رکھتا۔  | ۷۷        | ۷۱       | آپ ﷺ کہہ دیجئے! ہم اللہ تعالیٰ کے سوا کسی نے بس اور عاجز ہستی کو اپنا الہ کیسے بنا لیں جس کے اختیار میں نہ نفع دینے، اور نہ نقصان پہنچانے کی   | ۹۸        |
| ۱۰۸      | پھر چاند پر نظر پڑی تو کہا یہ میرا رب ہے جب چمکتا ہوا چاند بھی غروب ہو گیا تو کہا میرا رب رہنمائی نہ کرنے تو میں گمراہ ہو جاؤں گا۔  | ۷۸        |          |  |           |
| ۱۰۸      | جب سورج کو روشن دیکھا یہ بڑا ہے یہ میرا رب ہے وہ بھی ڈوب گیا جن کی تم پرستش کرتے ہو جن کو تم  | ۷۸        |          |  |           |

| صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن   | صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن  |
|-----------|----------|--|-----------|----------|---|
| ۱۱۳       | ۸۷       | اور لوط <small>علیہ السلام</small> ، اور ہر ایک کو تمام جہان والوں پر فضیلت بخشی۔  | ۱۰۸       | ۷۹       | اللہ تعالیٰ کا شریک بناتے ہو میں اُن سے بیزار ہوں۔ میری عبادت اور توحید سے مقصود اللہ سبحانہ تعالیٰ ہے جو زمین و آسمان کا خالق ہے میں تو مشرکوں میں سے نہیں ہوں۔  |
| ۱۱۳       | ۸۸       | یہ تمام برگزیدہ انبیاء اُن کے باپ دادا، جن کا تذکرہ ہوا، ان سب کو توحید کی طرف مائل کیا اور سب کو صراط مستقیم پر چلنے کی ہدایت کی۔   | ۱۰۸       | ۸۰       | پس حضرت ابراہیم <small>علیہ السلام</small> کی قوم نے توحید کے بارے میں حجت کی، اس کا جواب انہوں نے خوب دیا مجھے تمہارے معبودوں کی پرواہ نہیں وہ میرا کچھ بھی نہیں بگاڑ سکتے اللہ تعالیٰ نے مجھے راہ حق پر گامزن کر دیا ہے۔  |
| ۱۱۳       | ۸۹       | یہ سب اللہ تعالیٰ کی بخشی ہوئی ہدایت ہے وہ اپنے بندوں میں سے جسے چاہتا ہے سرفراز کرتا ہے اگر صالحین بھی شرک میں مبتلا ہو جائیں تو ان کے سارے عمل غارت اور ضائع ہو جاتے ہیں۔  | ۱۰۸       | ۸۱       | میں تمہارے باطل معبودوں سے کیوں ڈروں جب تم معبود برحق سے نہیں ڈرتے تمہارے پاس تو اوہام باطلہ ہیں۔ ذرا خود ہی غور کرو کیسی راہ ہدایت اور امن کی راہ ہے۔  |
| ۱۱۳       | ۹۰       | یہ لوگ جنہیں کتاب، قوت فیصلہ اور نبوت سے نوازا گیا یہ لوگ انکاری ہو جائیں تو پرواہ کی کوئی بات نہیں، عنقریب سچے مؤمن اس راہ پر مامور ہو جائیں گے وہ اس راہ حق کی حفاظت کے ذمہ دار ہوں گے۔  | ۱۰۸       | ۸۲       | جن لوگوں نے شرک کے بجائے توحید کی روش اختیار کی وہی دائمی امن اور راحت میں ہیں۔   |
| ۱۱۳       | ۹۱       | یہی وہ لوگ ہیں جنہیں باری تعالیٰ نے راہ ہدایت عطا کی، تم ان کی پیروی کرو میں اس میں تم سے کسی صلہ کا طلب گار نہیں ہوں، جہاں والے اس نصیحت سے ہدایت پائیں۔  | ۱۱۳       | ۸۳       | یہ ہے ہماری حجت اور دلیل توحید الہی، جس کا کوئی جواب حضرت ابراہیم <small>علیہ السلام</small> کی قوم کو نہ بن پڑا، ہم جس کو چاہتے ہیں مرتبے میں اعلیٰ کر دیتے ہیں۔   |
| ۱۱۸       | ۹۲       | علماء یہود کا تعصب، وحی اور کتاب کے نزول سے انکار، ان کا یہ کہنا ہے کہ اللہ نے کسی بشر پر کوئی کتاب نہیں اتاری، توراہ بھی تو حضرت موسیٰ <small>علیہ السلام</small> پر اتاری گئی جس میں ہدایت اور روشنی ہے جس کو تم نے ورق در ورق کر کے کچھ پوشیدہ رکھتے اور کچھ کو ظاہر کرتے ہو ان کو خرافات میں کھیلتے رہنے دو۔ | ۱۱۳       | ۸۴       | ہم نے انہیں بہترین خاندان دیا جس سے انبیاء کا سلسلہ آگے بڑھا اسحاق <small>علیہ السلام</small> اور یعقوب <small>علیہ السلام</small> دیئے، نوح <small>علیہ السلام</small> کو ہدایت دی اور ان کی نسل سے داؤد <small>علیہ السلام</small> ، سلیمان <small>علیہ السلام</small> ، ایوب <small>علیہ السلام</small> ، یوسف <small>علیہ السلام</small> ، موسیٰ <small>علیہ السلام</small> اور ہارون <small>علیہ السلام</small> ، راہ ہدایت لے کر آئے ہر نیکی کرنے والوں کو اچھا صلہ دیتے ہیں۔ |
|           |          | یہ کتاب قرآن حمید ہے تو ہم نے نازل کی ہے بابرکت ہے پر عظمت ہے یہ کلام حق صداقت اہل مکہ اور اس کے آس پاس رہنے والوں کو گمراہیوں سے روکتا ہے قرآن کی بشارت سابقہ صحیفوں میں  |           | ۸۵       | اس کے علاوہ حضرت زکریا <small>علیہ السلام</small> ، یحییٰ <small>علیہ السلام</small> ، عیسیٰ <small>علیہ السلام</small> اور الیاس <small>علیہ السلام</small> ، یہ سب نیک کاروں میں سے تھے۔  |
|           |          | اس کے علاوہ اسمعیل <small>علیہ السلام</small> ، یسع <small>علیہ السلام</small> ، یونس <small>علیہ السلام</small> ،   |           | ۸۶       |   |

| صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن  | صفحہ نمبر | آیت نمبر | خلاصہ مضامین / متن   |
|-----------|----------|---|-----------|----------|--|
| ۱۲۹       | ۱۰۱      | زمین اور آسمان کو معرض وجود میں لانے والا اللہ تعالیٰ ہے اللہ تعالیٰ کے اولاد کہاں ہو سکتی ہے جبکہ اس کی کوئی بیوی نہیں۔  | ۱۱۸       | ۹۳       | بیان ہوئی ہے۔<br>اُس سے زیادہ ظالم کون ہوگا جو اللہ تعالیٰ پر بہتان لگائے، دعویٰ یہ کرے کہ مجھ پر وحی کا نزول ہوتا ہے یہ منکرین حق / ظالم موت کی سختیوں میں ہوں گے ان کو فرشتے ہاتھ بڑھاتے ہوئے کہہ رہے ہوں گے اپنی جانیں ہمارے سپرد کر دو تم کو رسوائی اور ذلت کا عذاب دیا جائے گا۔ |
| ۱۲۹       | ۱۰۲      | تمام جہانوں کو تخلیق کرنے والا اللہ تعالیٰ ہے اس کی بندگی اختیار کرو۔   | ۱۱۸       | ۹۴       | تم تہمتا تہمتا علیحدہ علیحدہ ہمارے پاس آؤ گے ہم نے تم کو اول بھی پیدا کیا تھا تمہارے ساتھ مال ہوگا اور نہ اولاد نہ وہ مدد کے لئے ہوں گے جن کو تم نے اللہ تعالیٰ کا شریک بنا لیا تھا۔   |
| ۱۲۹       | ۱۰۳      | تمہارا معبود برحق اللہ تعالیٰ ہے جس کو آنکھیں دیکھ نہیں پاتیں، اللہ تعالیٰ سب کچھ دیکھ رہا ہے۔  | ۱۱۸       | ۹۵       | اللہ تعالیٰ دانے اور گٹھلیوں کو پیدا کرنے والا ہے وہ جاندار کو بے جان سے نکالنے والا ہے تم کہاں بہک کر اٹھے جا رہے ہو۔   |
| ۱۲۹       | ۱۰۴      | تمہارے پاس توحید کے علم و عرفان کے دلائل اور نور آگیا جو اس سے استفادہ کرے گا، نفع پائے گا اور جو نور ہدایت سے بے خبر رہا اس کا وبال اسی پر ہے۔                     | ۱۲۳       | ۹۶       | وہی صبح کو نمودار کرنے والا ہے اس نے رات کو باعث راحت بنایا سورج اور چاند ایک حساب سے مقرر کئے۔  |
| ۱۲۹       | ۱۰۵      | دلائل توحید مختلف طریقوں سے بتائے گئے ہیں تاکہ لوگوں پر تمام پہلو آشکار ہو جائیں۔   | ۱۲۳       | ۹۷       | وہی ہے جس نے ستاروں کو بنایا جس سے تم خشکی اور سمندر کی تاریکی میں راستے دریافت کرتے ہو۔   |
| ۱۲۹       | ۱۰۶      | آپ وحی باری تعالیٰ کی پیروی کئے جائیں اور مشرکوں کو ان کے حال پر چھوڑیے۔  | ۱۲۳       | ۹۸       | وہی ہے جس نے تمہیں ایک جان سے تخلیق کیا اور ایک ٹھکانہ مقرر کیا اور صاف وضاحتیں بیان کیں تاکہ تم سمجھو۔  |
| ۱۲۹       | ۱۰۷      | اللہ تعالیٰ کے پاس تو ایسے اختیارات کاملہ ہیں اگر وہ چاہے تو کوئی شرک کرنے پر قادر نہیں ہو سکتا، بس آپ کو سچائی کی راہ بتانا چاہئے ضروری تو نہیں یہ سب بات مان لیں۔ | ۱۲۳       | ۹۹       | اور وہ اللہ تعالیٰ ہے جو آسمان سے ابر رحمت بارش برساتا ہے ان سے اُگنے والی ہر شے نکالی، مختلف پھولوں کو پیدا کیا ذرا غور تو کرو اہل ایمان کے لئے اس میں نشانیاں ہیں۔   |
| ۱۳۰       | ۱۰۸      | بُت پرستوں کے بُت کی تضحیک مت کیجئے ورنہ وہ بھی آپ کے طریقہ عمل کو بُرا کہیں گے۔  | ۱۲۳       | ۱۰۰      | اور لوگوں نے شیطانوں کو اللہ کا شریک بنا لیا ہے حالانکہ ان کا پیدا کرنے والا بھی اللہ تعالیٰ ہے۔   |
| ۱۳۰       | ۱۰۹      | یہ حق کے انکاری لوگ، اللہ کی نشانیاں دیکھ کر بھی ایمان لانے والے نہیں۔  | ۱۲۳       |          |  |
| ۱۳۰       | ۱۱۰      | یہ لوگ اپنی بدگمانی، بد نظمی اور ضد کے سبب ایسے ہی گمراہ ہیں کہ یہ اپنی سرکشی میں ہی سرگرداں ہیں۔   | ۱۲۳       |          |  |
| ۱۳۷       |          | عذر ہائے من پذیر  |           |          |  |



اور جب لوگ اُس کلام کو جو رسول اللہ ﷺ کی طرف نازل کیا گیا ہے سنتے ہیں تو آپ دیکھیں گے اُن کی آنکھیں اشکوں پر آنسوؤں سے تر ہو جاتی ہیں، اشک ٹپک رہے ہوتے ہیں اس لئے کہ انہوں نے حق کو پہچان لیا اور کہا کرتے ہیں اے ہمارے رب ہم ایمان لے آئے پس ہم کو سچ کی صداقت اسلام کی گواہی دینے والوں میں لکھ لیجئے! (۸۳) اور بھلا کیا سبب ہے کہ ہم کیوں نہ ایمان لائیں اللہ تعالیٰ پر، جب کہ حق ہمارے پاس آں پہنچا، ہم تمہارا رزور رکھتے ہیں کہ ہمارا رب داخل کر دے ہمیں نیک صالح لوگوں کی رفاقت میں، نیک لوگوں میں شامل کر دے۔ (۸۴)

تو اللہ تعالیٰ نے اُن کے اس کہنے بقول کے صلے پر، ثواب میں اُن کو بہشت کے باغات عطا کرنے کا فیصلہ صادر کر دیا، جن کے نیچے نہریں رواں دواں ہیں، جہاں ہمیشہ ہمیشہ اُن کو رہنا اور بسانا ہے نیکی کرنے والوں کا یہی بدلہ وصلہ ہے۔ (۸۵)

اور وہ لوگ جنہوں نے راہِ کفر اختیار کی، اور ہماری آیات کو جھٹلایا، ہماری آیتوں کو تسلیم کرنے سے انکار کیا، وہی جہنمی ہیں۔ (۸۶)

وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنزِلَ إِلَى الرَّسُولِ تَرَىٰ أَعْيُنُهُمْ تَفِيضُ مِنَ الدَّمْعِ مِمَّا عَرَفُوا مِنَ الْحَقِّ يَقُولُونَ رَبَّنَا آمَنَّا فَاكْتُبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ ﴿٨٤﴾

وَمَا لَنَا لَا نُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا جَاءَنَا مِنَ الْحَقِّ وَنَطْمَعُ أَنْ يُدْخِلَنَا رَبُّنَا مَعَ الْقَوْمِ الصَّالِحِينَ ﴿٨٥﴾

فَأَنبَأَهُمُ اللَّهُ بِمَا قَالُوا جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَذَلِكَ جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ ﴿٨٦﴾

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ﴿٨٧﴾

### الفاظ و معانی آیت ۸۳ تا ۸۶

﴿وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنزِلَ﴾ اور جب وہ سنتے ہیں۔ یہ عالم اور زاہد لوگ حضرت جعفر طیار رضی اللہ عنہ یا سید مختار رضی اللہ عنہ سے جو چیز جو اتاری گئی ہے ﴿إِلَى الرَّسُولِ﴾ رسول ﷺ کی طرف۔ ﴿تَرَىٰ أَعْيُنُهُمْ﴾ تو تو دیکھتا ہے اُن کی آنکھیں رچشم تر۔ ﴿تَفِيضُ مِنَ الدَّمْعِ﴾ نم ناک ہوئی جاتی ہیں آنسوؤں کے بہنے سے، ﴿تَفِيضُ﴾ وہ بہتی ہیں، آنکھیں آنسوؤں سے تر رہتی ہیں، فیض سے مضارع کا صیغہ واحد مؤنث غائب قواعد کے مطابق۔

یہ اُن کے رقتِ قلب کی کیفیت کا عالم ہے کہ قرآن حکیم کے دل میں تاثیر پیدا کرنے والے مضامین سن کر اشکبار ہو جاتے ہیں۔ بیان ہے کہ بادشاہ نجاشی کی دعوت پر حضرت جعفر طیار رضی اللہ عنہ نے اس کے دربار میں سورہ مریم سورہ طہ کی آیات پڑھ کر سنائیں تو درباری بادشاہ نجاشی اور اس کی قوم کے دیگر علماء زار و قطار رونے لگے، اسی طرح نجاشی قوم کے ستر (۷۰) آدمی حضور ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آقا محمد صلی اللہ علیہ وسلم سے سورہ یسین سورہ یسین سن کر رو پڑے۔ نجاشی کی نماز جنازہ،

①..... جب آنکھیں آنسوؤں سے تر ہوں اشک کے قطرے ٹپکنے لگیں تو عرب کہتے ہیں فاضت العین، اسی سے تفیض من الدمع اخذ کیا گیا ہے۔

②..... حضرت جعفر بن ابی طالب نے سورہ مریم پڑھی اس میں سیدنا عیسیٰ علیہ السلام کی اعجازی ولادت اور ان کی رسالت اور عبدیت کا قصہ موجود ہے۔

③..... بعض کہتے ہیں کہ نجاشی بادشاہ نے اپنے کچھ علماء محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بھیجے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے قرآن پڑھ کر سنایا تو ان کی آنکھیں اشکبار ہو گئیں اور ایمان لے آئے۔ (بحوالہ تقدیر)

نبی اکرم ﷺ نے غائبانہ پڑھائی اُن کے سوا کبھی کسی کی نہیں پڑھائی۔<sup>①</sup>

﴿رَبَّنَا آمِنَّا﴾ اے ہمارے رب ایمان لے آئے ہم، اس کلام پر اور اس پیغمبر ﷺ پر۔ ﴿فَاكْتُبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ﴾ ہمیں گواہی دینے والے لکھ دے اسلام کی صداقت کی، انہوں نے محمد ﷺ کی حقیقت پر گواہی دی ہے اور ہمیں اُمت محمدی میں داخل کر لے کہ قیامت کے دن، اُس اُمت کے لوگ انبیاء علیہم السلام کے گواہ ہوں گے یہاں پر الشَّاهِدِينَ سے مراد اُمت محمدیہ ﷺ ہے۔ اس آیت مبارکہ سے ابن جریر کے قول کی اور بھی تائید ہوتی ہے کہ یہاں نصاریٰ سے مراد وہ خالص گروہ جو سیدنا عیسیٰ علیہ السلام کے دین کا پابند تھا عبادت اور ذکر باری تعالیٰ میں مصروف و مشغول رہتا اور جب حق اور نور ہدایت پر آقائے نامدار ﷺ کو دیکھا تو فوری طور پر ایمان لے آیا۔

﴿وَنُظْمِعُ أَنْ يُدْخِلَنَا﴾ اور ہماری خواہش راز و یہ ہے کہ ہمارا رب ہمیں داخل کرے جنت میں۔ ﴿نُظْمِعُ﴾ ہم امید رکھتے ہیں طمع مصدر ہے مضارع کا صیغہ جمع متکلم قواعد کے لحاظ سے۔ ﴿يُدْخِلَنَا﴾ ہم کو داخل کرے گا اِذْخَالَ مصدر، مضارع معروف واحد مذکر غائب قواعد کے مطابق۔ ﴿مَعَ الْقَوْمِ الصَّالِحِينَ﴾ نیک لوگوں (گروہ صالحین کے ساتھ شامل فرما، اس وقت کا بھی پتہ چلا کہ نیک اور پرہیزگار لوگوں کی سنگت یا ملاپ بھی ایک بڑی نعمت ہے صالحین اُمت محمدی ﷺ کے لوگ ہیں۔

﴿فَأَنبَأَهُمُ اللَّهُ﴾ پھر جزا دی اللہ تعالیٰ نے انہیں، انعام دیا رِثْوَابِ دِيَا، اثاب سے فعل ماضی کا صیغہ جمع مذکر غائب قواعد کے مطابق۔ ﴿وَذَلِكَ جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ﴾ اور یہی صلہ معاوضہ ہے نیک کاروں کا۔ ﴿وَكَذَبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ﴾ اور جنہوں نے ہماری آیات کی تکذیب کی رِجْطَلَا یا وہی دوزخی ہیں۔

تشریح و توضیحات آیت ۸۳ تا ۸۶

آیت ۸۳ میں اظہار بیان ہے کہ جب رسول اللہ ﷺ پر کلام اللہ، قرآن حمید نازل ہوا اس کی سماعت کی سعادت حاصل کرتے ہیں تو اُن کی آنکھیں، ”دیدہ نمناک“ کی طرح آب دیدہ ہو جاتی ہیں اور قرآن کی پُرکیف تاثیر کے تحت اُن کی آنکھوں سے آنسوؤں کی جھڑی ٹپکنے لگتی ہے۔ جب قوم نجاشی کے لوگوں نے آپ ﷺ سے قرآن کریم کی آیات سننے کی توفیق پائی، تو ”اشک رواں کی نہر ہے اور ہم ہیں دوستو“ کے مصداق ان کی ”چشم تر“ اشک رواں میں ڈوب گئی اُن کے دلوں میں حق و باطل کی پہچان موجود تھی دل نے تسلیم کر لیا یہ حق ہے آپ کو تو پتہ ہے حق حق ہوتا ہے وہ گویا ہوئے! اے رب جلیل ہم ایمان لاتے ہیں ہمارا شمار سچی گواہیاں دینے والوں کی فہرست میں شامل کر لیا جائے۔

آیت ۸۴ میں وضاحت کے ساتھ بیان ہے کہ اگر ہم اللہ تعالیٰ پر اور اس حق پر جو کہ عطا ہوا، ایمان کیوں نہ لائیں جبکہ ہم پُر امید ہیں کہ ہمارا رب ہمیں نیک لوگوں کے زمرے میں شامل کرے گا۔ جب حبشہ کا وفد، اسلام سے مشرف ہو کر لوٹا تو یہود نے انہیں اس پر اظہار ملامت کیا تو انہوں نے جواباً کہا ”جب حق عیاں رظاہر ہو گیا تو ہم ایمان کیوں نہ لاتے، اس صورت

①..... حدیث مبارکہ میں مذکور ہے کہ جب نجاشی کے انتقال کی خبر رسول اللہ ﷺ تک پہنچی تو آپ ﷺ نے صحابہ کرام سے فرمایا ”حبشہ میں تمہارے بھائی کا انتقال ہو گیا ہے اس کی نماز جنازہ پڑھو ایک صحرا میں آپ ﷺ نے اس کی نماز جنازہ غائبانہ ادا کی۔ (بحوالہ صحیح البخاری مناقب الانصار و کتاب الجنائز)



حال میں ایمان نہ لانا قابل ملامت ہے، ناکہ ایمان لانا کیونکہ یہ سببِ فلاح ہے دارین کا“ (بحوالہ کنزالایمان احمد رضا خان بریلوی) قرآنی آیات کی اثر انگیزی کا تذکرہ، اس انداز میں کیا گیا۔ چنانچہ سورۃ آل عمران آیت ۹۹ پارہ ۱۱ تَسَالُوا (۴) میں ارشادِ ربّانی ہے

وَإِن مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَمَن يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْكُمْ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْهِمْ خَشِعِينَ لِلَّهِ

”اور اہل کتاب میں بعض لوگ اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھتے ہیں اور جو قرآن نازل کیا گیا آپ ﷺ پر، اسے بھی وہ مانتے ہیں اور جو نازل کیا گیا ان پر اسے بھی وہ مانتے ہیں اللہ تعالیٰ کے آگے عاجزی کرتے ہوئے ان کے دل اللہ تعالیٰ کے آگے جھکے ہوئے ہیں۔“

آیت ۸۵ میں اظہارِ بیان ہے کہ جو عملاً گویا عقیدے کے اعتبار سے بھی اور عمل کردار کے لحاظ سے بھی اپنی اصلاح، خلوصِ ایقان و ایمان کے ساتھ کر لیتے ہیں خواہ ان کا شمار عیسائیوں میں ہو یا کسی اور نوعیت کے کفر میں مبتلائے بلا رہے ہوں جب صاحبِ ایمان ہو گئے تو حدِ کفر ٹوٹ گئی، عملاً اطاعتِ باری تعالیٰ اور اطاعتِ رسول اللہ ﷺ اپنائی تو یہ کہنا بجا ہے کہ کتنا بڑا اعزاز ہے دولتِ ایمان کا، تو نہ صرف گیتی کائنات میں بلکہ اخروی اور ابدی زندگی میں بھی اللہ ﷻ کی بے پناہ نعمتیں، انعامات و اکرامات، بہشت اور اس کی ابدی راحتیں انہیں عطا ہو جاتی ہیں خلوصِ دل سے کام کرنے کا یہی بدلہ ہے۔ انہیں جنت میں ایسے باغات عطا ہوں گے جن کے نیچے نہریں بہ رہی ہوں گی۔

آیت ۸۶ میں بیان کیا گیا ہے کہ جنہوں نے راہِ کفر اختیار کی اور اللہ تعالیٰ کی آیات کو جھٹلایا، وہ دوزخ میں پڑے رہنے والے ہیں۔ اکثر مفسرین نے اظہارِ خیال کیا ہے کہ ایک دن محمد مصطفیٰ ﷺ، صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کے سامنے قیامت کا حال بیان فرما رہے تھے، آپ ﷺ نے اس یوم کی سختیوں کا تذکرہ فرمایا کچھ صحابی جن میں امیر المؤمنین سیدنا ابو بکر صدیق ﷺ، حضرت علی ﷺ اور حضرت عبداللہ ابن مسعود ﷺ، حضرت مقداد ﷺ اور حضرت سلمان ﷺ بھی شامل تھے حضرت عثمان بن مظعون کے گھر پر اکٹھے ہوئے اور اس بات پر اتفاق رائے ہوا کہ جتنی باقی عمر عزیز ہے اس میں روزہ رکھیں گے اور رات کو عبادت و ریاضت میں مصروف رہیں گے اور نہ بچھونے پر سوئیں گے گوشت اور چربی نہیں کھائیں گے، عورتوں کے پاس جانے سے گریز کیا جائے گا، ترک دنیا کر کے کملی اوڑھ لی جائے۔ باہم متفق ہو کر سب نے قسم کھائی۔ جب رسول اللہ ﷺ کو خبر ملی تو آپ ﷺ نے ان صحابہ ﷺ سے فرمایا تم لوگوں نے جو فکر عمل اختیار کی ہے میں اس بات پر مامور نہیں ہوا ہوں بے شک تم پر تمہارے نفس کا حق ہے تم روزہ بھی رکھو، سحری بھی کھاؤ، افطار بھی کرو اور شب میں ذکر و عبادت بھی کرو، رات کو نیند بھی کرو، میں عبادت کے لئے رات کو اٹھتا ہوں اور سوتا بھی ہوں اور روزہ رکھتا ہوں افطاری بھی کرتا ہوں، گوشت اور چربی<sup>۱</sup> بھی میرے طعام میں شامل ہے، عورتوں کے پاس بھی جاتا ہوں<sup>۲</sup> جو کوئی میری سنت سے اعراض کرے گا<sup>۳</sup>، باز رہے گا وہ مجھ سے نہیں۔ پھر اس کے بعد سورۃ المائدہ کی آیت نمبر ۷ کا نزول ہوا جس میں بتایا گیا کہ اے اہل ایمان نہ حرام کرو پائیز اور لذیذ چیزیں جو اللہ تعالیٰ نے تم پر حلال کر دی ہیں۔



①..... کھی اور روغن رتیل۔ ②..... اکل اللحم والدسم وابی النساء فمن زغب عن سنتی فلیس مِنی۔

اے وہ لوگو جو ایمان لائے ہو! نہ حرام ٹھہراؤ، اللہ تعالیٰ نے جو سہری اور پاک چیزیں تمہارے لئے حلال کر دی ہیں اور حد سے تجاوز نہ کرو، بے شک اللہ تعالیٰ حد سے زیادہ بڑھنے والوں کو زیادتی کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا۔ (۸۷)

اور جو کچھ اللہ تعالیٰ نے تم کو روزی دی ہے اسے کھاؤ اور مرغوب اور حلال چیزیں کھاؤ، اور اللہ تعالیٰ سے ڈرو اور اللہ تعالیٰ کی نافرمانی سے بچو اور اجتناب کرو، جس پر تمہارا ایمان ہے جس پر تم ایمان لے آئے ہو۔ (۸۸)

تمہاری بے ہودہ لغو اور فضول قسموں پر، اللہ تعالیٰ سرزنش نہیں کرتا، البتہ گرفت و مواخذہ کرتا ہے ان قسموں پر، جنہیں تم نے پختہ مضبوط کیا تو ایسی قسم کا بدلہ کفارہ یہ ہے کہ دس مسکینوں کو اوسط درمیانی درجہ کا کھانا کھلاؤ جو تم اپنے گھر والوں کو کھلاتے ہو، یا دس مسکینوں کو کپڑے پہناؤ یا غلام یا لونڈی رکینز کو آزاد کیا جائے، اور پھر جو کوئی یہ نہ کر سکے تو وہ تین دن کے روزے رکھے یہ تمہاری قسموں کا کفارہ ہے جب تم قسم اٹھاؤ یا قسم کھاؤ اور اپنی قسموں کی حفاظت کیا کرو، اسی طرح باری تعالیٰ اپنے احکام کھول کر بیان کرتا ہے تاکہ تم شکر ادا کرو اور اللہ تعالیٰ کا احسان مانو۔ (۸۹)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْرِمُوا طَيِّبَاتِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ۝

وَكُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ حَلَالًا طَيِّبًا وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي أَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ ۝

لَا يَأْخُذُكُمْ اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ وَلَكِنْ يُؤْخِذُكُمْ بِمَا عَقَدْتُمُ الْإِيمَانَ فَكَفَّارَتُهُ إِطْعَامُ عَشْرَةِ مَسْكِينٍ مِنْ أَوْسَطِ مَا تَطْعَمُونَ أَهْلِيكُمْ أَوْ كِسْوَتُهُمْ أَوْ تَحْرِيرُ رَقَبَةٍ ۖ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ ۚ ذَلِكَ كَفَّارَةُ أَيْمَانِكُمْ إِذَا حَلَفْتُمْ ۚ وَاحْفَظُوا أَيْمَانَكُمْ ۚ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۝

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّا الْخَمْرُ وَالْبَيْسُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَامُ رِجْسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝

إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ بَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْبَيْسِ وَيُصَدِّكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ ۝

وَاطِيعُوا اللَّهَ وَاطِيعُوا الرَّسُولَ وَاحْذَرُوا فَإِن تَوَلَّيْتُمْ فَأَعْلَبُوا عَلَيَّ رَسُولِنَا الْبَلَاةُ الْمُبِينُ ۝

اے ایمان والو! یہ شراب اور جو اور بت کے استھان و فال کھانے کے پانسے، اور جوئے کے تیر، سب ناپاک اور گندے اور شیطانی امور ہیں ان سب سے (شیطان کی کارستانیوں سے) بچتے رہو، تاکہ تم فلاح پاؤ۔ (۹۰)

شیطان تو یہی چاہتا ہے کہ تمہارے درمیان دشمنی و عداوت اور بغض شراب اور جوئے کے ذریعہ ڈال دے، اور اللہ کے ذکر زیاد اور نماز سے تمہیں روک دے۔ اچھی طرح جان لو! کیا تم ان چیزوں سے باز رہو گے؟ (تم کو ان کاموں سے اجتناب کرنا رکنا ہے)۔ (۹۱)

اور حکم مانو اللہ تعالیٰ کا اور فرمانبرداری کرو رسول اللہ ﷺ کی اور نافرمانی سے حتی المقدور بچتے رہو، اور اگر تم نے روگردانی کی تو اچھی طرح جان لو! ہمارے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کے ذمہ تو بس ہمارے احکام کو صاف صاف پہنچا دینا ہے۔ (۹۲)

جو ایمان لائے اور عمل نیک کئے، اُن پر کچھ گناہ نہیں، انہوں نے اس سے قبل جو کچھ کھایا تھا پیا تھا اس پر کوئی گرفت رمواخذہ نہیں، وہ صاحب تقویٰ ہو گئے اور ایمان میں آگئے، اور نیک امور سرانجام دینے لگے پھر ان احکام کے بعد بھی ڈرتے ہیں اور اس پر ایمان رکھتے ہیں (جو اُن پر نازل ہوا) پھر ڈرتے ہیں اور پھر راہ پر ہیزگاری اپناتے ہیں خوب نیک کام کرتے ہیں ایسے نیک لوگوں سے اللہ تعالیٰ محبت کرتا ہے۔ (۹۳)

لَيْسَ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جُنَاحٌ  
فِيمَا طَعَبُوا إِذَا مَا اتَّقَوْا وَآمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
ثُمَّ اتَّقَوْا وَآمَنُوا ثُمَّ اتَّقَوْا وَأَحْسَنُوا وَاللَّهُ  
يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ﴿٩٣﴾

### الفاظ و معانی آیت ۸۷ تا ۹۳

﴿لَا تَحْزَبُوا﴾ تم حرام قرار نہ دو، تم حرام نہ کر لو، تَحْوِيم سے فعل نہیں کا صیغہ جمع مذکر حاضر، قواعد کے مطابق۔  
﴿وَلَا تَعْتُوا﴾ اور نہ حد سے آگے بڑھو، حدیث مبارکہ میں مذکور ہے کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا اے اللہ کے حبیب (ﷺ)! جب میں گوشت کھاتا ہوں تو نفسانی خواہش رشتہوت کا غلبہ بڑھ جاتا ہے اس لئے میں نے اپنے اوپر گوشت حرام کر لیا جس پر اس آیت کا نزول ہوا۔ (بحوالہ صحیح ترمذی، البالی ص ۳۲ جلد سوئم)  
حد سے بڑھنے کا مفہوم ہے کہ کسی حلال چیز کو کسی عذر کے بغیر، ثواب سمجھ کر ترک کر دے جس کو نادان آدمی تقویٰ سمجھتا ہے وہ اللہ کے نزدیک تعدی اور ناجائز ہے، (بحوالہ معارف القرآن از مفتی محمد شفیع)

﴿مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ﴾ جو روزی اللہ تعالیٰ نے تمہیں دی۔ ﴿رَزَقَكُمُ﴾ اس نے تم کو رزق عطا کیا، رِزْق سے فعل ماضی کا صیغہ واحد مذکر غائب قواعد کے مطابق۔ ﴿وَاتَّقُوا اللَّهَ﴾ اور ڈرو اللہ سے، اللہ کی حلال کی ہوئی چیزوں کو حرام قرار دینے سے۔ ﴿أَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ﴾ تم ساتھ اس کے ایمان لائے ہو۔ اس آیت کے نزول کے بعد صحابہ نے عرض کیا، اے اللہ کے حبیب (ﷺ)! ہم نے جو قسم کھائی ہے اسے کیا کریں تو یہ آیت اتری، ﴿لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ﴾ اللہ تم کو نہیں پکڑے گا نہ باز پرس کرے گا تم سے تمہاری فضول اور لغو قسموں کے بارے میں۔ لغو امام شافعی کے مطابق وہ قسم ہے جو بلا قصد زبان سے نکل جائے۔ (بحوالہ تفسیر قادری)

﴿وَلَكِنْ يُؤَاخِذُكُمْ بِمَا عَقَدْتُمُ الْإِيمَانَ﴾ جان بوجھ کر پکے مضبوط ارادے سے تم نے جو قسم کھالی ہے تو اس پر مواخذہ ہوگا۔ قسم جس کو لغت میں حَلْفٌ یا يَمِينٌ کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے جس کی جمع اخلاق اور ایمان ہے، ایمان جمع ہے یمن کی اور یمن برکت سے اخذ کیا گیا ہے یمن لغو سے مراد وہ قسم ہے جس میں قسم اٹھانے کی نیت نہیں ہوتی بلکہ تکیہ کلام کے طور پر واللہ، باللہ کے الفاظ غیر ارادی طور پر یا بغیر سوچے سمجھے منہ سے ادا ہو جاتے ہیں اس قسم کا کوئی کفارہ نہیں وہ قسم جو ارادے اور نیت سے اٹھائی جائے پھر اس کو پورا نہ کیا جائے تو اس پر سزائش ہوگی اور کفارہ دینا ہوگا۔ ﴿فَكَفَّارَتُهُ﴾ کفارہ ہے اس کو توڑنے کا۔

اس کی تین نوعیتیں ہیں

اول ..... لغو: امام اعظمؒ کے نزدیک لغو وہ قسم ہے جو بے قصد زبان سے نکل جائے۔ (بحوالہ تفسیر قادری)  
 دوئم ..... غموس: وہ جھوٹی قسم ہے جو انسان دھوکہ دہی اور فریب دینے کی خاطر کھائے یہ اکبر الکبائر گناہ کبیرہ ہے لیکن اس پر کفارہ نہیں۔

سوئم ..... مُنْعَقِدَةٌ: وہ قسم ہے جو انسان اپنی بات میں مضبوطی و پختگی کے لئے ارادے و نیت کے ساتھ کھالے، ایسی قسم کھائے گا تو کفارہ دینا ہوگا۔

﴿عَقَدْتُمْ﴾ تم نے گرہ باندھی رہتے کیا، تَعْقِيدٌ سے فعل ماضی کا صیغہ، جمع مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔

﴿إِطْعَامُ عَشْرَةِ مَسْكِينٍ﴾ کھانا دینا ہے دس مسکینوں کو۔ ہر ایک کو ایک مُدّۃ اچھٹا تک فی مسکین خوراک قرار دی ہے، امام شافعیؒ کے قول کے مطابق آدھا نصف صاع گیہوں، جو اور خُرما۔ امام اعظمؒ کے قول کے مطابق ایک صاع وزن۔ ایک صاع میں چار مُد ہوتے ہیں اس طرح سے بغیر سالن کے دس مُد خوراک کفارہ ہوگی۔ (بحوالہ ابن کثیر) کفارہ کی تین نوعیتیں ہیں۔

اول: ..... دس آدمیوں کو کھانا کھلائے۔ ﴿اَوْسَطُ مَا تَطْعَمُونَ﴾ درمیانہ اور وسط خوراک جو تم کھاتے ہو، ﴿تَطْعَمُونَ﴾ تم کھاتے ہو اِطْعَامٌ سے مضارع کا صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔ ﴿اَوْسَطُ﴾ درمیانی درجہ کا و وسط اور وسطانہ قواعد کے لحاظ سے اسم ہے۔

دوئم: ..... یا نہیں کپڑا پہنائے ﴿اَوْ كَسُوْا ثِيْبًا﴾ جس سے اُن کے جسم کا اکثر حصہ ڈھک جائے۔

سوئم: ..... ﴿اَوْ تَحْرِيرُ رَقَبَةٍ﴾ یا آزاداں اجائے غلام یا کنیر اور ان تینوں صورتوں میں سے کسی ایک پر استطاعت نہ ہو تو ”فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ اَيَّامٍ“ تو کفارہ اس کا تین دن روزہ رکھنا ہے۔ بعض روایات میں اس جگہ تین روزے تو اتر کے ساتھ رکھنے کا حکم آیا ہے اس طرح امام ابو حنیفہؒ اور دیگر آئمہ کے قول کے مطابق تین روزے ایک ساتھ رکھنا ضروری ہیں۔

﴿وَاحْفَظُوا اَيْمَانَكُمْ﴾ اور حفاظت کیا کرو اپنی قسموں کی، اپنی قسموں کے ساتھ اندازِ مسخر نہ کرو ادھر قسم اٹھائی رکھائی ادھر توڑی، مفہوم گفتگو یہ ہے کہ اگر کسی چیز کی قسم کھالی ہے تو بلا ضرورت شرعی یا طبعی عذر کے قسم نہ توڑو اور بعض مفسرین کی رائے ہے کہ اس کی مراد قسم کھانے میں جلد بازی کا مظاہرہ مت کرو اپنی قسموں کو محفوظ رکھو جب تک شدید مجبوریوں کا سامنا نہ ہو۔ (بحوالہ تفسیر مظہری)  
 ﴿اِنَّهَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْاَنْصَابُ وَالْاَزْلَامُ رِجْسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطٰنِ﴾ یہ شراب، جو، بُت اور جوئے کے تیرہ سب ناپاک ہیں اور بھس اعمال اور شیطان کی کارستانیاں ہیں ان چاروں چیزوں میں ایک ازلام، اس کا واحد زلم ہے ازلام ان تیروں کو کہتے ہیں جن پر قرعہ اندازی کے ذریعہ عرب میں جو اکیلنے کی رسم ہوا کرتی تھی۔

دور جدید میں آج کل بہت سی اقسام کے طرز طریق پر عام طور پر بازاروں میں جاری ہیں ”اس نوعیت کی قرعہ اندازی قمار یعنی جو ہے جو از روئے قرآن حکیم حرام ہے۔“ (بحوالہ معارف القرآن از مفتی محمد شفیع)

﴿الْخَمْرُ﴾ ہر ہوش کھودینے والی شراب کو خمر کہا جاتا ہے عرب میں شراب پینے کا عام دستور تھا چند آدمیوں کے ماسوا، سب اس کے دلدادہ تھے، آپ کو علم ہے شراب جسمانی اور روحانی بیماریوں کی موجب اور اخلاقی اور معاشی خرابی کی علامت ہے۔ اللہ تبارک و تعالیٰ نے اس کو قطعی حرام قرار دیا ہے، رسول اللہ ﷺ کا فرمان ہے شَارِبُ الْخَمْرِ كَعَابِدِ الْوَتَنِ ”گویا شراب

پینے والا ایسا ہی مجرم ہے جیسے بُت کی پوجا کرنے والا اور بعض روایات میں آتا ہے شراب پینے والا ایسا ہی ہے جیسے لات وعزی کی پرستش کرنے والا، مَيْسِر، جُؤا، جُؤا اھیلنا، با ب ضرب سے مصدر قواعد کے مطابق۔ (بحوالہ قاموس القرآن) مَيْسِرُ بِالْكَلِّ جُؤا کو کہا جاتا ہے حضرت علیؑ سے مروی ہے "الشَّطْرَنْجُ مِنَ الْمَيْسِرِ" شطرنج بھی جُؤا ہے۔ ﴿انصَاب﴾ وہ پتھر جو کعبۃ اللہ کے ارد گرد نصب کئے ہوئے تھے ان کو انصاب کہا جاتا ہے کفار مکہ ان کے لئے جانور ذبح کرتے، اور پھر ان کا خون ان پتھروں پر ملتے۔ ﴿رِجْسٌ﴾ ناپاک، پلید، (قاموس القرآن) رِجْسٌ عربی زبان میں ایسی گندی شے کو کہا جاتا ہے جس سے انسانی طبع پر ناگواری محسوس ہوتی ہے اور نفرت پیدا ہوتی ہے گندی اور غلیظ شے کو رِجْسٌ کہتے ہیں۔ (بحوالہ قرطبی)

﴿عَمَلِ الشَّيْطَانِ﴾ شیطانی کام ہیں یہ پلید اور غلیظ امور ہیں جسے کوئی سلیم الفطرت پسند نہیں کرتا صرف شیطان کے وسوسہ کی دخل اندازی ان قبیح افعال کی طرف مائل کرتی ہے۔ ﴿فَاجْتَنِبُوهُ﴾ تم اس سے اجتناب کرتے رہو، اجتنبوا بچتے رہو، سے فعل امر کا صیغہ جمع مذکر غائب، قواعد کے مطابق۔ ﴿لَعَلَّكُمْ تَفْلِحُونَ﴾ تمہاری فلاح دنیا اور آخرت کا انحصار اس پر ہے کہ ان چیزوں سے بچتے رہو۔ ﴿إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ بَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَيْرِ﴾ پس شیطان تو یہی چاہتا ہے کہ تمہیں شراب اور جُؤا کی طرف مائل کر کے تمہارے درمیان بغض، کینہ اور عداوت ڈال دے۔

شراب اور جُؤا کو حرام قرار دینے کی حکمت کی وضاحت کی جا رہی ہے یوں تو شراب اور جُؤا میں بے شمار خرابیاں ہیں لیکن ایک اہم نقص یہ ہے کہ اس سے عداوت اور دشمنی پیدا ہوتی ہے دوسرا نقص یہ ہے کہ ذکر باری تعالیٰ اور نماز سے غفلت برتا ہے۔ ﴿وَيُضِلُّكُمْ عَن ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ﴾ یعنی یہ دونوں چیزیں ذکر اللہ اور نماز سے یکسر غافل کر دیتی ہیں یہ آپ کو پتہ ہے نماز سے غافل ہونا، دنیا و آخرت میں رسوائی و خرابی کا موجب ہے۔

﴿فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَأَعْلَمُوا إِنَّمَا آتَيْنَا الْبَلَاءَ الْمُبِينُ﴾ اگر تم میں سے کوئی ہمارے رسول کی بات نہ مانے تو اچھی طرح جان لو! ہمارے رسول کا فرض تو اتنا تھا کہ ہمارے احکامات کو تم تک صاف صاف پہنچا دے۔ چنانچہ جس قدر کام ان کے سپرد تھا جو کر چلے، جو شخص اب حکم بجا نہیں لاتا اس کا اپنا خسارہ ہے ہمارے رسول کو کچھ ضرر نہ پہنچایا جائے گا ضرر تم کو ہی پہنچے گا۔ ﴿الْمُبِينُ﴾ ابانہ ظاہر، کھلا ہوا، مصدر، اسم فاعل واحد مذکر قواعد کے مطابق۔ ﴿جَنَامٌ فِيمَا طَعِبُوا﴾ اس میں جو کچھ کھایا یا انہوں نے۔ ﴿وَاحْسَنُوا﴾ اور وہ اچھا کام کرتے ہیں۔ ﴿وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ﴾ اور اللہ تعالیٰ نیک کاموں سے محبت رکھتا ہے یاد رہے کہ صحابہ کرامؓ پر ہیزگاری اور اطاعت شعاری اور ایمان کی منزل عمل طے کرتے کرتے مقام احسان کی منزل پر پہنچ گئے اور حق تعالیٰ کے قرب و رضا کے مستحق ٹھہرے۔ اب ان سے ایسی چیزوں کے بارے میں پرسش کی جن کی حرمت کا حکم اس وقت آچکا تھا۔

تشریح و توضیحات آیت ۸ تا ۹۳

آیت ۸ میں اظہار بیان ہے کہ اے صاحب ایمان! جو پاک چیزیں تمہارے لئے حلال قرار دی گئی ہیں انہیں حرام نہ کر لو، اس آیت مبارکہ میں جو باتیں غور طلب ہیں اول: یہ کہ حلال و حرام کے اپنے طور پر اپنانے کے مختار نہ بن جاؤ باری تعالیٰ نے

جو حلال کیا ہے وہی حلال ہے اور ربّ جلیل نے جو حرام کیا ہے وہی حرام ہے ربّ تعالیٰ کے بجائے قانونِ نفس کی تکمیل عمل نہ کرو اور عیسائیوں کی طرح راہِ رہبانیت اختیار نہ کرو بودھ مذہب کے بھکشویوں رہندوں جو گیوں اور لوگوں کی طرح دنیا سے قطع تعلق کی قطعی ضرورت نہیں سامانِ زیست کی جو نعمتیں باری تعالیٰ نے عطا کی ہیں ان سے اجتناب نہیں کرنا چاہئے کیونکہ قیامت کے دن ان نعمتوں کے بارے میں تم سے پوچھا جائے گا چنانچہ آیت ۸ سورۃ التکاثر پارہ عمّ (۳۰) میں ارشاد باری تعالیٰ ہے۔

﴿ثُمَّ لَنَسْأَلَنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيمِ﴾ بے شک پھر اس دن ضرورت سے نعمتوں کے بارے میں پرسش ہوگی، اللہ تعالیٰ نے تمہیں مال و متاع دیا تھا عیش و آرام سے زندگی گزارنے کی لذتیں عطا فرمائی تھیں یہ تمام تر چیزیں کس کام میں خرچ کیں گویا اس آیت کا مفہوم اقبال کی زبان میں یہ ہے کہ:

ع کھویا نہ جا صنم کدے کائنات میں محفل گزار سرگرمی محفل نہ کر قبول اقبال

نہ تو یہودیوں کی طرح لذت دنیا میں کھو جاؤ اور نہ راہبوں کی طرح زندگی سے فرار حاصل کر کے حلال شے کو اپنے اوپر حرام کرو بلکہ راہِ اعتدال اپناؤ یہی دینِ اسلام کی تعلیمات ہیں۔

آیت ۸۸ میں بتایا جا رہا ہے کہ جو کچھ پاک، حلال روزی اللہ تعالیٰ نے تم کو دی ہے اسے کھاؤ، پیو اور اللہ تعالیٰ کی نافرمانی سے بچتے رہو جس پر تم ایمان لا چکے ہو ایمان تو اس بات کا متقاضی ہے کہ روشِ تقویٰ کو اپنایا جائے اللہ تعالیٰ سے ایسا تعلق اور ربط پیدا کر لیا جائے کہ پھر اس کی نافرمانی کرنے کی طرف طبیعت ہی مائل نہ ہو۔

آیت ۸۹ میں اظہارِ بیان ہے کہ مہمل اور لغو قسم جو کھائی جاتی ہے اس پر اللہ تعالیٰ گرفت نہیں کرتا اگر غیر ارادی طور پر کسی کی زبان سے ”قسم“ کا لفظ ادا کر دیا گیا تو اس کی قسم پر کوئی مواخذہ نہیں ہے البتہ جان بوجھ کر قسم کھا کر انہیں توڑ دیا تو کفارہ ادا کیا جائے گا اسی موضوع کا مفہوم آیت ۲۲۵ سورۃ البقرہ پارہ سیقول نمبر ۲ میں بیان ہوا ہے ارشادِ ربّی ہے۔

لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ وَلَكِنْ يُؤَاخِذُكُمْ بِمَا كَسَبَتْ قُلُوبُكُمْ

”اللہ تعالیٰ گرفت مواخذہ نہیں کرتا ان قسموں پر جو بے ارادہ زبان پر آجائے ہاں اس پر پکڑتا ہے جو کام تمہارے دلوں نے کئے۔“

اگرچہ پکے ارادے سے قصداً کھائی گئی ہے پھر اس کے خلاف کرے تو تین امور میں سے ایک کی تکمیل کی جائے پہلی بات تو یہ کہ کھانا کھلائے دو وقت پیٹ بھر کر، یا کچا اناج دے، دو سیر گندم، یا چار سیر جو ایک مسکین کو دس یوم تک دے، یا دونوں وقت کھانا کھلانے سے کفارہ ادا ہو جائے گا۔ دوسری بات یہ کہ کپڑا پہنایا جائے بدن واجبی پرتا کہ دس مسکینوں کا ستر ڈھک جائے۔ تیسری بات یہ کہ ایک غلام رکنیر آزاد کرے اگر ان تینوں میں سے کوئی کام بھی نہ کر سکے تو تین یوم تو اتر کے ساتھ روزہ رکھے اور زبان کو پابند بنائے اور اس طرح کی قسم اٹھانے کی عادت نہ ڈالے۔ (بحوالہ تشریح القرآن مولانا عبدالمکریم پارکھی)

اصل بات یہ بتادی گئی کہ اپنی قسموں کی حفاظت کرو اس کا ایک سیدھا طرزِ عمل تو یہ ہو سکتا ہے کہ بات بات پر قسم نہ کھائی جائے احتیاط کو اپناتے ہوئے قسم کھائی جائے اور جب قسم اٹھائی جائے تو اہتمام عمل یہ ہو کہ اس کی پاسداری کی جائے یہ تمام

طرز عمل ادا کے شکر کی تلقین کرتے ہیں جس طرح جھوٹی قسم کھانا گناہ کبیرہ میں شمار ہے اسی طرح قسم کو توڑنا بھی گناہ ہے۔ آیت ۹۰ میں اظہار بیان ہے کہ معاشرے میں چند خرابیاں تو ایسی ہیں جو روزمرہ کا معمول بنتی جا رہی ہیں۔ علامہ اقبال کے الفاظ میں:

ع اس دور میں مے اور جام اور ہے جم اور ساقی نے نباہ کی لطف و ستم اور اقبال کے مصداق شراب نوشی اور مہ خوری کو معمولی بات سمجھی جا رہی ہے حالانکہ خسارے کے لحاظ سے یہ ایک تباہ کن اور خطرناک لت ہے اس آیت مبارکہ میں چار چیزوں کو قطعی طور پر حرام قرار دیا جا رہا ہے ① شراب۔ ② قمار بازی۔ ③ پانے۔ ④ ایسے مقامات جہاں پر کسی کے نام پر قربانی اور نذر و نیاز کے چڑھانے کے لئے جگہ مخصوص کر دی جائے اور اللہ تعالیٰ کے سوا کسی دوسرے کی عبادت کی جائے۔

مفسرین اس بات پر متفق ہیں کہ شراب کے بارے میں چار آیات نازل ہوئیں، پہلی تو مکہ مکرمہ میں:

وَمِنْ ثَمَرَاتِ النَّخِيلِ وَالْأَعْنَابِ يَتَّخِذُونَ مِنْهُ سَكَرًا وَرِزْقًا حَسَنًا

اس زمانے میں وہ شراب حلال تھی دوسری اس وقت جب حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ اور حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ نے شراب اور جوئے کے بارے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا تو آیت مبارکہ اتری آیت ۲۱۹ سورۃ البقرہ پارہ سيقول ۲:

يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ قُلْ فِيهِمَا إِثْمٌ كَبِيرٌ وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ

آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے شراب اور جوئے کے بارے میں سوال کرتے ہیں آپ فرمادیتے ان دونوں میں بڑا گناہ ہے اور کچھ فائدے بھی ہیں لوگوں کے لئے۔ تو کچھ لوگوں نے بڑا گناہ ہونے کے سبب شراب نوشی ترک کر دی، اور بعض منفعت کے لحاظ سے شراب پینے میں مصروف ہو گئے۔ (بحوالہ تفسیر قادری)

تیسری مرتبہ جب حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کے یہاں ضیافت کا اہتمام ہوا اور بعض مسلمانوں نے شراب پی کر نماز پڑھنی شروع کی، تو امام نے حالت نشہ میں سورۃ کافرون کی تلاوت کی اور تمام سورۃ میں لفظ لانا نہ پڑھا تو اس آیت مبارکہ کا نزول ہوا آیت ۴۳ سورۃ النساء پارہ وَالْمُحْصَنَاتُ: ۵

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَىٰ حَتَّىٰ تَعْلَمُوا مَا تَقُولُونَ

اے لوگو! جو ایمان لائے ہو، قریب نہ جاؤ نماز کے جب تم حالت نشہ میں ہو یہاں تک کہ تم سمجھو جو زبان سے ادا کرتے ہو۔

اکثر صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے کہا جس چیز کا پینا، نماز اور ہمارے درمیان میں حائل ہو جائے اسے پینا مناسب نہیں! دفعۃً شراب بالکل ترک کر دی۔

اور چوتھی مرتبہ اس زمانے میں جب عتبان بن مالک نے دعوت کی جس میں سعد بن وقاص رضی اللہ عنہ بھی بطور مہمان تھے، کھانے کے بعد شراب کا دور ہوا اور حالت کیف و مستی میں سعد بن وقاص رضی اللہ عنہ نے ایک شعر انصار کی ہجو میں پڑھا اہل مجلس

میں سے ایک نے سعد رضی اللہ عنہ کے سر پر ضرب لگائی اس بات کی شکایت حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مجلس عالیہ میں کی، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے دعا فرمائی: ”اللّٰهُمَّ بَيْنَ لَنَا فِي الْخَمْرِ بَيَانًا شَافِيًا“ اس پر یہ مذکورہ آیت تحریم نازل ہوئی، حدیث مبارکہ میں مذکور ہے ”کل مسکر خمر و کل مسکر حرام“ ہر نشہ کرنے والی چیز خمر ہے اور ہر نشہ والی چیز حرام ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس دسترخوان پر کھانا کھانے سے منع فرمایا جس پر شراب پی جا رہی ہو۔ (الحدیث)۔

آیت ۹۱ میں وضاحت اس بات کی ہے کہ شیطان تو اس بات پر اظہارِ خوشی کرتا ہے کہ تمہیں شراب اور جوئے میں مبتلا کر دے تم میں کینہ اور دشمنی پیدا کر دے اور تمہیں اللہ تعالیٰ کی یاد، اللہ تعالیٰ کے ذکر اور اللہ تعالیٰ کی ذات عرفان کی حقیقت کو پہچان لینے سے روکے رکھے، اس آیت مبارکہ میں شراب اور جوئے کے وبال بتائے گئے ہیں شراب نوشی اور جوئے کا ایک وبال اور آفتِ جان تو یہ ہے کہ اس سے کینہ، بغض اور عداوت پیدا ہوتی ہے جو اس لذت میں مبتلا ہو جاتا ہے وہ نماز کی پابندی، اہتمام اور انصرام نماز سے قطعاً محروم ہو جاتا ہے۔ شیطان نے یہ فتنے اس لئے اختراع کر لئے ہیں کہ اس میں ہمیں شامل کر کے ہمارے مابین عداوت اور انتقام کی آگ بھڑکاتا رہے اور یاد اللہ تعالیٰ سے غافل کر کے ہمیں خود اپنی قدر و قیمت سے بے خبر کر دے۔ عرب کی تاریخ شاہد ہے کہ تاریخ میں ایسی معرکہ الآراء جنگ و جدال کے قصبے موجود ہیں جن کی آگ کا شعلہ، شراب اور جوئے نے بھڑکایا۔ حقیقت احوال تو یہ ہے کہ شراب کے نشے میں آدمی چور ہو کر اصل حقائق سے رخ موڑ کر خیالی دنیا میں گھویا گھویا رہتا ہے جس کا کوئی فائدہ نہیں۔ اسلام طرزِ زندگی نے زیست کی تمام تر رفعت، عظمت اور آسانی ذکر اللہ کے ساتھ وابستہ کر رکھی ہے اور ہمارا یہ حال ہے کہ بقول غالب: ع حق تو یہ ہے کہ حق ادا نہ ہوا۔

آیت ۹۲ میں اظہارِ بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری کو شعائرِ زندگی اور شعائرِ بندگی بنا لو، اگر اللہ تعالیٰ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے احکامات سے اعراض کرنے کی کوشش کرو گے تو جان لو! یہ تمہارے لئے خسارہ کی بات ہے۔ اللہ تعالیٰ اور اللہ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی اطاعت کا حکم تمہاری منفعت کی بات ہے اگر کوئی نہ مانے تو بھلا اللہ تعالیٰ کا کیا نقصان ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بات اگر تسلیم کرنے میں تساہل سے کام لیا تو اس سے اس کی قدر و منزلت میں کوئی فرق نہیں پڑتا، جس قدر کام اُن کے سپرد تھا وہ اللہ تعالیٰ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے صاف صاف پہنچا دیا ہے۔ اب تمہارا کام ہے عمل کرنا۔

ع عمل سے زندگی بنتی ہے جنت بھی جہنم بھی یہ خاکی اپنی فطرت میں نہ نوری ہے نہ ناری ہے اقبال

آیت ۹۳ میں بتایا جا رہا ہے کہ جو لوگ ایمان لائے اور عمل صالح اختیار کر لیا، انہوں نے جو کچھ کھایا اور نوش کیا اس پر گرفت نہیں البتہ آئندہ زندگی میں ان چیزوں سے بچنے کی کوشش کریں جو کچھ اچھے امور سرانجام دیئے اور نیک نیتی کے ساتھ خدا ترسی کے رویہ کو شعائرِ زندگی اور حق بندگی جان کر عمل کیا ایسے نیک کاروں کو اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے اک مؤمن کے لئے روحانی عروج کی منزل یہی ہے کہ راہِ تقویٰ اپنائے اور اس مقام پر پہنچ جائے جہاں اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے بندے کے ساتھ خصوصی محبت کرتا ہے اکثر صحابہ جو غزوہ احد میں شراب پی کر شریک ہوئے اور اسی حالت میں جامِ شہادت نوش کیا پیٹ میں شراب بھی تھی اس پر یہ آیت اتری۔ (بحوالہ تفسیر عثمانی علامہ شبیر احمد عثمانی)





اے وہ لوگو! جو ایمان لائے ہو، اللہ ضرور تمہیں آزمائے گا ایسے موقع پر جبکہ تمہارے ہاتھ اور نیزے بالکل آسانی سے شکار کی زد تک پہنچ جائیں گے تاکہ اللہ اپنے علم سے عیاں کر کے بتادے کہ کون شخص اس سے دین دیکھے خوف کھانے والا ہے اس سے کون ڈرتا ہے پس وہ شخص حد سے تجاوز کرے اس کے لئے دردناک سزا ہے۔ (۹۴)

اے وہ لوگو! جو ایمان لائے ہو! تم شکار نہ کرو جس وقت حالت احرام میں ہو، اور تم میں سے جو اسے قصد اہلاک کر دے تو اس کا بدلہ یہ ہے کہ ویسا ہی جانور رہم پلہ مویشی دے، جیسا کہ اُس نے قتل کیا ہے اس کا فیصلہ دو معتبر عادل آدمی کریں، اور یہ نیاز، نذر، قربانی کعبہ تک پہنچائی جائے یا اس گناہ کا کفارہ دے مجتاجوں مسکینوں کو کھانا کھلانے سے ہوگا یا اس کے بقدر روزے رکھے جائیں، تاکہ اپنے کئے ہوئے کام کا وبال سزا چکھے جو سرزد ہو چکا، اللہ تعالیٰ نے جو کچھ گزر چکا گذشتہ کو معاف کر دیا، جواب کرے گا تو اللہ تعالیٰ اب اس سے انتقام لے گا، اللہ تعالیٰ سب پر غالب ہے اور بدلہ لینے والا ہے۔ (۹۵)

تمہارے لئے حلال ہے دریائی شکار، اور اُس کا کھانا استفادہ اٹھا لو! یہ تمہارے اور مسافروں کے لئے منفعت کا سامان ہے اور خشکی کا شکار پکڑنا حرام قرار دے دیا گیا جب تک حالت احرام میں ہو اور اللہ تعالیٰ سے ڈرو جس کے حضور تم کو اکٹھا کیا جائے گا۔ (۹۶)

اللہ تعالیٰ نے ادب والے گھر مقام تقدس کعبۃ اللہ کو لوگوں کے قیام کا مرکز بنایا، حرمت والے اور اللہ کی قربانی نذر و نیاز کے جانور، جن کی گردنوں میں علامت آویزاں ہیں، اللہ تعالیٰ کی نیاز کے نشان پٹے پڑے ہیں یہ چیزیں قابل ادب پر تقدس ہیں یہ اس لئے کہ تم اس بات کا یقین کر لو کہ بے شک اللہ تعالیٰ زمین اور آسمان کے اندر جو کچھ ہے، اس کا علم رکھتا ہے، بے شک اللہ تعالیٰ سب کچھ جانتا ہے۔ (۹۷)

اچھی طرح جان جائے! اللہ تعالیٰ بہت سخت عذاب دینے والا ہے اور بخشنے والا مہربان ہے۔ (۹۸)

رسول ﷺ پر تو صرف صاف پیام پہنچانے کی ذمہ داری ہے اور اللہ تعالیٰ واقف ہے جو کچھ تم ظاہری طور پر کرتے ہو یا جو کچھ پوشیدہ رکھتے ہو۔ (۹۹)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَبِئْسَ مَا كَفَرْنَا بِكُمْ اللَّهُ بَشَىٰ مِنَ الصَّيْدِ تَأَلَّىٰ أَيْدِيكُمْ وَيُحَاكَمُ لِيَعْلَمَ اللَّهُ مَنْ يَخَافُهُ بِالْغَيْبِ فَمَنْ اعْتَدَىٰ بَعْدَ ذَلِكَ فَعَلَهُ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٩٤﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْتُلُوا الصَّيْدَ وَأَنْتُمْ حُرْمٌ وَمَنْ قَتَلَهُ مِنْكُمْ مُتَعَدًّا فَجَزَاءٌ مِّثْلُ مَا قَتَلَ مِنَ النَّعَمِ يَحْكُمُ بِهِ ذَوَا عَدْلٍ مِّنكُمْ هَدْيًا بَالِغَ الْكَعْبَةِ أَوْ كَفَّارَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ أَوْ عَدْلٌ ذَلِكُمْ صِيَامًا لِيَذُوقَ وَبَالَ أَمْرِهِ عَفَا اللَّهُ عَنَّا سَلَفٌ وَمَنْ عَادَ فَيَنْتَقِمُ اللَّهُ مِنْهُ وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انتِقَامٍ ﴿٩٥﴾

أَحِلَّ لَكُمْ صَيْدُ الْبَحْرِ وَطَعَامُهُ مَتَاعًا لَكُمْ وَلِلسَّيْرَةِ وَحُرْمٌ عَلَيْكُمْ صَيْدُ الْبَرِّ مَا دُمْتُمْ حُرْمًا وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ﴿٩٦﴾

جَعَلَ اللَّهُ الْكَعْبَةَ الْبَيْتَ الْحَرَامَ قِيَمًا لِلنَّاسِ وَالشَّهْرَ الْحَرَامَ وَالْهَدْيَ وَالْقَلَائِدَ ذَلِكَ لِيَتَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَأَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٩٧﴾

إِعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ وَأَنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٩٨﴾

مَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلَاغُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا تَكْتُمُونَ ﴿٩٩﴾

قُلْ لَا يَسْتَوِي الْخَبِيثُ وَالطَّيِّبُ وَلَوْ أَعْجَبَكَ  
كَثْرَةُ الْخَبِيثِ فَاتَّقُوا اللَّهَ يَا أُولِي الْأَلْبَابِ  
لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿۱۰۰﴾

آپ فرمادیتے کہ ناپاک اور پاک برابر نہیں گو آپ کو ناپاک کی کثرت  
بھلی لگتی ہو، اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہو! عقل والو! تاکہ تم کامیاب  
ہو۔ (۱۰۰)

## الفاظ و معانی آیت ۹۴ تا ۱۱۰

﴿لَيَكُونَنَّ كُفْرًا﴾ البتہ ضرور آزماتا ہے اللہ تعالیٰ تمہیں، گویا تمہارے ساتھ آزمائش کرنے والوں کا معاملہ کرتا ہے  
اللہ تعالیٰ کو کئی طور پر اختیار حاصل ہے کہ خاص حالات میں تمام خاص چیزوں کو حرام قرار دے۔ (بحوالہ بیان القرآن)  
﴿مِنَ الصَّيْدِ﴾<sup>۱</sup> ساتھ ایک چیز کے شکار سے، اس وقت کہ تم احرام باندھے ہو اور ایسا شکار کہ ﴿تَنَالُهُ آيِدِيكُمْ﴾ پہنچتے  
ہیں ہاتھ تمہارے اس تک۔ ﴿رِيحًا حَكْمًا﴾<sup>۲</sup> تمہارے نیزے۔ ﴿فَمِنْ أَعْتَدَى﴾ پھر جو کوئی حد سے گزرے اور شکار  
کرے۔ ﴿بَعْدَ ذَلِكَ﴾ بعد اس آزمائش کے۔ ﴿أَعْتَدَى﴾ اُس نے زیادتی کی۔ اِغْتَدَاؤُ سے فعل ماضی کا صیغہ واحد  
مذکر غائب، قواعد کے مطابق۔ ﴿مُتَعَدِّيًا﴾ قصد اور یہ جان کر کے کہ وہ حالت احرام میں ہے اور شکار مارنا اُن پر حرام ہے۔  
﴿فَجَزَاءٌ مِّمَّا قَتَلْتُمْ مِنَ النَّعْمِ﴾ تو اس پر واجب ہے کہ جو جزاء اس کے مانند مساوی ہے جو اس شخص نے ہلاک  
کیا ہے اس کا فدیہ دے۔ ﴿النَّعْمِ﴾ جو پاپیہ میں سے ہو، اونٹ، بکری، گائے وغیرہ۔ اَنْعَامٌ اور نَعْمَانٌ۔ اسم ہے قواعد کے  
مطابق، صیغہ جمع ہے۔ ﴿هَدْيًا﴾ قربانی کا جانور اسم نکرہ ہے قواعد کے لحاظ سے۔ ہدی اس جانور کو کہا جاتا ہے جس کی  
قربانی حرم میں کی جاتی ہے عام عرب کا یہ معمول تھا کہ ایسے جانور جس فرد کے ساتھ ہوں اس کو وہ کچھ نہ کہتے، وہ اطمینان اور  
سکون کے ساتھ سفر کرتا اور اپنے مقصد کی تکمیل کرتا۔ ﴿لِيَذُوقَ﴾ تاکہ چکھے، ذوق مصدر مضارع کا صیغہ واحد مذکر غائب  
قواعد کے مطابق۔ ﴿وَبَالَ﴾ ناگواری، بد اعمالی کی سخت سزا، اسم ہے۔

﴿وَمَنْ عَادَ﴾ اور جو اب پھر گیا، عَوُذٌ سے جس کے معنی کسی چیز کے بٹ جانے کے پھر اس کی طرف لوٹ آنے کے  
ہیں عود قواعد کے مطابق ماضی واحد مذکر غائب۔ ﴿أُحِلَّ لَكُمْ صَيْدُ الْبَحْرِ وَطَعَامُهُ﴾ حلال کیا گیا تمہارے واسطے شکار  
دریا کا، جیسے دریائی شکار اور اس کا کھانا۔ ﴿دُمْتُمْ حُرْمًا﴾ رہو تم حالت احرام میں۔ ﴿دُمْتُمْ﴾ تم ٹھہرے رہے، دَوَام  
سے فعل ماضی کا صیغہ۔ ﴿جَعَلَ اللَّهُ الْكَعْبَةَ﴾ بنایا ہے اللہ نے کعبہ کو، لفظ کعبہ عربی لغت کے مطابق ایسے مکان کو کہا جاتا  
ہے جو مربع چکور ہو، مکعب ہونے کی وجہ سے کعبہ کہا جاتا ہے۔ ﴿الْبَيْتِ الْحَرَامِ﴾ تقدس والا گھر، قبیلہ شعم کا تعمیر کردہ ایک  
مکان اور تھا جس کو کعبہ یمانیہ کہا جاتا تھا بیت اللہ حرمت والا کہہ کر اس کعبہ کو ممتاز کر دیا گیا۔

﴿قِيَامِ اللَّيْلِ وَالشَّهْرِ الْحَرَامِ﴾ دینی امور کے قیام کا موجب لوگوں کے واسطے حج، اور مناسک کا قیام اسی کے

۱..... صید یعنی شکار کے، صید اُن جانوروں کو کہا جاتا ہے جو وحشی ہوں اور عادی انسانوں کے پاس نہ رہتے ہوں شکار اہل عرب کی معاش کا ایک اہم ذریعہ تھا، چنانچہ حالت احرام  
میں ان کو منع کر کے ان کا امتحان لیا گیا مخصوص طور پر حدیبیہ میں قیام کے دوران، یہ کثرت شکار صحابہ کرام نے کئے۔ ان دنوں میں ان آیات کا نزول ہوا۔ اس حکم سے مسلمانوں  
کو آزمائش کے طور پر بتایا جا رہا ہے کہ جب تم احرام باندھ چکو، تو کسی جانور یا پرندے کا شکار مت کرو۔

۲..... رما حکم، جو نیزوں کی زد میں آجائے یہ آزمائش بنی اسرائیل کے واقعہ کی تشریح ہے جو اُن کو سبقت رہتے کے دن کے معاملے میں درپیش ہوئی اس نوعیت کے ابتدائی احکام کا  
مدعا اللہ تعالیٰ کے ساتھ وفاداری کو جانچنا اور پہچاننا ہے۔

سبب ہے لفظ قیام اور قوام اس کا مصدر ہے، لفظ الناس لوگ انسان، اصل میں اُناس تھا کیونکہ انسان ایک دوسرے سے مانوس ہوتے ہیں یا ایناس (دیکھنا) کیونکہ دیکھے جاسکتے ہیں۔ (بحوالہ قاموس القرآن)

گو قِيَمًا لِلنَّاسِ کا مفہوم یہ ہوا کہ کعبہ اور اردگرد متعلقات لوگوں کے قیام و بقا کا ذریعہ ہیں ”اگر ایک سال بھی ایسا ہو جائے گا کہ کوئی حج نہ کرے یا کوئی شخص بیت اللہ شریف کی طرف متوجہ ہو کر نماز ادا نہ کرے تو پوری دنیا پر عذاب عام آجائے گا“۔ (بحوالہ معارف القرآن، مفتی محمد شفیع ”تفسیر سورۃ المائدہ)

﴿وَالْمَرَادُ مَا يَقُومُ بِهِ أَمْرُ النَّاسِ﴾ کعبہ مکرم تکوینی اور تشریحی دونوں لحاظ سے لوگوں کے آماجگاہ امن ہے۔ (بحوالہ المنار) تشریحی لحاظ سے اس وجہ سے کہ عمرہ و حج اور مناسک حج کی عبادات یہاں ہی ادا کی جاتی ہیں کعبۃ اللہ کہ حبیب اللہ کا مسکن اور مولد مبارک ہے قرآن حکیم میں قیما للناس ہونے میں کعبہ کے ساتھ تین اور چیزوں کی شمولیت ہے۔ ﴿وَالشَّهْرَ الْحَرَامَ﴾ حرمت و عظمت والے ماہ مبارک، عام مفسرین نے اظہار خیال کیا ہے کہ اس جگہ شہر حرام سے ”ماہ ذی الحجہ“ مراد ہے جس میں مناسک حج اور اعمال حج سرانجام دیئے جاتے ہیں۔ دوسری چیز (والہدی) حرم کی قربانی اور تیسری چیز (قلائد)، اس کا واحد قلادۃ ہے گلے کے ہار کو کہا جاتا ہے۔ عرب میں جاہلیت کی ایک رسم یہ تھی کہ جو کوئی فرائض حج کے لئے جاتا اس کے گلے میں بطور ”علامت حج“ ہار ڈال دیا جاتا تا کہ یہ بات معلوم ہو کہ یہ شخص سفر حج کے لئے عازم سفر ہے اور کوئی اس کو ایذا نہ دے، قربانی کے جانور ہدی کے گلے میں اس طرح کے پٹے ڈال دیئے جاتے، اور یہ قلائد قیام امن و راحت کا موجب ٹھہرے۔

﴿ذٰلِكَ لِتَعْلَمُوْا اَنَّ اللّٰهَ يَعْلَمُ مَا فِی السَّمٰوٰتِ وَمَا فِی الْاَرْضِ﴾ یہ کہا گیا کہ جان لو تم، اچھی طرح سے، اللہ سب کچھ جانتا ہے جو زمین اور آسمان کے مابین ہے گویا ہم نے بیت اللہ اور اس کے قُرب و جوار کو بنی نوع انسان کے لئے گہوارہ امن و آشی اور قیام و بقا بنا دیا ہے۔ ﴿اِنَّ اللّٰهَ شَدِيْدُ الْعِقَابِ﴾ اللہ تعالیٰ سخت عذاب دینے والا بھی ہے۔

﴿وَ اَنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ﴾ اور اللہ تعالیٰ مغفرت عطا کرنے والا بھی ہے۔ اچھی طرح سمجھ لیا جائے کہ جو احکامات حلال و حرام کے صادر ہوئے ہیں ان میں حکمت و مصلحت مضمّن ہے اُن کی تعمیل اور تکمیل باعث خیر ہے اور ان پر عمل سے غفلت موجب وبال اور سخت سزا میں مبتلا ہونا ہے۔ باری تعالیٰ کی شان کریبی تو دیکھئے! توبہ کرنے والوں اور احساسِ ندامت کرنے والوں کے لئے مغفرت کے دروازے کھلے ہیں۔ ﴿مَا عَلَي السَّرْسُوْلِ اِلَّا الْبَلٰغُ﴾ ہمارے حبیب ﷺ کے ذمہ تو اتنا ہی کام ہے کہ ہمارے حکم کو مخلوق تک پہنچادے۔

﴿قُلْ لَا يَسْتَوِي الْخَبِيْثُ وَالطَّيِّبُ﴾ آپ ﷺ کہہ دیجئے ہر ذی عقل کے نزدیک پاک اور ناپاک، حلال اور حرام مساوی نہیں ہو سکتے لفظ خبیث سے مراد ناپاک، حرام اور طیب سے مراد حلال اور پاک ہے۔

﴿وَلَوْ اَعْجَبَكَ كَثْرَةُ الْخَبِيْثِ﴾ گو کہ دیکھنے والوں کو اکثر بدی اور خبیث شے کی زیادتی اچھی نظر آنے لگتی ہے لیکن یہ قضائے بشریت کی علم و شعور کے مرض کا احساس ہے جو ایسا محسوس ہوتا ہے۔ ﴿اَعْجَبَكَ﴾ وہ تجھ کو بھلا دیکھائی دیا، اَعْجَبَ فعل ماضی کا صیغہ واحد مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔

## تشریح و توضیحات آیت ۹۲ تا ۱۰۰

آیت ۹۲ میں اظہار بیان ہے کہ احرام خواہ حج کا ہو یا عمرہ کا، حالت احرام میں شکار نہ کیا جائے، البتہ یہ ضرور ہے کہ درندہ حملہ کرے یا سانپ بچھو یا باؤ لاگتا<sup>۱</sup> جن کے کاٹنے کا امکان ہو تو ان کو از روئے حدیث اس حکم سے مستثنیٰ قرار دیا گیا ہے اللہ تعالیٰ کے مطیع اور فرمانبردار بندوں کے لئے یہ گھڑی آزمائش کی ہے وہ حالت احرام میں جب کہ شکار ان کے روبرو ہو اور سہولت کے ساتھ مارا اور پکڑا جاسکتا ہو شہر مکہ میں بطور احساس ادب کے شکار کرنا بلکہ ان جانوروں کو ڈرانا، بھگانا بھی ممنوع ہے۔ ۶ھ میں حدیبیہ کے واقعہ کے موقع پر پرندے اور طیور بہ کثرت دیکھائی دیتے تھے اور لوگوں کی سواریوں پر چھا جاتے تھے ایسی صورت میں ہتھیار سے اور ہاتھ سے شکار کر لینا قدرے آسان بھی تھا اور ممکن بھی، لیکن ایمان والے اس امتحان میں اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے اطاعت شعار رہے اس پر اس آیت کا نزول ہوا، اللہ تعالیٰ کے حکم کو ماننے میں وہ ثابت قدم رہے۔ (بحوالہ خازن) جو لوگ حد سے تجاوز کرنے لگے بڑھنے لگے، یعنی نافرمانی کرنے لگے، ان کے لئے دردناک عذاب ہے۔

آیت ۹۵ میں بیان کیا جا رہا ہے کہ اگر احرام کی حالت میں شکار پکڑ ہی لیا ہے تو لازم ہے کہ اس کو چھوڑ دے اگر شکار کر لیا گیا ہے تو اس کی مساوی قیمت کا جانور، بکرا، بھیڑ، گائے، یا اونٹ، حد و حرم میں کعبۃ اللہ<sup>۲</sup> میں اللہ تعالیٰ کی نذر کر کے، نیاز کے طور پر پہنچا دے اور ذبح کر لے اور خود نہ کھائے بلکہ اس ذبح کو مفلس محتاج کو کھلا دیا جائے یا اس جانور کی قیمت کا اناج لے کر غریبوں میں بانٹ دے، یا پھر اس کی ایک صورت یہ بھی ہے کہ جتنے غرباء میں صدقہ فطر کی مقدار کے مطابق وہ اناج تقسیم ہو سکتا ہے اتنے ہی ایام کے روزے رکھے۔ (بحوالہ ضیاء القرآن، محمد کرم شاہ الازہری)

آیت ۹۶ میں اظہار بیان ہے کہ احرام کی حالت میں دریائی شکار کی اجازت ہے اور خشکی کا شکار پکڑنا تمہارے لئے حرام ہے جب تم حالت احرام میں ہو اور اللہ تعالیٰ کی مخالفت سے ڈرتے رہو، اس لئے کہ سب کو اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع ہونا ہے حدیث مبارکہ میں مذکور ہے کہ سمندر کا مُردار حلال ہے۔ (بحوالہ ابن کثیر)

آیت ۹۷ میں وضاحت کے ساتھ بیان ہے کہ کعبۃ اللہ کو اللہ تعالیٰ نے حرمت اور تقدس والا گھر بنایا ہے یہ لوگوں کی بقا کا مسکن ہے ابن آدم ﷺ یا بنی نوع انسان کی بقا کا دار و مدار، اس کی توقیر اور عظمت سے وابستہ کر دیا گیا ہے، بیت اللہ شریف ذاتی تجلیات باری تعالیٰ کا مظہر ہے، خانہ کعبہ کی احساس حرمت کا اندازہ اس بات سے کیا جاسکتا ہے کہ اس مقام تقدس پر دینی اور دنیاوی امور کا قیام ہوتا ہے، عوام الناس کو وہاں دائمی سکون قلب عطا ہوتا ہے، ضعیفوں کو وہاں امان ملتی ہے، تاجروہاں نفع بخش کاروبار کرتے ہیں حج اور عمرہ کی وہاں ”لبیک“ کی ندادیکھ کر مناسک حج کی ادائیگی کرتے ہیں ذی الحجہ میں تمام دنیا کے فرزند توحید، اس ایک مرکز امن میں اکٹھا ہو کر رحمت باری تعالیٰ کے انعام و اکرام سے مستفیض ہوتے ہیں۔ اس طرح تم جان لو! کہ اللہ تعالیٰ خوب علم رکھتا ہے ان تمام چیزوں کا جو کچھ ارض و سماء میں پائی جاتی ہیں، اللہ تعالیٰ ہر شے کا علم رکھتا ہے۔

①..... ان موذی جانوروں کو ہلاک کرنا جائز ہے جن کا استثنا حدیث مبارکہ میں مذکور ہے ان کی تعداد پانچ ہے۔ کوا، چیل، بچھو، چوہا، اور باؤ لاگتا۔ بحوالہ صحیح مسلم شریف کتاب الحج، باب ما یندب للمحرم وغیرہ قتلہ من الدواب فی الحل والحرم، اور موطا امام مالک۔

②..... ”یہ فدیہ جانور یا اس کی قیمت رقم کعبہ پہنچائی جائے گی اور کعبہ سے مراد حرم ہے۔“ بحوالہ فتح القدیر

آیت ۹۸ میں اظہارِ بیان یہ ہے کہ اچھی طرح جان لو! اللہ تعالیٰ سخت سزا دینے والا ہے اور بہت ہی مہربان اور بخشنے والا بھی ہے یہ بات اچھی طرح ذہن نشین کر لی جائے کہ جو احکامات، تقدّس کے حالتِ احرام کے متعلق بتائے گئے اور اقدامِ کعبہ کی حرمت میں بتائے گئے اگر ان کی جان بوجھ کر خلاف ورزی کرو گے تو اللہ تعالیٰ کا عذاب سخت سے سخت ہے البتہ نسیاں اور تقصیر، بھول چوک سے سرزد ہو جائے پھر ادائیگی کفارہ کے بعد اس کی ادائیگی، اللہ تعالیٰ تو رحم کرنے والا اور معاف کر دینے والا ہے۔

آیت ۹۹ میں بتایا گیا ہے کہ حضور انور ﷺ نے اللہ تعالیٰ کا دستور، قانون اور پیغام صاف صاف پہنچا کر اپنا فرض منصبی ادا کر دیا اور بندوں پر اللہ تعالیٰ کی محبت تمام ہوئی اب تمہارا عمل خواہ مخفی ہو یا ظاہری جو کچھ کرو گے وہ سب اللہ تعالیٰ کے سامنے ہے حساب و کتاب اور یوم جزا ذرہ ذرہ کا وقت عمل سامنے آشکار ہو جائے گا۔

آیت ۱۰۰ میں اظہارِ بیان ہے کہ طیبِ رپاک اور ناپاکِ پلیٹ باہم برابر نہیں ہو سکتے، ناپاک کی کے سبب اس عمل کی منفعت اور برکت کم ہو جاتی ہے البتہ جس شے میں پاکیزگی کا عنصر غالب ہو تو پاک ہونے کی برکت اور منفعت میں اضافہ ہوتا ہے اگرچہ بُرائی کا غلبہ اور کثرتِ خباثت اپنے اندر کششِ ضرور رکھتی ہے لیکن طیب و طاہر شے اپنا کر لوگ راہِ فلاح پر گامزن ہوتے ہیں۔

### آیت ۹۴ تا ۱۰۰ کے اہم نکات پر مطالعاتی نظر

اہلِ ایمان کو احرام کی حالت میں شکار نہ کرنے کا حکم آزمائش کے طور پر ہے۔ یہ آزمائش درحقیقت بنی اسرائیل کے اس امتحان کے مطابق ہے جو اُن کو سبّتِ ہفتہ والے دن، شکار کرنے سے منع کیا گیا اس طرح آزمائش اور امتحان کی گھڑی سے گزرنے کا مقصد اور احکامات کا اصل مدعا اللہ ﷻ کے ساتھ، اللہ تعالیٰ کے بندوں کے ساتھ وفاداری کے پیکرِ عزم کو جانچنا ہوتا ہے اور جو کوئی اللہ تعالیٰ کے حدود سے تجاوز کرتا ہے اُن کے لئے دردناک عذاب ہے۔

اگر تم میں سے کوئی جان کر ایسا کر گزرے جو جو جانور اس نے شکار کیا ہے ویسی کے مطابق یعنی ہم پلہ جانور اسے مویشیوں سے نذر دینا ہوگا اس بات کے فیصلے کا اختیار دو (۲) عدل کرنے والے آدمی کریں گے یہ نذرانہ حدودِ حرمِ کعبۃ اللہ پہنچایا جائے گا یا یہ بھی ہو سکتا ہے کہ اس گناہ کے پاداش میں بطورِ کفارہ چند مسکینوں کو کھانا کھلانا ہوگا یا یہ استطاعت نہ ہو تو روزے رکھنے ہوں گے اس سے قبل جو کچھ ہو گیا اللہ تعالیٰ نے معاف کر دیا لیکن اب اگر ایسی غلطی سرزد ہوئی تو اللہ تعالیٰ بدلہ لے گا اور بدلہ لینے کا کُلّی اختیار بھی اللہ تعالیٰ ہی کو ہے۔ البتہ سمندر کا شکار اور اس کا کھانا طیب قرار دیا گیا جو تم پر حرام کیا گیا ہے اس سے اجتناب کرو اللہ تعالیٰ کی نافرمانی سے بچنا چاہئے۔

پاک اور ناپاک بہر نوع یکساں نہیں! ناپاک کی بُہتات تمہیں بُرائی کی طرف مائل کرتی ہے اہلِ عقل و خرد کو سوچنا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی نافرمانی سے محفوظ رہیں ایسی صورت میں بھلائی ہی ملے گی اگر ہم سورۃ المائدہ کی ابتدائی آیات کو زیرِ مطالعہ رکھیں علم ہوگا کہ اہلِ ایمان کے لئے مویشی قسم کے تمام جانور حلال قرار پائے بجز ان کے جن کے بارے میں مزید بتایا جائے گا کہ احرام کی حالت میں شکار کو اپنے لئے حلال نہ کرو قربانی کے جانوروں پر دستِ درازی سے گریز کرو البتہ جب احرام کی مدت ختم ہو جائے تو احرام اتارنے کے بعد شکار کیا جاسکتا ہے۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَسْأَلُوا عَنَ أَشْيَاءٍ إِن  
تُبَدَّلَ لَكُمْ تَسْوِكُمْ وَإِن تَسْأَلُوا عَنْهَا حِينَ يُنزَلُ  
الْقُرْآنُ تَبَدَّلَ لَكُمْ عَفَا اللَّهُ عَنْهَا وَاللَّهُ غَفُورٌ  
حَلِيمٌ ﴿١٠١﴾

قَدْ سَأَلَهَا قَوْمٌ مِّن قَبْلِكُمْ ثُمَّ أَصْبَحُوا بِهَا كَافِرِينَ ﴿١٠٢﴾

مَا جَعَلَ اللَّهُ مِنْ بَحِيرَةٍ وَلَا سَائِبَةٍ وَلَا وَصِيلَةٍ  
وَلَا حَامٍ وَلَكِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا يَفْتَرُونَ عَلَى  
اللَّهِ الْكُذْبَ وَكَثْرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ﴿١٠٣﴾

وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ تَعَالَوْا إِلَى مَا أَنزَلَ اللَّهُ وَإِلَى الرَّسُولِ  
قَالُوا حَسْبُنَا مَا وَجَدْنَا عَلَيْهِ آبَاءَنَا أَوَلَوْ كَانَ  
آبَاؤُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ﴿١٠٤﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنفُسَكُمْ لَا يَضُرُّكُمْ  
مَنْ ضَلَّ إِذَا اهْتَدَيْتُمْ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا  
فِي نَبْئِكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿١٠٥﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا الشَّهَادَةُ بَيْنَكُمْ إِذَا حَضَرَ أَحَدُكُمْ  
الْمَوْتُ حِينَ الْوَصِيَّةِ اثْنَانِ ذَوَا عَدْلٍ مِّنكُمْ  
أَوْ آخَرَانِ مِمَّنْ غَيْرِكُمْ إِنْ أَنْتُمْ ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ  
فَأَصَابَتْكُمْ مُصِيبَةُ الْمَوْتِ تَحْسِبُوهُمَا مِّن بَعْدِ

اے وہ لوگو! جو ایمان لائے ہو! ایسی باتیں مت پوچھا کرو جو تم پر ظاہر  
کی جائیں تو تمہیں ناگوار لگیں، اگر یہ باتیں ایسے وقت میں دریافت  
کی جائیں گی جب قرآن کا نزول ہو رہا ہو، تو تم پر اس کا جواب عیاں  
کر دیا جائے گا اس سے قبل جو کچھ ہو چکا اللہ نے معاف کر دیا، اور اللہ  
تعالیٰ بہت بخشنے والا اور بڑا حلم والا ہے۔ (۱۰۱)

پھر ایسی باتیں آپ سے پہلے بھی لوگوں نے دریافت کی تھیں، انہیں  
باتوں کے سبب وہ کفر میں مبتلا ہو گئے۔ (۱۰۲)

اللہ تعالیٰ نے مقرر نہیں کیا ہے نہ بحیرہ، نہ سائبہ، نہ وصیلہ اور نہ حام ران  
رسومات پر چلنا، اور ماننا اللہ تعالیٰ نے نہیں بتایا، لیکن یہ کافر ہیں جو اللہ  
تعالیٰ پر ٹھوٹی ٹہمت باندھتے ہیں اور ان میں سے اکثر تو وہ ہیں جو بے  
عقل ر کم ہیں، کچھ سمجھتے ہی نہیں ہیں۔ (۱۰۳)

اور جب ان کم عقلوں کو کہا جاتا ہے آؤ اس جانب جو اللہ تعالیٰ کی  
طرف سے نازل کیا گیا ہے اور رسول کی طرف رجوع کرو تو جواباً  
کہتے ہیں ہمارے لئے تو بس وہی طریقہ مناسب رکافی ہے جو ہم نے  
اپنے باپ دادا کو کرتے ہوئے پایا، کیا یہ اپنے آباؤ اجداد کی تقلید کی  
پیروی کرتے چلے جائیں گے جب کہ ان کے باپ دادا نہ کچھ جانتے  
رہے ہوں اور نہ ہدایت پانے والے رہے ہوں۔ (۱۰۴)

اے وہ لوگو جو ایمان لائے ہو! تم پر لازم ہے اپنی فکر کرو، کسی دوسرے  
کی گمراہی سے تمہارا کچھ نہیں بگڑتا، تم سیدھے راستے پر گامزن رہو، جو  
بہک گیا وہ تمہارا کچھ نقصان نہیں کر سکتا، تم سب کو اللہ کی طرف لوٹ  
کر جانا ہے رجوع ہونا ہے پھر وہ آگاہ کرے گا، جو کچھ تم اس دنیا میں  
کیا کرتے تھے۔ (۱۰۵)

اے وہ لوگو جو ایمان لائے ہو! تمہارا آپس میں دو شخص کو گواہ بنا لینا  
مناسب ہے جب تم میں سے کسی کی موت کا وقت آجائے تو وصیت کے  
وقت شہادت دینے کے لئے تم میں سے دو عادل/انصاف پسند/دیندار  
ہوں تمہارے غیر بھی دو گواہ بن سکتے ہیں، اور تم زمین میں کہیں حالت  
سفر میں ہو اور وہاں موت آپڑے، اور تم کو ان گواہوں پر شک ہو جائے تو  
(۲۸)

ان دونوں کو نماز کے بعد روک لو، پھر یہ دونوں اللہ کی قسم کھائیں کہ ہم قسم کے عوض منفعت نہیں چاہتے، ہم اپنی قسم فروخت کرنے والے نہیں، اگرچہ ہمارا قریبی رشتہ کیوں نہ ہو، ہم اللہ تعالیٰ کی گواہی کو پوشیدہ رکھنے والے نہیں اگر ہم نے ایسا کیا تو ہم گناہ گار ہوں گے۔ (۱۰۶)

پس اگر اس بات کا پتہ چل جائے کہ وہ خود گواہ کسی گناہ کے مرتکب ہوئے ہیں تو ان کی جگہ دو اور شخص کھڑے ہوں اللہ کی قسم کھا کر یہ دونوں اقرار کریں کہ ہماری گواہی پہلے دو گواہوں کی شہادت سے زیادہ سچ ہے اور ہم نے زیادتی نہیں کی اور ہم نے ذرہ بھر حد سے تجاوز نہیں کیا اگر ہم نے ایسا کیا تو ہم ظالموں میں شمار ہوں گے۔ (۱۰۷)

ایسا کرنے سے قریب ہے کہ لوگ گواہی دینے میں درست سمت میں آجائیں یا اس بات سے خوف زدہ ہو جائیں کہ ان کی قسمیں، دوسروں کی قسموں کے بعد رد کر دی جائیں گی، اور اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہو، اللہ تعالیٰ نافرمانوں کو راہ ہدایت سے محروم کر دیتا ہے۔ (۱۰۸)

الصَّلَاةِ فَيُقْسِمْنَ بِاللَّهِ إِنْ أَرْتَبْتُمْ لَأَنْتَرِي بِهِ  
ثَمًّا وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبَىٰ وَلَا تَلْمِزُوا لَهَادَةَ اللَّهِ إِيَّاكُمْ  
إِذَا لَيْتَ الْإِثْمِينَ ﴿١٠٦﴾

فَإِنْ عُرِّيَ عَلَىٰ أَيْمَانِهِمَا اسْتَحْقَاقًا ثُمَّ فَأَخْرَبَ يَقُومُونَ  
مَقَامَهُمَا مِنَ الَّذِينَ اسْتَحَقَّ عَلَيْهِمُ الْأَوْلِيَانِ  
فَيُقْسِمْنَ بِاللَّهِ لَشَهَادَتُنَا أَحَقُّ مِنْ شَهَادَتَيْهِمَا  
وَمَا اعْتَدَيْنَا إِلَّا إِذَا لَيْتَ الظَّالِمِينَ ﴿١٠٧﴾

ذَلِكَ أَدْنَىٰ أَنْ يَأْتُوا بِالشَّهَادَةِ عَلَىٰ وَجْهِهَا  
أَوْ يَخَافُونَ أَنْ تُرَدَّ أَيْمَانُ بَعْدَ أَيْمَانِهِمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ  
وَاسْمِعُوا وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ﴿١٠٨﴾

### الفاظ ومعانی آیت ۱۰۸ تا ۱۰۸

﴿لَا تَسْأَلُوا﴾ نہ پوچھو۔ ﴿إِنْ بُدِّلَ لَكُمْ﴾ اگر وہ ظاہر کردی تم پر، تبند وہ ظاہر کی جائے گی۔ ﴿إِبْدَاءً﴾ سے ظاہر کے معنوں میں آتا ہے فعل مضارع کا صیغہ واحد مؤنث غائب قواعد کے مطابق۔ ﴿تَسْأَلُوا﴾ وہ تم کو ناگوار گذرے، وہ تم کو رنجیدہ کرے، سُؤء سے فعل مضارع کا صیغہ واحد مؤنث غائب قواعد کے لحاظ سے۔

کچھ لوگ نبی کریم ﷺ سے عجیب فضول سوالات دریافت کرتے جن کی نہ تو دین کے سلسلے میں کسی معاملے کی اہمیت ہوتی اور نہ ہی دنیا ہی کے معاملے میں اس کی ضرورت ہوتی یہاں تک کہ رسول اللہ ﷺ کو قدرے ان باتوں میں ملال ہوتا، حضرت عبد اللہ بن خذافہ کے بارے میں لوگ طرح طرح کی قیاس آرائیاں کرتے تو وہ اٹھے اور سوال کیا! مَنْ أَبِي يَا رَسُولَ اللَّهِ میرا والد کون ہے! حضور ﷺ نے جواب دیا ابو ک خذافہ تمہارا باپ خذافہ ہے اس کی والدہ اپنے بیٹے کے اس سوال پر لرزہ براندہ ہوئیں اور کہنے لگیں اے عبد اللہ اس قدر نافرمانی بھی کسی کا سپوت ہو سکتا ہے۔ تو تو مجھے سر محفل رسوا کرنا چاہتا تھا۔

﴿وَإِنْ تَسْأَلُوا عَنْهَا حِينَ يُنزَلُ الْقُرْآنُ يُدَلَّ لَكُمْ﴾ اگر نزول قرآن کے وقت ایسے سوالات دریافت کرو گے تو وحی کے ذریعہ ان کا جواب آئے گا۔ خود رسول اللہ ﷺ نے زیادہ سوالات کرنے سے منع فرمایا ہے حدیث میں مذکور ہے۔

”ان اعظم المسلمین فی المسلمین جرمان من سأل عن شیء لم یحرم علی  
الناس فحرمه من اجل مسألته“

”مسلمانوں میں وہ سب سے بڑا مجرم وہ ہے جس کے سوال، دریافت کرنے کی وجہ سے کوئی چیز حرام کر دی گئی  
گو کہ اس سے قبل وہ حلال تھی۔“ (بحوالہ صحیح البخاری و صحیح مسلم شریف، کتاب الفہائل باب توقیرہ)

﴿قَدْ سَأَلَهَا﴾ تحقیق پوچھا ان چیزوں کا حال۔ ﴿قَوْمٌ مِّنْ قَبْلِكُمْ﴾ ایک گروہ جماعت نے پہلے تم سے، قَدْ،  
کبھی، یہ حرف فعل کے ساتھ مخصوص ہے ماضی میں بھی داخل ہوتا ہے اور مضارع پر بھی، ماضی پر تحقیق و ترتیب کے لئے اور  
مضارع پر تحقیق و تقلیل کے لئے آتا ہے مضارع پر داخل ہو تو فعل کے کسی وقت ہونے پر اور کسی وقت نہ ہونے کو بتلایا ہے۔  
(قاموس القرآن)

﴿اصْبَحُوا بِهَا كَافِرِينَ﴾ پھر ہو گئے اُن سوالوں کے سبب کافر، ﴿اصْبَحُوا﴾ ہو گئے، انہوں نے صبح کی، یہ اصْبَاح سے  
فعل ماضی کا صیغہ جمع مذکر غائب قواعد کے مطابق۔

ایک مرتبہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا ”اللہ تعالیٰ نے تم پر حج فرض کیا ہے ایک شخص نے دریافت کیا! کیا ہر سال؟ حضور ﷺ  
نے سکوت رکھا موشی اختیار فرمائی۔ آپ ﷺ نے فرمایا کہ اگر میری زبان سے ہاں نکل جاتا تو ہر سال حج فرض ہو جاتا اگر ایسا  
ہو جاتا تو ہر سال حج کرنا تمہارے لئے ممکن نہ ہوتا۔ (بحوالہ صحیح مسلم شریف، کتاب الحج، مسند احمد، سنن ابی داؤد، نسائی اور ابن ماجہ)

﴿مَا جَعَلَ اللَّهُ﴾ اللہ تعالیٰ نے مقرر نہیں کیا۔ ﴿مِنْ بَيْدَةٍ﴾ اس اونٹنی کو کہا جاتا ہے جو پانچ مرتبہ بچے پیدا کر چکی ہو  
اور آخری مرتبہ اس کے یہاں زبچہ، مذکر پیدا ہوا ہو، جس کا دودھ بٹوں کے نام پر وقف کر دیا جاتا پھر نہ اس کا دودھ پیا جاتا  
اور نہ کوئی اسے اپنے کام میں لاتا۔ ﴿وَلَا سَابِئَةٍ﴾ اس اونٹ کو کہا جاتا ہے جسے بٹوں کے نام پر آزاد چھوڑ دیتے اس کو سواری  
اور بار برداری کے طور پر استعمال نہ کرے۔ ﴿وَلَا وَصِيلَةٍ﴾ ایسی اونٹنی جس سے پہلی بار مادہ رمونٹ جانور پیدا ہوا ہو اور  
پھر مادہ پیدا ہو، اس کو بھی بٹوں کے نام پر آزاد چھوڑ دیتے۔ ﴿وَلَا حَامِرٍ﴾ وہ نر اونٹ، جس کی نسل سے بکثرت کئی جانور  
پیدا ہوں اور بٹوں کے نام پر چھوڑ دیا ہو۔ زمانہ جاہلیت میں اہل عرب ان جانوروں کو اپنے بٹوں کی نذر کے طور پر پیش  
کرتے۔ (بحوالہ صحیح بخاری شریف بہ روایت حضرت سعید بن مسیب ؓ)

﴿وَجَدْنَا عَلَيْكُمُ آبَاءَنَا﴾ اور جس پر ہم نے اپنے آباؤ اجداد (باپ دادا) کو پایا، گویا ہمارے لئے تو وہ طریقہ بہتر رکافی  
ہے جس پر ہم نے اپنے اسلاف کو دیکھا۔ ﴿أَوْ لَوْ كَانَتْ آبَاؤُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ شَيْئًا﴾ اگرچہ ان کے باپ دادا جاہل اور  
گمراہی ہی میں کیوں نہ ہوں یہ اُن کی تقلید کریں گے، یہ کوئی درست بات تو نہیں ہے عقل و فراست اور علم رکھتے ہوئے  
ہدایت کے معیار کو چھوڑ کر اپنے باپ دادا کے طریقہ رسوم کو اپنایا جائے یہ تو ایک غیر معقول حرکت اور عمل ہے۔

﴿مَنْ ضَلَّ إِذَا اهْتَدَيْتُمْ﴾ جو گمراہ ہو گیا جب تم راہ پائے ہوئے ہو، گویا اس مفہوم کو یوں سمجھئے کہ تم راہ ہدایت پر چل  
رہے ہو تو دوسروں کی گمراہی تمہارے لئے مضر رساں نہیں۔ ﴿شَهَادَةٌ بَيْنَكُمْ إِذَا أَحَضَرْتُمْ﴾ گواہی وصیت کی جو تم میں ظاہر ہو۔  
﴿تَحْسِبُونَهُمَا مِنْ بَعْدِ الصَّلَاةِ فَيُقْسِمْنَ بِاللَّهِ﴾ روکوان دو گواہوں کو نماز کی ادائیگی کے بعد، تو وہ قسم کھائیں اللہ  
کی۔ ﴿تَحْسِبُونَهُمَا﴾ ان دونوں کو تم روک سکو۔ يَحْسِبُونَ، حَبْسٌ سے بمعنی روک رکھنے کے آتا ہے۔ فعل مضارع کا  
صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔ ﴿مِنْ بَعْدِ الصَّلَاةِ﴾ سے مراد نماز عصر لی گئی ہے اس وقت کو ظاہر کرنے کی وجہ یہ  
(۳۰)



ہے کہ اہل کتاب اس وقت کا تقدس کرتے تھے اس وقت میں جھوٹ کہنا اس لئے ممنوع تھا کہ قسم میں کسی خاص مقام یا خاص وقت کی قید لگا کر تغلیط کرنا جائز ہے۔ (بحوالہ قرطبی)

﴿إِنْ ارْتَبْتُمْ﴾ اگر شبہ ہو تمہیں۔ ﴿ارْتَبْتُمْ﴾ تم شک میں پڑے، تمہیں شبہ ہوا اِلْتِعَاب سے فعل ماضی کا صیغہ جمع مذکر غائب قواعد کے لحاظ سے۔ ﴿وَلَا تَكْتُمُوهَا﴾ اور نہ پوشیدہ رکھیں، ہم گواہی اللہ کی، کُتِّمْتُمْ مصدر، مضارع کا صیغہ جمع متکلم۔ ﴿فَإِنْ عُدُّوا﴾ پس اگر خبر کر دی گئی، عُدُّوا سے ماضی مجہول کا صیغہ واحد مذکر غائب۔ ﴿مِنَ الَّذِينَ اسْتَحَقُّوا﴾ ان میں کہ حق ثابت ہے، اسْتَحَقُّوا، وہ حق دار ہوا، اسْتَحَقُّوا سے ماضی کا صیغہ واحد مذکر غائب۔ ﴿أَوْ يَخَافُوا﴾ ساتھ اس بات کے کہ ڈریں۔ ﴿أَنْ تُرَدَّ أَيْمَانُ﴾ رد کر دی جائے گی قسم ہماری۔ ﴿تُرَدُّ﴾ پھیر دی جائے گی رَدُّ لوثانے کے معنی میں آتا ہے فعل مضارع کا صیغہ واحد مؤنث غائب قواعد کے مطابق۔

### تَشْرِيحُ وَتَوْضِيحَاتُ آيَةِ ۱۰۱ تا ۱۰۸

آیت ۱۰۱ میں اظہار بیان ہے کہ بلا ضرورت سوال کرنے کی قطعی ضرورت نہیں اگر اس کا جواب تمہیں مل گیا تو یہ بات تمہاری خاطر معصوم میں گراں گزرے گی البتہ اگر تم ان ایام میں سوال کرو گے جب نزول قرآن ہو رہا ہے تو تم پر سب امور ظاہر کر دیئے جائیں گے اب اللہ تعالیٰ نے جو کچھ حکم دیا، اس پر عمل کرو جو ظاہر نہیں کیا گیا اسے معاف سمجھو! اب جو کچھ ہو چکا سو ہو گیا، اگلے وقتوں کے لوگوں نے دین میں بحث و تکرار کر کے دین کو الجھا دیا اور خود بھی بے یقینی کی کیفیت میں رہے اللہ تعالیٰ نے سب معاف کر دیا اللہ تو مغفرت فرمانے والا اور بڑے حلم والا ہے۔

آیت ۱۰۲ میں بتایا جا رہا ہے تم سے قبل کے لوگ ایسے ایسے سوال کرتے رہے اور جواب ملنے پر ان گھتیوں کو سلجھانے سے محروم رہے اور وہ راہ کفر میں بھٹک گئے، کیونکہ وہ ان باتوں سے منکر رہے حدیث مبارکہ میں اس مفہوم کی وضاحت کی گئی ہے کہ ”تمہیں جن چیزوں کے بارے میں نہیں بتایا گیا تم مجھ سے ان کے بارے میں سوال مت کرو اس لئے کہ سابقہ امتوں کی ہلاکت کا سبب، ان کا کثرت سے سوال کرنا اور اپنے انبیاء سے اختلاف بھی تھا۔“ (بحوالہ صحیح مسلم)

آیت ۱۰۳ میں اظہار بیان ہے کہ دور جاہلیت میں اہل عرب میں چار رسومات عام تھیں بحیرہ، سائبہ، وصیلہ اور حام، نادان لوگ کسی جانور کے کان چیر کر بطور نذر و نیاز کسی بت یا دیوتا کے نام پر چھوڑ دیتے، ان سے کوئی کام لینا انہیں ذبح کرنا اور ان سے فائدہ اٹھانا حرام فعل سمجھا جاتا۔ بحیرہ: جس جانور کو بچوں کے نام سے وقف کر دیتے اسے اپنے کام میں نہ لاتے، یہ چاروں رسومات شعائر شرک کے دائرہ میں آتی ہیں۔ سائبہ کسی جانور کو کسی مورتی کی نذر بیماری سے نجات پانے کے لئے وہم میں آزاد کر دیتے وصیلہ ایسا جانور جس کا پہلا بچہ نہ ہوتا تو اس کو غیر اللہ کے نام پر ذبح کرنے کے لئے مخصوص کر دیا جاتا، حام کی رسم یہ قرار پائی کہ جب کسی اونٹ کا بچہ سواری کے قابل ہو جاتا تو یہ اونٹ ”تقدس والا“ سمجھا جاتا کسی اونٹ کے نطفہ سے دس بچے جنم لیتے تو اسے بھی آزاد کر دیا جاتا، ستم نظر یعنی کی انتہا تو دیکھئے کہ ان مشرکانہ طرز عمل اور رسومات کو حق تعالیٰ کی رضا سمجھا جاتا رہتے جلیل نے یہ رسومات مقرر نہیں کیں یہ کافر اللہ تعالیٰ پر بہتان باندھتے ہیں ان کی اکثریت بے عقل ہے اور

یہ کچھ سمجھتے ہی نہیں۔

آیت ۱۰۴ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ اے عقل و فہم و فراست سے بے نیاز ہونے والو! ان فضول رسموں کو ترک کر دو، جب ان سے کہا جاتا ہے آؤ اس کتاب کی پیروی کی طرف جو اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ ﷺ کی طرف نازل فرمائی تو ان کا جواب ہوتا ہے ہم نے اپنے آباؤ اجداد کی پیروی اختیار کر رکھی ہے یہی ہمارے لئے کافی ہے جاہلوں کی ایک حجت یہ بھی ہوتی ہے کہ جو کام ہمارے اسلاف میں ہوتا آیا ہے اس کی خلاف ورزی کیوں کی جائے کیا یہ اپنے دادا کی رسم توہمات کو اپناتے جائیں گے جبکہ وہ کچھ نہ جانتے ہوں اور نہ براہ ہدایت کی سمت کی انہیں کوئی خبر نہیں۔

آیت ۱۰۵ میں خطاب اہل ایمان سے ہے کہ تم پر لازم یہی ہے کہ اپنی خبر لو، اپنی ہی فکر میں منہمک رہو، تم سیدھے راستے پر گامزن رہو، جو راہ ہدایت سے بہک گیا سو وہ بہک گیا، وہ تم کو کچھ نقصان نہیں پہنچا سکتا، ہر مسلمان پر مقدور بھرسی و کوشش کرنا لازم ہے دوسروں کی ہدایت کے لئے مقدور بھر کوشاں رہو یہ تمہارے فرائض منصبی میں شامل ہے اس کے بعد بھی کسی نے غلط روش اختیار کی تو تمہیں چنداں تفکر کرنے کی ضرورت نہیں! سب کو اللہ تعالیٰ ہی کی طرف لوٹنا ہے اور رجوع ہونا ہے جس نے گمراہی اختیار کی اور جس نے راہ مستقیم پائی سب کے نیک اعمال اور بُرے اعمال اور ان کے نتائج سب کچھ سامنے کر دیا جائے گا۔

آیت ۱۰۶ میں اظہار بیان ہے کہ موت سے کس کو انکار ہے ساعت مرگ کے لمحات قریب سے قریب ہونے لگیں، تو دو معتبر انصاف کرنے والے مسلمان آدمیوں کے روبرو وصیت کر دو یہ احسن کام ہے ہاں اگر حالت سفر میں موت کی گھڑی پہنچ گئی ہے اور اگر مسلم موجود نہ ہوں تو دوسری قوم غیر مسلموں کے معتبر اشخاص کو گواہ روصی بنا لو، اگر بات میں اختلاف کی نوعیت آجائے تو نماز تک شہادت رگواہی دینے والوں کو روک لیا جائے پھر وہ اللہ تعالیٰ کی قسم کھائیں، اور قسم کھا کر کہیں کہ ہم اپنی قسم کے بدلے کوئی منفعت حاصل نہیں کر رہے ہیں یعنی جھوٹی قسم نہیں کھا رہے ہیں۔

آیت ۱۰۷ میں بیان کیا جا رہا ہے کہ اگر اس بات کی خبر ملے کہ ان دونوں نے جھوٹی شہادت کا ارتکاب کر کے حق کو چھپا لیا، تو میت کے قریبی اعزاجن کا حق دبایا گیا ہے دیگر دو اشخاص کو منتخب کیا جائے پھر یہ بیان دیں کہ ہماری گواہی پہلے دونوں شہادت دینے والوں کے مقابلے میں سچی اور صادق ہے اگر ہم زیادتی / ظلم کا ارتکاب کریں تو ہمارا شمار ظالموں میں ہوگا۔

آیت ۱۰۸ میں اظہار بیان ہے کہ بہتر طرز عمل تو یہ ہے کہ گواہی دینے والے ایسی شہادت دیں جیسا کہ شہادت دینے کا صحیح طریقہ ہے اور اس بات کا احساس خوف رکھیں کہ ان کی قسمیں لوٹادی جائیں گی میت کے وارثوں کی طرف ان قسموں کے بعد، تو اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہو، اور یہ اصول عمل یاد رکھو کہ اللہ تعالیٰ بدکاروں کو ہدایت کی توفیق نہیں دیتے، اللہ تعالیٰ نافرمانی کرنے والوں کو اپنی رحمت سے محروم کر دیتا ہے۔



جس روز، تمام رسولوں کو اللہ تعالیٰ اکٹھا کرے گا، تب ارشاد ہوگا ان سے، تم کو کیا جواب دیا گیا تھا، تو وہ کہیں گے کہ ہمیں تو کچھ خبر نہیں آپ ہی پوشیدہ حقیقتوں کو جاننے والے ہیں۔ (۱۰۹)

تب اللہ تعالیٰ ارشاد فرمائے گا، اے عیسیٰ! مریم کے فرزند، تم کو اور تمہاری والدہ کو جو نعمت ہم نے عطا کی ہے جب میں نے ”روح القدس“ سے تمہاری مدد کی تم شکم مادر میں لوگوں سے گفتگو کرتے تھے اور بڑی عمر کو پہنچ کر بھی تم نے لوگوں سے کلام کیا، اور جب میں نے تمہیں کتاب کا علم عطا کیا، اور حکمت دانش کی تعلیم دی، تو ریت اور انجیل سکھائی اور جب تم میرے حکم سے گارے رٹی سے ایک شکل بناتے، پرندوں کی صورت، میرے اذن سے جب اسی میں پھونکن ماری جاتی، تو وہ پرندہ بن جاتا تھا اور تم مادر زاد اندھے اور کوڑھی (سفید داغ والے) کو میرے حکم سے شفا یاب کر دیتے، اور جب تم میرے حکم سے مردوں کو زندہ نکال لیتا اور جب کہ میں نے بنی اسرائیل کو تم سے باز رکھا، جب تم ان کے پاس صریح نشانیاں لے کر پہنچے جو کفر اختیار کئے ہوئے تھے کہنے لگے یہ صریح جادوگری کے سوا کچھ نہیں۔ (۱۱۰)

اور جب میں نے حواریوں کے دل میں یہ بات ڈال دی کہ تم مجھ پر اور میرے رسول پر ایمان لے آؤ تو انہوں نے کہا کہ ہم ایمان لائیں گے اے اللہ، تو گواہ رہ کہ ہم مسلمان ہیں۔ (۱۱۱)

جب حواریوں نے کہا اے عیسیٰ، مریم کے فرزند! کیا آپ کا رب یہ کر سکتا ہے کہ آسمان سے ایک خوان نعمت رکھانوں سے بھر ادستر خواں اتارے، فرمایا کہ اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہو اگر ایمان رکھتے ہو۔ (۱۱۲)

جواب میں انہوں نے کہا کہ بس ہم تو یہ چاہتے ہیں کہ ہم اس خواں سے کھائیں، اور ہمارے قلب مطمئن ہو جائیں اور ہمیں آگاہی ہو جائے کہ آپ نے جو کچھ کہا ہے سچ ہے! اور ہم ہو جائیں اس پر گواہی دینے والے۔ (۱۱۳)

تب مریم کے بیٹے، عیسیٰ نے اللہ تعالیٰ سے دعا کی، اے رب! ہم پر آسمان سے نازل فرما کھانے کا ایک طشت رتھال، تاکہ ہم سب کے

يَوْمَ يَجْمَعُ اللَّهُ الرُّسُلَ فَيَقُولُ مَاذَا أُجِبْتُمْ قَالُوا لَا عِلْمَ لَنَا إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ ﴿۱۰۹﴾

إِذْ قَالَ اللَّهُ يَعْيسَى ابْنَ مَرْيَمَ اذْكُرْ نِعْمَتِي عَلَيْكَ وَعَلَىٰ وَالِدَتِكَ إِذْ أَيَّدتُّكَ بِرُوحِ الْقُدُسِ فَتُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا وَإِذْ عَلَّمْتُكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالتَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَإِذْ تَخْلُقُ مِنَ الطِّينِ كَهَيْئَةِ الطَّيْرِ بِإِذْنِي فَتَنفخُ فِيهَا فَتَكُونُ طَيْرًا بِإِذْنِي وَتُبْرِئُ الْأَكْمَهَ وَالْأَبْرَصَ بِإِذْنِي وَإِذْ تُخْرِجُ الْمَوْتَىٰ بِإِذْنِي وَإِذْ كَفَفْتُ بَنِي إِسْرَائِيلَ عَنْكَ إِذْ جِئْتَهُم بِالْبَيِّنَاتِ فَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ إِنْ هَذَا إِلَّا أَسْحَرُ قَوْمِينَ ﴿۱۱۰﴾

وَإِذْ أَوْحَيْتُ إِلَى الْحَوَارِيِّنَ أَنْ آمِنُوا بِي وَبِرَسُولِي قَالُوا آمَنَّا وَاشْهَدْ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ﴿۱۱۱﴾

إِذْ قَالَ الْحَوَارِيُّونَ يَعْيسَى ابْنَ مَرْيَمَ هَلْ يَسْتَطِيعُ رَبُّكَ أَنْ يُنْزِلَ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ قَالُوا اتَّقُوا اللَّهَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿۱۱۲﴾ قَالُوا نُرِيدُ أَنْ نَأْكُلَ مِنْهَا وَتَطْمَئِنَّ قُلُوبُنَا وَنَعْلَمَ أَنْ قَدْ صَدَقْتُنَا وَنَكُونَ عَلَيْهَا مِنَ الشَّاهِدِينَ ﴿۱۱۳﴾

قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا أَنْزِلْ عَلَيْنَا

لئے ایک مسرت کی بات ہو جائے ہمارے اگلوں کے لئے اور بعد میں آنے والوں کے لئے بھی، اور تیری طرف سے ایک نشانی بن جائے، اور ہمیں رزق عطا فرما، اور تو، تو سب سے بہترین روزی عطا کرنے والا ہے۔ (۱۱۴)

قَالَ اللَّهُ إِنِّي مُنَزَّلُهَا عَلَيْكُمْ فَمَنْ يَكْفُرْ بَعْدَ مِنْكُمْ فَإِنِّي أُعَذِّبُهُ عَذَابًا لَّا أُعَذِّبُهُ أَحَدًا مِّنَ الْعَالَمِينَ ﴿۱۱۵﴾

اللہ تعالیٰ نے فرمایا، بلاشبہ! میں تم پر خواں نعمت رکھانے کا طشت اتاروں گا، پھر تم میں سے اب جو کفر کرے گا اس کو ایسا عذاب دوں گا ایسی سزا، جو دنیا جہان میں کسی کو نہ دی گئی ہو۔ (۱۱۵)

### الفاظ و معانی آیت ۱۰۹ تا ۱۱۵

﴿يَوْمَ يَجْمَعُ اللَّهُ الرُّسُلَ﴾ جس روز اللہ تعالیٰ جمع کرنے کا تمام رسولوں کو، ﴿يَجْمَعُهُ﴾ وہ اکٹھا کرے گا مضارع کا صیغہ واحد مذکر غائب قواعد کے مطابق۔ اس دن کو یاد کیا جائے جس روز، اللہ تعالیٰ تمام رسولوں کو حساب کے لئے جمع کریں گے۔ یہ بات تو یقینی ہے قیامت میں سارے عالم کو اکٹھا کیا جائے گا لیکن اول اول حساب تو انبیاء کرام علیہم السلام سے ہوگا تاکہ تمام مخلوق کو پتہ چل جائے آج کے دن یوم حساب ہے اور حساب و کتاب سے کوئی مستثنیٰ نہیں ہے۔ ﴿مَا ذَا أُجِبْتُمْ﴾ کیا جواب ملا تمہیں! اجابۃ، بمعنی جواب دینے کے، فعل ماضی مجہول کا صیغہ جمع مذکر حاضر، قواعد کے لحاظ سے۔

﴿قَالُوا لَآ اَعْلَمُ لَنَا اِنَّكَ اَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ﴾ ہمیں ان کے ایمان و عمل کی کوئی واقفیت نہیں آپ تو خود ہی غیب کی باتوں کے جاننے والے ہیں، ”ابن جریر نے اس توجیہ کی یوں وضاحت کی ہے کہ جو ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ انبیاء کرام علیہم السلام نے باری تعالیٰ کے علم محیط اور کامل علم کے سامنے بطور تکریم و تعظیم اور پاس ادب کی خاطر اپنے علم کی سرے سے نفی کر دی۔“ (بحوالہ ابن جریر جلد ہفتم)

امام ابو عبد اللہ رازی نے اس کے جواب میں تشریح بیان کی ہے اس مقام پر دو امور علیحدہ علیحدہ قابل ذکر ہیں ایک علم جس کا معنی اور مفہوم ”یقین کامل“ کے آتے ہیں اور دوسرا ظن، جس کو غلبہ یا گمان، دلوں کا بھید، اور ایمان کے حقیقی جس کا تعلق ربط قلب سے ہے وہ تو کسی کو بھی وحی الہی کے بغیر یقینی طور پر علم نہیں ہو سکتا۔ (بحوالہ تفسیر محیط) میدان حشر میں تمام حقائق آشکار ہو جائیں گے اور وہاں پر ہر فعل و عمل اور امور کی مکمل حقیقت بیان کر دی جائے گی۔

﴿إِذْ أَيْدِيكُم بِرُوحِ الْقُدُسِ﴾ جب میں نے مدد کی تمہاری روح پاک سے، اَيْدِيكُم میں نے مدد فرمائی تمہاری، تَأْيِيدٌ سے فعل ماضی کا صیغہ واحد مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔ ﴿تَكَلَّمَ النَّاسُ فِي الْهَدْيِ وَكُفْلًا﴾ تم لوگوں سے گفتگو کرتے تھے، گود میں حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو یہ خصوصی معجزہ عطا ہوا تھا کہ کوئی بچہ آغوش مادریا گہوارہ میں بولنے کی صلاحیت پائے تو یہ اس کا خصوصی اعجاز اور امتیاز ہے وہ بڑی عمر کو پہنچنے پر بھی بات چیت کرتے، بڑی عمر میں گفتگو کرنے سے مراد نبوت عطا ہونے کے بعد دعوت دین و تبلیغ ہے۔

﴿إِذْ عَلَّمْنَاكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ﴾ اور جب تعلیم دی کتاب اور حکمت کی باتیں سکھائیں، ﴿عَلَّمْنَاكَ﴾ میں نے تجھے علم دیا، عَلَّمْتُ، تعلیم سے ماضی کا صیغہ واحد متکلم قواعد کے مطابق۔ ﴿هَيْئَةً﴾ صورت اسم مضاف۔ ﴿يَاذُنِي فَذَنَّفُ﴾ میرے حکم سے پھونک مارتا تھا، تَنَفَّخُ، نَفَّخُ، پھونک مارنا، فعل مضارع کا صیغہ واحد مذکر حاضر قواعد کے لحاظ سے، اذنی میری اجازت سے اسم ہے۔ ﴿تُبْرِيءِي﴾ تندرست کرتا ہے اِبرَاءُ سے فعل مضارع کا صیغہ واحد مذکر حاضر۔ ﴿كَفَفْتُ﴾ میں نے اُس کو روکا، ماضی معروف واحد متکلم۔ ﴿قَالَ اتَّقُوا اللَّهَ إِنَّكُمْ لَمُؤْمِنِينَ﴾ انہوں نے کہا کہ اگر تم ایمان رکھتے ہو تو اللہ تعالیٰ سے ڈرو! حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے حواری تو بنی اسرائیل کے چشم و چراغ تھے نئی نئی باتیں تجویز کرنا ان کا آبائی طرز عمل تھا اس طرح حضرت مسیح علیہ السلام سے ایک مطالبہ تجویز یہ پیش کیا کہ آسمان سے خواں نعمت کا نزول ہو، حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا جواب تھا کہ تم ایمان والے ہو بس اللہ تعالیٰ ڈرتے رہو، اس نوعیت کی فرمائش زبان پر لا کر باری تعالیٰ کو آزمانے کی ضرورت نہیں۔ بلکہ طلبِ رزق کے لئے وہی طرزِ ذرائع اختیار کئے جائیں جو قدرت نے متعین کر دیئے ہیں۔ ﴿نُرِيدُ﴾ اَرَادَةُ مصدر، ہم چاہتے ہیں فعل مضارع کا صیغہ جمع متکلم قواعد کے لحاظ سے۔

﴿أَنْ قَدْ صَدَّقْنَا وَنَكُونُ عَلَيْهَا مِنَ الشَّاهِدِينَ﴾ بے شک آپ نے ہم پر سچ بولا تھا، اور ہم ان خواں نعمت کے نزول پر گواہ رہیں۔ ﴿صَدَّقْنَا﴾ تو نے ہم سے سچ بولا، صَدَّقْتُ سے فعل ماضی کا صیغہ جمع متکلم۔ ﴿أُرْزُقْنَا﴾ تو ہم کو روزی عطا کر، اُرْزُقُ سے فعل امر کا صیغہ جمع متکلم۔ ﴿الرَّازِقِينَ﴾ روزی عطا کرنے والے، رِزْقُ سے اسم فاعل کا صیغہ قواعد کے مطابق۔

### تشریح و توضیحات آیت ۱۰۹ تا ۱۱۵

آیت ۱۰۹ میں اظہارِ بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ انبیاء علیہم السلام سے دریافت فرمائے گا میں نے تم کو جن لوگوں کی طرف بھیجا تھا انہوں نے تمہاری دعوت حق کو قبول کیا یا نہیں؟ جب تم نے اپنی اُمتوں کو دعوتِ ایمان دی تو انہوں نے کیا جواب دیا۔ انبیاء کمالِ ادب کو برقرار رکھتے ہوئے جواب دیں گے کہ ہمیں تو کچھ خبر ہی نہیں غیب کی باتوں کا جاننے والا تو بس اللہ تعالیٰ ہی ہے کسی کے دل کی خبر تو ہمیں نہیں ہے۔ یومِ حشر جو ایک ہولناک دن ہے جب اللہ تعالیٰ کی شانِ قہاریت ظہور پذیر ہوگی، کسی کو کچھ ہوش نہ ہوگا برگزیدہ انبیاء کے لبِ مبارک پر نفسی نفسی ہوگا اس وقت انتہائی عالم خوف ورجاء ہوگا ربِّ جلیل کے سوال کے جواب ”لا علم لنا“ ہمیں تو کچھ علم ہی نہیں، کے سوا اور کوئی جواب زبان پر نہ ہوگا۔ پھر شافع محشر حضرت محمد ﷺ کے طفیل، اللہ تعالیٰ کی التفاتِ لطف ورحمت عطا ہوگی۔ اس نفسِ مضمون کا ذکر آیت ۶ سورۃ الاعراف پارہ ۸ وَلَوْ أَنَّنَا مِثْلَ آيَةٍ۔

### فَلَنَسْأَلَنَّ الَّذِينَ أُرْسِلَ إِلَيْهِمْ وَلَنَسْأَلَنَّ الْمُرْسَلِينَ

”سو یاد رکھو! ہم ان لوگوں سے دریافت کریں گے جن کی طرف رسول آئے اور خود رسولوں سے بھی ہم استفسار کریں گے۔“ گویا اس حقیقت کا اظہار سورۃ اعراف میں بھی کیا جا رہا ہے کیا انہوں نے اپنی اپنی اُمتوں کو ہمارے پیغام پہنچا دیئے اور ان اُمتوں نے انہیں کیا جواب دیا چنانچہ آگے آیت ۷ میں ارشاد ہوا:

## فَلَنَقُصَّنَّ عَلَيْهِم بِعِلْمٍ وَمَا كُنَّا غَائِبِينَ

”پھر تمام واقعات ہم اپنے علم کی اساس پر خود بیان کریں گے اور ہم کہیں غائب تو نہیں ہو گئے تھے۔“

آیت ۱۰ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ اے عیسیٰ ابن مریم (ﷺ) تم اللہ تعالیٰ کے انعامات اور احسانات کا شمار نہیں کر سکتے جو انعام آپ (ﷺ) پر اور آپ کی والدہ ماجدہ پر ہوئے ہیں روح القدس سے آپ (ﷺ) کی مدد فرمائی گئی گویا جبریل امین (ﷺ) کو آپ کے ساتھ، معاونت کے لئے مقرر کیا آپ دنیا میں جلوہ نما ہونے کے بعد ہی گہوارے ر آغوش مادر میں ہم کلام ہوئے ان کا گفتگو کر لینا ایک بڑے معجزے کی علامت ہے اس آیت کریمہ سے بہت سی باتوں کی آگاہی ہوئی تمام انبیاء اور رسولوں کے معجزات بہ اذن ربی اللہ تعالیٰ کے حکم سے ہوتے ہیں، اللہ تعالیٰ کے حکم کے بغیر کوئی معجزہ دکھانا نبی کے بس کا کام نہیں۔ آغوش مادر میں ہمکلامی کا شرف ملنا، بغیر کسی کے بتائے اور سمجھائے صرف اللہ کے حکم سے کتاب حکمت یعنی تورات اور انجیل کا علم سیکھ لینا، معجزہ تو دیکھئے! مٹی سے پرندے جیسی صورت بنا کر پھونک مارا تو پرندے میں طاقت پرواز آگئی، اندھے اور برص میں مبتلا مریض کو شفا یاب کر دیا، ایسے مریض جو لا علاج قرار پائے آپ کے ہاتھوں تندرست ہو جاتے، اور تو اور اعجاز معجزہ تو دیکھئے کہ اللہ تعالیٰ کے حکم سے مردوں کو نکال کر کھڑا کر لیتے بنی اسرائیل کے صاحب اقتدار اور اپنی تمام تر توانائی لگا کر بھی آپ کا کچھ نہ بگاڑ سکتے تھے دشمنوں کے ہاتھوں اللہ (ﷻ) نے انہیں محفوظ رکھا۔ ذرا اہل یہود کی ستم ظریفی تو دیکھئے کہ آپ (ﷺ) کے معجزات سے متاثر ہو کر ایمان لانے کے بجائے آپ کو ساحر اور شعبدہ باز کے نام سے موسوم کیا۔ (العیاذ باللہ)۔ بار بار یہود اس کوشش میں منہمک رہے کہ حضرت مسیح ابن مریم (ﷺ) کو قتل کر ڈالیں مگر باری تعالیٰ نے ان کی ان تمام کوششوں کو ناکامی سے ہمکنار کیا آخری بار سلطنت رومی سے آپ کو سولی پر چڑھانے کے احکامات بھی صادر ہوئے پھر بھی اللہ تعالیٰ نے انہیں محفوظ رکھا اور اپنی طرف آسمان پر اٹھالیا۔ چنانچہ ارشاد باری تعالیٰ ہے آیت ۱۵ سورۃ النساء پارہ ۶ لایحب اللہ۔

## وَقَوْلِهِمْ إِنَّا قَتَلْنَا الْمَسِيحَ عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ رَسُولَ اللَّهِ

”اور ان کا یہ جھوٹا دعویٰ کہ ہم نے قتل کر ڈالا، مریم کے فرزند عیسیٰ مسیح تو جو اللہ کا رسول تھا حالانکہ نہ تو وہ اس کو قتل کر سکے اور نہ سولی پر چڑھا سکے۔“

آیت ۱۱ میں اظہار بیان ہے کہ جب حضرت عیسیٰ ابن مریم (ﷺ) کے حواری پیروی کرنے والے جو ان پر ایمان لائے اور ان کے ساتھی رہے ان کی تعداد بارہ (۱۲) بتائی جاتی ہے۔ اللہ تعالیٰ نے ان حواریوں کے دلوں میں ایمان قبول کرنے کی بات ڈال دی، وہ اللہ تعالیٰ کے حکم کو سن کر ایمان لے آئے اور رسول کو ”رسول صادق“ تسلیم کر لیا اور پھر اس عزم کا اقرار کیا اور کہا کہ اے باری تعالیٰ! تو ہماری اس بات پر گواہ رہ کہ ہم تیری اور تیرے رسول (ﷺ) کی کلمی طور پر اطاعت کریں گے، یہاں یہ بات یاد رہے کہ ”حواریوں کا اصل دین اسلام تھا نہ کہ عیسائیت“۔ (بحوالہ تفہیم القرآن مولانا سید ابوالاعلیٰ مودودی)

محمد کرم شاہ الازہری ضیاء القرآن میں رقمطراز ہیں ”تمام انبیاء کا دین جس کی وہ دعوت دیا کرتے تھے وہ اسلام ہی تھا، یہ کوئی

یادین نہیں ہے جو پہلے ادیان سے الگ ہو، بلکہ اُن ہی کی ایک کاپی، تو انا اور حسین صورت ہے۔“ (بحوالہ ضیاء القرآن جلد اول)

آیت ۱۱۲ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ جب حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے حواریوں نے یہ محسوس کیا کہ اُن کے پاس اتنے روشن معجزات ہیں تو انہوں نے پکا ہوا خواں نعمت آسمان سے نازل ہونے کو کہا حضرت عیسیٰ علیہ السلام نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ سے ڈرو، طمانیت قلب کے ساتھ اللہ پر ایمان لاتے ہوئے اس کی پیروی کی راہ اختیار کرو۔ ایماندار آدمی کو یہ قطعی زیب نہیں دیتا کہ ایسا سوال کیا جائے ایسی غیر معمولی فرمائش کرنے کی ضرورت نہیں کہیں یہ تمہاری آزمائش کا موجب نہ بن جائے بتایا جا رہا ہے کہ رزق ان ہی ذرائع سے طلب کرنا چاہئے جو قدرت نے ان کے حصول کی خاطر متعین کر دیئے ہیں اگر روشن تقویٰ اپنالی جائے تو اللہ تعالیٰ رزق اس جگہ سے باہم پہنچائے گا جہاں تم کو وہم گمان تک نہ ہوگا چنانچہ ارشادِ ربی ہے آیت ۳ سورۃ طلاق پارہ ۲۸ قَدْ سَمِعَ اللَّهُ ﴿ وَيَرْزُقُهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ ﴾ اور اُسے ایسی جگہ سے روزی عطا کرتا ہے جس کا اُسے گمان بھی نہ ہو۔“

آیت ۱۱۳ میں اظہارِ بیان ہے کہ انہوں نے معذرت کا لہجہ اپناتے ہوئے عرض کیا کہ ہم چاہتے ہیں کہ اس ”خوانِ نعمت“ سے تناول کریں اور ہمارے بے قرار دلوں کو سکون میسر آجائے یہ اطمینان پانے کی صورت یہ بھی ہے کہ اس سے ہم اپنی بھوک کی تسکین بھی کریں گے ”کچھ علاج اس کا اے چارہ گراں ہے کہ نہیں“ کے مصداق یہ بھی ہوگا کہ ہمیں آپ کی سچائی کی دلیل بھی مل جائے گی اور ہم ہو جائیں گے شہادت دینے والے اور جب معجزہ ہم اپنی نظروں کے سامنے دیکھ لیں گے تو دوسرے کو بھی بتائیں گے اس سے وہ بھی ہدایت قبول کر سکتے ہیں رہا سکتے ہیں۔

آیت ۱۱۴ میں بتایا جا رہا ہے کہ مریم علیہا السلام کے فرزندِ عزیز نے باری تعالیٰ سے دستِ دعا دراز کی! اے رَبِّ، آسمان سے مَائِدَةٌ رِخْوَانِ نعمت عطا فرما، جو ہمارے لئے ایک یادگار بن جائے اور ہمارے اگلے پچھلے لوگوں کے لئے یومِ مُسْرَتِ رَعِيدٍ قرار پائے اور رُبُوبیت اور الوہیت کی نشانی قرار پائے۔ اے پانے والے! ہمیں رزق عطا فرما تو بہترین رزق عطا کرنے والا ہے۔

آیت ۱۱۵ میں وضاحت کے ساتھ بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ نے جواب میں حضرت عیسیٰ علیہ السلام سے فرمایا کہ میں آسمان سے ضرور خواں اُتاروں گا<sup>۱</sup> لیکن بات سب کو اچھی طرح جان لینی چاہئے کہ اس کے بعد تم میں سے کسی نے ناشکری کی راہ اختیار کی تو ایسا عذاب دوں گا کہ گیتی کائنات میں ایسا عذاب کسی کو نہ ملا ہو، اس سے اس بات کا اعتراف ہوا کہ نبی سے اگر معجزہ طلب کیا جائے اور معجزہ کے ظہور ہونے پر کوئی منکر ہو جائے تو تمام تر عالم میں سب سے زیادہ عذاب کا حق دار ہوگا اب مسلمان کو چاہئے کہ اللہ تعالیٰ کے رسول ﷺ کے احکامات، فرمان کو تکمیلِ حکم کی خاطر دلیل سے تسلیم کرے اور خرقِ عادت نہ چاہے۔

(خرقِ عادت (ع) مذکر (کنایۃ) اولیاء کی کرامات۔ (بحوالہ فیروز اللغات اردو مولوی فیروز الدین))



۱..... امام شوکانی اور امام ابن جریر طبری جیسے دیگر جہور علماء اس کے نزول کے قائل ہیں۔ (بحوالہ طبری) چنانچہ انہی مُنْزَلُهَا عَلَيْكُمْ میں اسے تم پر اُتارتا ہوں“ آسمان سے خوان نازل ہوا اس کے بعد جنہوں نے ان میں سے کفر کیا وہ صورتیں مسخ کر کے خنزیر بنا دیئے گئے اور تین روز میں سب ہلاک ہو گئے۔ (بحوالہ خزائن القرآن فی تفسیر القرآن سید محمد نعیم الدین مراد آبادی)

وَإِذْ قَالَ اللَّهُ يُعِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ ءَأَنْتَ قُلْتَ  
لِلنَّاسِ اتَّخِذُونِي وَأُمَّيَ الْهَيْنِ مِنْ دُونِ اللَّهِ قَالَ  
سُبْحَانَكَ مَا يَكُونُ لِي أَنْ أَقُولَ مَا لَيْسَ لِي بِحَقِّقَةٍ  
إِنْ كُنْتُ قُلْتُهُ فَقَدْ عَلِمْتَهُ تَعَلَّمَ مَا فِي نَفْسِي  
وَلَا أَعْلَمُ فَا فِي نَفْسِكَ إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ ۱۱۶

اور جب اللہ تعالیٰ دریافت کرے گا کہ اے عیسیٰ، مریم کے فرزند کیا تم نے لوگوں سے کہا تھا، اللہ کے سوا مجھ کو اور میری والدہ کو معبود بنا لینا، تو عیسیٰ علیہ السلام کہیں گے، اے اللہ تو پاک ہے ہر شرک سے، مجھ کو زیب روا نہیں کہ وہ بات کہوں، جس کا مجھ کو حق نہیں پہنچتا، اگر میں نے ایسا کیا ہوتا رکھا ہوتا تو ضرور جانتا، آپ جانتے ہیں جو کچھ میرے دل میں ہے اور میں اس سے آگاہ نہیں ہوں جو تیرے علم میں ہے بے شک تمام پوشیدہ باتوں تمام غیبوں کا جاننے والا تو باری تعالیٰ تو ہی ہے۔ (۱۱۶)

مَا قُلْتُ لَهُمْ إِلَّا مَا أَمَرْتَنِي بِهِ أَنْ أَعْبُدُ وَاللَّهُ  
رَبِّي وَرَبَّكُمْ وَكُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مِمَّا دُمْتُ فِيهِمْ  
فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ أَنْتَ الرَّقِيبَ عَلَيْهِمْ وَأَنْتَ  
عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۱۱۷

میں نے تو وہی کہا تھا جس کا آپ نے مجھ کو حکم صادر کیا تھا، کہ بندگی اختیار کرو کو ایک اللہ کی، جو میرا رب بھی ہے اور تمہارا بھی رب ہے، اور میں اُن پر گواہ رہا، جب تک اُن میں رہا، جب تو نے مجھے اٹھا لیا، تو، تو ہی ان کا نگران تھا، تو تو ہر شے کی پوری طرح واقفیت رکھنے والا ہے اور ساری چیزوں پر نگران ہے، (۱۱۷)

إِنْ تُعَذِّبْهُمْ فَإِنَّهُمْ عِبَادُكَ ۚ وَإِنْ تَغْفِرْ لَهُمْ فَإِنَّكَ  
أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۱۱۸

اگر تو انہیں عذاب میں مبتلا کرے تو وہ تیرے بندے ہیں اور اگر تو انہیں بخش دے / معاف کر دے تو بلاشبہ آپ اے اللہ، بڑے غالب اور حکمت والے ہیں۔ (۱۱۸)

باری تعالیٰ ارشاد کریں گے، یہ وہ دن ہے جس میں نفع پہنچے گا اُن کو، جو صادق تھے، ان کا سچ کہنا سود مند ہوگا، ان ہی کے لیے بہشت کے باغ ہیں جس کے نیچے نہریں رواں دواں ہیں جہاں وہ لوگ ہمیشہ ہمیشہ کے لئے رہیں گے اُن سے اللہ راضی اور خوش ہو گیا اور یہ لوگ اللہ سے راضی اور خوش ہو گئے، یہی بڑی کامیابی اور کامرانی ہے اُن کے لئے۔ (۱۱۹)

آسمانوں اور زمین اور اس کے مابین جو کچھ ہے سب اللہ ہی کی بادشاہت ہے اور اللہ تعالیٰ ہر شے پر پوری قدرت رکھنے والا ہے۔ (۱۲۰)

قَالَ اللَّهُ هَذَا يَوْمُ يَنْفَعُ الصَّادِقِينَ صِدْقُهُمْ  
لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ  
فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ  
ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۱۱۹

لِللَّهِ الْمُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا فِيهِنَّ ۚ وَهُوَ  
عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۱۲۰

الفاظ ومعانی آیت ۱۱۶ تا ۱۲۰

﴿يُعِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ ءَأَنْتَ قُلْتَ لِلنَّاسِ اتَّخِذُونِي وَأُمَّيَ الْهَيْنِ مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾ اے عیسیٰ کیا آپ نے کہا تھا اُن لوگوں سے، ٹھہرا لو مجھ کو اور میری والدہ کو دو معبود، اللہ کے علاوہ۔ اس سوال پر باری تعالیٰ، سیدنا عیسیٰ علیہ السلام سے نصاریٰ کی گمراہی کے بارے میں دریافت کرے گا کیا تم نے نصاریٰ کو یہ تعلیم دی تھی کہ اللہ کے علاوہ مجھ کو اور میری والدہ کو اپنا معبود



بنالو، اس سوال کا مدعا یہ ہوگا کہ نصاریٰ جن کا نقطہ نظر یہ تھا کہ حضرت مسیح علیہ السلام اور ان کی والدہ کو خدا کا شریک بنایا، حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی شہادت سے لوگوں کے بھرے مجمع میں ان کی تذلیل ہو، یہ سوال قیامت کے دن ہوگا ان لوگوں سے جنہوں نے اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر کسی اور کو معبود سمجھ لیا بتایا جا رہا ہے جن کو تم معبود اور حاجت زو جان بیٹھے تھے وہ تو خود رب جلیل کی بارگاہ میں جواب دہ ہیں اب یہ بات کہ عیسائیوں نے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے ساتھ مریم علیہا السلام کو بھی معبود بنالیا ”جب کہ حضرت مریم علیہا السلام کی الوہیت کے بارے میں کوئی اشارہ تک بائبل میں موجود نہیں ہے۔ (بحوالہ تفہیم القرآن از ابوالاعلیٰ مودودی)

﴿إِلٰهِيْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ﴾ ”دو خدا بنا لو اللہ کے سوا“ اس خطاب کو سن کر حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا نپ اٹھیں گے اور کہیں گے: ﴿سُبْحٰنَكَ مَا يَكُوْنُ لِيْ﴾ اللہ تعالیٰ پاک ہے ہر شے سے، یہ بات غور طلب ہے کہ ایک طرف تو حضرت عیسیٰ علیہ السلام سے کہا گیا ہے آپ نے ایسا کیا اللہ تعالیٰ کا یہ مقرب بندہ لب کشائی کی جرأت بھی نہیں کر رہا ہے بلکہ اللہ تعالیٰ کی عظمت اور پاکی بیان فرما رہا ہے۔ اے اللہ! تیرے اس بندے پر تو یہ محض لطف و کرم ہے اور بارانِ رحمت ہے بھلا یہ میری کیا مجال کہ میں ایسا کہہ سکوں۔ ﴿مَا قُلْتُ لَهُمْ اِلَّا مَا اَمَرْتَنِيْ﴾ میں نے انہیں وہی کچھ کہا جس کا تم نے حکم دیا تھا۔ ﴿اَمْرَتِنِيْ﴾ تو نے مجھے حکم دیا فعل ماضی کا صیغہ واحد کر حاضر قواعد کے مطابق۔ ﴿مَا دُمْتُ﴾ جب تک میں رہا، ماضی فعل ناقص، واحد متکلم، دُمْتُ میں ٹھہرا رہا، دَوَامٌ سے فعل ماضی کا صیغہ واحد متکلم۔ ﴿تَوَكَّلْتَنِيْ﴾ تو نے مجھے اٹھالیا، تَوَكَّلْتُ توفی سے ماضی کا صیغہ واحد مؤنث حاضر قواعد کے لحاظ سے، تَوَكَّلْتُ کے معنی کسی چیز کو اپنی طرف پوری طرح سے قبضہ میں کر لے۔ (بحوالہ بیضاوی)

﴿تَوَكَّلْتَنِيْ﴾ کا مفہوم جب تو نے مجھے دنیا سے اٹھایا اس کی تشریح معنی کا اظہار آیت ۵۵ سورہ آل عمران پارہ ۳ تِلْكَ الرُّسُلُ سے ہو رہا ہے۔ ﴿اِذْ قَالَ اللّٰهُ يٰعِيسٰى اِنِّىْ مُتَوَكِّلٌ وَّرَافِعُكَ اِلَيَّ﴾ اور یاد کرو جب اللہ تعالیٰ نے ارشاد کیا، اے عیسیٰ میں تمہیں پوری عمر تک پہنچاؤں گا اور تجھے اپنی طرف اٹھالوں گا۔ حضرت عیسیٰ علیہ السلام نے کہا کہ میں نے مخلوق کو اے اللہ الوہیت، اور عبودیت کا پیام دے دیا ہے جب تک ان کے اندر موجود رہا، جو مدت آپ نے مقرر کی تھی وہ پوری کر کے آپ نے مجھ کو آسمان پر اٹھالیا۔

﴿اِنْ تُعَذِّبْهُمْ فَاِنَّهُمْ عِبَادُكَ﴾ اگر تو ان کو عذاب دے تو بلاشبہ وہ بندے ہیں تیرے۔ اللہ تعالیٰ اپنے بندوں پر ظلم اور زیادتی نہیں کر سکتا اگر ان کو عذاب میں مبتلا کیا جائے گا تو یہ عین انصاف اور حکمت پر ہوگا۔ حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ ایک مرتبہ تمام رات ایک ہی آیت تلاوت کرتے رہے تو وہ یہی آیت مبارکہ تھی، رکوع میں اور سجدے میں اسی طرح کرتے رہے یہاں تک کہ صبح ہو گئی پھر حضور ﷺ سے پوچھا گیا تو آپ نے فرمایا ”میں نے اپنے رب سے اپنے واسطے شفاعت کی التجا کی ہے جو مجھے عطا ہوئی اور انشاء اللہ وہ ملنے والی ہے ایسے شخص کو واسطے جس نے اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی چیز کو شریک نہ کیا ہو۔“ (بحوالہ ابن کثیر)

﴿ذٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيْمُ﴾ اور یہی بڑی کامیابی ہے۔ یہ جنتوں میں داخل ہونا اور ﴿وَرِضْوَانُهُ﴾ اور وہ راضی ہوئے وہ اللہ تعالیٰ سے حصول کرامت کے باعث، دراصل بہشت میں داخل ہونا اور اللہ تعالیٰ کی خوشنودی اور رضامندی کا حاصل ہونا ہی ”فوز العظیم“ ہے ابن حیان رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ کی رضا ہی سب سے بڑی کامرانی ہے۔ بہشت بریں اور

جنتِ نعیم ہے اسی لئے مطلب یہ ہے کہ وہ محلِ رضائے الہی ہوئے۔ (بحوالہ تفسیر عثمانی)

### تشریح و توضیحات آیت ۱۱۶ تا ۱۲۰

آیت ۱۱۶ میں اظہارِ بیان ہے کہ اور وہ ساعت بھی یاد کرنے کے قابل ہے جبکہ باری تعالیٰ، روزِ قیامت سیدنا عیسیٰ (علیہ السلام) اور کفارِ نصاریٰ کی ساعت کے لئے ارشاد کریں گے اے عیسیٰ (علیہ السلام) یہ عقیدہ تثلیث کے قائل لوگوں کو کیا آپ نے کہہ دیا تھا کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ، مجھ کو اور میری والدہ ماجدہ کو معبودِ برحق بنا لینا؟ تو حضرت عیسیٰ (علیہ السلام) بر ملا اظہار کریں گے ”میں خود، آپ کو وحدہ لا شریک سمجھتا ہوں بھلا یہ ناحق بات میں کیسے کہہ سکتا تھا، بھلا اس کا مجھے کہا اختیار، کہ حق اور صداقت کے منافی کوئی بات کرنے کی جرأت کر سکوں، اے باری تعالیٰ آپ تو خوب جاننے والے ہیں آپ تو میرے دل کی گہرائی اور گیرائی سے واقف ہیں، آپ تو غیب باتوں کو جانتے ہیں۔“

آیت ۱۱۷ میں وضاحت کے ساتھ حضرت عیسیٰ (علیہ السلام) بیان کر رہے ہیں کہ میں نے تو ان سے کچھ کہا نہیں صرف وہی بات بتادی ہے جس کے پہنچانے کا مجھ کو حکم ملا تھا، کہ تم صرف اللہ تعالیٰ کی بندگی اختیار کرو جو میرا پروردگار ہے وہی تمہارا بھی رب ہے جب تک میں ان میں موجود رہا، اس وقت کے حالات کا حال تو میرے مشاہدے میں ہے اس کے بارے میں بتا سکتا ہوں اور جب آپ نے اٹھالیا زندہ آسمان کی طرف دوبارہ وفات کے طور پر تو اُس کے بعد ان کے احوال کی آپ کو خبر رہی، مجھ کو تو اس بات کی کچھ بھی خبر نہیں، اے اللہ تو ہی ان کے احوال کا نگران ہے۔“

آیت ۱۱۸ میں اظہارِ بیان ہے کہ حضرت عیسیٰ ابن مریم (علیہ السلام) روزِ محشر اپنی اُمت کے ان لوگوں کے متعلق، اللہ تعالیٰ سے جو گفتگو ہوں گے جنہوں نے اللہ تعالیٰ کے ساتھ عیسیٰ (علیہ السلام) اور حضرت مریم علیہا السلام کو بھی حاجت سمجھ لیا تھا اگر اس عقیدہ پر آپ ان کو سزا دیں عذاب میں مبتلا کریں جب بھی آپ مختار کُل ہیں یہ آپ کے بندے ہیں مالکِ با اختیار ہوتا ہے کہ بندوں کو ان کے جرم پر سزا تجویز کرے، اللہ تعالیٰ کو اختیار ہے کہ ان کو معاف فرمادیں، اے اللہ! آپ غالب ہیں غفور الرحیم ہیں آپ کا بخش دینا بھی آپ ہی کی حکمت کے مطابق ہوگا اور سزا دیں گے تو سزا میں بھی عین حکمت ہوگی۔“

آیت ۱۱۹ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ باری تعالیٰ کا ارشاد ہوگا آج یومِ آخرت ہے، سچائی کا دن ہے حساب و کتاب کی ساعت ہے آج صادق لوگوں کو سچائی پر قائم رکھنے کا اجر ملے گا، جنت کے باغات ان کا مُقَدَّر ہوگا جس کے نیچے نہریں بہ رہی ہوں گی یہ اللہ سے راضی اور اللہ تعالیٰ ان سے راضی ہوگا یہ بڑی کامیابی ہے۔“

آیت ۱۲۰ میں اظہارِ بیان ہے کہ تم کو خبر ہے گیتی کائنات ہوں یا ارض و سماء ہوں سب پر اللہ تعالیٰ کی عظمت اور حکومت ہے اور اللہ تعالیٰ سب کچھ کرنے کی قدرت رکھتا ہے۔ ”لِلّٰهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَ الْاَرْضِ“ زمین اور آسمانوں اور تمام موجودات کی بادشاہی اللہ تعالیٰ ہی کے لئے ہے اس کلمہ سے یہ تاثر ملتا ہے یہاں اللہ وحدہ الہ ہے اور وہی قادرِ مطلق ہے اللہ تعالیٰ کے تمام نبی اور رسول اللہ تعالیٰ کے آگے سر تسلیم خم کرتے ہیں اور سب رسولِ آخری فیصلہ باری تعالیٰ کے سپرد کرتے ہیں۔ اس میں حضرت عیسیٰ (علیہ السلام) ابن مریم بھی اپنا فیصلہ اللہ تعالیٰ کے سپرد کرتے ہیں اس سورت کا مرکزی موضوع بیان ”الدین“ ہے اور دین کا اظہار اللہ تعالیٰ کی اطاعت میں مضمر ہے۔“

(الحمد لله سورة المائدة اختتام پذیر ہوئی)

یہ سورۃ مکہ معظمہ میں نازل ہوئی کل کلمے

۳۱۰۰، حروف ۱۲۹۳۵

## سُورَةُ الْأَنْعَامِ ۶

سلسلہ وار ترتیب ۶، ترتیب نزول ۵۵،

آیات ۱۶۵، رکوع ۲۰

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے آغاز کرتا ہوں جو نہایت مہربان رحم والا ہے

تمام خوبیاں اور تعریف اللہ تعالیٰ کے لئے ہے جس نے زمین اور آسمان بنائے اور تاریکیاں، اندھیرے اور نور روشنی پیدا کی، پھر وہ لوگ جنہوں نے دعوت حق کو تسلیم کرنے سے انکار کر دیا یعنی کافر، لوگ غیر اللہ کو، اپنے رب کا ہمسر قرار دیتے ہیں۔ (۱)

اللہ تو وہ ہے جس نے تم کو مٹی سے پیدا کیا، پھر تمہارے لئے زندگی کی ایک میعاد مقرر کر دی، اور معین وعدہ اس کے یہاں ہے گویا دوسری مدت لمحات بھی ہیں جو طے شدہ ہیں، پھر بھی تم شک میں پڑے ہو۔ (۲)

اور وہی اللہ ہے آسمانوں میں بھی اور زمین میں بھی، تمہارے مخفی اور پوشیدہ حال سے واقف ہے، اور تمہارے کام جانتا ہے، جو تم کما رہے ہو جو کچھ اچھا یا برا تم کرتے ہو وہ سب کچھ اُس کے علم میں ہے۔ (۳) اور کوئی نشانی بھی، اُن کے پروردگار کی نشانیوں میں سے، اُن کے پاس نہیں آتی، مگر وہ اُس سے اعراض برتتے ہیں رُمنہ پھیر لیتے ہیں۔ (۴)

پس اب جو حق اُن کے پاس آیا تو انہوں نے حق کو جھٹلایا، سواب جلد ہی رعنقریب ہی آیا چاہتی ہیں اُن کے پاس ایسی خبریں، اس چیز کی، جس کے ساتھ وہ مسخر کیا کرتے تھے۔ (۵)

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَجَعَلَ  
الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ ثُمَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ  
يَعْدِلُونَ ①

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ أَجَلًا  
وَإِلَىٰ مُسْتَوًىٰ عِنْدَهُ تُرْجَعُونَ ②

وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ وَفِي الْأَرْضِ يَعْلَمُ سِرَّكُمْ  
وَجَهْرَكُمْ وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ ③

وَمَا تَأْتِيهِمْ مِنْ آيَةٍ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا  
عَنْهَا مُعْرِضِينَ ④

فَقَدْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ فَسَوْفَ يَا أَيُّهَا  
الْأَنْبِيَاءُ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِئُونَ ⑤

①..... اس سورہ مبارکہ میں رکوع ۱۶، ۱۷ میں چوپائے، انعام رموشیوں کی حرمت اور بعض کی حلت کے بارے میں اہل عرب کے "توہم پرست" عقائد کی تردید کی گئی ہے اسی مناسبت سے الانعام کے نام سے موسوم ہوئی۔ زمانہ نزول حضرت معاذ بن جبلؓ کی چچازار بہن اسماء بنت یزید کا کہنا ہے جس وقت اس سورہ کا نزول ہوا تھا اس وقت محمدؐ اونٹنی پر سوار تھے، میں اس کی نیل تھامے تھی بوجھ کے سبب اونٹنی کا یہ حال تھا جیسے اس کی ہڈیاں اب ٹوٹ جائیں گی۔

## الفاظ و معانی آیت ۵

﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ﴾ سب تعریفیں اللہ ﷻ کے لئے ہیں، اس سورۃ مبارکہ کی ابتداء ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ﴾ سے کی گئی ہے سب خوبیاں لائق ستائش ہیں باری تعالیٰ کے لئے جس نے آسمانوں اور زمین کو بنایا، خبر یہ بتائی گئی کہ سب وصف اللہ کے لئے ہیں، گویا حمد کا بیان کرنا ایک تعلیم ہے۔ جس میں اس لطیف اشارہ یہ مضمون ہے کہ اللہ تعالیٰ کسی تعریف اور توصیف کا محتاج نہیں ہے کوئی اس کی ثنائیں کرے یا نہ کرے اللہ اپنے ذاتی کمال، اور صفت کی بناء پر خود محمود (تعریف کیا ہوا) ہے خَلْق کے معنی ہیں پیدائش، صحیح اندازہ کرنا، جب یہ اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب ہو تو اس کے معنی ہوتے ہیں ”کسی چیز کو بغیر نمونہ کے عدم سے وجود میں لانا“ ﴿خَلْقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ اس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا، کبھی ایک چیز سے دوسری چیز کو بنانے کے لئے استعمال ہوتا ہے مثلاً ﴿خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ نُطْقَةٍ﴾ انسانوں کو نطفہ سے بنایا، خَلْق اس نے بنایا خَلْق سے ماضی واحد مذکر غائب قواعد کے مطابق۔ (بحوالہ قاموس القرآن از سجاد میرٹھی) سَمَوَاتِ آسمانوں کو جمع اور اَرْضِ زمین کو مفرد کے طور پر استعمال کیا گیا۔ ”یہ بات قابل غور ہے کہ آسمانوں اور زمین کے بنانے کو لفظ خَلْق سے تعبیر کیا گیا ہے۔“ (بحوالہ معارف القرآن مفتی محمد شفیع) ﴿وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ﴾ اور بنایا بہت سے اندھیروں کو اور روشنی کو، ظلمات سے رات کی تاریکی، کفر کی تاریکی اور نور سے دن کی روشنی اور ایمان کی روشنی مراد ہے، نور کو صیغہ واحد اور ظلمات کو صیغہ جمع کے طور پر ذکر کیا گیا ہے۔ اس لیے ظلمات کے اسباب اور علل بہت سارے ہیں اور ان کی اقسام بھی کئی ہیں اور نور کا تذکرہ بطور جنس ہے جس میں انواع کو شامل کیا گیا ہے۔ (بحوالہ فتح القدر)

نور کو واحد ذکر کرنے سے اشارہ لطیف یہ ملتا ہے کہ نور تعبیر ہے درست راہ سمت سے، اور صراطِ مستقیم سے اور وہ ایک ہی ہے اور ظلمت تعبیر ہے غلط سمت اور راہ کی اور اس کی کثرت زیادہ تعداد میں ہے۔ (بحوالہ تفسیر مظہری، بحر محیط) قرآن مجید نے اللہ تعالیٰ کو زمین اور آسمان کا بنانے والا، اور اندھیرے اُجالے کا پیدا کرنے والا بتا کر تمام عقائد اور نظریات کی تردید کر دی ہے، ہر تاریکی اور روشنی خواہ اندھیری رات کی ہو یا کفر کی، جہل کی ہو یا دوزخ کی اور روشنی خواہ دن کی چمک دمک کے لئے ہو یا ایمان و ہدایت کی، سب کا خالق باری تعالیٰ ہے۔

بحر الحقائق میں بتایا گیا کہ اس کے معنی یہ ہیں کہ ”پیدا کیا اللہ تعالیٰ نے دل کا آسمان اور نفس کی زمین اور صفات بھی حیوانی اور اخلاقِ سبعی شیطانی سے نفسوں کی تاریکیاں پیدا کیں اور اوصاف مکمل روحانی اور اخلاقِ ملکی ربانی سے دلوں کا نور ظاہر کیا“۔ (بحوالہ تفسیر قادری جلد اول)

﴿ثُمَّ﴾ پھر ساتھ دلیلوں اور نشانیوں کے ثُمَّ حرف عطف ہے لیکن کوئی دوسرا لفظ اس کے برابر نہیں ہو سکتا یہ دلیل کے طور پر کفار کی کج فہمی اور ان کے باطل عقائد کو ظاہر کر رہا ہے۔ ﴿الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ وہ لوگ جو کافر ہو گئے۔

﴿يَدْرِيهِمْ يَعِدِلُونُ﴾ اپنے رب کے ساتھ اوروں کو ہمسر قرار دیتے ہیں کس قدر نادانی ہے مسیحی لوگ دنیا میں ایک اللہ تعالیٰ کے بجائے باپ، بیٹا اور روح القدس تین خداؤں کی پرستش میں مصروف عمل تھے، اب خود ہی غور کرو کیا تمہیں زیب

دیتا ہے کہ اپنے رب سے رُخ موڑ کر مخلوق کے بندے بن جاؤ۔ العیاذ باللہ

کس قدر نادانی اور زیاں کاری کے مرتکب ہیں کہ اپنے معبود اللہ تعالیٰ کو بتوں اور باطل خداؤں کو اللہ تعالیٰ کے مساوی قرار دیتے ہیں، گویا وہ عبادت کے ساتھ ساتھ اپنے جھوٹے خداؤں کی پرستش کرتے ہیں، صاف ظاہر ہے ہر غیر اللہ کی عبادت کرتے ہیں۔ (بحوالہ امام ابن جریر) مشرکین سے خطاب ہو رہا ہے کہ جب تمہیں اس حقیقت کا علم ہے کہ زمین و آسمان کا پیدا کرنے والا اللہ تعالیٰ ہے اور گردش لیل و نہار کی تبدیلی اور تغیر اللہ تعالیٰ کے دائرہ اختیار میں ہے تو یہ کون ہوتے ہیں کہ ان کے سامنے سجدہ ریز ہوتے ہو اور ان سے حاجت طلب کرتے ہو، اللہ تعالیٰ کے ساتھ دوسروں کو شریک ٹھہراتے ہو، حتیٰ کہ پتھروں کو پوجتے ہو۔

﴿هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ أَجَلًا﴾ اللہ تعالیٰ وہ ہے جس نے تمہیں مٹی سے بنایا، گویا انسان کی ابتداء آفرینش مٹی سے وجود میں آئی، ابوالبشر سیدنا حضرت آدم عليه السلام کو اسی مٹی کے خمیر سے پیدا کیا، پھر حکم ایک مدت ریعاد تک، جب وہ مدت تمام ہو تو اجل موت کا پیغام بادِ سموم کے جھونکوں سے لپٹ کر اس چراغِ زیست کو گل کر دئے گا اور ایک وقت مقرر کیا، یعنی موت کا وقت، گویا یوں کہئے موت کا ایک دن معین ہے۔ غالب کی زبان میں۔ پہلی اجل سے مراد یہ ہے کہ عمل پیدائش سے لے کر مرنے تک انسان کی عمر عزیز ہے، یہ حضرت انسان کی شخصی انتہاء ہے جس کو موت کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے اور دوسری منزل مرنے سے قیامت کے وقوع پذیر تک کی ہے، جس کے بعد فناء و بقا کی منزل ہے اور ایک کائنات یعنی آخرت کی حیاتِ ابدی کا سلسلہ شروع ہو جائے گا اور سلسلہ آخرت ہے اور آخرت کی ساعتوں کا علم صرف باری تعالیٰ کو ہے۔ اس لئے اجلِ مسمیٰ عندہ اور ایک مدت اس کے یہاں مقرر ہے اور وہ گذر جانے کے بعد قیامت قائم ہو جائے گی، اس اظہارِ حقیقت کی اصل ترجمانی آیت نمبر ۱ اور آیت نمبر ۲ سورہ واقعہ پارہ نمبر ۷ اَقَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ میں بتائی گئی ہے۔ ارشادِ ربّی ہے۔

### إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۗ لَيْسَ لَوْعَتِهَا كَاذِبَةٌ ۖ

جب ہونے والی چیز ہو کر رہے گی، یعنی جب قیامت برپا ہو جو ہونے والی ہے۔ اُس وقت کے واقع ہونے میں کچھ جھوٹ بھی نہیں۔

گویا ان آیات مبارکہ کی روشنی میں یہ بات کہی جاسکتی ہے کہ قیامت کے آنے میں کسی کو شک کی گنجائش نہیں۔

﴿ثُمَّ أَنْتُمْ تَكْفُرُونَ﴾ پھر تم شک کرتے ہو، اے مشرکوں! باوجود اس نشانی کے تم کج بختی کرتے ہو تو حید اور بعثت میں

اس قدر واضح دلیل کے بعد تم قیامت کے بارے میں شبہات میں پڑے ہوئے ہو، کافروں اور مشرکوں کا یہ خیال و گمان کہ ہم موت کے بعد مٹی میں دفن ہو جائیں گے تو کس طرح ہمیں ”حیات نو“ عطا ہوگی، اللہ سبحانہ و تعالیٰ نے ارشاد فرمایا سورہ یس پارہ نمبر ۲۲ وَمَنْ يَقْنُتْ آیت نمبر ۱۲ میں ہے

### إِنَّا نَحْنُ نُحْيِي الْمَوْتَىٰ وَنَكْتُبُ مَا قَدَّمُوا وَآثَارَهُمْ ۗ

بے شک ہم مردوں کو زندہ کریں گے، اور ہم تحریر کرتے جاتے ہیں وہ اعمال بھی جن کو لوگ آگے بھیجتے ہیں

﴿ فَقَدْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ ﴾ بے شک انہوں نے جھٹلایا جب حق ان کے پاس آیا اور مفسرین نے لکھا ہے یہاں حق سے مراد قرآن مجید یا ذات محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہے۔ (بحوالہ قرطبی)

### تشریح و توضیحات آیت ۵

آیت نمبر ۱ میں اظہار بیان یہ ہے کہ تمام خوبیاں اللہ تعالیٰ کے ہی لائق ستائش ہے، جس نے اپنی قدرتِ کاملہ سے زمین اور آسمانوں کو پیدا کیا، آسمانوں کو بے ستوں اور بے سہارا کیا اور زمین کو بے مادے سے معرض وجود میں لے آیا، اور تاریکیوں اور روشنی کو پیدا کیا، جو خوراک ہمیں میسر ہے، جو غذائیں ہمارے کھانے میں آتی ہیں، سب زمین سے پیدا ہوتی ہیں۔ آیت نمبر ۱ سورہ رحمن پارہ نمبر ۲ قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ میں ارشاد باری تعالیٰ ہے۔

### فِيهَا قَاكِهْتَهُ وَالنَّحْلُ ذَاتُ الْأَكْمَامِ

اس میں مختلف قسم کے میوے اور کھجور پیدا کئے گئے جن کے اوپر غلاف لپٹے ہوئے ہیں۔

ان ہی غذاؤں سے جو نطفہ، منجمد خون ہوتا ہے وہ رحم مادر میں جا کر، انسان کی تخلیق کا موجب ہوتا ہے اور انسانی عدم سے وجود میں آتا ہے یوں کہنا چاہئے کہ ہماری پیدائش مٹی سے ہوئی، پھر بھی یہ کافر اپنے رب کو اوروں کے ساتھ، غیر اللہ کے مساوی قرار دیتے ہیں سر زمین ہندوستان کے کروڑوں مشرک دیوتاؤں کی پرستش کے قائل ہیں، عیسائی باپ بیٹے کا توازن برقرار رکھنے کے لئے تین اور ایک تین کا عقیدہ تثلیث کے قائل ہیں، عرب کے مشرکین نے تو کمال حد کر دی پہاڑ کے ہر ذرہ نما پتھر کو معبود بنا لیا، غرض کیا کہا جائے اللہ تعالیٰ نے انسان کو ”اشرف المخلوقات“ کے اعزاز سے سرفراز کیا راہِ حق سے منحرف ہو کر اس نے نہ صرف آفتاب و ماہتاب اور ستاروں کو بلکہ آتش کو یزداں بنا لیا، آگ، پانی شجر، حجر کو اپنا معبود اور حاجت روا بنا لیا، اس آیت مبارکہ میں ان باطل عقائد کی تردید ہے۔ اللہ تعالیٰ کی الوہیت اور ربوبیت میں کوئی شریک نہیں ہے۔

آیت نمبر ۲ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ اللہ تعالیٰ تو وہ ہے جس نے تم کو مٹی سے تخلیق کیا، حضرت آدم علیہ السلام کو مٹی کے خمیر سے عدم سے وجود میں لا کر ان میں جان ڈال دی، اس آیت مبارکہ میں انسان کو بتایا گیا کہ انسان کا اپنا وجود خود ایک عالمِ اصغر ہے گویا انسان کی پیدائش عمل سے موت کے معین کردہ وقت اور قیامت کے یوم کے برپا ہونے تک کیونکہ انسان کو جن عناصر سے ترتیب دیا گیا ہے وہ ایک مقررہ مدتِ رمیعاد کے موت کی آغوش سے ہمکنار ہو کر بکھر بکھر جاتے ہیں تو اسی طرح یہ کائنات رنگ و بو بھی قیامت کے آنے پر فناء ہو جائے گی اس کے بعد یہ کافر لوگ قیامت کی بابت شک و شبہات میں گم کردہ منزل کی تلاش میں گم ہو گئے ہیں انہیں خبر ہی نہیں۔ سورہ یٰسین آیت نمبر ۹ پارہ نمبر ۲۳ وَمَالِي میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے۔

### قُلْ يُحْيِيهَا الَّذِي أَنشأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ

آپ کہہ دیجئے کہ جس نے تمہیں پہلی مرتبہ پیدا کیا وہ اللہ تعالیٰ دوبارہ بھی تمہیں زندہ کرے گا

آیت نمبر ۳ میں اظہار بیان ہے کہ آسمان و زمین کا مالک اللہ سبحانہ و تعالیٰ ہے اللہ تعالیٰ ہمارے پوشیدہ اور ظاہر عمل ہم جو

کچھ کرتے ہیں سب کو جانتا ہے۔ (بحوالہ فتح القدر) اللہ تعالیٰ کے مکافات سے کوئی شے نہیں بچ سکتی کائنات رنگ و بو میں انسان جہاں کہیں بھی ہو، اس کے خیالات، تخیلات، افکار، قول و عمل کی ایک ایک بات اللہ تعالیٰ کے علم میں ہے انسان جو کچھ کرتا ہے، کر رہا ہے، کر چکا ہے، سب سے اللہ تعالیٰ واقف ہے تو پھر عابد کو اپنی عبادت اور زاہد کو ذکر و استعانت میں کسی غیر اللہ کو شریک ٹھہرانے کی چنداں ضرورت نہیں!۔

سِرِّكُمْ سے مراد آدمی کی نسبت باطنی کی طرف اشارہ ہے اور جَهْرَكُمْ نسبت ظاہری سے عبارت ہے بحر الحقائق میں تحریر ہے سِرٌّ سے مراد خلافت ہے انسان میں امانت رکھا ہے اور جہر اس کے صفات حیوانی اور احوال نفسانی ہیں حقیقت تو یہ ہے کہ آدمی کی صورت جسمانی ہے اور معنی روحانی جسم کے سبب سے عالم خلق ہے اور روح کے باعث عالم امر ہے سِرٌّ کا مرتبہ امر ہے اور جہر اس کا خلق سے ہے۔ (بحوالہ تفسیر قادری جلد اول)

اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے میں تمہارے خصائص کے اسرار، مرتبہ غیب میں جانتا ہوں اور تمہارے نقائص کے آثار عالم شہادت میں پہنچتا ہوں۔

انسان آئینہ ہے اور اس کے دورخ ہیں ایک رُخ میں خصائصِ ربوبیت، نمایاں ہے اور دوسرے رُخ میں نقائصِ عبودیت پیدا ہیں، جب خصائصِ ربوبیت کے ساتھ اسے دیکھا جائے تو سب موجودات سے زیادہ افضل اور بزرگ تر ہے اور جب نقائص کا شمار کیا جائے تو سب کائنات خوار اور بے مقدار ہے۔ (بحوالہ تفسیر قادری)

آیت نمبر ۴ میں اظہار بیان ہے کہ انسان بھی کس قدر تغافل برت رہا ہے عقلِ سلیم پر غفلت کا ایسا پردہ پڑا ہوا ہے کہ باری تعالیٰ کی نشان دہی کو جانتے ہوئے، دیکھتے ہوئے بھی اللہ تعالیٰ کی بندگی کو اپنانے سے گریز پا ہے گویا بندگی اختیار کرنا پسند ہی نہیں کرتا، حالانکہ ذرا تفکر، تدبیر کے دائرہ فکر سے کام لے عقل خرد کو بروئے کار لائے تو ان ظلمات کے اندر نور حقیقت کی حقیقت دیکھ سکتا ہے جو حق اُن کے پاس آ گیا اس کو بھی جھٹلاتے ہیں۔

آیت نمبر ۵ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ ہر دور میں انسان نے یہ شیوہ اپنا لیا ہے کہ حق کی تکذیب کی جائے انہوں نے قرآن کے احکامات کو بھی جھٹلایا، مشرکین نے تو طرح طرح کی الزام ترشی کی، کبھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر جو قرآن نازل ہوا اس کے بارے میں کہا کہ یہ قول کاہن کا ہے، طرح طرح کی غلط باتیں کہیں اور اس کا تمسخر اڑایا، آخر کار یومِ قیامت ان سب حقیقتوں کا ان کو مکمل طور پر پتہ چل جائے گا۔ چنانچہ اب جو حق اُن کے پاس آیا تو اسے بھی انہوں نے جھوٹ سمجھا انہیں پتہ ہی نہیں زمین آسمانوں کے پیدا کرنے والے کی طرف سے جو ہدایت ملی وہ سچی تھی، دعوتِ حق، دعوتِ اسلامی کے ساتھ مذاق کرتے ہیں انہیں چاہئے تو یہ تھا کہ وہ اس بات کے انجام اور آخری خبر آنے کا انتظار کریں اُن پر عذابِ الہی کس وقت نازل ہو سکتا ہے اُن کی حقیقت کے رُموں اور صداقت کی حقیقت جلد معلوم ہو جائے گی وہ اپنی آنکھوں سے عذابِ الیم دیکھ لیں۔ تاریخی حقائق پر اُن کو نظر رکھنی چاہئے احتفاف میں قوم عاد کا اور حجر میں قوم ثمود کا کیا حشر ہوا۔



الْمَ يَرُوا كَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِنْ قَرْنٍ مَكَّنَّاهُمْ  
فِي الْأَرْضِ وَالْمَ تَسْكُنُ لَكُمْ وَأَرْسَلْنَا السَّمَاءَ  
عَلَيْهِمْ مِدْرَارًا وَجَعَلْنَا الْأَنْهَارَ تَجْرِي مِنْ  
تَحْتِهِمْ فَأَهْلَكْنَاهُمْ بِذُنُوبِهِمْ وَأَنْشَأْنَا  
مِنْ بَعْدِهِمْ قَرْنًا آخَرِينَ ①

وَلَوْ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ كِتَابًا فِي قِرْطَابٍ فَلْيَسْوَاهُ  
بِأَيْدِيهِمْ لَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ  
مُبِينٌ ②

وَقَالُوا لَوْلَا أُنزِلَ عَلَيْهِ مَلَكٌ وَلَوْ أَنْزَلْنَا  
مَلَكَ الْقَضَى الْأَمْرُ لَمَّا لَا يَنْظُرُونَ ③

وَلَوْ جَعَلْنَاهُ مَلَكَ لَجَعَلْنَاهُ رَجُلًا وَلَلَبَسْنَا عَلَيْهِمْ  
مَا يَلْبَسُونَ ④

وَلَقَدْ اسْتَهْزَى بِرُسُلٍ مِّنْ قَبْلِكَ فَمَأَقٍ بِالَّذِينَ  
سَخِرُوا مِنْهُمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ⑤

کیا انہوں نے نہیں دیکھا! ان سے پہلے کتنی قوموں کو ہم ہلاک کر چکے  
ہیں جن کا غلبہ اور تسلط تھا زمین میں، ہم نے ان کو بہت قوت اور  
اقتدار بخشا تھا، جو ہم نے تمہیں نہیں دی اور ان پر بادل بھیجے گئے، جو  
آسمان سے خوب بارش برساتے رہے اور ان کے نیچے نہریں بنا دیں  
جو بہتی تھیں، ان کے گھروں اور باغات کے نیچے سے، پھر ہم نے ان  
کے گناہوں کی پاداش میں انہیں (سب کو) ہلاک کر ڈالا، اس کے بعد  
دوسری قوموں کو پیدا کر دیا۔ (۶)

اور اگر ہم ان پر کاغذ پر تحریر کردہ کوئی نوشتہ لکھی ہوئی کتاب  
اتارتے اور وہ اسے اپنے ہاتھوں سے، چھو بھی لیتے، تب بھی  
جنہوں نے کفر اختیار کرنے والے لوگ کہتے یہ کھلا ہوا صریح  
جادو ہے۔ (۷)

اور انہوں نے کہا تھا ان پیغمبر پر فرشتہ کیوں نہیں اتارا گیا اور اگر ہم  
فرشتہ اتارتے تو فیصلہ ہو چکا ہوتا ہر بات کا، پھر انہیں مہلت ہی نہ دی  
جاتی۔ (۸)

اگر ہم کسی فرشتے کو نبی بنا کر بھیجتے، تب بھی اسے انسانی شکل ہی میں  
اتارتے، پھر بھی وہی شبہ رکھتے جس شبہ میں اب پڑے ہوئے  
ہیں۔ (۹)

اے حبیب! بے شک آپ سے پہلے بہت رسولوں کا شجر اڑایا جا چکا  
ہے، مگر ان مذاق اڑانے والوں کو اسی عذاب نے آگھیرا جن کا وہ  
مذاق اڑاتے تھے۔ (۱۰)

### الفاظ ومعانی آیت ۶ تا ۱۰

﴿ كَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِنْ قَرْنٍ ﴾ ہم نے اس سے پیشتر کتنے قرون کو ہلاک کیا، ﴿ كَمَا أَهْلَكْنَا ﴾ کتنے ہلاک  
کر دیئے ہم نے ﴿ مِنْ قَبْلِهِمْ ﴾ پہلے ان سے ﴿ مِنْ قَرْنٍ ﴾ گروہ/جماعت گذرے ہوئے میں، یعنی اس دور میں سے  
جس زمانہ میں پیغمبر موجود تھا قرن کو سو (۱۰۰) سال مانا گیا۔ (بحوالہ معارف القرآن) جن اقوام کی ہلاکت کا یہاں ذکر ہے ان کا  
بیان سورہ اعراف پارہ نمبر ۸ و لَوْ اَنَّا آیت نمبر ۴ میں آیا ہے۔

وَكَمْ مِنْ قَرْيَةٍ أَهْلَكْنَاهَا فَجَاءَهَا بَأْسُنَا بَيِّنًا أَوْ هُمْ قَائِلُونَ



اور بہت سی بستیوں کو ہم نے ہلاک کر دیا، ان میں ہمارا عذاب، رات کے وقت پہنچایا ایسی کیفیت میں جب وہ دوپہر کے وقت بخواب تھے۔

جب پہلی قوم کے لوگوں نے رسولوں کو جھٹلایا اور احکام باری تعالیٰ ماننے سے انکار کیا تو ان پر عذاب آیا اور سب کے سب نیست و نابود ہوئے، اور اہل مکہ کو بتایا جا رہا ہے کہ ان کو اتنی ہی کچھ تو انائی، طاقت حاصل نہیں جس قدر قوم عاد و ثمود کو تھی، ان کے لئے مقام عبرت ہے انہوں نے غلط روش اختیار کی اللہ تعالیٰ کے احکامات کی مخالفت کی تو قانونِ مکافات عمل، معرضِ وجود میں آیا مخالفت کرنے کے سبب اللہ تعالیٰ نے ان کو عذاب میں مبتلا کر دیا اور صفحہ ہستی سے مٹ گئے۔

﴿وَأَنشَأْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ قَوْمًا آخَرِينَ﴾ اور پیدا کیے ان کے بعد اور امتیں راقوام، اور ان کا جانشین دوسری قوم کے لوگوں کو بنا دیا بلکہ چشمِ زدن میں جاہ و حشم والے لوگ، تباہی و بربادی سے دوچار ہوئے۔ بقول اسد اللہ خان غالب ”خاک میں کیا صورتیں ہوں گی کہ پنہاں ہو گئیں“ کے مصداق ان لوگوں کو گیتی کائنات سے ہلاک کرنے کے بعد ان کی جگہ دوسری جماعت، گروہ پیدا کر کے اس طرح آباد کر دیا کہ دیکھنے والوں کو قطعی طور پر اس بات کا احساس تک نہ ہو سکا کہ یہاں کبھی بھی کسی انسان کی کمی ہوئی ہے۔ ”إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ“ مگر یہ صریحاً کھلا ہوا جادو ہے، چونکہ ان کی تمام تر باتیں محض عناد اور بغض کے سبب سے ہیں۔ ﴿وَلَوْ أَنزَلْنَا مَلَكًا لَقُضِيَ الْأَمْرُ لَوْلَا يُنظَرُونَ﴾ اور ہم اگر ان پر فرشتہ اتارتے تو فیصلہ ہو جاتا ہر کام کا اور پھر انہیں مہلت بھی نہ دی جاتی، یہ بات ذہن میں رہے کہ باری تعالیٰ نے بنی نوع انسان کی ہدایت اور رہنمائی کے لئے جتنے بھی انبیاء اور رسول بھیجے، سب ہی بشر تھے اور ہر قوم اور امت میں ان ہی لوگوں میں ایک فرد کو چن کر وحی اور رسالت سے سرفراز کیا گیا، اس کے بغیر کوئی نبی اور رسول دعوت تبلیغ کی تکمیل نہیں کر سکتا تھا۔

﴿وَلَقَدْ اسْتَهْزَيْتُمْ بِرُسُلٍ مِّن قَبْلِكَ﴾ بلاشبہ مذاقِ رٹھٹھہ کیا گیا ان رسولوں سے اس سے پہلے بھی۔ اسْتَهْزَيْتُمْ اس سے مذاق کیا گیا، اسْتَهْزَاءُ سے فعل ماضی کا صیغہ، مجہول کا ہے واحد مذکر غائب، قواعد کے مطابق۔

تشریح و توضیحات آیت ۶ تا ۱۰

آیت نمبر ۶ میں اظہارِ بیان ہے کہ کیا ان کی آنکھوں نے نہیں دیکھا کہ پہلی امتوں رقوموں کو ہم ہلاک کر چکے ہیں قوم عاد، قوم ثمود جیسی امتوں کو گیتی کائنات میں ایسی قوت جسمانی اور مالی مدد دی گئی تھی جو وہ تم سے کہیں زیادہ تھی ان کے باغات کے نیچے نہریں جاری تھیں، ابر باراں برسا، ”میرے کھیتوں کو میری نمو چاہئے“ کے مصداق ہرے بھرے کھیتوں میں پھلوں میں ترقی ہوئی رزق میں فراوانی ہوئی، خوش حالی سے ہمکنار ہوئے، لیکن گناہوں کی پاداش میں عذاب کے سبب ان کی ہلاکتیں ہوئیں، اس کے بعد دوسری قوموں کو پیدا کیا اس لئے کہ انہوں نے تکذیب اور سرکشی کی راہ اختیار کی، منکرین اور تکذیب کرنے والوں کے ساتھ یہ سلسلہ جاری و ساری رہا مجرم تباہ و برباد ہوتے گئے اور دنیائے رنگ و بو کی آبادی میں کمی کا بھی کوئی احساس نہیں ہوا۔

آیت نمبر ۷ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ اگر ”کاغذ پر نوشتہ“ تحریر ان پر نازل کیا جاتا اور وہ اُسے نہیں جانتے، قرآن مجید، وحی کے ذریعہ حضرت جبریل امین علیہ السلام کے واسطے سے حضرت محمد ﷺ کے قلب اطہر پر اتارا گیا، اگر کاغذ کے اوپر ان پر لکھا ہوا بھیجا جاتا اور لوگ اس کو ہاتھ سے چھو بھی لیتے تب بھی وہ حراماں بد نصیب یہی کہتے کہ یہ جادو ہے۔

قرآن مجید، فرقانِ حمید کے مضامین ہدایت کے لئے سرچشمہ رحمت ہیں جن کو ہدایت سے کچھ غرض نہیں ہوتا وہ صرف اعتراض کرنا جانتے ہیں اور اس کو ماننے کے لئے تیار نہیں ہوں گے، قرآن کریم میں آیت نمبر ۱۲-۱۵ سورۃ الحجر پارہ ۴ اربما میں ارشادِ ربی ہے۔

وَلَوْ قَتَلْنَا عَلَيْهِمْ بَابًا مِّنَ السَّمَاءِ فَظَلُّوا فِيهِ يَعْرُجُونَ ﴿١٥﴾ لَقَالُوا إِنَّمَا سُكَّرَتْ أَبْصَارُنَا بَلْ نَحْنُ قَوْمٌ مَّسْحُورُونَ ﴿١٦﴾

اگر ہم ان پر آسمان کا کوئی دروازہ کھول بھی دیں تو وہاں چڑھتے بھی لگ جائیں تب بھی یہی کہیں گے کہ ہماری نگاہ باندھ دی گئی ہے، ہماری نظر بند کر دی گئی ہے اور ہم پر جادو ہوا ہے۔

مختصر یہ بات کہی جاسکتی ہے کہ جس بد نصیب کے حصہ میں ہدایت کا نور نہیں اس کا شبہ کبھی دور نہیں ہوتا۔

آیت نمبر ۸ میں اظہارِ بیان ہے کہ مشرکین بول پڑے کہ اُن پر کوئی فرشتہ کیوں نہیں اتارا گیا، اگر ہم فرشتہ اتارتے تو پھر بھی یہ ایمان نہ لاتے، یہ سوال کرنے والوں کی فطرت بھی عجیب ہے، فرشتوں کو بھیجنے کا مطالبہ ہے، بات تو یہ ہے کہ اگر فرشتہ اپنی اصل ہیئت اور شکل میں سامنے آجائے تو اس کی ہیئت، شوکتِ جلال کو کوئی انسان برداشت کرنے کا متحمل نہیں ہوسکتا بلکہ رعب و ہیبت دیکھتے ہی اس دنیا میں بے ہوش ہو جائے یہ تو انبیاء علیہم السلام کا کمالِ طرف ہوتا ہے کہ اصل شکل میں فرشتے کو دیکھنے کے لئے متحمل ہوتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عمرِ عزیز میں دوبار حضرت جبریل علیہ السلام کو اصل شکل میں دیکھا ہے اگر ہم فرشتہ اسی طرح بھیج دیتے تو سارا قصہ ہی ختم ہو گیا ہوتا اور اُن کو ذرا بھی کوئی مہلت نہیں دی جاتی، یوں سمجھئے کہ اگر پردہِ نجیب کی حقیقت اس دنیا میں ہویدا رظاہر ہو جائے تو پھر امتحان کی گھڑی کا وہ مدعا پایہ تکمیل نہ پہنچ سکے گا اور زندگی کی یہ مہلت بھی ختم ہو جائے گی۔

آیت نمبر ۹ میں بتایا جا رہا ہے کہ اگر کسی فرشتے کو رسول بنا کر بھیجتے اور وہ شکلِ انسانی کا روپ دھارتا، تب بھی وہ شک و شبہ میں مبتلا ہی رہتے اور اگر فرشتہ اپنی اصل ہیئت میں نازل ہوتا تو یہ اُسے دیکھ کر ہی عالم بے ہوشی میں آجاتے اور عظمتِ کمال و جلال سے مرعوب ہو کر سیدھے عالمِ آخرت پہنچائے جاتے اور غور و فکر اور سوچنے، سمجھنے کا کوئی موقع بھی نہ ملتا، یہ بات ذہن میں رہے کہ فرشتے کو رسول بنا کر نہ بھیجنا اس بناء پر نہیں ہے کہ اللہ تعالیٰ کے لئے یہ ناممکن تھا اس کا سبب یہ تھا کہ رسولوں کو فرشتے کی اصل ہیئتِ شکل میں نہیں بلکہ انسان کی ہی شکل میں دیکھ سکتے ہیں، جب فرشتہ بشر کی شکل میں ہوتا تب بھی وہ شک اور شبہ میں رہے اور اعتراض کرنے کی جسارت کر رہے ہیں۔

آیت نمبر ۱۰ میں حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے خطاب ہے کہ آپ ﷺ کبیدہ خاطر اور ملول نہ ہوں کہ کفار کا سابقہ انبیاء علیہم السلام کے ساتھ بھی یہی دستور رہا ہے کہ اُن کا تمسخر اُڑایا تو اس کا وبال ان کافروں کو اٹھانا پڑا انہوں نے انبیاء علیہم السلام کی تکذیب کی تضحیک کی، تو ان کا یہ عمل انہیں ہلاکت سے نہ بچا سکا۔

اے حبیب! آپ کے ساتھ جو مذاق اور ایذا رسانی کا معاملہ یہ اہل مکہ اور کفار کر رہے ہیں آپ اُن کے تمسخر کے طرزِ عمل سے دل برداشتہ نہ ہوں وہ اپنے سابقہ رسولوں کو بھی ایذا دیتے تھے، اُن کے ساتھ ٹھٹھے کرتے تھے جس کا سبب ذلت اور رسوائی کے ساتھ تباہ و برباد ہو گئے اور انہیں عذاب نے آگھیرا۔



آپؐ کہہ دیجئے! میں میں ذرا چل پھر کر دیکھو! کیا انجام ہوا  
(رسولوں کو) جھٹلانے والوں کا۔ (۱۱)

ان سے دریافت تو کیجئے! کہ کس کا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں  
ہے۔ آپؐ جواب میں کہہ دیجئے! اللہ تعالیٰ ہی کا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے  
مہربانی و کرم فرمانا لازم کر لیا ہے رحمت اپنے ذمہ لکھ دی ہے، یعنی طور  
پر تم کو روز قیامت جمع کرے گا اس میں بھلا کیا شک ہے! وہ جنہوں  
نے اپنی جان کو نقصان میں ڈال دیا ہے اللہ تعالیٰ کی رحمت سے محروم  
ہو کر اپنے آپ کو خود ہی خسارے میں ڈال رکھا ہے وہ تو ایمان نہیں  
لائیں گے۔ (۱۲)

اسی کے قبضہ قدرت میں ہے جو چیزات میں ساکن ہوتی ہے اور دن میں  
متحرک ہوتی ہے، یعنی وہ زمان و مکان کا اور ان چیزوں کا مالک ہے جن کو زمان  
اور مکان گھیرے ہوئے ہے، وہی بڑا سننے والا اور جاننے والا ہے۔ (۱۳)

آپؐ کہہ دیجئے! کیا اللہ تعالیٰ کے سوا کسی اور کو اپنا معبود بنا لوں وہ اللہ تعالیٰ  
جو پیدا کرنے والا ہے آسمانوں اور زمین کو، جو سب کو روزی دیتا ہے  
راور وہی سب کو کھلاتا ہے اور خود کچھ نہیں کھلایا جاتا۔ بلاشبہ آپؐ کہہ  
دیجئے! مجھے تو یہی علم دیا گیا ہے میں سب سے پہلا، سر تسلیم خم کرنے  
والا ہو جاؤں اور تم بھی کبھی شرک کرنے والوں میں نہ ہونا۔ (۱۴)

اے حبیب! کہہ دیجئے! میں ڈرتا ہوں بڑے دن کے عذاب سے اگر  
میں نافرمانی سرکشی کروں اپنے رب کی۔ (۱۵)

قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ ثُمَّ انظُرُوا كَيْفَ كَانَ  
عَاقِبَةُ الْكَاذِبِينَ ﴿۱۱﴾

قُلْ لِمَنْ مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلْ لِلَّهِ كُتِبَ  
عَلَىٰ نَفْسِهِ الرَّحْمَةُ لِيَجْمَعَ كُفْرَكُمْ إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ  
لَا رَيْبَ فِيهِ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ فَهُمْ  
لَا يُؤْمِنُونَ ﴿۱۲﴾

وَلَهُ مَا سَكَنَ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُوَ السَّمِيعُ  
الْعَلِيمُ ﴿۱۳﴾

قُلْ اغْنِي اللَّهُ التَّخَذُ وَلِيًّا فَاطِرِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَهُوَ يُطْعَمُ وَلَا يُطْعَمُ قُلْ إِنِّي أُمِرْتُ أَنْ أَكُونَ  
أَوَّلَ مَنْ أَسْلَمَ وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿۱۴﴾

قُلْ إِنِّي أَخَافُ إِنْ عَصَيْتُ رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ  
عَظِيمٍ ﴿۱۵﴾

### الفاظ و معانی آیت ۱۱ تا ۱۵

﴿قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ﴾ اے محمدؐ! آپؐ فرما دیجئے! اگر یہ لوگ مشرکین (سابقہ قوموں کے مشرکین) انکار کریں تو  
ذرا زمین میں سیر و سیاحت کر کے عبرت حاصل کرتے، کبھی یمن، کبھی شام کی سرزمین اور عباد اور شمود کے مقاموں پر گزر کر  
دیکھیں۔ سیر و سیاحت کر و علامہ قرطبی رقمطراز ہیں ”ایسا سفر باعث تسکین اور موجب مستحب ہے جو اجر بڑے ہوئے  
دیار، اور سابقہ قوموں کے مسمار شدہ کھنڈرات کو دیکھ کر عبرت حاصل کرنے کے لئے کیا جائے۔“

﴿كَيْفَ كَانَ﴾ کیونکر ہوا ہے۔ ﴿عَاقِبَةُ الْكَاذِبِينَ﴾ انجام کار جھٹلانے والوں کا۔ ﴿لِمَنْ مَّا فِي السَّمَوَاتِ﴾  
تقار سے پوچھا گیا آسمان اور زمین اور ان کی تمام کائنات کا خالق و مالک کون ہے پھر محمد ﷺ کی زبان اطہر سے یہ جواب ارشاد  
کیا گیا کہ سب کا مالک باری تعالیٰ وحدہ لا شریک ہے مانا کہ ان کا شیوہ شرک اور بت پرستی تھا مگر کل کائنات کا مالک ان کے  
(۴۹)

نزدیک اللہ تعالیٰ ہی تھا۔

﴿ كَتَبَ عَلَيَّ نَفْسِي الرَّحْمَةَ ﴾<sup>۱</sup> لکھی ہے اللہ نے، اس نے لازم کر لیا ہے فضل، اس کی راہ سے رحمت کہ قبول کرے، توبہ، عفو اور معصیت، احادیث مبارکہ میں مذکور ہے کہ باری تعالیٰ نے ایک کتاب لکھ دی ہے وہ اس کے پاس عرش پر ہے مضمون اس کا یوں ہے ”بے شک میری رحمت غالب ہوگئی ہے میرے غضب پر“ اُس سے مراد رحمت ذاتیہ ہے، اس کو رحمت مطلقہ اور امتنانیہ بھی کہتے ہیں اور وہ ایسی رحمت ہے کہ سب چیزوں کو پہنچی ہے اور نتیجہ اُس کا عطا کرنا ہے، بے سوال کئے، بے مانگے، اور بغیر حاجت اور استحقاق کے۔“ (ماخوذ تفسیر مولوی فخر الدین مطبوعہ ۱۸۸۷ء)

﴿ لِيَجْمَعَنَّكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ ﴾ بے شک تمہیں قیامت کے دن ضرور اکٹھا کرے گا، اور اعمال کا بدلہ دیا جائے گا۔  
﴿ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ ﴾ جنہوں نے اپنی جان خسارے میں ڈال لی، کفر کی راہ اختیار کر کے، جب کہ فطرت اصلی اور عقل سلیم جو انہیں ملی تھی اسے ضائع کیا، آغاز آیت میں اشارہ لطیف یہ دیا گیا کہ اگر کافر اور مشرک اللہ تعالیٰ کی رحمت سے دور رہے تو وہ خود اپنے عمل کی بناء پر اللہ تعالیٰ کی رحمت نہ پاسکے، اور حصول رحمت کا طریقہ کار اپنانے سے گریزاں رہے، ایمان اختیار کرنے سے قاصر رہے یہاں ”خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ“ سے مفہوم یہ مراد ہے کہ انہوں نے اس انمول استعداد اور قیمتی صلاحیت کو ضائع کر دیا جو حق و باطل میں امتیاز کرنے کے لئے باری تعالیٰ نے بندوں کو بخشی ہے۔

﴿ وَلكلِّ مَآسِكِنٍ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ ﴾ جو کچھ بس رہا ہے شب و روز میں سَکِنَ وہ ٹھہرا اس نے آرام پکڑا، سکون سے ماضی واجد مذکر غائب قواعد کے مطابق، یعنی جو شے گردشِ رات، دن میں موجود ہے وہ سب کچھ اللہ کی ہی ملکیت ہے یوں سمجھئے زمین اور آسمان طرف مکان ہیں مکان ”جگہ“ مرتبہ کون سے اسم طرف۔ (بحوالہ قاموس القرآن) رات اور دن طرف زمان ہیں پہلے یہ واضح کیا گیا کہ بلندی، عروج اور زوال پرستی میں جو کچھ ہے وہ سب حق تعالیٰ کا ہے اور پتہ چلا کہ زمانے کے پیمانے میں جو موجود ہے اس سب کا مالک اللہ تعالیٰ ہے سب کچھ تو اللہ تعالیٰ کے قبضہ قدرت میں ہے کسی انسان، کسی صنم، سنگ، یا کسی اور چیز کی کیونکر پرستش کی جاسکتی ہے۔

﴿ إِنِّي أَخَافُ ﴾ میں ڈرتا ہوں، خوف کھاتا ہوں۔ ﴿ لِيُنذِرَ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ﴾ اپنے رب سے ایک بڑے دن کے عذاب سے۔ اگر میں حکم اللہ سے منحرف ہو جاؤں تو مجھے اندیشہ اس بات کا ہے کہ میں عذاب میں مبتلا ہو جاؤں گا۔  
﴿ مَنْ يُصْرَفْ عَنْهُ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمْنَا ﴾ جس شخص سے اس روز عذاب ٹال دیا گیا اس پر پس اللہ تعالیٰ نے مہربانی کی، یَصْرَفُ وہ پھرتا ہے، وہ پھرے گا صرف سے مضارع مجہول واحد مذکر غائب، (قاموس القرآن) عَنْهُ اُس سے یَوْمَئِذٍ اس دن، یوں سمجھئے روز محشر کا عذاب انتہائی ہولناک، المناک، اور سخت ہے جس کسی سے بھی یہ عذاب ٹل گیا تو جان جائیے کہ اس پر حق تعالیٰ کی بہت رحمت ہوئی۔

﴿ وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْمُبِينُ ﴾ اور یہ رحم مہربانی چھٹکارا پانا ہے کھلا ہوا، یعنی یہی بڑی کامیابی اور کھلی کامیابی ہے یہاں

۱..... مسلم شریف میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور اکرم ﷺ نے فرمایا کہ ”جب باری تعالیٰ نے مخلوق کی تخلیق کی تو اپنے ذمہ وعدہ تحریر فرمایا جو اللہ تعالیٰ کے ہی پاس ہے جس کا مضمون یہ ہے کہ ”إِنَّ رَحْمَتِي تَغْلِبُ عَلَيَّ غَضَبِي“ ”میری رحمت میرے غضب پر غالب رہے گی۔“ (بحوالہ تفسیر قرطبی)

اس عزم کو دوہرانا ہے مجھے دولت کی تمنا نہیں، ثروت اور دنیاوی عزت میرے نزدیک فلاح کا کوئی معیار نہیں، اصل کامیابی تو یہ ہے کہ روز قیامت اللہ کے عذاب سے نجات مل جائے، یہاں کامیابی اصل تو یہ ہے کہ عذاب نارِ جہنم سے نجات ملے اور بہشت برس، مقام منزل ہو، چنانچہ آیت ۱۸۵ پارہ ۱۸۵ تَنَالُوا (۴) میں ارشادِ ربی ہے:

فَمَنْ زُحِرَ عَنِ النَّارِ وَأُدْخِلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ

ترجمہ: ”پس جو شخص آگ سے ہٹا دیا گیا اور بہشت میں داخل کر دیا گیا بلاشبہ وہ کامیاب ہو گیا۔“

### تشریح و توضیحات آیت ۱۱ تا ۱۶

آیت ۱۱ میں اظہار بیان ہے کہ گیتی کائنات کے لیل و نہار میں سیر کر کے تو دیکھو، اے دنیا کے رنگ و بو کے رہنے بسنے والو تم حق کو تسلیم کرنے سے انکار کر رہے ہو اور تمہارا یہ فردِ جرم، باطل کے تاریک اندھیروں میں لے جا رہا ہے، تم کو کیا خبر نہیں ہے ان قوموں کا کیسا دردناک انجام ہوا۔ غالب کے الفاظ میں یوں کہنا پڑتا ہے۔ ”دیکھو مجھے جو دیدہٴ عبرت نگاہ ہے۔“

اگر ماضی کے حالات کو نظرِ عبرت سے دیکھو گے تو انبیاء کی تکذیب کرنے والی اقوام کا کیا حشر ہوا۔ وہ کائنات رنگ و بو میں صاف دکھائی دے رہا ہے اگر تم تکذیب کی روش برقرار رکھنا چاہتے ہو تو سوائے تباہی کے تمہارے حصے میں کچھ نہیں آئے گا۔

آیت نمبر ۱۲ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ کفار سے سوال تو کیا جائے آسمان، زمین اور تمام تر کائنات کا خالق و مالک کون ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانِ اطہر سے ارشاد ہوا کہ سب کا مالک باری تعالیٰ ہے اس بات سے کفار مکہ کو بھی اختلاف نہ تھا، مانا کہ وہ شرک اور بت پرستی کے مُرتکب ہو رہے تھے، پھر بھی زمین اور آسمان اور کائنات گیتی کا مالک کل رُخسارِ کل اللہ تعالیٰ ہی کو مانتے تھے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی حدیث مبارکہ میں مذکور ہے ”کہ جب باری تعالیٰ نے مخلوق کی تخلیق کی تو عرش پر تحریر کر دیا“ اِنَّ رَحْمَتِي تَغْلِبُ عَلٰی غَضَبِيْ (بحوالہ صحیح بخاری شریف کتاب التوحید و بدء الخلق، مسلم شریف کتاب التوبہ)

یقینی طور پر میری رحمت میرے غضب پر غالب ہے ذرا خیال رہے کہ یہ رحمت، یوم قیامت صرف اہل ایمان کے لئے مخصوص ہوگی اور کافروں کے لئے اللہ تعالیٰ کا سخت عذاب ہوگا چنانچہ واضح ہوا کہ دنیا میں اللہ تعالیٰ کی رحمت، بالیقین عام ہے جس سے اہل ایمان، مؤمن، نیک و بد، اطاعت کرنے والے نافرمان اور کافر لوگ سب ہی مستفیض ہو رہے ہیں، کسی بھی شخص کی روزی میں تنگی اور کبھی نافرمانی کے سبب نہیں ہے بلکہ یومِ آخرت جس میں دارالجزاء ہے وہاں باری تعالیٰ کے وصف اور عدل و انصاف کا کلی طور پر ظہور ہوگا، جس کا لازمی نتیجہ یہ نکلے گا کہ اہل ایمان، راحت قلب و جان پائیں گے اور امان و رحمت میں مقام پائیں گے اور اہل کفر، کفر و فسق، کے سبب دائمی طور پر دوزخ کے عذاب کے مستحق قرار پائیں گے۔

چنانچہ آیت ۱۵۶ سورۃ الاعراف پارہ ۹ قَالَ الْمَلَاۗءُ مِیۡنَ ارشادِ ربی ہے۔

وَرَحْمَتِيْ وَسِعَتْ كُلَّ شَيْۡءٍ ۚ فَسَاۗكِبُۙ الَّذِیۡنَ یَتَّقُوۡنَ ۚ وَیُؤْتُوۡنَ الزَّكٰوةَ ۚ وَالَّذِیۡنَ هُمۡ بِآیٰتِنَا یُؤْمِنُوۡنَ ۝

”میری رحمت نے ہر شے کو اپنے گھیرے میں محیط کر رکھا ہے، تو عنقریب میں اپنی رحمت و نعمتوں کو ان کے لئے

لکھ دوں گا جو میری نافرمانی سے دور رہتے ہیں، زکوٰۃ ادا کرتے ہیں اور میری آیات پر یقین راہبان لائے ہیں۔“

بے شک اللہ تعالیٰ قیامت کے روز اکٹھا کرے گا اس میں کچھ شک نہیں سو جن لوگوں نے اپنے آپ کو گھائے میں مبتلا

کر لیا ہے وہ ایمان لانے کے نہیں، جنہوں نے اللہ تعالیٰ کی رحمت سے محروم ہو کر اپنا خسارہ خود ہی کر لیا۔  
آیت ۱۳ میں اظہار بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ ہی کے قبضہ قدرت میں ہے جو شے رات کی تاریکی میں ساکن ہوتی ہے اور جو دن کی روشنی میں متحرک ہوتی ہے اللہ تعالیٰ ہی بڑا سننے والا اور جاننے والا ہے۔

آیت ۱۴ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ کل کائنات، رنگ بو، اپنی تخلیق اور بقائے حیات اور تولید میں اللہ تعالیٰ کی محتاج ہے تو یہ بندہ عاجز اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر کسی ضعیف یا خود محتاج مخلوق کا ہی سہارہ کیوں تلاش کرنے میں سرگرداں ہے بھلا بتائے تو سہی وہ کسی غیر اللہ کا دست نگر کیوں بن رہا ہے، اللہ تعالیٰ جو زمین و آسمان کا خالق ہے جو روزی عطا کرتا ہے وہی سب کو کھلاتا ہے اور خود کچھ نہیں کھاتا، اس مقام پر ایک لطیف اشارہ تعریض کی نشان دہی کی گئی ہے مشرکوں نے اللہ تعالیٰ کے سوا جن جن کو اپنا معبود بنا رکھا ہے، ”اپنے ہاتھوں کے تراشے ہوئے پتھر کے صنم، آج بُت خانے میں بھگوان بنے بیٹھے ہیں“ کے مصداق وہ سب کے سب اپنے بندوں کو روزی دینے کے بجائے الثا ان سے روزی پانے کے محتاج ہیں کوئی فرعون خدائی کے دعویٰ میں سچا نہیں ہوا، کسی دیوتا کا مندر، اس وقت عالیشان مندر کا روپ نہیں اختیار کر لیتا جب تک اس کا مجسمہ تزئین و آرائش کے مرحلے سے نہ گذر جائے سارے کے سارے بناوٹی دیوتا ربوت خود اپنے ہی بندوں کے محتاج ہیں کیا اس حقیقت سے انکار کیا جاسکتا ہے؟ نہیں ہرگز نہیں! تو پھر یہ بات حرف حق کی طرح سچ ہے کہ صرف ذات حق تعالیٰ واحد ہے جس کی حاکمیت اور سلطنت اپنے بل بوتے پر قائم ہے اس (اللہ تعالیٰ) کا کوئی شریک نہیں، اللہ تعالیٰ کسی کی مدد کا محتاج نہیں سب اللہ کے محتاج ہیں۔ رسول اکرم ﷺ کو حکم دیا گیا کہ سب سے پہلے اللہ تعالیٰ کی الوہیت، اللہ کی کبریائی اور جلال و جمال کی تابانی کے سامنے سر جھکا دیا جائے<sup>۱</sup> اور شرک کی آلودگیوں سے پاک ہو جائے۔ رسول اللہ ﷺ کی ذات اقدس سے ہمیں یہ سبق ملا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی اطاعت تسلیم و رضا کو ہر وقت قبول کرنے میں پہل اختیار کر کے تیار رہو اے مسلمان! شرک کرنے والوں میں شامل نہ ہونا۔

آیت ۱۵ میں اظہار بیان ہے کہ محمد رسول اللہ ﷺ بھی فرما رہے ہیں کہ میں اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کرنے سے ڈرتا ہوں اگر میں نے حق تعالیٰ کی اطاعت نہ کی اور اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر کسی اور کو معبود بنا لیا تو اللہ کے عذاب سے نہیں بچ سکوں گا۔

یہاں یہ امر توجہ طلب ہے کہ اگر اللہ تعالیٰ کے معصوم اور برگزیدہ بندوں سے بھی اسی طرح کانسیان / عصیان واقع ہو جائے تو اللہ تعالیٰ کے عذاب کا اندیشہ ہوتا ہے ایک دوسرے کو کب لائق زیب ہے کہ شرک و کفر میں مُبتلائے بلا ہونے کے، تکذیب انبیاء اور دیگر طرح طرح کے جرم میں مُبتلا ہونے کے عذاب الہی سے بے فکر ہو جائیں۔ جرم تو جرم ہے گناہ تو گناہ ہے شرک تو شرک ہے اگر انسان نے اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر کسی کو معبود بنا لیا تو عذاب الہی سے بچ نہیں سکتا۔

① قابل ذکر بات یہ ہے کہ جس دین کی دعوت فکر و عمل دینے کے لئے رسول اللہ ﷺ مبعوث کئے گئے تھے اس دین کی دعوت پر عمل پیرا ہونے اور اس کو قبول کرنے کی پہل بھی حضور اکرم ﷺ نے کی تھی اس لئے ارشاد ہوا کہ تمام امت سے قبل مجھے اللہ تعالیٰ کی وحدانیت اور الوہیت پر ایمان لانے کا حکم صادر ہوا، اور حکم یہ ملا کہ میں اللہ کی اطاعت و فرمانبرداری کرنے والوں میں اپنے آپ کو پہلا بشر ثابت کروں اور کبھی بھی اللہ تعالیٰ کی ذات یکتائی اور صفات کبریائی میں کسی کی رت کا احساس تصور تک دل میں نہ لاؤں میرا تو یہی عمل ہوگا اور تمہیں بھی یہی راہ اپنانی چاہئے کہ یہی انسانیت کی عظمت کی راہ ہے ”میں ہوں اول وہ شخص جس نے مانا، اللہ تعالیٰ کا حکم، اس واسطے کے نبی دین میں امت سے سابق اور پہلے ہوتا ہے۔“ (از تفسیر مولوی فخر الدین)

اُس دن جس شخص سے عذاب ٹال دیا گیا، ضرور اُس پر اللہ تعالیٰ کی مہربانی رعنائیت ہوئی اور یہی کھلی کامرانی رکامیابی ہے۔ (۱۶)

اور اگر اللہ تعالیٰ تجھے کوئی ضرر رکھ پہنچائے تو اس کے سوا کوئی تمہیں نقصان سے بچانے والا نہیں، کوئی اللہ کے سوا دکھ دور کرنے والا نہیں اور اگر تمہیں نفع پہنچائے کسی بھلائی سے بہرہ مند کرے تو وہ ہر شے پر قدرت رکھنے والا ہے۔ (۱۷)

اور وہ غالب ہے اپنے بندوں پر، وہی حکمت والا، دانا اور باخبر ہے۔ (۱۸)

اے حبیب (ﷺ)! آپ پوچھئے! کون سی بڑی سے بڑی شہادت قبول کرو گے؟ آپ کہہ دیجئے! اللہ تعالیٰ گواہ ہے میرے اور تمہارے مابین اور میری طرف یہ قرآن وحی کیا گیا ہے تاکہ میں ڈراؤں تمہیں اور ان لوگوں کو بھی ڈراؤں جن تک یہ پہنچ جائے رتا کہ دوسروں کو بھی خبردار کر دے۔ کیا اب بھی تم یہی گواہی دو گے کہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ اور بھی معبود ہیں آپ فرمادیں! ایسی جھوٹی شہادت تو میں نہیں دے سکتا آپ کہہ دیجئے وہ تو صرف ایک اللہ ہے، بلاشبہ میں بیزار ہوں ان بتوں سے جنہیں تم شریک ٹھہراتے ہو۔ (۱۹)

جن لوگوں کو ہم نے کتاب عطا کی ہے وہ اس نبی ﷺ کو پہچانتے ہیں جیسے وہ اپنے بیٹوں کو پہچانتے ہیں ران کو کوئی اشتباہ نہیں آتا، مگر جنہوں نے اپنے آپ کو نقصان میں ڈال دیا ہے سو وہ ایمان نہیں لائیں گے۔ (۲۰)

مَنْ يُصْرَفْ عَنْهُ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمَهُ وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْمُبِينُ ﴿١٦﴾

وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ وَإِنْ يَمْسَسْكَ بِخَيْرٍ فَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿١٧﴾

وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ ۗ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ﴿١٨﴾

قُلْ أَمَّا شَيْءٌ أَكْبَرُ شَهَادَةً قُلْ اللَّهُ شَهِيدٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ ۗ وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَذَا الْقُرْآنُ لِأُنذِرَكُمْ بِهِ وَمَنْ بَلَغَ أَتَيْتُكُمْ لَتَشْهَدُنَّ أَنَّ مَعَ اللَّهِ الْهَيْهَةَ الْآخِرَىٰ قُلْ لَا أَشْهَدُ قُلْ إِنَّمَا هُوَ إِلَهُ وَاحِدٌ وَإِنِّي بَرِيءٌ مِمَّا تُشْرِكُونَ ﴿١٩﴾

الَّذِينَ اتَّيَهُمُ الْكِتَابُ يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ آبَاءَهُمُ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٢٠﴾

### الفاظ و معانی آیت ۱۶ تا ۲۰

﴿مَنْ يُصْرَفْ عَنْهُ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمَهُ﴾ جس شخص سے یہ عذاب ٹل گیا، عذاب پھیر لیا جائے تو وہ جان لے کہ اس پر باری تعالیٰ کی رحمت ہوگئی، یوم محشر کا عذاب انتہائی ہولناک، المناک اور وہ سخت ترین ہے یصْرَف رٹال دیا، یصْرَف وہ پھیرا جائے گا صْرَف سے مضارع مجہول واحد مذکر غائب کا صیغہ، قاعدہ کے مطابق۔ (بحوالہ قاموس القرآن)

﴿وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْمُبِينُ﴾ اور یہی کامیابی ہے کھلی، یہاں کامیابی سے مراد عطا ہے بہشت ہے اس سے پتہ چلا کہ عذاب سے نجات اور جنت کامل جانا لازم و ملزوم ہیں ﴿وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ﴾ اگر پہنچائے تجھے اللہ تعالیٰ، بِضُرٍّ سختی، جیسے مرض اور غربت۔ ﴿فَلَا كَاشِفَ﴾ تو کوئی باز رکھنے والا نہیں۔ کَاشِفٌ، کھولنے والا، کسی ضرر تکلیف کو دور ﴿٥٣﴾

کرنے والا، ظاہر کرنا، اسم فاعل مفرد مذکر ہے قواعد کے مطابق، ﴿بِخَيْرٍ﴾ نعمت، خیر، بھلائی، نیک کام، پسندیدہ، بہتر مال، پانچویں معنی میں اسم تفضیل ہے اور اس کی اصل اَخِير ہے اور چھٹے معنی میں مجازی اطلاق ہے۔ (بحوالہ قاموس القرآن) ﴿وَهُوَ الْقَاهِرُ﴾ اور وہ ہے قہر کرنے والا۔ قَاهِرٌ غالب، زبردست قہر سے اسم فاعل قاہر، اصل میں اس غالب کو جس کے مقابلے میں اس کا حریف بیچارہ ذلیل ہو کہتے ہیں۔ (بحوالہ قاموس القرآن) ﴿فَوْقَ عِبَادِهِ﴾ غالب ہے اپنے بندوں کے اوپر یہ فوقیت ہے، بلکہ قدرت اور قہر کے سبب سے تمام تر مخلوقات پر حق تعالیٰ کے غالب ہونے اور قدرت رکھنے کا قدر ہونے کی تصویر ہے۔ فَوْقٌ، اوپر اسم ظرف ہے۔ ﴿وَهُوَ الْحَكِيمُ﴾ ہے محکم کار اپنی تدبیر میں، لفظ حَكِيم دانا، پختہ کار، حکمت والا، حَكِيم جب اللہ تعالیٰ کے لئے استعمال ہوتا ہے تو اس کے معنی اور ہوتے ہیں اور بندہ کے لئے استعمال ہو تو اور اللہ حکیم ہے اس کے تمام افعال عین حکمت ہیں۔ ﴿الْخَبِيرُ﴾ جاننے والا، چھپے حال بندوں کے، اللہ تعالیٰ ہر شے کو جاننے والا ہے۔ ﴿قُلْ أُمِّي شَيْءٌ أَكْبَرُ شَهَادَةً﴾ آپ ﷺ ان سے پوچھے! کہ اللہ تعالیٰ سے بڑھ کر معتبر کس کی گواہی ہے جس کے دائرہ قدرت میں کل جہاں اور سب کا نفع و ضرر ہے، اللہ کی شہادت کا ذکر کر کے اس مفہوم کو واضح کیا کہ وہ معجزات آیات ربانی ہیں جو حق تعالیٰ نے محمد ﷺ کے رسول برحق ہونے کے بارے میں ظاہر کی ہیں۔

﴿قُلْ اللَّهُ شَهِيدٌ﴾ آپ ﷺ کہہ دیجئے اللہ تعالیٰ ہی گواہ ہے۔ ﴿بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ﴾ میرے اور تمہارے درمیان، یہ بات سمجھ لیجئے کہ اللہ تعالیٰ ہی اپنی وحدانیت اور ربوبیت کا خود گواہ ہے اس سے بڑھ کر کوئی شہادت دینے والا نہیں ﴿أَوْحَى﴾ حکم بھیجا گیا، وحی کی گئی۔ ایحاء سے فعل ماضی مجہول کا صیغہ واحد مذکر غائب، قواعد کے مطابق۔

﴿بَلَّغٌ﴾ وہ پہنچا بلوغ اور بلاغ سے اس کے معنی حصول مقصد تک پہنچنے کے آتے ہیں ماضی کا صیغہ واحد مذکر غائب۔

﴿إِنِّي كُنْتُ مِنَ الْمَشْكُورِينَ﴾ کیا تم گواہی دیتے ہو اللہ تعالیٰ کے ساتھ معبود اور بھی ہیں۔

”لَا أَشْهَدُ“ میں تو ایسی گواہی نہیں دیتا۔ اَشْهَدُ میں گواہی دیتا ہوں ردوں گا۔ شَهَادَةٌ سے مضارع کا صیغہ واحد

مشکلم قواعد کے مطابق۔ اگر تم اللہ تعالیٰ کے سوا کسی مخلوق کے معبود بننے کی شہادت دو تو میں ایسی لغو اور بے ہودہ بات ماننے کے لئے قطعی آمادہ نہیں، اللہ تعالیٰ کی ذات تو وہ ہے جو صفات میں ”إِلَهُ وَاحِدٌ“ یکتا اور تنہا ہے کوئی اس کا شریک نہیں، میں

تو صرف ایک اللہ کو مانتا ہوں اور الہ پر میرا یقین کامل ہے، باقی تمہارے بے مصرف اور محتاج دیوتا اور بت میرا تو ان سے

کوئی تعلق نہیں وہ ﴿وَإِنِّي بَرِيءٌ﴾ اور بے شک میں بیزار ہوں۔ ﴿مِنَ الشِّرْكِ كُونٍ﴾ اس سے کہ تم شریک بناتے ہو۔

”میرے چارہ گر کو نوید ہو“ کے مصداق ذرا غور سے سن لو میں ان سے بری ہوں۔

﴿الَّذِينَ اتَّخَذُوا الْكُتُبَ يَعْرِفُونَ﴾ کما يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمْ ﴿جنہیں ہم نے کتاب دی ہے وہ پہچانتے ہیں اس

نبی کو جیسے پہچانتے ہیں اپنے بیٹوں کو۔ ﴿يَعْرِفُونَ﴾ وہ پہچان لیں گے۔ عرفان سے مضارع جمع مذکر غائب کا صیغہ قواعد

کے مطابق۔ (بحوالہ قاموس القرآن) ﴿يَعْرِفُونَ﴾ میں ضمیر کا مرجع محمد ﷺ ہیں مفہوم یہ ہے کہ اہل کتاب رسول اللہ ﷺ

کو اپنے بیٹوں کی طرح پہچانتے ہیں اس لئے کہ رسول اللہ ﷺ کی ذات صفات کا تذکرہ ان کی کتابوں میں مذکور ہے ان



خوبیوں کے سبب وہ خاتم النبیین ﷺ کے منتظر بھی تھے۔ امیر المؤمنین سیدنا حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے ہجرت کے بعد حضرت عبداللہ بن سلام سے سوال کیا کہ تم حضرت محمد ﷺ کو کیسے پہچانتے تھے؟ تو انہوں نے جواباً کہا کہ حضور اکرم ﷺ کے اوصاف حمیدہ، کمالات اور علامات کا ذکر ہماری کتابوں میں تحریر ہے۔ جب ہم نے حضرت محمد ﷺ کے چہرہ انور کو دیکھا تو پہچان لیا، جس طرح ہم اپنے بچوں کو پہچانتے ہیں، مجھے اپنے بچے کی والدہ پر اتنا بھروسہ نہیں جس قدر اللہ تعالیٰ کی بتائی ہوئی علامات پر یقین ہے۔ تورات اور انجیل میں رسول اکرم ﷺ کے عادات اور آپ کے اوصاف اخلاق حمیدہ کا تفصیلی ذکر موجود ہے۔

﴿الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ﴾ جنہوں نے اپنے آپ کو نقصان میں مبتلا کر رکھا ہے تو وہ ایمان نہیں لائیں گے۔ ”خَسِرُوا“ نقصان کر چکے۔ انہوں نے زیاں کاری کی، خُسْرُ ثَوْبًا، نقصان باب سَمِعَ سے مصدر خُسْر سے ماضی جمع مذکر غائب کا صیغہ قواعد کے مطابق۔ (بحوالہ قاموس القرآن) یہ یہود اور نصاریٰ جو اہل کتاب ہیں جو محمد رسول ﷺ کو جانتے ہیں یہ مسلمان نہیں ہوتے یہ خود اپنے ہاتھوں بتا ہی کے مرتکب ہو رہے ہیں اور خسارہ میں پڑے ہوئے ہیں۔

### تشریح و توضیحات آیت ۱۶ تا ۲۰

آیت نمبر ۱۶ میں اظہار بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ کے عذاب کا فیصلہ جو ایک بہت بڑے دن میں وقوع پذیر ہوگا وہ دن ایک مثالی دن ہوگا جس وقت تمام تر انسانیت جمع ہو کر اپنے اعمال و افعال کا بدل پائے گی، جس دن وہ شخص عذاب سے بچ گیا اس پر سے عذاب ٹال دیا گیا تو ایک بڑی کامیابی ہے کہ اس روز انسان حق تعالیٰ کی رحمت کا مستحق ہو جائے اور بخشا جائے بہشت اور رضائے باری تعالیٰ کے اعلیٰ مدارج کا حصول تو ایک بلند مرتبے کو پانا ہے، اگر بشر سے یوم قیامت کا عذاب دور کر دیا جائے تو یہ بھی کامیابی کی ایک عظیم منزل ہے گویا آگ سے نجات پالینا صریحاً کامرانی ہے۔ چنانچہ آیت نمبر ۱۸ سورہ آل عمران پارہ نمبر ۴ لَنْ تَنَالُوا میں ارشادِ باری ہے۔

### فَمَنْ زُجِرَ عَنِ النَّارِ وَأُدْخِلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ

”پھر جو آگ سے بچایا گیا اور بہشت میں داخل کر دیا گیا وہ کامیاب ہو گیا۔“

گویا مجھے دولت کی تمنا نہیں، ثروت اور وقار و عظمت میرے لئے کامیابی کی کوئی کلید نہیں، جس کو یوم قیامت اللہ تعالیٰ کے عذاب سے چھٹکارا مل گیا تو صاحب فروغ عطائے منزل ہو گیا۔

آیت نمبر ۱۷ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ اگر اللہ تعالیٰ تم پر اُفاد ڈال دے اور تمہیں دُکھ پہنچ ہی جائے تو تمام تر مخلوق یکجا ہو کر اسے دور کرنا چاہے تو ہرگز اسے ہٹا نہیں سکتے گویا تمام تر راحت و آرام، صحت و بیماری، افتخار، عزت و ذلت سب اللہ سبحانہ و تعالیٰ کے دستِ قدرت میں ہے، اللہ تعالیٰ اکرام اور انعامات عطا فرمادے تو کوئی تو انائی نہیں رکھتا کہ اُسے چھین لے، اللہ تعالیٰ کے اذن کے بغیر کسی ذرہ میں جنبش تو انائی نہیں، گویا نفع و نقصان اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہے، اللہ تعالیٰ کے حکم و قضاء کو کوئی ٹالنے والا نہیں، اس کی توضیح حدیث مبارکہ سے ہوتی ہے:

اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ ، وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ

”جس کو تو دے اس کو کوئی رد کرنے والا نہیں، اور جس سے تو روک لے اس کو کوئی عطا کرنے والا نہیں اور کسی صاحب حیثیت کو اس کی حیثیت تیرے مقابلے میں فائدہ نہیں پہنچا سکتی۔“

(بحوالہ صحیح بخاری شریف، کتاب الاعتصام والقدردان دعوات مسلم شریف الصلوٰۃ و مساجد)

آیت نمبر ۱۸ میں اظہار بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ کو اپنے بندوں اور مخلوق پر ”اختیارِ کل“ حاصل ہے وہ سب کے حال سے واقف ہے اور حکمت و دانائی میں سب پر حاوی ہے وہ دانا تر ہے اُس کی حکمت کے تقاضے کے مطابق ہی کائنات رنگ و بو میں ہر کام ہو رہا ہے اور دنیا میں ہر کام اور ہر امر تکمیل پذیر ہو رہا ہے بلکہ یوں کہتے اس میں لاتعداد حکمتیں مضمّن ہیں۔

آیت نمبر ۱۹ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ اگر عالم رنگ و بو میں حقائق کے اظہار کے لئے تمہیں شہادت کی ضرورت ہے تو بھلا اللہ جل شانہ سے بڑا کون گواہ ہے، اُس کی گواہی کافی ہے اس آیت کی شانِ نزول یہ ہے کہ جب اہل مکہ حضرت محمد ﷺ سے سوال کرنے لگے کہ ایسی ہمیں کوئی قلب پر اثر انداز ہونے والی دلیل دکھائیے جس سے آپ ﷺ کی رسالت کی شہادت مل جائے تو اس پر یہ آیت اُتری، یعنی باری تعالیٰ میری نبوت کی گواہی دیتا ہے اس لئے اُس نے میری طرف اس قرآن کے ذریعہ وحی بھیجی یہ ایک معجزہ ہے، باری تعالیٰ کا اس کتاب کا مجھ پر نازل کرنا، میرے رسول ہونے کی گواہی کا روزِ قیامت تک، جن تک، انس و جن تک یہ پیام قرآن پہنچنے میں سب کو حکم الہی کی مخالفت سے ڈراؤں، اب میری یہ ذمہ داری ہے کہ تم کو اور جس تک یہ کلام اللہ پہنچے اس کو اس پیغام سے خبردار کروں جس میں توحید اور اصول دین کی تعلیم سے بہرہ مند کیا گیا ہے اس دعوتِ توحید، سننے کے بعد بھی اگر نہیں مانتے اور یہ کہنے پر اصرار کرتے ہو کہ اللہ تعالیٰ کے سوا اور بھی معبود ہیں تو تم وک اختیار ہے جو چاہو راہ اختیار کرو میں تو صاف صاف واضح طور پر بتاتا ہوں۔ ”کہتا ہوں سچ کہ جھوٹ کی عادت نہیں مجھے“ کے مصداق لائق عبادت صرف اللہ تعالیٰ کی ایک ذات ہے جو کچھ تم شرک کی روش اپنائے ہوئے ہو میں اس سے قطعی طور پر بیزاری اور نفرت کا اظہار کرتا ہوں۔ حضرت انس بن مالک ؓ نے فرمایا ”جب یہ آیت اُتری تو حضرت محمد ﷺ نے مکتوب لکھ کر سلاطین کسری و قیصر کو دعوتِ اسلام دی۔ (بحوالہ مدارک اور خازن)

آیت نمبر ۲۰ میں اظہار بیان ہے کہ یہودی و نصاریٰ کو رسول اللہ ﷺ کی نبوت کا یقین دلایا جا رہا ہے کہ ان کی کتب سماوی میں تفصیل کے ساتھ علامات، حالات، اور نشانیاں بیان کر دی ہیں کہ یہ میرے رسول ﷺ کو اس طرح یقین کامل کے ساتھ جانتے اور پہچانتے ہیں جس طرح کوئی آدمی اپنی اولاد کو پہچان جاتا ہے اس کے باوجود ان کے عقل میں گمراہی اور تاریکی کا حجاب ہے، انہوں نے گھائے کا سودا کر لیا ہے یعنی معصیت کی زندگی اور گناہ آلود حیات اُن کا شعار ہے کیا انہیں علم نہیں، رفتہ رفتہ انہوں نے دل کو سیاہ کر لیا، رفتہ رفتہ اپنے بربادی کے سامان پیدا کر لئے ہیں اب ان میں ایمان قبول کرنے کی صلاحیت ہی نہیں رہی۔ اب اُن کو توفیق ہی نہیں کہ ”مشرک بہ ایمان“ ہو کر اپنی جانوں کو خسارے سے بچائیں۔



اور اس سے بڑھ کر کون ظالم ہے جس نے اللہ تعالیٰ پر جھوٹا بہتان لگایا  
اللہ تعالیٰ کی آیات کو جھٹلایا، بلاشبہ ظلم کرنے والے فلاح رکامیابی نہیں  
پائیں گے۔ (۲۱)

اور جس دن ہم سب کو جمع رکھیں گے، پھر ہم کہیں گے اُن  
مشرکوں سے وہ شریک کہاں ہیں! جن کو تم معبود ٹھہرانے کا دعویٰ کیا  
کرتے تھے۔ (۲۲)

پھر اُن کے پاس فتنہ کا کوئی عذر نہ رہے گا، پھر وہ یہی کہیں گے کہ اللہ کی قسم!  
جو ہمارا رب ہے ہم مشرک نہ تھے/شُرک کرنے والے نہ تھے۔ (۲۳)  
دیکھو! انہوں نے اپنے آپ پر کیسا جھوٹ باندھا اور گم ہو گئیں رکھو گئیں  
اُن سے فتنہ پردازی کی وہ باتیں جو وہ کیا کرتے تھے۔ (۲۴)

اور ان میں کچھ تو ایسے ہیں جو آپ کی طرف کان لگائے رہتے ہیں ہم نے  
ان کے دلوں پر غلاف ڈال رکھا ہے تاکہ وہ اس کو نہ سمجھ سکیں اور ان کے  
کانوں میں بوجھ رگرانی ڈال دی ہے اور اگر یہ لوگ سب ہر ایک نشانی  
رعلامت دیکھ لیں تب بھی ایمان نہیں لائیں گے، یہاں تک کہ جب یہ  
لوگ آپ کے پاس حاضر ہوتے ہیں تو صرف آپ سے جھگڑا کرتے  
ہیں اور وہ لوگ جنہوں نے کفر کیا وہ یہ کہنے آتے ہیں کہ یہ تو ایک قصہ  
پارینہ کے سوا کچھ نہیں، یہ تو داستان ہے پہلے لوگوں کی۔ (۲۵)

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ  
بِآيَاتِهِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ﴿۲۱﴾

وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا  
أَيْنَ شُرَكَاءُكُمْ الَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿۲۲﴾

ثُمَّ لَمْ تَكُنْ فِتْنَتُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا وَاللَّهِ رَبُّنَا  
مَا كُنَّا مُشْرِكِينَ ﴿۲۳﴾

أَنْظُرْ كَيْفَ كَذَبُوا عَلَيَّ أَنْفُسِهِمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ  
مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿۲۴﴾

وَمِنْهُمْ مَّنْ يَسْتَمِعُ إِلَيْكَ وَجَعَلْنَا عَلَى قُلُوبِهِمْ  
أَكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ وَقْرًا وَإِنْ  
يَرَوْا كُلَّ آيَةٍ لَا يُؤْمِنُوا بِهَا حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوكَ  
يُجَادِلُونَكَ يَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا إِلَّا  
أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿۲۵﴾

### الفاظ و معانی آیت ۲۱ تا ۲۵

﴿مِمَّنِ افْتَرَىٰ﴾ جس نے تہمت لگائی۔ ﴿افْتَرَىٰ﴾ جھوٹ گھڑا۔ ﴿عَلَى اللَّهِ كَذِبًا﴾ اللہ تعالیٰ پر  
بہتان باندھا، اللہ کو جھٹلایا، یہ کہنا کہ ملائکہ فرشتے خدا کی بیٹیاں ہیں اور ہمارے بت اللہ کے پاس شفیع ہوں گے۔ اِفتَرَىٰ سے  
ماضی واحد مذکر غائب کا صیغہ قواعد کے مطابق۔ اللہ تعالیٰ پر جھوٹ گھڑنا، نبوت کا دعویٰ کرنا سب سے بڑا ظلم کرنے والا ہے۔  
﴿وَكَذَّبَ بِآيَاتِهِ﴾ جو اللہ کی آیات اور رسولِ صادق کی تکذیب کرے اور یہ بھی دعویٰ کرے کہ دیگر معبود اللہ کے صفات  
سے متصف ہیں اور اللہ کے اختیارات کے حامل ہیں یہاں کافروں کی دوہری خطا کا ذکر ہے ایک تو وہ لغو اور بے سرو پا، طرز  
تکلم جس کے بارے میں اُن کے پاس کوئی دلیل نہیں، اپنے پتھر کے صنم کو خدا کا شریک ٹھہرانا، کاریزار ہستی کے امور انجام  
دینے کے لئے جدا جدا دیوی اور مہاراج دیوتا کا تصور باطل، اس کے بعد دوسرے یہ کہ توحید سے انکار، قرآن کی تعلیمات سے  
انکار، قیامت کے واقع ہونے سے انکار، ﴿إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ﴾ بے شک ظالم لوگ کے نصیب میں بھلائی نہیں۔

﴿ وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ﴾ اور جس دن ہم اکٹھا کریں گے ان سب کو وہ لمحات اور ساعتیں یاد رکھنے کے قابل ہیں کہ جب تمام خلائق کو میدانِ حشر میں جمع کریں گے، یعنی شرک کرنے والا اور ان کے تراشے ہوئے معبودوں ربوں کو جمع کریں گے۔ ﴿ نَحْشُرُ ﴾ حشر مصدر ہم اکٹھا کریں گے فعل مضارع کا صیغہ جمع متکلم قواعد کے مطابق۔

﴿ ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا ﴾ پھر کہیں گے ہم ملامت کرنے کے طور پر، اُن لوگوں سے جنہوں نے ارتکابِ شرک کیا۔ ﴿ اِنَّ شُرَاكَاكُمْ الَّذِينَ كُنْتُمْ تُزْعَمُونَ ﴾ کہاں ہیں وہ معبود تمہارے، جنہیں تم اللہ تعالیٰ کا شریک، اپنا مشکل کشا سمجھتے تھے جن کے بارے میں تم گمان کرتے تھے کہ تمہاری شفاعت کزیں گے۔ ﴿ تُزْعَمُونَ ﴾ تم دعویٰ کرتے ہو، زعم سے کسی بات کے بارے میں اظہار دعویٰ کرنا فعل مضارع کا صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔

﴿ فَنُنَبِّئُهُمُ ﴾ ان کا غدر ران کی بہانہ سازی، فتنۃ، مضاف ضمیر جمع مذکر غائب، مضاف الیہ قواعد کے لحاظ سے، ”قرآن مجید کے تتبع سے معلوم ہوتا ہے کہ لفظ فتنۃ کا اسناد جب اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہوا ہے تو اس سے امتحان اور آزمائش کے معنی مراد ہیں اور جب اس کا اسناد انسان کی طرف ہوا ہے تو ظلم و زیادتی کرنا، قبول حق سے لوگوں کو باز رکھنے کی کوشش کرنا، گمراہ کرنا۔“ (قاموس القرآن)

﴿ رَبَّنَا مَا كُنَّا مِشْرِكِينَ ﴾ قسم ہے اللہ تعالیٰ کی! رب ہمارا ہے اور ہم نہ تھے شرک کرنے والے۔ ﴿ اَنْظُرْ كَيْفَ كَذَبُوا عَلٰی اَنْفُسِهِمْ ﴾ دیکھ تو کیوں کر جھوٹ بولتے ہیں۔ ﴿ عَلٰی اَنْفُسِهِمْ ﴾ اپنی جانوں پر کیسا جھوٹ بولا، جھوٹ بولنے کا یہاں مفہوم یہ ہے کہ وبال اس جھوٹ کا ان ہی کے نفسوں پر آ پڑا ہے۔ ﴿ وَضَلَّ عَنْهُمْ فَاكَاوُافٌ تَرْتُّونَ ﴾ اور غائب ہو گیا اُن سے جو کچھ افتراء کرتے تھے، گویا مفسرین ”افتراء سے مراد مشرکین کی تاویل بتاتے ہیں جو اپنے معبودانِ باطلہ کے بارے میں وہ دنیا میں کرتے تھے۔ (ماخوذ معارف القرآن جلد سوئم) ﴿ يَفْتَرُونَ ﴾ وہ بہتان باندھتے ہیں افتراء سے مضارع جمع مذکر غائب، (قاموس القرآن)

﴿ مَنْ يَسْتَمِعْ اِلَيْكَ ﴾ کچھ لوگ ہیں کہ کان لگائے رہتے ہیں، جس وقت آپ قرآن کی تلاوت کرتے ہیں۔ ﴿ وَجَعَلْنَا ﴾ اور ڈال دیئے ہیں ہم نے۔ ﴿ عَلٰی قُلُوبِهِمْ ﴾ ان کے دلوں پر۔ ﴿ اَكِنَّةً ﴾ پردے/غلاف۔ ﴿ يُجَادِلُونَكَ ﴾ تو جھگڑا اور عداوت کرتے ہیں آپ ﷺ سے۔ ﴿ وَفِيْ اٰذَانِهِمْ وَقْرًا ﴾ ان کے کانوں میں گرانی ہے۔ ﴿ وَقْرًا ﴾ بارِ گراں، وقر بہراپن، کم سننا قواعد کے مطابق اسم مصدر۔

﴿ يَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا اِنْ هٰذَا اِلَّا اَسَاطِيرُ الْاَوَّلِينَ ﴾ آپ ﷺ سے کہتے ہیں وہ لوگ جنہوں نے راہِ کفر اختیار کی کہ یہ کچھ نہیں صرف یہ کہ پہلے لوگوں کے قصہ پارینہ، داستان اور کہانیاں ہیں گویا اُن کا مطلب کلامِ پاک کا وحی باری تعالیٰ ہونے کا انکار ہے صاف صاف واضح حقیقت تو یہ ہے کہ اہل کفر گمراہی کے اُس مقام پر آ گئے ہیں کہ بڑے سے بڑا معجزہ دیکھ لیں تب بھی ایمان لانے کی توفیق سے یکسر بے بہرہ رہیں گے اور ان کا عناد اس قدر بڑھ گیا ہے کہ وہ قرآنِ حمید کو پہلے لوگوں کی بے سند داستان کہتے ہیں۔ العیاذ باللہ

## تشریح و توضیحات آیت ۲۱ تا ۲۵

آیت نمبر ۲۱ میں اظہارِ بیان ہے کہ اس سے زیادہ ظالم کون ہے جو باری تعالیٰ پر بہتان باندھے اور ظلم کرنے والا تو وہ بھی ہے جو اللہ تعالیٰ کی آیات کو جھٹلائے اور اس کے رسول برحق ﷺ کی تکذیب کرے، بلاشبہ نہیں فلاح پائیں گے ظلم کرنے والے۔ گیتی کائنات میں دو ہی نوعیت کے لوگ دائرہ ظلم میں آتے ہیں ایک وہ جو خیالات اور افکار کو اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کر کے دعویٰ نبوت کرنے لگیں جبکہ وہ نبی نہیں ہیں اور دوسرے وہ جو نبی برحق و صادق سے دین حق کی دعوت کا پیام سنیں اور پھر بر ملا اظہار کریں کہ یہ اللہ تعالیٰ کا پیام و پیغام نہیں ہے۔ تاریخ کے صفحات گواہ ہیں جھوٹی نبوت کا مدعی کامیاب و کامران نہیں ہوگا، تاریخ بتا رہی ہے کہ مکہ شریف اور مدینہ منورہ کے علاوہ تمام عرب سے اسلام کے مخالفین کا نام و نشان باقی نہ رہا یہ تو ہوا کئی زندگی میں ایک عرصہ تک آزمائش کا دور رہا، اس کے بعد مدنی زندگی میں اسلام کو غلبہ عطا ہوا اور کائنات رنگ و بو کے ایک بڑے حصے میں پرچم اسلام لہرانے لگا۔

آیت نمبر ۲۲ میں وضاحت کے ساتھ بیان ہے کہ وہ ساعت بھی یاد رکھنے کی گھڑی ہے جس روز اللہ تعالیٰ سب رتھام خلایق کو اکٹھا کریں گے اور ان سرکشوں، منکرین اور مشرکین سے پوچھا جائے گا کہ وہ تمہارے ٹھہرائے ہوئے شریک کہاں گم ہو گئے جن کے معبود ہونے کا تم دعویٰ کرتے تھے، آج ان کو پکارو! بلاؤ! تاکہ وہ اللہ کے عذاب سے تمہیں چھٹکارا دلائیں ایسی افتاد بر مصیبت اور سختی کے وقت وہ کہاں چلے گئے جن کو تم اپنا خدا سمجھ بیٹھے تھے، اس آیت میں دورِ جدید کے مسلمانوں کے لئے دعوتِ فکر و عمل ہے کہ کہیں ہم بھی نیرنگی زمانہ میں کھو جائیں ان مشرکوں جیسے طرزِ عمل اپنائے ہوئے تو نہیں؟ اگر ہمیں مسلمان ہونے کا دعویٰ ہے تو ہم اخلاقِ رزیلہ میں کیوں مبتلا ہیں۔

آیت نمبر ۲۳ میں اظہارِ بیان ہے کہ ان مشرکوں کے فریب کا پردہ چاک ہو جائے گا، پھر جھوٹا بیان دیں گے کہ اے پروردگار! قسم تیری! ہم ہرگز شرک کرنے والے نہ تھے، جب میدانِ کثر میں اللہ تعالیٰ کے غضب کا مشاہدہ کریں گے تو ان باطل معبودوں کا کہیں پتہ تک نہ ہوگا تو پھر وہ جھوٹ کا سہارا لے کر واضح طور پر بتائیں گے۔ اے اللہ! ہم تو تیرے سوا کسی اور معبود کو جانتے ہی نہیں! جب مشرکین اپنی نگاہوں سے دیکھ رہے ہوں گے اہل توحید تو بہشت کی طرف جارہے ہیں تو یہ باہمی گفت و شنید کر کے اپنے شرک سے انکار کر دیں گے تب باری تعالیٰ ان کے ہونٹوں پر مہر ثبت کر دے گا اور ان کے ہاتھ پاؤں اس بات کی گواہی دیں گے جو کچھ انہوں نے کیا ہوگا اور پھر یہ حق ﷺ سے کوئی بات پوشیدہ رکھنے پر قادر نہ ہوں گے۔ (بحوالہ تفسیر ابن کثیر)

آیت ۲۴ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ دیکھ! کیسا جھوٹ باندھا اپنے تئیں! عمر بھر کے شرک سے ہی مکر گئے، مقامِ فکر اور غور طلب بات یہ ہے کہ کس طرح انہوں نے اپنے اوپر کیسا بہتان تراشا، جھوٹی قسمیں کھا کر اپنی جان عزیز کو اور زیادہ آفت میں ڈال رہے ہیں حالانکہ دنیا میں اپنی خواہشات کی تکمیل میں کیسی کیسی باتیں کرتے ہیں، ان کے باطل معبود، جن کو انہوں نے اللہ تعالیٰ کا شریک سمجھ رکھا تھا اور جن کو انہوں نے اپنے مددگار سمجھ لیا تھا وہ تمام غائب ہو گئے۔ اے کاش!

مشرکین اس ذلت اور رسوائی کے انجام سے دنیا میں باخبر ہوتے۔

آیت ۲۵ میں اظہار بیان یہ ہے کہ مشرکین اور سردارانِ مکہ جب قرآن سنتے تھے تو یہ کہا کرتے یہ تو داستانِ پارینہ کے سوا کچھ بھی تو نہیں، اُن کی اسی شامتِ اعمال کے سبب اللہ ﷻ نے اُن کے دلوں پر پردے ڈال دیئے ہیں تاکہ وہ اس کو نہ سمجھ سکیں اور ان کے کانوں میں بہرا پن کر دیا تاکہ وہ سماعت سے محروم رہیں اور اس کو نہ سن سکیں۔ کیونکہ انہوں نے اپنی خواہشات کی تکمیل کی خاطر دعوتِ حق کے کلامِ سننے سے پہلو تہی اختیار کی، مشرکین تک ہدایت کی بات ہی نہیں پہنچ سکتی ان کی عقل میں اتنی استعداد ہی باقی نہیں کہ کلامِ اللہ کا حسن انہیں متاثر کر سکے یہ بات بھی قابلِ ذکر ہے کہ ان کے کانوں میں پردے پڑے ہیں وہ ساری نشائیاں اور معجزات دیکھ کر بھی وہ ایمان لانے کے نہیں بات یہ ہے کہ جب ابوسفیان، ولید، نضر اور ابو جہل اکٹھا ہو کر رسول اللہ ﷺ کی تلاوتِ قرآن سننے لگے تو نضر سے اس کے ساتھیوں نے پوچھا محمد ﷺ کیا کہتے ہیں تو اس نے کہا میں نہیں جانتا۔ لب گشا ہوتے ہیں اور سابقہ لوگوں کی کہانیاں بیان کرتے ہیں جیسے میں تمہیں سنایا کرتا ہوں، ابوسفیان نے کہا مجھے ان کی باتیں حق معلوم ہوتی ہیں، ابو جہل نے کہا اس کے ماننے سے بہتر مر جانا ہے اس پر اس آیتِ کریمہ کا نزول ہوا حقیقتِ احوال تو یہ ہے کہ ان مشرکوں نے لطافت تو انائی کی صلاحیت اور استعدادِ حق کو ہی ضائع کر دیا بھلا حق کو تسلیم کرنے کی اُن میں کہاں جرأت و بہمت ہے، منکرینِ حق کا سب کچھ سماعت کرنے کے باوجود نہ سمجھنا اور داعیِ حق کی کسی بھی بات کو دل سے نہ ماننا تعصب اور اظہارِ جمود کا فطری نتیجہ ہے۔ ناداں لوگوں کا تو یہ شیوہ ہے کہ جب حق بات بتائی جاتی ہے تو ان کا طرزِ عمل یہ ہوتا ہے یہ کون سی نئی بات ہے یہ تو سب قدیم باتیں ہیں جو ہمارے علم میں ہیں۔

آیت ۲۱ تا ۲۵ کے اہم نکتہ پر ایک مطالعاتی نظر:

ظلم کی انتہا تک تو پہنچ گیا، جس نے آیاتِ ربانی کی تکذیب کی، بھلا ایسے لوگوں کو کہاں امان اور فلاح ملے گی جب اُن کے فریبِ عمل سے پردے چاک ہونے کو ہوں گے تو ان کا کہنا ہوگا اے اللہ! ہم نے تو شرک نہیں کیا یہ مُشرک جس فتنہ اور دروغ اور موہوم آرزوؤں میں کھڑے ہوئے ہیں جب ان کی نظروں کے سامنے پردے اٹھائے جائیں گے تو اُن کو احساسِ علم ہوگا جن سہاروں پر وہ زندگی کی سانس لے رہے ہیں وہ محض فریبِ نظر نہیں بلکہ اصل دھوکہ ہے پھر اُن کے پاس سوائے اس کے اور کوئی چارہ کار نہ ہوگا کہ جس طرح آج جھوٹ کا شکار ہیں اسی انداز میں جھوٹ بول کر شرک کا انکار کر دیں۔

ان میں بعض ایسے بھی ہیں جو اللہ تعالیٰ کے رسول ﷺ کی بات پر کان لگاتے ہیں مگر غفلت کا پردہ اُن کے دلوں پر ڈال دیا گیا ہے گویا ان کے مابین حجاب اور بہرے پن کا غلبہ ہے اس کو معنوی اور روحانی حجاب کا نام دیا جاسکتا ہے جس کے سبب وہ سننے اور سمجھنے کی صلاحیت سے محروم ہیں، جب اہلِ عرب کو خبر دی گئی کہ اللہ تعالیٰ کا رسول ﷺ رحمت بن کر جلوہ رفلن ہو گیا ہے اور اگر تم نے حضورِ اکرم ﷺ کی بات نہ سنی تو فنا ہو جاؤ گے جس طرح ماضی میں اقوامِ انکارِ حق کے سبب فنا کر دی گئیں، کس قدر حیرت کی بات ہے عالمِ طیش میں آ کر کہتے ہیں اقوام کا عروج و زوال تو گردشِ حالات کے کرشمے ہیں اور جو بات قرآن نے بتائی یہ تو بس ماضی کا افسانہ ہے۔

اور وہ باز رکھتے ہیں اس امر حق سے لوگوں کو، اور خود بھی دُور بھاگتے ہیں اور نہیں سمجھتے کہ اپنے آپ نفسوں کو ہلاک کر رہے ہیں، خود ہی تباہی کا سامان کر رہے ہیں مگر انہیں اس کا شعور نہیں!۔ (۲۶)

اور اگر آپ ﷺ اُن کی حالت دیکھیں جب وہ کھڑے کیے جائیں گے دکھتی ہوئی آگِ رِوزخ کے پاس تو کہیں گے اے کاش! ہمیں دُنیا میں پھر لوٹا دیا جائے، تو ہم پھر اپنے رَبِّ کی آیات کی تکذیب نہیں کریں گے اور ہم شامل ہو جائیں گے ایمان دار لوگوں میں۔ (۲۷)

بلکہ ظاہر ہو گیا اُن پر، جسے وہ پوشیدہ رکھتے تھے اس سے قبل اور اگر وہ واپس بھیج دیئے جائیں تو صرف وہی کریں گے جس سے اُن کا منع کیا گیا تھا، بے شک وہ بالکل جھوٹے ہیں۔ (۲۸)

اور کہتے ہیں یہی دنیاوی زندگی ہی ہماری متاعِ حیات ہے اور ہم مرنے کے بعد ہرگز اُٹھائے نہیں جائیں گے۔ (۲۹)

اور اے کاش! آپ ﷺ دیکھیں جب وہ اپنے رَبِّ کے سامنے حضور کھڑے کئے جائیں گے تو ارشادِ رَبِّی ہوگا کیا یہ قبروں سے بیدار ہونا، اُٹھ کھڑا ہونا حق نہیں! جواب میں کہیں گے اے ہمارے رَبِّ! یہ حق رِجح ہے، رَبِّ کی قسم! تو اللہ کہے گا اپنے انکار کے سبب عذاب چکھو۔ (۳۰)

وَهُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ وَيَنْهَوْنَ عَنْهُ وَإِنْ يُهْلِكُونَ إِلَّا أَنفُسَهُمْ وَالْيَاسِرُونَ ﴿۲۶﴾

وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَى النَّارِ فَأَوْابِكُنَّا نُرَدُّ وَلَا نَكَذِّبُ بِآيَاتِ رَبِّنَا وَنَكُونُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿۲۷﴾

بَلْ بَدَأَهُمْ تَأَكُّلًا يُمْخِفُونَ مِنْ قَبْلِ وَلَوْ رُدُّوا لَعَادُوا لِمَا نُهُوا عَنْهُ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿۲۸﴾

وَقَالُوا إِن هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا وَمَا نَحْنُ بِمَبْعُوثِينَ ﴿۲۹﴾

وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَى رَبِّهِمْ قَالَ أَيْسَ هَذَا بِالْحَقِّ قَالُوا بَلَىٰ وَرَبِّنَا قَالَ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿۳۰﴾

### الفاظ و معانی آیت ۲۶ تا ۳۰

﴿وَهُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ﴾ اور کافر باز رکھتے ہیں لوگوں کو رسول اللہ ﷺ پر ایمان لانے سے۔ ﴿يَنْهَوْنَ عَنْهُ﴾ اور دور ہوتے ہیں اپنی ذات سے، رسول اللہ ﷺ کے پاس سے گویا نہ تو خود ایمان لاتے ہیں اور نہ دوسروں کو ایمان قبول کرنے دیتے ہیں۔ ﴿يَنْهَوْنَ عَنْهُ﴾ روکتے ہیں اس سے، ﴿يَنْهَوْنَ﴾ ناسی، مصدر وہ دور رہتے ہیں قواعد کے مطابق جمع غائب مذکر فعل مضارع کا صیغہ، نہی کے معنی ظلم روکنا کے آتے ہیں اور ناسی کا معنی دور کرنا، اہل کفر کی کیفیتِ رحالت کا عالم تو یہ ہے کہ خود بھی دعوتِ حق قبول نہیں کرتے اور دوسروں کو بھی اس سے باز رکھتے ہیں، حضرت قتادہؓ، محمد بن حنفیہ، ضحاکؓ جیسے مفسرین کا کہنا ہے کہ یہ آیت کریمہ عام مکہ کے اہل کفر کے بارے میں اتری ہے جو لوگوں کو قرآن سننے اور اس پر اتباعِ عمل سے روکتے تھے حضرت عبد اللہ بن عباسؓ سے روایت ہے کہ یہ آیت محمد ﷺ کے چچا ابوطالب اور دیگر آپ کے چچاؤں کے بارے میں ہے جو لوگوں کو آپ ﷺ کو ایذا دینے سے روکتے اور آپ ﷺ کے حمایتی ہوتے مگر نہ خود قرآنِ حمید پر ایمان لاتے اور نہ اس پر خود عمل کرتے۔ (بحوالہ تفسیر مظہری، راوی ابن ابی حاتم، عن سعید بن ابی ہلال)

﴿وَلَوْ تَرَىٰ﴾ اور اگر آپ دیکھیں۔ ﴿إِذْ وَقَفُوا عَلَى النَّارِ﴾ جب روک رکھے ہوں گے آگ کے درمیان تو رسوائی اور ذلت اور عذاب کی سختی کے سبب فریاد بہ لب ہوگی۔ ﴿فَقَالُوا﴾ پھر کہیں گے۔

﴿يَلَيْتَنَّانَرُذُ وَلَا نَكْذِبُ بِآيَاتِ رَبِّنَا﴾ اے کاش ہم دنیا میں واپس بھیج دیئے جائیں اور رب کی آیتوں اور نشانیوں کو نہیں جھٹلائیں گے اس آیت کے الفاظ سے پتہ چلا کہ جب کافروں کو آتش دوزخ کے کنارے کھڑا کیا جائے گا اور آگ کے دہکتے ہوئے اور لپکتے شعلوں کو اپنی آنکھوں کے سامنے دیکھیں گے تو حواس باختہ ہو جائیں گے اور تمام تر غرور اور نخوت و انبساط ختم ہو جائے گا پھر اللہ کے رسول کی تکذیب نہیں کریں گے۔

﴿وَقَالُوا إِن هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا وَمَا نَحْنُ بِمَبْعُوثِينَ﴾ اور وہ بولے نہیں ہیں یہ زندگی مگر زندگی ہماری دنیا میں اور ہم قبروں سے نہیں اٹھائے جائیں گے اس کا مفہوم یوں سمجھئے کہ اگر ان کو دنیا سے رنگ و بو میں، دوبارہ لوٹا دیا جائے تو بھی ان کا کہنا یہ ہوگا کہ دنیا میں پہنچ کر، ہم اس دنیا کی متاع حیات کے سوا، کسی اور زندگی کو نہیں مانتے، بس یہاں کی زندگی ہی زندگی ہے دوبارہ ہم کو زندہ نہیں کیا جائے گا۔ اب غور طلب بات تو یہ ہے کہ جب روز قیامت دوبارہ زندہ ہونے والے اور روز جزاء حساب و کتاب کو اپنی نظروں سے دیکھ چکیں گے تو بتائے تو سہی، یہ کیونکر ممکن ہوگا اس کا پھر انکار کر دیں گے۔

﴿بِمَبْعُوثِينَ﴾ اٹھائے جانے والے، دوبارہ زندہ کئے جانے والے، قواعد کے مطابق اسم مفعول ہے۔

﴿قَالَ فذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ﴾ اللہ تعالیٰ فرمائے گا! پھر چکھو عذاب اس سبب کہ تم انکار حق کرتے تھے اور کفر میں مبتلا رہے۔

تشریح و توضیحات آیت ۲۶ تا ۳۰

آیت ۲۶ میں اظہار بیان ہے کہ لوگوں کی گنج فہمی کا تو یہ عالم ہے کہ قرآن کی تعلیمات سے دور بھاگتے ہیں ان افراد کا طرز عمل تو یہ ہے کہ نہ تو خود ایمان لاتے ہیں اور ستم بالائے ستم یہ کہ دوسروں کو بھی ایمان لانے سے روکتے ہیں حالانکہ ان کی ان باتوں سے دین حق کو پھیلانے، سمجھانے اور بتانے میں کوئی امر رکاوٹ کا باعث نہیں ہو سکتا اور نہ حضرت محمد ﷺ کی ذات اقدس کو کسی خسارے کا احتمال ہو سکتا ہے بلکہ ایسے لوگ خود بھی اپنی جان عزیز کو ابدی ہلاکت میں مبتلا کرنے والے ہیں یہ ناداں اپنے ہاتھوں اپنی تباہی و بربادی کا سامان کر رہے ہیں ان لوگوں کے ناپاک عزائم سے دین حق کو کوئی نقصان نہیں پہنچ سکتا ہے انہیں اس کا شعور نہیں ہے کہ وہ خود اپنی حرکتوں سے اپنا ہی نقصان کر رہے ہیں۔

آیت ۲۷ میں وضاحت کے ساتھ بیان ہے کہ مشرکین کو آخرت میں احساسِ ندامت ہوگا جب وہ جہنم کے کنارے دکھتی ہوئی آگ میں کھڑے کئے جائیں گے تو دوزخ کی آتش کا ہولناک منظر ان کے تمام تر غرور و تکبر کے عمل کو ختم کر دے گا اور ان کی آرزو ہوگی اے کاش! ہم کو دوبارہ دنیا میں لوٹا دیا جائے تاکہ پھر کبھی اپنے اللہ کی آیات کی تکذیب نہ کریں اور مکمل طور پر صاحبِ ایمان بن کر رہیں لیکن ان نادانوں کو احساس ہی نہیں ہوگا کہ وہاں سے دوبارہ دنیا میں آنا مشکل ہے وہ اپنی تمنا کی تکمیل سے محروم رہیں گے کافروں کی اس آرزو کی تکمیل کا ذکر قرآن میں مذکور ہے چنانچہ آیت ۱۰۷، ۱۰۸ سورۃ المؤمنون پارہ



۱۸ قَدْ أَفْلَحَ فِي ارْتِدَائِهِ هِيَ:

رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْهَا فَإِنَّا ظَالِمُونَ ﴿١٨﴾ قَالَ اخْسَوْا فِيهَا وَلَا تَكَلِّمُونِ ﴿١٩﴾

اے اللہ! ہمیں یہاں سے نجات دیجئے! اگر اب ہم ایسا کریں تو بلاشبہ ہم ظالم ہیں۔ (اللہ تعالیٰ فرمائے گا) دھتکارے ہوئے، پھٹکارے ہوئے، اس میں پڑے رہو اب ہم سے مزید سہولت طلب کرنے کی بات نہ کرنا۔  
عرض کرنے کی اجازت چاہتا ہوں کیا آج کے دورِ جدید کے تعلیم یافتہ، مغرب زدہ، مسلمانوں کا طرزِ فکر و عمل بھی ایسا نہیں ہے اپنی خواہشات کی تکمیل میں دینِ حق سے روگردانی کرنے کے مرتکب ہو رہے ہیں۔ العیاذ باللہ۔

آیت ۲۸ میں اظہارِ بیان ہے کہ وہ کفر و عناد اور عملِ تکذیب عیاں ہو جائے گا اس سے پہلے دنیا اور آخرت میں چھپاتے تھے اگر انہیں دنیا میں بھی لوٹا دیا جائے تو پھر وہی کچھ کریں گے جن سے اُن کو روکا گیا تھا۔ اب گیتی کائنات میں واپس جانے کی آرزو عزمِ صمیم اور ایمانی جذبہ کے شوق سے نہیں بلکہ مکافاتِ عمل کا وہ منظر اور پسِ نظر سامنے آ گیا ہے باوجود انکار کے پردے میں پوشیدہ رکھتے تھے۔ بلکہ عذابِ باری تعالیٰ کو نظروں سے دیکھ لیا تمام وہ افعال اور اعمال جنہیں چھپ چھپ کر کیا گیا انکار از عیاں ہو گیا اور جھوٹ کی حقیقت بھی آشکار ہو گئی اور یہ بات بھی پتہ چل گئی کہ وہ تو ہیں ہی جھوٹے، بالفاظِ دیگر یوں کہتے دوبارہ دنیا میں آنے کی خواہش طلبِ ایمان قبول کرنے کے لئے نہیں ہے بلکہ صرف عذاب سے نجات پانے کے لئے جو روزِ قیامت اس پر عیاں ہو جائے گی۔ جس کا وہ خود مشاہدہ کریں گے۔

آیت ۲۹ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ ان لوگوں کا کہنا تو یہ ہے کہ یہ زندگی ”برتر ز اندیشہ سودوزیاں زندگی“ کے مصداق زندگی جو کچھ ہے بس یہی کچھ دنیا کی زندگی ہے گھلے الفاظ میں مرنے کے بعد دوبارہ زندہ ہونے کا انکار ہے جو ہر کافر کا شیوہِ عمل ہے اس حقیقت سے انکار کرنا ہی اُن کے کفر و عصیاں کا سب سے بڑا موجب ہے ورنہ اگر انسان کے قلب میں صحیح، سمت اور اندازِ عمل میں اس عقیدہ آخرت کی سچائی راسخ ہو تو ظلمتِ کفر و عصیاں کے راستے سے الگ خوف کھا کر راہِ صداقت پر گامزن ہو جائے۔

آیت ۳۰ میں اظہارِ بیان ہے کہ جب لوگ روزِ محشر اللہ تعالیٰ کے حضور پیش ہوں گے تو اللہ ﷻ ان سے دریافت کرے گا کیا یہ حقیقت نہیں ہے کہ اپنی آنکھوں سے معائنہ کرنے کے بعد جان جانے کے بعد؟ وہ اس بات کا اقرار کریں گے کہ واقعی آخرت کی زندگی یقینی برحق ہے لیکن اب اس اعترافِ حقیقت کا کچھ فائدہ نہ ہوگا اب تم اپنے کفر کے سبب عذاب کا مزہ چکھو یہ انجام ان لوگوں کے لئے قطعی مناسب معلوم ہوتا ہے جنہوں نے اسلام کے جامع تصورِ حیات کے تمام دروازے بند کر لئے ہیں اور اسلامی تعلیمات کو چھوڑ کر محسوسات کے تنگ دائرے میں بند ہو چکے ہیں جو نیرنگی کائنات سے لطف اندوز ہونے کے بجائے اپنے آپ کو اس عذاب کا مستحق بنا لیا ہے۔ اس سچ کے مطابق تمہارا ٹھکانہ آتش دوزخ ہے اس نے تمہیں بتا دیا تھا جو کیفیتِ کفر میں ہلاک ہوگا ہمیشہ کے لئے جہنم میں رہے گا۔



بے شک نقصان میں رہے وہ جنہوں نے اپنے رب سے ملنے کی خبر کو جھوٹ قرار دیا، یہاں تک کہ دفعتاً آ موجود ہوگی قیامت کی ساعت ر گھڑی اُن پر تو کہہ اٹھیں گے ہائے افسوس! ہم سے تقصیر ہوئی رکوتنا ہی ہوئی، اس معاملے میں، اور وہ اٹھائے ہوئے اپنا بوجھ اپنی پشتوں پر پٹھوں پر، ارے کس قدر برابر بوجھ گناہوں کا لادے ہوئے ہوں گے۔ (۳۱)

اور دنیاوی زندگی تو سوائے کھیل اور تماشے کے کچھ بھی تو نہیں، اور بے شک آخرت کا ٹھکانہ رگھر اُن کے لئے بہتر ہے جو اللہ تعالیٰ سے ڈرتے ہیں آخرت پر ہیزگاروں کے لئے بہتر ہے تو کیا اتنی بات بھی تم سوچتے سمجھتے نہیں ہو۔ (۳۲)

(اے حبیب ﷺ!) ہم جانتے ہیں آپ ﷺ کو مضحک و رنجیدہ کرتی ہیں اُن کی لغو باتیں رگفتگو، یہ لوگ صرف آپ کو نہیں جھٹلاتے، یہ ظالم لوگ تو درحقیقت اللہ تعالیٰ کی آیات کا انکار کر رہے رگرتے ہیں۔ (۳۳)

اور بھلا اس میں کیا شک! آپ ﷺ سے پہلے بھی بہت سے رسول جھٹلائے گئے اس سے پہلے بھی رسولوں کی تکذیب ہو چکی ہے سو انہوں نے صبر کیا، اس پر کہ انہیں ایذا نہیں پہنچائیں گئیں یہاں تک کہ اُن کو ہماری مدد آ پہنچی اور اللہ تعالیٰ کی باتوں کو بدلنے کی کسی میں طاقت تو انائی نہیں! بہت سے رسولوں کے احوال رحالات آپ ﷺ تک پہنچ چکے ہیں۔ (۳۴)

اور ایسا ہے کہ آپ ﷺ پر گراں گذرے اُن کا انکار کرنا دین حق سے تو اگر آپ سے ہو سکے تو زمین میں سُرنگ تلاش کر لیجئے یا آسمان پر کوئی زینہ سیرھی لگا کر اُن کے لئے معجزہ لے آئے تب بھی وہ ایمان قبول کرنے کے نہیں، اگر اللہ چاہتا تو اُن سب کو ہدایت کے لئے اکٹھا کر دیتا رسیدی راہ پر کر دیتا، سو آپ نادانوں میں سے مت ہو جانا۔ (۳۵)

حق بات تو وہی مانیں گے جو سنتے سمجھتے ہیں اور مردوں کو اللہ تعالیٰ زندہ کرے گا پھر اس کی طرف وہ لائے جائیں گے۔ (۳۶)

قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِلِقَاءِ اللَّهِ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتْهُمْ  
السَّاعَةُ بَغْتَةً قَالُوا يَا حَسْرَتَنَا عَلَىٰ مَا فَرَطْنَا فِيهَا  
وَهُمْ يَحِبُّونَ أَوْزَارَهُمْ عَلَىٰ ظُهُورِهِمْ إِلَّا سَاءَ مَا  
يَزُرُّونَ ﴿۳۱﴾

وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَعِبٌ وَلَهْوٌ وَلَلْآخِرَةُ  
الْآخِرَةُ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ يَتَّقُونَ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿۳۲﴾

قَدْ نَعْلَمُ إِنَّهُ لَيَحْزَنُكَ الَّذِي يَقُولُونَ فَإِنَّهُمْ  
لَا يَكْذِبُونَكَ وَلَكِنَّ الظَّالِمِينَ بَيَّاتٍ اللَّهُ يَجْحَدُونَ ﴿۳۳﴾

وَلَقَدْ كَذَّبْتَ رَسُولٌ مِّن قَبْلِكَ فَصَبِرْ وَأَعْلَىٰ مَا  
كَذَّبُوا وَادْوَاهِ حَتَّىٰ أَنتَهُمْ نَصْرًا وَلَا مَبْدَلَ  
لِكَلِمَاتِ اللَّهِ وَلَقَدْ جَاءَكَ مِنْ نَّبِيِّ الرُّسُلِينَ ﴿۳۴﴾

وَأِنْ كَانَ كَبُرَ عَلَيْكَ إِعْرَاضُهُمْ فَإِنِ اسْتَطَعْتَ أَن  
تَبْتَغِي نَفَقًا فِي الْأَرْضِ أَوْ سُلْبًا فِي السَّمَاءِ فَتَاتِيَهُمْ  
بِآيَاتِنَا وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَمَعَهُمْ عَلَى الْهُدَىٰ فَلَا تَكُونَنَّ  
مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴿۳۵﴾

إِنَّمَا يَسْتَحْيِبُ الَّذِينَ يَسْمَعُونَ وَالْمَوْتَىٰ يَبْعَثُهُمْ  
اللَّهُ ثُمَّ إِلَيْهِ يُرْجَعُونَ ﴿۳۶﴾

### الفاظ و معانی آیت ۳۱ تا ۳۶

﴿قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ﴾ بلاشبہ نقصان کیا اُن لوگوں نے۔ ﴿كَذَّبُوا بِلِقَاءِ اللَّهِ﴾ تکذیب کی دیدار باری تعالیٰ کی، یا

بعد از موت ثواب اور عذاب کا ملنا باور نہ کیا، گویا اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرنے سے انکار کرنے والے، خسارے اور نامرادی سے ہمکنار ہوں گے۔ ﴿قَالُوا يَحْسُرُنَا عَلٰی﴾ کہیں گے وائے حسرت! اور پشیمانی ہماری اس بات کی کہ ﴿مَا فَرَّطْنَا﴾ تقصیرِ خطا ہوئی ہم سے، ﴿مَا فَرَّطْنَا﴾ تفریط سے فعل مصدر ہے فَرَطْنَا کا مطلب یہ ہوا، اللہ تعالیٰ کی رضا کے حصول میں ہم نے دوسروں کو آگے بڑھنے دیا اور خود پیچھے رہ گئے یہ لفظ تقصیرِ خطا، غفلت، اور کوتاہی کے مفہوم میں بھی آتا ہے قواعد کے مطابق فعل ماضی حروف منفی جمع متکلم۔ ﴿وَهُمْ يَحِيدُونَ أَوْزَارَهُمْ﴾ اور وہ اٹھائے ہوں گے اپنے اوپر اپنی پشتوں پر اپنے بوجھ۔ روایت حدیث میں مذکور ہے کہ قیامت کے دن صالح لوگوں کے اعمال اُن کی سواری بن جائیں گے اور بدکاروں، گنہگاروں کے، افعالِ بد، بھاری روزنی بوجھ کی صورت میں اُن کے سروں پر لاد دیئے جائیں گے۔ اس بات کو یوں سمجھئے کہ جن سے کوتاہی ہوئی دنیا میں، اُن پر احساسِ ندامت کی کیفیت یہ ہوگی کہ احساسِ گناہ، شرمندگی، تقصیر اُن پر غالب ہوگی اور ایسا محسوس ہوگا کہ کوئی زیادہ وزنی شے ان پر لادی گئی ہے اور وہ اس بارگراں کے نیچے دبے جا رہے ہیں۔

﴿الْأَسَاءُ مَا يَدْرُسُونَ﴾ ارے کس قدر برابر بوجھ وہ اٹھائے ہوئے ہیں۔ ﴿يَدْرُسُونَ﴾ وہ بوجھ اٹھاتے ہیں وِزْرَ سے مصدر، قواعد کے مطابق مضارع جمع مذکر غائب، (بحوالہ قاموس القرآن) ﴿وَمَا الْحَيٰوةُ الدُّنْيَا﴾ اور نہیں ہے زندگی دنیا کی جن پر انہیں فخر و انبساط ہے۔ ﴿الْأَلْعَبُ وَ لَهُوٌ﴾ مگر (لڑکوں کا) کھیل اور (دیوانوں کا) شغل۔

﴿وَالذَّارُ الْآخِرَةُ﴾ اور البتہ گھرِ آخرت کا۔ ﴿خَيْرٌ لِّلَّذِينَ يَتَّقُونَ﴾ بہتر ہے ان لوگوں کے لئے جو پرہیزگاری اختیار کرتے ہیں اس واسطے کہ آخرت کا گھر باقی ہے اور اس کی لطیف لذتیں خالص ہیں آفتوں کے شائبوں سے اور وہاں کی نعمتوں کا زائل ہونے کا ہرگز خوف نہیں۔

﴿أَفَلَا تَعْقِلُونَ﴾ کیا تم نہیں سمجھتے ان دونوں گھروں میں یعنی دنیا و آخرت میں سے کون سا بہتر ہے کافر اور مؤمن کی زندگی میں زمین و آسمان کا تفاوت ہے اس بات کو کس قدر بہتر انداز سے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے واضح کیا ہے۔

”هذا سياة الكافر لانه يزجها في غرور باطل فاما حياة المؤمن من فتنطوى على اعمال سالحة فلا تكون لهو او لعباً“

”لہو و لعب کافر کی زندگی کا نچوڑ ہے اس لئے کہ وہ قیمتی لمحات غرور اور افتخارِ باطل میں ضائع کر دیتا ہے۔ لیکن مؤمن کی زندگی اعمالِ صالحہ سے معمور ہوتی ہے اس لئے لہو و لعب نہیں۔“

﴿وَلٰكِنَ الظّٰلِمِيْنَ﴾ اور مگر وہ اصل ظالم ہیں۔ ﴿بَايَاتِ اللّٰهِ يَجْحَدُونَ﴾ انکار کرتے ہیں اللہ تعالیٰ کی آیات سے، عناد اور بغض کے باعث، اس مفہوم کو یوں سمجھئے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بذاتِ خود کچھ نہیں کہتے تھے بلکہ اللہ کے دین کی دعوتِ عمل و دعوتِ حق دیا کرتے تھے اس لئے وہ اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں نبی ہیں اس لئے ان پر دعوتِ تبلیغ فرض تھی۔ چنانچہ سورۃ فتح آیت ۲۸ پارہ حم (۲۶) میں ارشادِ باری ہے:

هُوَ الَّذِي اَرْسَلَ رَسُوْلَهُ يٰ اَهْدٰى وَ دِيْنِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّيْنِ كُلِّهٖ

ترجمہ: ”وہی اللہ ہے جس نے اپنا رسول بھیجا، ہدایت اور دین حق دے کر، تاکہ اسے ہر دین پر، غالب کر دے۔“

اس آیت کی روشنی میں یہ بات معلوم ہوتی ہے کہ رسول اللہ ﷺ کی رسالت کا انکار کرنا، آیاتِ ربّانی سے انکار ہے اہل عرب تو محمد ﷺ کو صادق اور امین کہتے تھے، ابو جہل نے ایک مرتبہ رسالت مآب ﷺ سے برملا کہا ”ہم آپ کی تکذیب نہیں کرتے، ہمارے نزدیک آپ صادق ہیں لیکن جو دعوتِ دین آپ لے کر آئے ہیں، ہم اسے سچ نہیں مانتے (تسلیم نہیں کرتے)۔ (بروایت ترمذی)

﴿ كَذَّبَتْ ﴾ تکذیب مصدر ہے اُس کو جھٹلایا گیا تو اعد کے مطابق فعل ماضی مجہول واحد مؤنث غائب۔ (بحوالہ کشاف)

﴿ وَلَقَدْ كَذَّبْتَ رَسُولٌ مِّنْ قَبْلِكَ ﴾ اور بلاشبہ جھٹلائے گئے ہیں پیغمبر پہلے بھی، آپ سے پیشتر۔ ﴿ فَصَبْرُوا ﴾ پھر صبر کیا انہوں نے۔ رَبِّ کا تقاضا تو یہی رہا ہے کہ غم و آلام کے پہاڑ حق کے علمبرداروں پر ٹوٹتے رہیں اور وہ ہمت و استقامت سے وہ اس کو سہتے رہیں اور طوفانِ حوادث کے باوجود وہ شمعِ توحید کو ہر حال میں منور و تاباں رکھیں، محمد ﷺ کو کافروں کے کفر و عناد سے رنج ہوتا تھا۔ باری تعالیٰ بطور تسلی فرما رہا ہے کہ آپ سے پہلے انبیاء بھیجے گئے کافروں نے ان کو بھی تنگ کیا وہ صبر و تحمل کا دامن تھامے رہے، آپ ﷺ بھی کافروں کی ایذا رسانی پر صبر کا رویہ اختیار کیجئے۔

﴿ وَأُوذُوا ﴾ اور ستائے گئے، ایذا دیئے گئے۔ ﴿ حَتَّىٰ اتَّهَمْتُمْ نَصْرًا ﴾ یہاں تک کہ اُن کے پاس ہماری نصرت آئی اور ہم نے صبر کرنے والوں سے مدد نصرت کا وعدہ کیا ہے اور کافروں پر مؤمنوں کو غالب ہونے کا حکم کر دیا ہے، اصل بات تو یہ ہے کہ جب انبیاء علیہم السلام نے تبلیغ اور صبر کا حق ادا کر دیا اور اہل کفر کا تعصب اور ایذا رسانی انتہاء کو پہنچی تو باری تعالیٰ کی تائید اور مدد آئی جس نے باطل کو مٹا دیا اور کفر کی سحر انگیزی جاتی رہی، اسی طرح سے بتایا جا رہا ہے۔ اے شفیعِ مذنبین ﷺ آپ ﷺ سے رَبِّ جلیل نے اسلام کی سر بلندی کا جو وعدہ کیا ہے وہ پایہ تکمیل تک پہنچ جائے گا۔

﴿ وَإِنْ كَانَ كِبْرُ عَلَيْكَ ﴾ اور اگر ایسا آپ ﷺ کی خاطر معصوم پر گراں ہے۔ ﴿ إِعْرَاضُهُمْ ﴾ منہ پھیرنا اُن کا یعنی بالفاظ دیگر انکار کرنا دین حق سے ﴿ إِعْرَاضُهُمْ ﴾ رُوگردانی کرنا، قواعد کے مطابق اسم ہے، جمع مذکر غائب کا صیغہ۔

﴿ أَنْ تَبْتَغِيَ نَفَقًا فِي الْأَرْضِ ﴾ تو تم ڈھونڈ لو کوئی سوراخ سرنگِ زمین۔ ﴿ تَبْتَغِي ﴾ تو تلاش کرتا ہے اِبْتِغَاء سے فعل مضارع کا صیغہ واحد مذکر حاضر، قواعد کے لحاظ سے۔ ﴿ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴾ اور نادانوں جیسا نہ ہو جانا، ان جیسا نہ بن جانا جو حقیقتِ علم کے ادراک سے ناواقف ہیں، کافروں کا تو مطالبہ یہ تھا کہ معجزہ کا اظہار کیا جائے تاکہ ہر کوئی اسے دیکھ لے اور ایمان لانے پر آمادہ ہو جائے اللہ کے قوانین، فطرت و حکمت اور تدبیر کے علاوہ کسی شے کے ظاہر ہونے کی آس رکھنا نادانوں کا کام ہے۔ ﴿ ثُمَّ إِلَيْهِ يَرْجَعُونَ ﴾ پھر وہ اسی کی طرف پھیر دیئے جائیں گے جزا اور مکافات کے لئے۔

تشریح و توضیحات آیت ۳۱ تا ۳۶

آیت نمبر ۳۱ میں اظہارِ بیان ہے کہ یہی سب سے بڑا نقصان تھا جو ہر فرد و بشر کو سہنا پڑا، جس نے اللہ تعالیٰ سے ملاقات کو جھٹلایا یہاں تک کہ جب قیامت ان پر اچانک آگئی تو ان کو یہ حقیقت تسلیم کرنی پڑی، مدعا کی افسوس ہم سے تقصیر سرزد ہوگئی اور ہم اپنی پشت پر کس قدر بھاری بوجھ لادے ہوئے ہیں، بوجھ سے مفہوم اُن کے گناہ اُن پر لازم ہوں گے اور اُن (۶۶)

سے جدا نہ ہوں گے۔ ”معالم“ حدیث میں تحریر ہے کہ ”مؤمن جب قبر سے اٹھے گا تو ایک نہایت شے لطیف خوشبو اس کا استقبال کرے گی اور کہے گی کہ کیا تم مجھے پہچانتے ہو، مؤمن جواب دے گا نہیں میں تجھے نہیں جانتا، وہ شے کہے گی میں تیرے نیک کام / صالحہ عمل ہوں آج مجھ پر سوار ہو، کہ میں تجھ پر سوار رہا ہوں:

يَوْمَ نَحْشُرُ الْمُتَّقِينَ إِلَى الرَّحْمَنِ وَقَدْ

”جس دن ہم پر ہیزگار لوگوں کو مہمانوں کی طرح رحمن کے حضور پیش کریں گے۔“ (سورہ مریم آیت ۸۵ پارہ ۱۶)

حدیث مبارکہ میں مذکور ہے کہ ”جب کافر اپنی قبر سے نکلے گا تو اس کے سامنے نہایت گھمبیر اور بھیانک اور بہت بدبودار شکل نمودار ہوگی وہ کافر سے کہے گی کیا تجھے معلوم ہے کہ میں کون ہوں، کافر کہے گا میں تجھے پہچانتا نہیں ہوں تو وہ کافر سے کہے گی کہ میں تمہارا عمل بدرخبیث عمل ہوں، دنیا میں تو مجھ پر سوار تھا آج میں تجھ پر سوار ہوں اور تمام خلق میں تیری رسوائی اور تذلیل کروں گا۔ اور آیت مبارکہ: ﴿وَهُمْ يَحْمِلُونَ أَوْزَارَهُمْ﴾ ”اور وہ اپنے بوجھ اٹھائے ہوں گے۔“ اسی سے عبارت ہے۔ (بحوالہ تفسیر قادری جلد اول، از مولوی فخر الدین)

آیت نمبر ۳۲ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ دنیا کی نیرنگی حیات، بالفاظ دیگر دنیا کی زندگی سوائے کھیل، تماشے کے کچھ اور نہیں، جو لوگ اطاعت اللہ اور اطاعت رسول ﷺ کو اپنا ”مقصدِ حیات“ بنا لیتے ہیں ان کے لئے اُخروی زندگی ہی بہترین متاعِ حیات ہے۔ کائناتِ رنگ و بو کی زندگی کا وہ طرزِ اسلوب جو یادِ الہی سے غافل کر دے وہ زندگی دراصل لہو لعب کی زندگی ہے۔ ذرا یہ بھی یاد رکھئے کہ آخرت کی اعلیٰ ترین زندگی کے حصول کا موقع بھی دنیا ہی میں مضمر ہے اگر زندگی کے لمحات میں یادِ الہی موجزن ہو جائے اور اس کو گزارنے کے لئے وہ انداز اپنا لیا جائے جو رسول اللہ ﷺ کی شریعت، سنت اور اطاعت میں پوشیدہ ہے تو بشر دنیا میں رہ کر آخرت کی فکر کو مد نظر رکھ کر عمل صالح انجام دیتا ہے تو زندگی تزکیہ نفس سے پاک ہو کر لہو و لعب سے دور سے دور تر ہو جاتی ہے۔ لیکن یہ عمل اس قدر آسان بھی نہیں، جب تک کہ دل حزیں اس کو تسلیم نہ کرے، اسی لئے انبیاء کرام علیہم السلام کی تعلیمات، کتاب و حکمت سے تربیتِ قلبی اور روحانی کیفیات ایسی سمو جاتی ہیں کہ دنیا کی کیفیت لذت پر آخرت کا لگاؤ یا دنیا کی لطیف لذتِ عمل پر اللہ تعالیٰ کی اُلفت غالب آ جاتی ہے، اگر اللہ تعالیٰ کی محبت کا شعور بیدار ہو جائے تو یقیناً جا یہ یہ ایک نعمت ہے اور اس نعمت کے بارے میں دریافت کیا جائے گا۔ چنانچہ آیت ۸ سورۃ التکاثر پارہ (۳۰) میں ارشادِ ربّانی ہے:

ثُمَّ لَنَسْأَلَنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيمِ

”پھر بلاشبہ اُس دن تم سے نعمتوں کے بارے میں پُرسش ہوگی۔“

اللہ تعالیٰ نے جو نعمتیں عنایت کی ہیں صحت، فروغ، امن، عیش و راحت، مال و متاع جس سے دنیا والے لذتیں سرور اٹھاتے ہیں ان کی بابت پوچھا جائے گا، یہ چیزیں تم نے کس کام میں صرف کیں، کیا تم سوچتے سمجھتے نہیں!

آیت نمبر ۳۳ میں اظہارِ بیان ہے کہ جب حضرت محمد ﷺ پر قرآن کی دعوتِ حق اور جزا اور سزا سے انکار کرنے

والوں کے لئے آیاتِ ربّانی کا نزول ہوا تو آپ ﷺ کے قلبِ اطہر پر ان کی رسوائی پر احساسِ رنج ہوا، آپ خاصے فکر مند ہو گئے کہ تمام کائنات کے لوگ کس طرح شرفِ ایمان کی سعادت حاصل کریں اور اس روح فرسا عذاب سے کس طرح نجات پائیں؟ آپ ﷺ کے اطمینانِ قلب کے لئے بتایا جا رہا ہے کہ کافروں کی طرف سے اپنی تکذیب پر آپ جو حزن و ملال کی کیفیت دوچار ہیں اور ان کی باتیں آپ ﷺ پر گراں گذرتی ہیں وہ ہم خوب جانتے ہیں۔ یہ آپ کو جھوٹا نہیں کہتے بلکہ یہ ظالم تو اللہ تعالیٰ کی آیات کی تکذیب کرتے ہیں ان کی یہ ایذا رسانی اے حبیب (ﷺ)! صرف آپ ہی کے لئے نہیں ہے بلکہ اس سے قبل انبیاء کرام علیہم السلام کے ساتھ بھی ایسا ہو چکا ہے ہم آگاہ رہے ہیں جو کچھ یہ کہتے ہیں اس لئے آپ ﷺ کو ملال ہوتا ہے تو صبر کیجئے۔

آیت نمبر ۳۴ میں اظہارِ بیان ہے کہ یہ بہت سے انبیاء جو آپ ﷺ سے پہلے تشریف لے چکے ہیں جن کے کچھ واقعات آپ ﷺ کو سنائے جا چکے ہیں ان کی قوم کے لوگوں نے بھی تکذیب اور ایذا رسانی کا سلوک برقرار رکھا، جن پر اللہ تعالیٰ کے یہ اولوالعزم پیغمبر صبر کرتے رہے حتیٰ کہ حسبِ وعدہ اللہ تعالیٰ کی نصرت ان تک پہنچی اللہ تعالیٰ کی مدد و نصرت کا یہ وعدہ اٹل ہے نبی اکرم ﷺ کو اس نوید بشارت سے یکسوئی ملی، پھر مکی دور کے بعد مدنی دور میں نصرت و کامیابی کا سلسلہ جاری و ساری رہا۔ اللہ تعالیٰ نے انبیاء کرام پہلے بھی مدد کی۔ چنانچہ آیت ۵۱ سورۃ المؤمنین پارہ (۲۴) فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ ارْتَدَّ بَعْدَ مَا يَشْرِكُ بِاللَّهِ

إِنَّا لَنَنْصُرُ رُسُلَنَا وَالَّذِينَ آمَنُوا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ يَقُومُ الْأَشْهَادُ

”دنیا کی زندگی میں ہم نے رسولوں کی اور اہل ایمان کی مدد کی، اور آخرت میں جب گواہی کے لئے کھڑا کیا جائے گا تو اُس دن میں ہم ان کی نصرت و مدد اور حمایت کریں گے۔“

آیت نمبر ۳۵ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ جب اہل کفر و کفرات اور نشانیاں رد لیکھ کر بھی تکذیب سے باز نہیں آتے اور ان کا اعراض آپ پر گراں گذرتا ہے یہ تو مشیتِ ایزدی اور تقدیرِ عمل سے ہونا ہی تھا، اللہ تعالیٰ کے اذن کے بغیر آپ ﷺ ان کو دعوتِ دین، دعوتِ ایمان، دعوتِ اسلام قبول کرنے پر آمادہ نہیں کر سکتے، اگر آپ ان کی ہدایت کے لئے زمین کے اندر سے کوئی سُرنگ کھود کر یا آسمان پر زینہ لگا کر کوئی بھی نشانی لا کر دکھائیں گو کہ ایسا کرنا محال ہے، اگر ایسا کیا بھی جائے تو تب بھی یہ ایمان لانے کے نہیں! آپ کے ذمے صاف صاف سبھا دینا، بتا دینا ہے، ہمیں تو دیکھنا یہ ہے کون عقل و آگہی سے کام لے کر شعوری صلاحیت کو بروئے کار لا کر راہِ مستقیم اختیار کرتا ہے بھلا راہِ ہدایت وہ کس طرح پاسکتے ہیں۔

آیت نمبر ۳۶ میں اظہارِ بیان ہے کہ ان کافروں کی کیفیت کا تو عالم یہ ہے کہ جیسے مُردہ لوگوں کا ہوتا ہے ان سے یہ توقع عبث ہے کہ وہ راہِ ہدایت کو مان لیں گے، بھلا جن کے دل پر ظلمت کی تاریکی چھا جائے، جن کے کان قوتِ سماعت سے محروم ہو جائیں وہ بہرے ہو گئے وہ سنتے ہی نہیں ان کافروں کی حیثیت تو ایسی ہے جیسے مُردوں کی ہوتی ہے۔ روزِ قیامت سب کچھ اپنی آنکھوں سے دیکھ کر ان باتوں کو مانیں گے جن کا وہ انکار کرتے تھے۔



وَقَالُوا لَوْلَا نَزَّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ قُلْ إِنَّ اللَّهَ قَادِرٌ عَلَى أَنْ يُنَزِّلَ آيَةً وَلَٰكِنْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٣٧﴾

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا ظَيْرٍ يُطِيرُ بِمَجَاحِبِهِ إِلَّا أُمَّمُكُمْ لَهُمْ مَفْرَطٌ فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يُحْشَرُونَ ﴿٣٨﴾

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا صُمُّوا وَبُكْمٌ فِي الظُّلُمَاتِ مَنْ يَشَأِ اللَّهُ يُضِلَّهُ وَمَنْ يَشَأِ يُجْعَلْهُ عَلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿٣٩﴾

قُلْ أَرَأَيْتَكُمْ إِنْ أَنْتُمْ عَذَابُ اللَّهِ أَوْ أَنْتُمْ السَّاعَةُ أَعْبَدُوا اللَّهَ تَدْعُونَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٤٠﴾

بَلْ إِيَّاهُ تَدْعُونَ فَيَكْشِفُ مَا تَدْعُونَ إِلَيْهِ إِنْ شَاءَ وَتَنْسَوْنَ مَا أَنْتُمْ بِكَاذِبُونَ ﴿٤١﴾

اور وہ بولے، کیوں نہ اتری اُن پر نشانی اُن کے اللہ کی طرف سے آپ ﷺ کہہ دیجئے! نشانی کے نزول کی اللہ تعالیٰ پوری طاقت رکھتا ہے لیکن ان میں سے اکثر بے خبر ناداں ہیں اُن میں سے اکثر کچھ نہیں جانتے۔ (۳۷)

اور نہیں ہے کوئی جانور زمین پر چلنے والا اور نہ کوئی پرندہ، جو پرواز کرتا ہے اپنے دو پروں پر، مگر یہ تمہاری ہی طرح کی انواع ہیں روہ اُمّتیں تمہاری جیسی، ہم نے اپنی کتابِ دفتر میں درج کرنے میں کسی چیز کو نظر انداز نہیں کیا، پھر سب اپنے رب کی طرف اٹھائے جائیں گے۔ (۳۸)

اور جنہوں نے ہماری آیات جھٹلائیں، وہ بہرے ہیں گونگے ہیں اور تاریکی اور اندھیرے میں پڑے ہوئے ہیں اور اللہ تعالیٰ جسے چاہے گمراہ کر دے اور جس کو چاہے ڈال دے سیدھی راہ پر۔ (۳۹)

آپ ﷺ کہہ دیجئے! بھلا بتاؤ تو سہی اگر تم پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے کوئی عذاب آجائے یا قیامت کی ساعت بگھڑی آ پہنچے تو، کیا اللہ تعالیٰ کے سوا کسی اور کو پکارو گے! بتاؤ تو سہی! اگر تم سچے ہو۔ (۴۰)

بلکہ تم اُس وقت صرف اللہ کو ہی پکارو گے، وہ چاہتا ہے تو دور کر دیتا ہے اور دفع کر دیتا ہے تم پر سے دنیا میں وہ چیز جسے دور کرنے کے لئے تم اُسے پکارتے ہو اور تم بھول جاتے ہو جن کو شریک ٹھہراتے ہو۔ (۴۱)

### الفاظ و معانی آیت ۳۷ تا ۴۱

﴿وَقَالُوا﴾ اور بولے روسائے قریش۔ ﴿لَوْلَا نَزَّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ﴾ اور کیوں نہیں اتاری گئی محمد پر نشانی اُس کے رب کی طرف سے، یعنی معجزہ جو ہم اُس سے طلب کرتے ہیں۔ ﴿نَزَّلَ﴾ تنزیل مصدر ماضی مجہول کا صیغہ واحد مذکر قواعد کے مطابق۔

کافروں کا بھی عجیب حال تھا، طرح طرح کی فرمائش کا اظہار کرتے اس طرح کا خیال کہ اس ریگ زار میں دریا رواں دواں ہو جائیں پل بھر کی ساعت میں ہرے بھرے کھیت لہلہانے لگیں ایسے معجزہ کا مطالبہ کر دیا جو اُن کو ایمان لانے پر مجبور کر دے ان کی نگاہوں کے سامنے فرشتے کا نزول ہو یا پہاڑ اٹھا کر ان پر بلند کر دیا جائے، جس طرح بنی اسرائیل کے ساتھ کیا گیا، یہ مطالبے قبول حق کے لئے تو نہ تھے، اہل کفر کی گمراہی اور سرکشی اس درجہ تک پہنچ گئی کہ وہ کثیر آیات اور معجزات، جو انہوں نے سرور کائنات سے مشاہدہ کئے تھے اُن پر اکتفا نہ کیا اور سب سے انکار کر دیا اور ایسی آیت کے نزول کا مطالبہ کر دیا جس کے ساتھ عذاب باری تعالیٰ ہو جیسا کہ انہوں نے کہا تھا:

اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ هَذَا هَوَا الْحَقِّ مِنْ عِنْدِكَ فَأَمْطِرْ عَلَيْنَا حِجَابًا مِنَ السَّمَاءِ

ترجمہ ”اے اللہ! اگر یہ حق ہے تیرے پاس تو ہم پر آسمان سے پتھر برسسا۔“ (تفسیر ابوالسعود، ماخوذ کنز الایمان احمد رضا خان)

﴿وَلَكِنْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ﴾ اور اکثر ان میں سے نہیں جانتے کہ اس کا نزول، بلا آنے کا سبب ہے اس لئے کہ حکم الہی اس طرح نافذ ہے کہ جب لوگ کوئی معجزہ طلب کریں اور باری تعالیٰ وہ معجزہ ظاہر کر دے اور مانگنے والے ایمان قبول نہ کریں تو ہلاک کرنے کا عذاب اُن پر نازل ہو جیسے قوم ثمود۔ (بحوالہ تفسیر قادری جلد اول)

﴿إِلَّا أَمْرًا مِمَّا لَكُمْ﴾ مگر وہ امتیں ہیں تمہاری مانند مثل، تمہارے پیدا ہونے میں اور مرنے جینے میں یا اللہ جل جلالہ کی ثناء بیان کرنے میں، کوئی بھی شے حمد باری تعالیٰ کی تسبیح سے غافل نہیں، بھلا منکرین حق! کی کیا ہمت کہ وہ حق تعالیٰ کی قدرت اور وسیع عمل کا اندازہ کر سکیں، ربّ جلیل نے ہر ایک کے فرائض کے مطابق سے شعور و آگہی کی سمجھ دی ہے۔

﴿مَنْ يَتَّبِعِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا﴾ اللہ جسے چاہتا ہے گمراہ کرتا ہے۔ ﴿وَمَنْ يَتَّبِعِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا﴾ اور جسے چاہتا ہے قائم رکھتا ہے سیدھے راستے پر۔ اللہ تعالیٰ کی آیات کو جھٹلانے والے چونکہ حق بات سننے اور حق بات کہنے سے قاصر ہیں یہ کفر و تارکی میں بھٹکتے رہتے ہیں۔

اللہ کا گمراہی کی طرف لے جانا یوں ہے کہ اہل جہالت کو آیات ربانی کے مطالعہ کرنے کی سعادت ہی نہیں ملتی، ان حقائق سے آشنا ہونے کے لئے ان کی عقل پر پردہ پڑ جاتا ہے اگر وہ اللہ تعالیٰ کی آیات کا مشاہدہ کرنے کو شش کرتے ہیں تو حقیقت رسی کے نشانات ان کی ہی نظروں سے دور ہو جاتے ہیں غلط فہمیوں میں مبتلا کرنے والی باتیں وہ حق سے دور تر کر دیتی ہیں اور انہیں علم سے فائدہ پانے کو کوئی صورت نظر نہیں آتی ان حقائق کو حق کی کسوٹی پر پرکھنے کی ان میں صلاحیت نہیں ہوتی بے شمار لوگ ایسے ہیں جن کے گرد و نواح میں آفاق اور انفس میں حق جل جلالہ کی نشانیاں ان کی نظر کے سامنے ہوتی ہیں مگر وہ جانوروں کی طرح انہیں دیکھنے میں تو مصروف ہوتے ہیں لیکن ان سے سبق سیکھنا اُن کے بس کی بات نہیں، دورِ جدید میں چاند پر گمنڈ ڈالنے والے، سائنسی علوم پر دسترس رکھنے والے، فلکیات Astronomy، ماہر علم الابدان ر علم الاعضاء Anatomy اور ماہر معاشرتی علوم Social science تحقیق علوم میں تو مصروف کار ہیں اُن کے دائرہ علوم کے مشاہدے میں ایسی کوئی احساس کیفیت نہیں جو قلب کو اینان سے گرمادے، جو روح کو تڑپادے، ان کی مادہ پرستی اور قوت الحاد انہیں گمراہی کی سمت لے جاتی ہے اُن کے مقابلے میں ایسے انسان بھی موجود ہیں جو آنکھیں کھول کر کارگاہ عالم کو دیکھنے کی توانائی رکھتے ہیں۔ بقول علامہ اقبال

ع گھول آنکھ زمین دیکھ فلک دیکھ فضا دیکھ

مشرق کے ابھرتے ہوئے سورج کو ذرا دیکھ اقبال

﴿قُلْ ادْعُوا إِلَهُكُمْ إِنْ أَنْتُمْ عَادَابُ اللَّهِ﴾ اے حبیب! بھلا بتلائیے تو سہی انہیں! اگر آئے تمہارے پاس عذاب باری تعالیٰ

جیسا کہ اگلے کافروں پر دنیا میں آیا۔ آراء تو دیکھا، آراء سے امر واحد مذکر حاضر قواعد کے مطابق ﴿إِنَّكُمْ﴾ وہ تمہارے پاس آیا۔



﴿بَلْ آيَاتُهُ تَذَعُونَ﴾ بلکہ تم اسی کو پکارو گے اور اس کے سوا کہیں اور فریاد نہ کرو گے۔ ﴿تَذَعُونَ﴾ تم پکارتے ہو، دُعاء سے فعل مضارع کا صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے لحاظ سے۔ ﴿فِي كَيْفَتُمْ﴾ پھر دُور کر دیتا ہے وضع کر دیتا ہے تم پر سے دنیا میں۔ ﴿مَا تَذَعُونَ إِلَيْهِ﴾ وہ شے جس کی دوری کے لئے تم اسے پکارتے ہو۔ ﴿وَتَنْسَوْنَ﴾ اور تم بھول جاتے ہو، یعنی اعراض کرتے ہو، نسیان سے فعل مضارع کا صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔ ﴿مَا أَشْرَكُونَ﴾ جن کو تم شریک ٹھہراتے ہو۔ فطرتِ انسانی تو اس بات کی متقاضی ہے کہ جب انسان ماحول کی اندھی روش اختیار کر کے باطل عقائد، مشرکانہ عقائد اور اعمال اپنالیتا ہے تو غیر اللہ کو اپنا حاجت روا اور مشکل کشا جاننے لگتا ہے مگر جب ابتلائے بلا میں گھر جاتا ہے تو پھر یہ سب بھول جاتا ہے پھر بے بس انسان ذات باری تعالیٰ کی طرف رجوع ہوتا ہے اسی ذات واحد کو پکارتا ہے حقیقت تو یہی ہے کہ اللہ ﷻ کو پکارنا چاہئے۔

تشریح و توضیحات آیت ۳۷ تا ۴۱

آیت ۳۷ میں اظہارِ بیان یہ ہے کہ اب لوگوں کو یہ کہنا کہ جن معجزات کو دیکھنے کا ہم نے مطالبہ کیا ہے وہ کیوں نہیں نازل ہوئے، ان کے اس جواب میں بتایا جا رہا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی ذات تو قادر ہے جب چاہے جیسا چاہے کر سکتا ہے تمہاری خواہش کے مطابق، نشانیاں ظاہر نہ کر کے تم پر مہربانی کر رہا ہے تم کو ان باتوں کی، سمجھ کا، سلیقہ اور قرینہ نہیں ہے تم ان تمام امور سے بے خبر ہو یوں تو آپ پر بے شمار علمی اور عملی معجزات اور نشانیاں اترتی رہتی تھی چنانچہ اس کا بیان رکوع ۱۰ سورہ بنی اسرائیل پارہ سُبْحٰنَ الَّذِي (۱۵) میں آیا ہے آیت ۹۰ میں ارشادِ ربی ہے۔

وَقَالُوا لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ حَتَّىٰ تَفْجُرَ لَنَا مِنَ الْأَرْضِ يَنْبُوعًا

”اور انہوں نے جواباً کہا کہ ہم آپ پر ایمان ہرگز نہیں لائیں گے جب تک آپ ہمیں زمین سے پانی کا جھرنار چشمہ آب جاری نہ کر دیں۔“

اسی طرح آیت ۹۳ بنی اسرائیل میں بیان ہوتا ہے: وَلَنْ نُؤْمِنَ لِرُؤْيَاكَ حَتَّىٰ تُنَزِّلَ عَلَيْنَا كِتَابًا نَقْرُوهُ

”تب بھی ہم یقین نہیں کریں گے جب تک کہ آپ ہمارے لئے ایسی کتاب نہ اتار لاؤ جسے ہم خود ہی پڑھ لیں۔“

ہر آدمی اپنی مرضی کے مطابق نئی نشانیاں دیکھنے کا آرزو مند ہوتا ہے ان معجزاتِ نشانیوں کا اترنا اختیار باری تعالیٰ ہے یہ سب اللہ تعالیٰ کی مرضی، حکمت اور مصلحت کے مطابق ہوتا ہے بشر اور رسولِ رب کی مشیت میں دخل اندازی کا مجاز نہیں۔

آیت ۳۸ میں بتایا جا رہا ہے کہ نشانی طلب کرنے والوں کے لئے کیا زمین میں چلنے، پھرنے والا ہر جاندار اور فضائے بسیط میں پرواز کرنے والا ہر پرندہ ایک نشانی نہیں ہے؟ ان میں شعورِ ہستی کا اجتماعی عمل، اور محکم و مربوط نظامِ امر و اطاعت کیا اس بات کی دلیل نہیں کہ ان کے پیچھے کوئی خالق اور مالک ہے یہ سب تمہاری ہی طرح گروہ ہیں اور سب کو اللہ کے حضور اکٹھا ہونا ہے علماء کرام اور مفسرین نے اس سے یہ استدلال کا عندیہ دیا ہے کہ جس طرح تمام بنی نوع انسان کو زندہ کر کے ان کا حساب و کتاب کا مواخذہ ہوگا، جانوروں اور دیگر مخلوقاتِ عالم کو بھی، زندگی بخشی جائے گی اور ان کا بھی حساب عمل ہوگا

حدیث مبارکہ میں رسول اللہ ﷺ کا فرمان ہے ”کسی سینگ والی بکری نے اگر بلا سینگ والی بکری کے ساتھ زیادتی / ظلم کی ہوگی تو روز قیامت سینگ والی بکری سے بدلہ لیا جائے گا۔“ (بحوالہ مسلم شریف) یہ کہ حیوانات میں سے صرف زیادتی کرنے والے اور جس پر زیادتی کی گئی ہے ان کو زندہ کر کے ظالم سے مظلوم کو بدلہ دلا یا جائے گا پھر دونوں معدوم کر دیئے جائیں گے۔ (بحوالہ فتح القدر)

اس بات کو یوں سمجھئے کہ ابتدائے آفرینش سے لے کر آج تک حق تعالیٰ کے علم قدیم اور لوح محفوظ میں تمام انواع و اقسام اور اجناس کی تربیت اور تدبیر کے اصول وضع کر دیئے گئے ہیں کوئی شے اس کا رہگہ حیات میں نہ مرنے کے بعد اس دائرہ عمل اور مضبوطی سے باہر جاسکتی ہے۔

آیت ۳۹ میں اظہار بیان ہے کہ اور جو لوگ اللہ تعالیٰ کی آیات کو جھٹلاتے ہیں یا جب لوگ اللہ تعالیٰ کی دی ہوئی فہم و فراست، بصیرت اور بصارت سے بے نیاز ہو کر گویا بہرے، گونگے، ہو چکے ہیں اور تاریکیوں اور اندھیروں میں رہنا اپنا شیوہ بنا لیا ہے اُن کے لئے کوئی بھی نشانی / معجزہ سود مند نہیں ہو سکتا، اور بھلا انہیں کیونکر حق شناسی کا شعور اور ادراک ہو سکتا ہے اگر انہیں راہ ہدایت کی طرف مائل کیا جائے تو وہ سننے سے قاصر ہیں اور خود حق بات بولنے اور کہنے کی ان کی توانائی اور آگہی نہیں ہے اللہ تعالیٰ جس کو چاہے بے راہ کر دے اور جس کو چاہے راہ ہدایت عطا کر دے۔ اللہ تعالیٰ گمراہی کی طرف اس کو مائل کرتا ہے جو اپنے ہاتھوں سے پتھر کے صنم تراشتے ہیں اور ذرائع ہدایت اس کے لئے مسدود کر لیتے ہیں چنانچہ آیت ۱۷۶ سورہ اعراف پارہ قَالَ الْمَلَأْنَا مِنْ ارشادِ رَبِّي ہے:

وَلَوْ شِئْنَا لَرَفَعْنَاهَا وَلَكِنَّهُ أَخْلَدَ إِلَى الْأَرْضِ وَاتَّبَعَ هَوَاهُ

اگر ہم چاہتے تو اسے ان کی آیات کے ذریعہ بلند مرتبہ عطا کرتے لیکن وہ تو دنیا کی طرف مائل ہو گئے اور اپنی خواہش نفسانی کی پیروی کی۔

آیت نمبر ۴۰ میں اظہار بیان ہے کہ اے حبیب (ﷺ)! اُن سے کہہ دیجئے بتاؤ تو سہی اگر تم پر عذاب باری تعالیٰ آجائے اور قیامت وقوع پذیر ہو جائے تو کیا اللہ تعالیٰ کے سوا کسی اور کو پکارو گے اگر تم اپنے دعویٰ میں سچے ہو تو، یہ تو انسانی زندگی کا شعار رہا ہے کہ جب بھی انسان پر مصیبت ٹوٹی ہے اور سخت مایوسی کے عالم میں گھر جائے تو صرف اللہ تعالیٰ کو ہی پکارتا ہے۔

آیت ۴۱ میں بیان کیا جا رہا ہے کہ اللہ تعالیٰ ہی مصیبت اور پریشانی کو دور کرتا ہے کسی اور کے بس میں یہ بات نہیں کہ عذاب الہی کو ٹال دے، جب ان پر قیامت برپا ہوئی تو اس کی ہولناکی دیکھ کر یہ اپنے اللہ کو پکاریں گے اس وقت باطل معبود کا سہارا کچھ کام آنے کا نہیں، اگر کوئی آفت ناگہانی آجائے تو مشرک بھی اپنے باطل نا خداؤں کو فراموش کر دیتا ہے اور بے چارگی اور بے اختیاری کے عالم میں ربّ جلیل کو ہی پکارتا ہے۔ یہ تو حید کی ایسی دلیل ہے کہ فطرت انسانی اس بات کی متقاضی ہے کہ ایک ہی اللہ تعالیٰ کی شہادت موجود ہے دوسرے اصنام جن کو انسان مانتا ہے اُن کی کوئی گواہی اس فطرت کے باطن میں مضمّن نہیں ہوتی! یہی وجہ ہے کہ جب کارزار ہستی میں کوئی آزمائش کی گھڑی وارد ہوتی ہے تو انسان فرضی سہاروں کو چھوڑ کر صرف واحد لا شریک کو پکارتا ہے۔

اور ہم نے آپ ﷺ سے پہلے اور امتوں کی طرف رسول بھیجے، (جب انہوں نے سرکشی اختیار کی) پھر امتوں کو سختیوں اور تکلیف میں پکڑا مُبتلا کیا تاکہ وہ عجز و انکساری کا اظہار کر سکیں۔ (۴۲)

پھر کیوں نہ ہو جب اُن پر ہمارا عذاب آیا تو انہوں نے کیوں راہِ عجز و انکساری نہ اختیار کی، مگر اُن کے دل تو اور سخت ہو گئے اور شیطان نے انہیں تسلی دی، اُن کے کام ان کی نظر میں بھلے راہے کر دکھائے۔ (۴۳) پس جب انہوں نے فراموش کر دیا وہ نصیحتیں جو انہیں یاد دلائی تھیں، پھر ہم نے اُن پر خوش حالی کے دروازے کھول دیئے یہاں تک کہ جو کچھ عطا کیا گیا اس پر وہ اترانے لگے تو اچانک ہم نے انہیں پکڑ لیا، پھر ہر طرف سے وہ نا اُمید مایوس ہو کر رہ گئے۔ (۴۴)؛

پھر ظالم قوم کی جڑ کو کاٹ دیا گیا اور تمام تعریفیں اللہ تعالیٰ کے لئے ہیں جو پروردگار ہے تمام جہانوں کا۔ (۴۵)

اے حبیب (ﷺ)! اُن سے کہہ دیجئے! بھلا بتاؤ تو سہی اللہ تمہارے کان قوتِ سماعتِ رقتِ بینائی اور آنکھیں لے لے اور تمہارے دلوں پر مہر ثبت کر دے، پھر اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی معبودِ غیر اللہ ہے جو تمہیں یہ چیزیں لادے دیکھو کیسی صاف نشانیاں ہم نے کھول کر بیان کر دی ہیں پھر بھی یہ اعراض کرتے ہیں۔ (۴۶)

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ مِّن قَبْلِكَ فَأَخَذْنَاهُمْ  
بِالْبَأْسَاءِ وَالضَّرَّاءِ لَعَلَّهُمْ يَتَضَرَّعُونَ ﴿٤٢﴾

فَلَوْلَا إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا تَضَرَّعُوا وَلَكِنْ قَسَتْ قُلُوبُهُمْ  
وَزَيَّنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٤٣﴾

فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ فَتَحْنَا عَلَيْهِمُ أَبْوَابَ كُلِّ  
شَيْءٍ حَتَّىٰ إِذَا فَرِحُوا بِمَا آوَتْهُمُ أَخَذْنَاهُمْ بَغْتَةً  
فَإِذَا هُمْ مُقْبِلُونَ ﴿٤٤﴾

فَقَطَّعَ دَابِرَ الْقَوْمِ الَّذِينَ ظَلَمُوا ۗ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ  
رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٤٥﴾

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَخَذَ اللَّهُ سَمْعَكُمْ وَأَبْصَارَكُمْ  
وَحَتَمَ عَلَىٰ قُلُوبِكُمْ مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِهِ  
أَنْظُرْ كَيْفَ نَصَرَفُ الْآيَاتِ ثُمَّ هُمْ يَصْذَقُونَ ﴿٤٦﴾

### الفاظ و معانی آیت ۴۲ تا ۴۶

﴿وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ مِّن قَبْلِكَ﴾ اور ہم نے بھیجا رسولوں کو اُن کی امت کی طرف، آپ ﷺ سے قبل، تو وہ امتیں کافر ہو گئیں اور اپنے رسولوں کو جھٹلانے لگیں۔ ﴿فَأَخَذْنَاهُمْ﴾ پھر پکڑا ہم نے انہیں، اُن کی گرفت ہوئی۔ ﴿وَالضَّرَّاءِ لَعَلَّهُمْ يَتَضَرَّعُونَ﴾ سختی اور تنگی کے ساتھ بیماری اور مُصِيبَت میں مُبتلا کر کے تاکہ دیکھا جائے کہ رنج و تکلیف میں گھر کر اللہ تعالیٰ کی طرف راغب ہوئے یا نہیں اور شرک سے باز آ کر توبہ و استغفار کرتے ہیں یا نہیں۔ ﴿تَضَرَّعُوا﴾ وہ نالہ زاری کرتے، وہ گڑ گڑاتے، تَضَرَّع سے فعل ماضی کا صیغہ جمع مذکر غائب قواعد کے مطابق۔ ﴿يَتَضَرَّعُونَ﴾ عاجزی کرتے تَضَرَّع مصدر سے مضارع کا صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے لحاظ سے۔ ﴿فَلَوْلَا إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا تَضَرَّعُوا﴾ پھر جس وقت اُن پر عذاب آیا ہمارا، اگر وہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ کی طرف متوجہ ہوتے اور گریہ زاری رنالہ و فریاد کرتے تو بلا دفع

①..... ہم نے جو اُفتاد اور محنت دنیا میں ڈالی اس کا اصل منشاء عذاب پہنچانا تھا، حقیقت تو یہ ہے مصیبت میں مشکل گھڑی میں ہر فرد اللہ تعالیٰ کو یاد کرتا ہے، محنت و مشقت میں ڈال کر اپنی طرف مائل کرنے کی نایت ہی تھی کہ جو اُفتاد بطور عذاب آتی ہے اس میں رحمت باری تعالیٰ کا فرما ہوتی ہے۔

ہو جاتی۔ ﴿وَلَكِنْ قَسَتْ قُلُوبُهُمْ﴾ اور سخت ہو گئے دل اُن کے اچھی طرح سمجھ لیجئے تو بہ نہ کرنا، گریہ زاری نہ کرنا علامت ہے سخت دل ہونے کی۔ ﴿وَزَيْنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ اور آراستہ کر دیا خوش نمابنا دیا شیطان نے وہ کام جو انہوں نے کیا۔ ﴿فَتَحْنًا عَلَيْهِمُ أَبْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ﴾ کھول دیئے ہم نے اُن کے اوپر دروازے سب چیزوں کے سب راحتوں اور نعمتوں کے جب اُفتاد بھلا اور محنت و مشقت کے سبب انہوں نے نصیحت نہ مانی تو وسعت معیشت، آسان کر کے ہم نے اُن کا امتحان لیا، گویا جب اُن کی نافرمانی حد سے بڑھی تو اب ایک کٹھن آزمائش میں اُن کو ڈال دیا، اُن پر کائنات رنگ و بو کی نعمتوں، راحتوں اور کامرانی کے دروازے کھول دیئے اب یہ انسان کا کام ہے کہ ثروت و دولت کی فروانی دیکھ کر عشرت و طرب میں فریب نہ کھائے کہ یہی لوگ سیدھی راہِ رسمت پر گامزن ہیں اس لئے کہ حضور اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا جب تم دیکھو کہ باری تعالیٰ سرکشی نافرمانیوں کے باوجود کسی کو اس کی مرضی رخواہش کے مطابق دنیا دے رہا ہے تو یہ ”استدراج“ ڈھیل دینا ہے آپ ﷺ نے پھر یہ آیت مبارکہ تلاوت فرمائی۔ (بحوالہ مسند احمد جلد چہارم)

اس حدیث مبارکہ سے اس بات کا علم ہوا کہ دنیاوی ترقی و عروج اور خوش حالی اس بات کی قطعی دلیل نہیں کہ وہ باری تعالیٰ کی محبوب ہے نافرمانیوں کی عیش نشاط سے پر زندگی اُن کو سخت عذاب میں گرفتار کرنے کی ایک علامت ہے۔ (بحوالہ تفسیر ابن کثیر)

﴿فَإِذَا هُمْ مُبْتَلَوْنَ﴾ سو وہ عذاب دیکھنے کے پشیمان اور نا امید تھے۔ ﴿مُبْتَلَوْنَ﴾ مُبْتَلَسٌ اس کا واحد، مایوس / نا امید اسم فاعل ہے قواعد کے مطابق۔ ﴿انظُرْ كَيْفَ نَصَرْنَا الْآيَةَ﴾ دیکھ اور نگاہ کر، کیونکہ ہم آیات بیان کرتے ہیں ایک اُسلوب سے دوسرے اُسلوب کی طرف گویا کبھی تو میں ترغیب کی بات ہوتی ہے اور کبھی تنبیہ کی۔ ﴿ثُمَّ هُمْ يَصْدِفُونَ﴾ یہ اعراض کرتے ہیں پھر یہ کافر باز رہتے ہیں اُس سے اور حق کی بات نہیں کرتے۔ ﴿يَصْدِفُونَ﴾ صَدَف مصدر رُوگردانی کرتے ہیں فعل مضارع کا صیغہ جمع مذکر غائب قواعد کے مطابق۔

تشریح و توضیحات آیت ۴۲ تا ۴۶

آیت نمبر ۴۲ میں اظہار بیان ہے کہ پہلی اُمتوں کے حالات شاہد ہیں کہ ہر زمانے میں نبی اور رسول آئے اور جب لوگوں نے اُن کی نافرمانی کی تو اللہ تعالیٰ کی طرف سے عذاب میں مبتلا ہوئے اور سزا پائی۔ رسول اللہ ﷺ سے قبل بھی ہدایت کی راہ بتانے کے لئے رسولوں کو دنیا میں بھیجا گیا اُن کی تکذیب کرنے پر لوگ مختلف مصائب و آلام کے شکار رہے کبھی بیماری میں مبتلا رہے، کبھی فقر و فاقہ اور افلاس میں گھرے رہے یہ بھی اُن کے لئے رحمت کا موجب تھا کہ اس سے اُن کے اندر صلاحیت اُبھرے اور رجحان طبع بیدار ہوتا کہ حق تعالیٰ کے حضور عجز و انکساری کے ساتھ گڑگڑائیں لیکن وہ اس حصول مقصد میں ناکام رہے اس لئے درتوبہ کھلا تھا اور انہوں نے توبہ استغفار نہیں کی اور سرکشی کی، ان کو مالی اور جسمانی اذیت میں مبتلا کیا تا کہ وہ اللہ تعالیٰ کے آگے جھکیں۔

آیت نمبر ۴۳ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ جب کسی گروہ میں بد اعمالیاں اپنے نقطہ عروج کو پہنچ جاتی ہیں تو اخلاق و کردار کی پستی کے سبب ان کے دل رنگ آلود ہو جاتے ہیں تو ایسی صورت حال میں عذاب الہی بھی خوب

غفلت میں مبتلا کر دیتا ہے اور کوئی بھی اچھی نصیحت و پند اُن کو توبہ و اصلاح کی طرف مائل کرنے سے قاصر رہتی ہے اور شیطان نظر دل فریب کو برائیوں میں اس طرح ملوث کرتا ہے کہ انسان اپنے ظالمانہ رویہ پر نادم ہونے کے بجائے ان پر فخر و انبساط کرنے لگتا ہے اس آیت مبارکہ میں ایسی ہی قوموں کا ذکر کیا گیا ہے، جو اصلاح کی طرف رُخ نہیں کرتے اور مغفرت طلب کے لئے اُن کے ہاتھ نہیں اُٹھتے، اور شیطان اُن پر مسلط ہو جاتا ہے اور وہ اپنے اعمال کو خوش کن سمجھنے لگتے ہیں اور وہ کسی طرح اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع ہونے سے قاصر رہتے ہیں۔

آیت نمبر ۴۴ میں بتایا جا رہا ہے کہ جب لوگ رسول اللہ ﷺ کی نصیحت کو فراموش کر دیتے ہیں اور اُن کے نفس اور دل عاجزی کے بجائے کفر و تکذیب پر مصر رہتے ہیں تب اللہ تعالیٰ دوسری طرح سے اُنہیں سزا عذاب پہنچاتا ہے کہ وہ ہر شے کے دروازے کھول کر مال و ثروت کی فراوانی کر دیتا ہے لیکن اس مال میں برکت نہیں ہوتی، عذاب کا انداز پوشیدہ ہوتا ہے یہاں تک کہ جب وہ مسرور ہوئے ان چیزوں پر جو انہیں عطا کی گئی ہیں اور جب نعمتوں کا شکر ادا کرنے کے بجائے انعام پانے کے بعد غفلت کی خوب مُصیبت میں مبتلا رہا تو اچانک بے خبر پکڑا گیا، اب نجات پانے سے مایوس ہوا، یہ آزمائش کی گھڑی بھی بڑی کٹھن ہے۔ جسے اللہ تعالیٰ نجات سے بچائے وہی نجات پاسکتا ہے۔

آیت نمبر ۴۵ میں اظہار بیان ہے کہ اس طرح ان لوگوں کی جڑ کاٹ کر رکھ دی گئی جو ظلم کرنے کے مُرتکب ہوئے، جب اللہ تعالیٰ کا عذاب عام آیا تو زیادتی و ظلم کرنے والوں کی نسل تک کو قطع کر دیا گیا، اس میں یہ لطیف ارشاد بھی بتایا گیا ہے کہ جب مجرم اور ظالموں پر کوئی عذاب نازل ہو اور اُفتاد اور مُصیبت آپڑے تو تمام دنیا والوں کے لئے یہ ایک نعمت ہے جس پر لوگوں کا کام یہ ہے کہ باری تعالیٰ کا شکر ادا کریں۔

آیت نمبر ۴۶ میں خطاب حضرت محمد ﷺ سے ہے! اگر حق سبحانہ و تعالیٰ کسی کی قوت سہامت چھین لے اور قوت بینائی سے کسی کو محروم کر دے اور دل پر مہر ثبت کر دے تو اللہ تعالیٰ کے سوا کسی غیر اللہ کو یہ قوت اور توانائی نہیں کہ کسی کو قوت گویائی عطا کر دے اور کسی کو دیکھنے کی صلاحیت دے دے، قابل غور بات تو یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنی نشانیوں کا اظہار دلائل کے ساتھ اپنی آیات میں کر رہا ہے پھر بھی یہ لوگ اعراض کر رہے ہیں حالانکہ توحید قوی دلیل پر قیام پذیر ہو گئی ہے۔ یہ ایک ایسے منظر کی طرف نشاندہی ہے جس میں لوگ، خود اپنے عقائد کے مطابق اللہ تعالیٰ کے عذاب سے بچنے کی کوئی راہ سبیل اختیار نہیں کرتے یہ بات تو سمجھنے کی کوشش کرنی چاہئے کہ یہ لوگ اللہ تعالیٰ کے سوا، غیر اللہ کو اللہ تعالیٰ کا شریک ٹھہراتے ہیں۔ دیکھو تو سہی اللہ تعالیٰ کس طرح یکے بعد دیگرے اپنی نشانیوں کا اظہار کر رہا ہے اور پھر بھی تم پُرس و پیش کر رہے ہو اگر اللہ ﷻ تمہیں کسی عقلی، باطنی، اور روحانی پریشانی سے دوچار کر دے تو تمہیں کوئی بچانے والا نہیں۔



اے حبیب ﷺ! کہہ دیجئے! کیا دیکھا نہیں تم نے اگر اللہ تعالیٰ کا عذاب اچانک آجائے یا گھلا، تو ظالم قوم کے ماسوا اور کون ہلاک کیا جائے گا۔ (۴۷)

اور رسولوں کو ہم اس واسطے بھیجتے ہیں وہ خوش خبری/خبری رسالت سنائیں اور عذابِ جہنم سے ڈرائیں، پس جو ایمان لائے اور اپنی اصلاح کر لی تو انہیں کوئی خوف/حزن عدل نہیں ہوگا اور انہیں کوئی اندیشہ غم نہیں!۔ (۴۸) اور جنہوں نے جھٹلایا ہماری آیات کو ان کو عذاب دیا جائے گا (گھیر لے گا) کیونکہ وہ نافرمانی کیا کرتے تھے۔ (۴۹)

اے محبوب ﷺ! آپ کہہ دیجئے! میں نہیں کہتا کہ میرے پاس اللہ تعالیٰ کے خزانے ہیں میں نے یہ بھی نہیں کہا کہ میں غیب کا علم جانتا ہوں اور نہ میں تم سے یہ کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں، میں تو صرف اس وحی کی پیروی کرتا ہوں جو مجھ پر اتاری جاتی ہے پھر آپ ﷺ ان سے دریافت کیجئے کیا اندھا اور آنکھیں/بینائی رکھنے والا باہم مساوی/برابر ہو سکتے ہیں کیا تم غور و فکر نہیں کرتے!۔ (۵۰)

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَنْتُمْ عَذَابُ اللَّهِ بَغْتَةً أَوْ جَهْرَةً هَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿۴۷﴾

وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ ﴿۴۸﴾ فَمَنْ آمَنَ وَأَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿۴۹﴾

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا يُمْسِكُهُمُ الْعَذَابُ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿۵۰﴾

قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ لَكُمْ إِنِّي مَلَكٌ إِنْ أَتَيْتُمُ إِلَّا مَا يُوحَىٰ إِلَيَّ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ أَفَلَا تَتَفَكَّرُونَ ﴿۵۱﴾

### الفاظ و معانی آیت ۴۷ تا ۵۰

﴿إِنْ أَنْتُمْ عَذَابُ اللَّهِ بَغْتَةً أَوْ جَهْرَةً﴾ اگر آجائے تم پر عذاب، ناگہاں بے آثار پیدا ہو جائے یا آشکار ہو، ﴿بَغْتَةً﴾ سے مراد شب اور ﴿جَهْرَةً﴾ خبرداری سے مراد دن ہے۔ بَغْتَةً عذاب کی وہ نوعیت ہے جو اچانک بلا تمہید آجائے جَهْرَةً وہ عذاب ہے جو تمہید کے بعد، بہر تقدیر آجائے۔ (بحوالہ تفسیر قادری مولانا فخر الدین) یہ عذاب قوموں کی ہلاکت کے لئے آتا ہے۔ اور ان پر جو ظلم کے سبب کفر، اور معصیت میں حد سے زیادہ مبتلا ہوتے ہیں۔ اس نوعیت کا بیان آیت ۵۰ سورۃ یونس پارہ یَعْتَذِرُونَ (۱۱) میں آیا ہے ارشادِ ربی ہے: ﴿قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَنْتُمْ عَذَابُهُ بَيِّنَاتًا أَوْ هَارَاتًا﴾ ”آپ کہہ دیجئے! یہ تو ذرا بتاؤ کہ اگر تم پر اللہ تعالیٰ کا عذاب رات کو آجائے یا دن میں آجائے۔“

﴿وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ﴾ اور نہیں بھیجا ہم نے رسولوں کو مگر خوش خبری دینے والے مسلمانوں کو بہشت کی اور ڈرانے والے کافروں کو دوزخ سے، انبیاء کرام علیہم السلام کی بعثت کا مقصد صرف یہ نہیں ہوا کرتا کہ وہ نت نئے عجائبات کو مظاہرہ کرتے رہیں۔ (بحوالہ ضیاء القرآن پیر محمد کرم شاہ الازہری)

﴿نُرْسِلُ﴾ ارساں مصدر ہم بھیجتے ہیں۔ ﴿قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ﴾ کہہ دیجئے نہیں کہتا ہوں میں تمہیں۔

﴿عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ﴾ کہ میرے پاس خزانے/خزانے ہیں، روزی کے، جو کچھ تم طلب کرتے ہو وہ میں لے آؤں۔

﴿وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ﴾ اور میں نہیں جانتا غیب کی بات، جب مجھ پر وحی کا نزول نہ ہو جو کچھ تم پوچھتے ہو اس کا جواب دوں۔  
 ﴿وَلَا أَقُولُ لَكُمْ إِنِّي مَلَكٌ﴾ اور نہ میں تم سے کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں جو کچھ میں قوتِ ملکی سے کر لوں، بلکہ میں بھی تو تمہاری ہی طرح بشر ہوں، چنانچہ آیت ۱۰ سورۃ الکہف پارہ (۱۶) میں ارشادِ ربی ہے:

قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ

ترجمہ: ”آپ کہہ دیجئے کہ میں تو تم جیسا ہی ایک انسان ہوں البتہ میری جانب وحی آتی ہے۔“

میں تو صرف اسی وحی کی اتباع کرتا ہوں جو مجھ پر اترتی ہے آپ ﷺ نے فرمایا ”أُوتِيْتُ الْقُرْآنَ وَمِثْلَهُ مَعَهُ“ ”مجھے قرآن کے ساتھ ساتھ اس کی مثل بھی دیا گیا ہے یہ مثل حدیثِ رسول ﷺ ہی ہے۔“

﴿إِنَّا نَسْتَعِينُ إِلَّا مَا يُوحَىٰ إِلَيْنَا﴾ مگر ان چیزوں کی جو وحی اترتی ہے میری جانب، نہیں متابعت کرتا ہوں میں۔  
 ﴿هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ﴾ کیا یکساں ہوتا ہے اندھا اور آنکھوں والا یعنی برابر نہیں ہوتا، گمراہ اور وہ شخص جو راہ پائے ہوئے ہو، عالم اور جاہل۔

تشریح و توضیحات آیت ۴۷ تا ۵۰

آیت ۴۷ میں اظہارِ بیان ہے کہ اے حبیب (ﷺ)! ذرا اُن سے دریافت تو کیجئے اگر عذابِ باری تعالیٰ ان پر عالم بے خبری میں دفعتاً آجائے تو ظالموں کے علاوہ اور کون ہلاک کیا جائے گا حقیقت تو آشکار ہے جو امتیں، انبیاء کی تکذیب کی مُرتکب ہوتی ہیں ان پر اتمامِ حجت کے بعد عذاب آتا ہے اس میں ہوتا یہ ہے کہ نبی کو جھٹلانے والوں کی ہلاکت ہوتی ہے اور اہل ایمان بچائے جاتے ہیں چنانچہ آیت ۲۵ سورۃ نوح پارہ ۲۹ میں ارشادِ ربی ہے۔

﴿مِمَّا خَطِيئَتِهِمْ أُغْرِقُوا فَأَذَلُّوا نَارًا﴾ اور یہ لوگ سب اپنے گناہوں کے پانی میں ڈبو کر ہلاک کئے گئے اور جہنم میں پہنچادئے گئے۔

آیت ۲۸ میں بیان کیا جا رہا ہے کہ انبیاء علیہم السلام کو دنیا میں صرف اس لئے نہیں بھیجا جاتا کہ وہ لوگوں کی فرمائش کی تکمیل کریں بلکہ اُن کی بعثت کا مقصد در مقصد یہ ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے پیامِ حق اور دعوتِ دین لوگوں تک پہنچائیں اور اہل ایمان کو نویدِ بشارت دیں اور اللہ کے پیامِ حق کے منکرین کو عذاب میں ڈرایا جائے ہر آدمی اپنے عمل کا خود ذمے دار ہے ایمان کا تعلق ربطِ قلب سے ہوتا ہے اور اصلاحِ نفس کا تعلق ربطِ اعمال کی اساس پر موقوف ہے جن کا عقیدہ راسخ، محکم اور درست ہوتا ہے اور ان کے اعمال بھی اچھے ہوتے ہیں ان کو اندیشہ سود و زیاں کا خطرہ لاحق نہیں ہوتا گذرے ہوئے لمحات اُن کے باعث حزن و ملال نہیں ہوتے اور نہ آئندہ رونما ہونے والے واقعات سے انہیں کوئی تشویش دامن گیر ہوتی ہے انہیں اپنے مستقبل کے انجام کا کوئی خوف و خطر نہیں ہوتا۔

آیت ۲۹ میں اظہارِ بیان ہے کہ جنہوں نے اللہ تعالیٰ کی نشانیوں کی تکذیب کی، ایسے لوگوں کے نصیب میں عذاب کے سوا کیا ہو سکتا ہے؟ وہ عذابِ الہی کے مستحق اس لئے قرار پاتے ہیں کہ انہوں نے تکفیر اور جھوٹ کی روش اختیار کی اللہ تعالیٰ کی

نافرمانی کی اور اس کے اوامر کی قطعی پروا نہیں کی، نافرمانی کی پاداش میں، وہ عذاب میں گھرے جائیں گے۔

آیت ۵۰ میں اظہارِ بیان یہ ہے کہ اس میں منصبِ رسالت کی حقیقت کا اظہار ہے مانا کہ نبی بشر سے جدا دوسری نوع نہیں لیکن نبی اور باقی ماندہ انسان کے مابین زمین و آسمان کا تفاوت ہے، انسانی قوت کی صلاحیت دو امور علمی اور عملی، پر مشتمل ہے قوتِ علم کے لحاظ سے نبی اور غیر نبی کا فرق جیسے نابینا اور بینائی کی صلاحیت رکھنے والا، نبی کی آنکھیں تجلی باری تعالیٰ دیکھنے اور مرضی باری تعالیٰ سمجھنے کے لئے روشن رہتی ہیں بلا واسطے مشاہدہ سے عام انسان محروم ہے قوتِ عملیہ کی صورت یہ ہے کہ نبی اپنے قول و عمل میں رضا باری تعالیٰ اور حکمِ الہی کا پابند ہے صحیفہ سماوی اور وحی الہی کے خلاف وہ کوئی کام نہیں کرتا، جیسے دیکھ کر اہل فکر و نظر کو ان کی صداقت پر شبہ نہیں ہوتا۔ بات یہ ہے مکہ کے کافروں نے نبی کریم ﷺ سے تین مطالبات کر دیئے:

اول..... اے محمد (ﷺ) آپ اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں تو ہمیں معجزہ دکھا کر تمام دنیا کے خزانے ہمیں سے اکٹھے کر دیجئے!

دوم..... اگر آپ واقعی رسول ہیں تو ہمارے مستقبل میں صادر ہونے والے اچھے اور بُرے حالات و واقعات بتا دیجئے

تاکہ ہم مفید چیزوں سے استفادہ کر لیں اور مضر چیزوں سے بچنے کا اہتمام کر لیں۔

سوم..... یہ کہ یہ بات ہمارے وہم و گمان سے بعید از قیاس ہے کہ ہماری قوم حجاز میں سے ایک انسان جو ہماری طرح ماں

باپ کے لطن سے پیدا ہوا اور تمام بشری صفات کا مالک ہو، وہ اللہ تعالیٰ کا رسول بن جائے، کوئی فرشتہ ہوتا جس کی تخلیق ہم سے جدا اور ممتاز ہوتی تو ہم اُس کو اللہ کا رسول تسلیم کر لیتے۔

ان بے محل سوالات کا جواب دینے کے لئے باری تعالیٰ کی تعلیمات رُشد و ہدایت عطا ہوئیں، آپ ﷺ نے فرمایا میں

اللہ تعالیٰ کا رسول ہوں اور اس کی عطا کردہ ہدایات لوگوں تک پہنچاتا ہوں اور خود بھی اس کی پیروی کرتا ہوں، اور دوسروں کو

بھی اس کی تلقین کرتا ہوں وہ باری تعالیٰ کی طرح غیب کی ہر ادنیٰ و اعلیٰ خبر سے باخبر ہوں! اور نہ یہ لازمی ہے کہ وہ انسانی اور

بشری صفات سے علیحدہ ہو اور دوسروں کو دعوتِ دین، دعوتِ حق کی طرف بلائے، اب مسلمانوں کو صلاح عام ہے، ہدایت

عام ہے کہ وہ یہود کی طرح اپنے رسول کو خدا نہ سمجھیں اور عقیدہ تثلیث سے دور رکھیں ستم بالائے ستم تو دیکھئے یہود تو اپنے تمام

انبیاء کو قتل کرنے سے باز تک نہ رہے اور نصاریٰ نے تو حد کر دی اپنے رسول کو خدا بنا لیا۔

تمام خدائی خزانوں کا مالک ہونا یا نہ ہونا اس طرح کسی آدمی کا فرشتہ ہونا یا نہ ہونا یہ تمام باتیں مشاہدہ سے متعلق ہوتی ہیں،

تمام مخاطب لوگ اس بات سے واقف تھے کہ اللہ تعالیٰ کے سب خزانے آپ ﷺ کے ہاتھ میں نہیں اور آپ ﷺ فرشتہ بھی

نہیں یہ محض عناد تھا کہ اس کا مطالبہ کیا کرتے اُن کے جواب میں اتنا کہہ دینا کافی تھا کہ میں نے کبھی اس کا دعویٰ نہیں کیا، میں

اللہ تعالیٰ کے خزانوں کا مالک ہوں، یا یہ کہ میں فرشتہ ہوں۔ (بحوالہ ابو حیان، تفسیر بحر محیط)

کمالاتِ علمی کی ایک مثال یہ ہے کہ باری تعالیٰ کے بعد تمام فرشتوں اور انبیاء، رسولوں سے زیادہ علم رسول اللہ ﷺ کا ہے

لیکن اللہ کے مساوی نہیں، برابری کا دعویٰ محض عیسائیت کی غلورہ ہے۔ آخر میں بیان کیا گیا کہ اندھا اور بینا باہم برابر نہیں

ہو سکتا، اپنی فہم و دانش اور ادراک غور و فکر کو بروئے کار لا کر غور کیوں نہیں کرتے۔





اور علم وحی کے ذریعہ انہیں ڈرائیے، جو ڈرتے ہیں کہ اپنے رب کی طرف یوں اٹھائے جائیں گے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی ان کا مددگار ہو اور نہ کوئی سفارش کرنے والا ہو، اس امید پر کہ وہ لوگ پرہیزگار بن جائیں۔ (۵۱)

اور انہیں اپنے سے دور نہ رکھو، جو صبح و شام پکارتے ہیں اپنے رب کو اور اس کی رضامندی کے طلب گار ہیں۔ تم پر ان کے حساب کی کوئی ذمہ داری نہیں اور نہ آپ کے حساب میں یہ کسی چیز کے ذمہ دار ہیں، اگر آپ انہیں دور ہٹائیں گے تو آپ ہو جائیں گے نا انصافی کرنے والوں میں سے۔ (۵۲)

اور اسی طرح ہم نے ان میں سے بعض میں سے بعض کو آزمائش میں ڈال دیا تاکہ مال دار کافر محتاج مسلمانوں کو دیکھ کر کہیں کہ کیا یہی لوگ ہیں جن کو اللہ تعالیٰ نے ہمارے درمیان صرف ان پر احسان کر دیا کیا اللہ تعالیٰ خوب جانتا ہے شکر گزار لوگوں کو؟ کیا اللہ تعالیٰ واقف نہیں شکر گزار لوگوں سے۔ (۵۳)

اور جب آئیں آپ ﷺ کے حضور وہ لوگ جو ہماری آیات پر ایمان رکھتے ہیں تو ان سے کہہ دیجئے! سلامتی ہو تم پر تمہارے رب نے اپنے ذمہ تم پر کرم رحمت لازم کر لی ہے تم میں کوئی نادانی سے بُرائی کر بیٹھے اور پھر اس کے بعد توبہ کر لے اور اصلاح کر لے، تو پس اللہ تعالیٰ یقینی طور پر مغفرت کرنے والا، اور بخشنے والا اور بڑی رحمت والا مہربان ہے۔ (۵۴)

اور اس طرح ہم اپنی آیات کو کھول کر صاف صاف بیان کرتے ہیں تاکہ مجرموں کی راہ براستہ بالکل عیاں ہو جائے۔ (۵۵)

وَأَنْذِرْ بِهِ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْ يُخْشَرُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ لَيْسَ لَهُمْ مِنْ دُونِهِ وَاٰلِٓٔ وَلَا شَفِيعٌ لَهُمْ يَتَّقُونَ ﴿٥١﴾

وَلَا تَطْرُدِ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ بِالْغَدَاةِ وَالْعَشِيِّ يُرِيدُونَ وَجْهَهُ مَا عَلَيْكَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ وَمَا مِنْ حِسَابِكَ عَلَيْهِمْ مِنْ شَيْءٍ فَتَطْرُدَهُمْ فَتَكُونَ مِنَ الظَّالِمِينَ ﴿٥٢﴾

وَكَذٰلِكَ فَتَنَّا بَعْضَهُم بِبَعْضٍ لِّيَقُولُوْا اٰهٰٓؤُلَآءِۙ مَنْ مِّنْ اللّٰهِ عَلَيْهِمْ مِّنْ بَيِّنٰتٍ اَلَيْسَ اللّٰهُ بِاَعْلَمَ بِالشّٰكِرِيْنَ ﴿٥٣﴾

وَإِذَا جَاءَكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِنَا فَقُلْ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ كَتَبَ رَبُّكُمْ عَلَىٰ نَفْسِهِ الرَّحْمَةَ أَنْزَلَ مِنْ عَمَلٍ مِنْكُمْ سُوْرًا بِجَمَالٍ ثُمَّ تَابَ مِنْ بَعْدِهَا وَأَصْلُهُ فَأَنَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٥٤﴾

وَكَذٰلِكَ نَفْصَلُ الْآيٰتِ وَلِتَسْتَبِيْنَ سَبِيْلُ الْبٰجِرِيْنَ ﴿٥٥﴾

### الفاظ و معانی آیت ۵۱ تا ۵۵

﴿وَأَنْذِرْ بِهِ﴾ اور ساتھ ڈرائے اس چیز سے جو آپ ﷺ پر وحی اتری ہے۔ ﴿أَنْذِرْ﴾ تو ڈرنا۔ أَنْذِرُ فَعْل امر کا صیغہ واحد مذکر جمع قواعد کے مطابق۔ ﴿الَّذِينَ يَخَافُونَ﴾ ان لوگوں کو جو ڈرتے ہیں خوف کھاتے ہیں لغزشوں کی کثرت سے اور عمل میں کمی کے سبب۔ وہ لوگ جو تعصب میں مبتلا ہو کر آپ ﷺ کی مخالفت میں لگے ہوئے ہیں انہیں تو قیامت کے برپا ہونے کا یقین اور خیال تک نہیں، انہیں ان کے رحم و کرم پر چھوڑ دیا جائے، ان لوگوں کی طرف توجہ مرکوز کرنے کی ضرورت ہے جو یوم قیامت پر یقین کامل رکھتے ہیں اگر وہ پہلے سے مسلمان ہیں تو اس ڈر جانے کا فائدہ انہیں یہ ملے گا کہ وہ

باطل عقیدہ سے باز آ کر قبولِ اسلام کے پابند ہو جائیں گے۔

﴿وَلَا تَشْفِعُ لَهُمْ يُكَفِّرُونَ﴾ اور نہ کوئی شفیعِ سفارشی انہیں ڈرائے کہ انہیں عقیٰ میں عذاب سے چھوڑا دے، تاکہ پرہیز کریں گناہ سے، اس بات کو اچھی طرح سمجھ لیجئے شفاعت کا مفروضہ لوگوں نے غلط طور پر رائج کر لیا تھا، بت پرستی کی تو ہم پرستی کا عالم یہ تھا کہ وہ سمجھ بیٹھے تھے کہ اللہ تعالیٰ کی رضائے ہو تب بھی ان کے پتھر کے صنم انہیں چھوڑائیں گے عذاب سے، اور جس کی چاہیں گے بخشش کرالیں گے، یہود اور نصاریٰ کا خیال بھی عجیب تھا ان کا کہنا تھا۔ ﴿نَحْنُ أَبْنَاءُ اللَّهِ وَأَحِبَّاءُهُ﴾ ہم تو اللہ کے بیٹے ہیں اور اس کے چہیتے ہیں ہمارے اعمال کچھ بھی ہوں ہم کو بخش دیا جائے گا۔

﴿وَلَا تَطْرُدِ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ﴾ اور نہ نکالے اپنی مجلس سے ان لوگوں کو جو پکارتے ہیں اپنے رب کو ”پکارنے“ سے مراد عبادت کرنا ہے۔ (بحوالہ معارف القرآن مفتی محمد شفیع) تطرد تو نکالے طرد کے معنی ذلیل سمجھ کر دور کرنے کے ہیں فعل مضارع کا صیغہ واحد مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔

﴿بِالْغَدْوِ وَالْعَنِيبِ﴾ اور صبح اور شام کو پڑھتے ہیں فجر کی نماز اور عصر کی نماز۔ ﴿يُرِيدُونَ وَجْهَهُ﴾ اور طلب گار ہیں اس کی رضا اور خوشنودی کے، شب و روز کی عبادت کے ساتھ یہ قدغن بھی لگا دی کہ جب تک عبادت میں اخلاص کا پہلو نمایاں نہ ہو اس کا کوئی اعتبار نہیں ”کشف الاسرار“ میں تحریر ہے کہ ارادات تین صورت پر ہے ایک محض دنیا ہی کا ارادہ ہو جیسے باری تعالیٰ کا ارشاد ہے ”تُرِيدُ عَرَضَ الدُّنْيَا“ ارادہ کرتے ہو تو اسباب دنیا کا اور اس کی دو علامتیں ہیں:

الف:..... دین کے نقصان کے ساتھ دنیا کی زیادتی پر راضی ہونا۔

ب:..... فقیر مسلمانوں سے منہ پھیر لینا۔

دوئم:..... آخرت کا ارادہ جیسا کہ باری تعالیٰ نے فرمایا ﴿وَمَنْ أَرَادَ الْآخِرَةَ وَسَعَىٰ لَهَا سَعْيَهَا﴾ اور جو شخص ارادہ کرتا ہے آخرت کا اور کوشش کرتا ہے اس کے واسطے اس کو ملے اس کی کوشش کا صلہ اس کی بھی دو علامتیں ہیں۔ (الف) دین کی سلامتی پر نقصان دینا پر راضی رہنا۔ (ب) فقیروں کے ساتھ اُلفت اور محبت کرنا۔ (سوئم) یہ کہ محض اللہ تعالیٰ کا ارادہ جیسا باری تعالیٰ کا فرمان ہے ﴿يُرِيدُونَ وَجْهَهُ﴾ ان کی رضا جستجو کی طلب میں لگے ہوئے ہیں، جو لوگ صبح و شام اللہ تعالیٰ کی رضا حاصل کرنے میں منہمک ہیں اور حق و انصاف کے راستے پر چلتے ہیں ان کو اپنے سے دور الگ رکھنا مناسب نہیں، ان کی دلی کیفیات کا تمہیں ادراک نہیں۔ ﴿فَتَكُونُ مِنَ الظَّالِمِينَ﴾ پس آپ ہو جائیں گے اگر انہیں نکال دیا جائے گا بے سہارا اور غریب مسلمان جو خلوص نیت سے رات و دن اپنے اللہ تعالیٰ کی عبادت میں لگے رہتے ہیں مشرکین کا یہ طعنہ بصورت مطالبہ کے اے محمد (ﷺ) آپ (ﷺ) کی مجلس میں تو فقراء اور مساکین موجود ہوتے ہیں انہیں اپنے سے دور رکھو، تو ہم آپ (ﷺ) کی مجلس میں شریک ہوں گے، اللہ تعالیٰ نے فرمایا ان بے سہارا اور مفلس مسلمانوں کو اپنے سے دور کرنے کی قطعی ضرورت نہیں۔ اگر ایسا کیا گیا تو یہ ظلم شمار ہوگا، اُمت کو سمجھانے کی طرف لطیف اشارہ ہے کہ بے سہارہ لوگوں کی مجلس سے اجتناب اور ان سے تعلق و وابستگی نہ رکھنا یہ تو نادانوں کا شیوہ ہے۔ اہل ایمان تو اہل ایمان کی توقیر کے ساتھ محبت کرتے ہیں ان میں اہل ثروت اور مسکین کا کوئی امتزاج نہیں برتا جاتا۔ ﴿وَكَذٰلِكَ فَتَنَّا﴾ اور جس طرح آپ (ﷺ) سے پہلے آزمایا ہے

پہلے فقیروں کو مال داروں کے ساتھ۔

﴿بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ﴾ بعض کو بعض کے ذریعہ۔ فَتَنَّا ہم نے آزمائش میں ڈالا، نزادی، فعل ماضی معروف جمع متکلم قواعد کے مطابق۔

﴿الَّذِينَ اللَّهُ بِأَعْلَمَ بِالشَّاكِرِينَ﴾ کیا اللہ تعالیٰ نہیں بڑا جاننے والا یعنی وہ خوب جانتا ہے شکر کرنے والوں کو جو نعمتِ اسلام پر شکر کرتے ہیں رَبِّ جَلِيلٍ ظاہری شان و شوکت اور اہل ثروت کے کروفر کو نہیں دیکھتا، وہ تو حال، دل کی کیفیت کو دیکھتا ہے اس لحاظ سے وہ واقف ہے کہ اس کے شکر گزار بندے کون ہیں اور حق جاننے اور سمجھنے والے کون ہیں جن کے اندر جذبہ شوق و شکر گزاری کا وصف دیکھا انہیں دولتِ ایمان و یقین کی سعادت سے نوازا دیا۔ حدیث مبارکہ میں ارشادِ نبوی ﷺ ہے ”اللہ تعالیٰ تمہاری صورتیں اور تمہارے رنگ نہیں دیکھتا وہ تو تمہارے دل اور عمل دیکھتا ہے“۔ (بحوالہ صحیح مسلم شریف، کتاب البر، باب تحریم ظلم المسلم)

اللہ تعالیٰ کے نزدیک امیر اور غریب سب مساوی ہیں البتہ یہ بات ضرور ہے کہ تقویٰ جس میں ہوتا وہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک مقرب ہے، باری تعالیٰ کا ارشاد ہے میں اپنے شکر بجالانے والے بندوں کو خوب پہچانتا ہوں اور مجھے اچھی طرح علم ہے کہ نعمتِ ایمان سے کس کو مالا مال کرنا ہے۔

﴿أَنْتَ مَنْ عَمِلَ مِنْكُمْ سُوءًا أَوْ جَهَالَةً ثُمَّ تَابَ مِنْ بَعْدِهَا وَأَصْلَحَ﴾ بلاشبہ تم میں سے جو کوئی کرے بُرا کام فعل بد یعنی نادانی کے ساتھ بُرائی کر بیٹھے اور ناواقف ہوا اپنے انجام سے اور اس کے سبب سے جو عذاب ہوگا اس سے بے خبر ہو، پھر توبہ کرے، اس کام فعل سے اور یہ قصد کر لے کہ اب یہ گناہ نہیں کروں گا۔ ﴿فَأَنذَرْتُكَ خُفُوًا رَحِيمًا﴾ تو بے شک اللہ تعالیٰ بخشنے والا ہے توبہ کرنے والوں کو اور مہربان ہے۔ امام قشیری رقم طراز ہیں ”اگر فرشتہ تجھ پر گناہ لکھتا ہے تو اللہ تعالیٰ تمہارے واسطے اپنی رحمت لکھتا ہے، تمہارے اوپر دو فرشتے ہیں ایک ازلی اور وقتی۔ یہ امر حقیقتِ مسلم اور مقرر ہے کہ وقتی فرشتہ کو باطل نہیں کر سکتا۔ (بحوالہ امام قشیری)“

﴿وَكَذَلِكَ نَفِصِلُ الْآيَاتِ وَلِتَسْتَبِينَ﴾ اور اسی طرح تفصیل کرتے ہیں ہم قرآن کی آیات کی تاکہ مطیعوں اور عاصیوں کی کیفیت میں حق عیاں ہو جائے۔ ﴿سَبِيلِ الْبُجُرْمِ﴾ راہ گنہگاروں کی یعنی حق اور باطل میں تمیز ہو جائے۔ ﴿نَفِصِلُ﴾ تفصیل مصدر سے کھول کر بیان کرتے ہیں مضارع جمع متکلم قواعد کے مطابق۔

تشریح و توضیحات آیت ۵۱ تا ۵۵

آیت نمبر ۵۱ میں اظہارِ بیان ہے کہ اس قرآن کی تعلیمات کے ذریعہ انہیں تنبیہ کی جائے جن لوگوں کو فکرِ آخرت کا خوف دامن گیر ہو اور جن کا یہ کہنا ہے کہ اس روز سب کو اللہ تعالیٰ کے حضور اکٹھا ہونا ہے وہ اس حالتِ کیفیت میں اٹھائے جائیں گے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا ان کا کوئی حمایتی اور مددگار نہ ہوگا، ہر کوئی اپنے اپنے لئے فکر مند ہوگا، ہر ایک کا معاملہ صرف اور صرف اللہ تعالیٰ کے ساتھ ہوگا، البتہ یہ ضرور ہے کہ ایسے لوگ قرآنِ حمید کی ہدایات اور فیوض و برکات سے فیض یاب ہو سکتے

ہیں اس لئے اگر کسی کو آخرت میں سُرخرو ہونا ہے اور کامرانی حاصل کرنی ہے ابھی ابھی ”اصلائے عام ہے یا ران نکتہ دان کے لئے“ کے مصداق آج ہی ابھی ابھی اولین فرصت میں ”بیٹھے رہیں تصورِ جاناں کئے ہوئے“ کی رسمِ اُلفت کو چھوڑ کر میدانِ عمل میں فکر و شعور کی آگاہی سے سرشار ہو کر آخرت کے سامان کچھ کر گزریں، قرآن کے احکامات پر عمل پیرا ہو کر تقویٰ کی راہ کو اپنا شعارِ زندگی سمجھ لیں، اے کاش! شاید یہ لوگ عذابِ الہی سے ڈر جائیں اور کفر و معصیت سے باز آجائیں۔

آیت نمبر ۵۲ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ ان لوگوں کو اپنی مجلس سے نہ نکالنے جو شام و سحر اپنے رب کی عبادت میں خلوصِ دل سے لگے رہتے ہیں جن کا منشاء و مددِ عا اللہ تعالیٰ کی رضا کا قصد ہوتا ہے ان کو اپنی محفل سے دور رکھنا مناسب اور مستحسن عمل نہیں، ایسی صورت میں آپ ﷺ ان کے حساب و معاملات کے ذمہ دار نہیں چند سردار کفارِ قریش جن میں عقبہ، شیبہ، ابن ربیعہ، جارت بن نوفل اور مطعم بن عدی نے حضور ﷺ کے چچا ابوطالب سے کہا کہ محمد رسول اللہ ﷺ کی بات سننے اور تسلیم کرنے میں ہمارے لئے ایک مسئلہ یہ ہے کہ آپ ﷺ کی مجلس میں ہر وقت وہ لوگ شریک محفل ہوتے ہیں جو ہمارے غلام تھے اور ہم نے ان کو آزاد کرایا، ان حقیر لوگوں کے ہوتے ہوئے ہم رسول اللہ ﷺ کی مجلس میں شریک ہونے سے قاصر ہیں اگر وہ اس وقت موجود ہوں گے یا آپ ان کو اپنی محفل سے دور رکھیے تو ہم قرآن کے باب میں آپ ﷺ کی سنیں گے اور غور کریں گے۔ (بحوالہ ابن کثیر و امام ابن جریر)

جیسے حضرت بلال رضی اللہ عنہ، مقداد رضی اللہ عنہ، عمار رضی اللہ عنہ، صہیب رضی اللہ عنہ، اور عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ، ابی حذیفہ رضی اللہ عنہ وغیرہ ان لوگوں کی عزت اور شرافت کا پروانہ آسمان سے اُترا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں مسلمانوں کو اپنی صحبت و مجلس سے نہیں نکال سکتا وہ بولے پھر ان کے پاس بیٹھنا تو ہمارے لئے باعثِ عار ہے۔ نقل ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے کہا آپ ﷺ رسول اللہ ایسا تو کر سکتے ہیں ہم دیکھیں تو روساءِ عرب کے اس معاملہ کا کیا انجام ہوتا ہے، رسول اللہ ﷺ نے درخواست قبول فرمائی، لوگوں نے اس وعدہ پر دستاویز چاہی پھر حضرت علی رضی اللہ عنہ کو آپ ﷺ نے حکم دیا کہ اس گفتگو کو قلم بند کر دو تو یہ آیات نازل ہوئیں اور نہ نکال ان لوگوں کو جو پُکارتے ہیں اپنے رب کو اور وہ اُس کا ذکر کرتے ہیں سحر و شام کو ورنہ آپ ﷺ ظلم کرنے والوں میں سے ہو جائیں گے۔ (بحوالہ تفسیر قادری)

آیت نمبر ۵۳ میں بتایا جا رہا ہے کہ اگر آپ کسی کو نادار و مفلس اور کسی کو صاحبِ ثروت دیکھ رہے ہیں تو یہ احساسِ عمل فقط آزمائش کی گھڑی کا ایک طریقہ ہے باطل سے دبنے والے اے آسمان نہیں ہم، کے مصداق، اللہ تعالیٰ کے ہاں مقبول ہونے کی علامت دولت مند ہونا نہیں ہے تماشائے اہل کرم دیکھنے والے جانتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ غریب، مسکین محتاج اور ناداروں کو سب کچھ عطا کرتا ہے کہ اہل ثروت ان کو دیکھ کر رشک کرتے ہیں اور ان غریبوں کا ازراہِ مسخر ان کا مذاق اُڑاتے ہیں، حقیقت احوال تو یہ ہے کہ دولت مند کو غرباء کی حالتِ زار سے آزمایا جاتا ہے تاریخ کے صفحات آئینہ ماضی کی تصویر کشی کر رہے ہیں۔ آغازِ دعوت دین میں حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ پر ایمان لانے والوں میں تعدادِ غرباء اور فقراء کی زیادہ تھی، اہل شان و شوکت اور اہل ثروت کفار کے دل میں خیال اُبھرا کہ اسلام کی دعوت، نعمتِ عظمیٰ ہے تو اس لئے اس نعمت کو پانے کے لئے نظرِ انتخاب صرف ان مفلس، بد حالی، معاشی بد حالی کے شکار لوگوں پر کیوں پڑی، ہم تو جاہ و جلال، عظمت و شوکت اور

رنگ و نسل کے اعتبار سے معتبر ہیں، گویا نعمتِ اسلام پانا کوئی باعثِ عزت اور شرف نہیں، ورنہ ان غریبوں کو نہیں ملتی، نسب اور مال پر فخر و انبساط کرنے والے ان لوگوں کو باری تعالیٰ نے فتنے میں مبتلا کر دیا، یہ ایک حقیقت ہے کہ رَبِّ جَلِيلِ کا فضل و کرم ان بندوں پر ہوتا ہے جن کے بابت اللہ تعالیٰ کے علم میں یہ بات ہوتی ہے کہ وہ نعمتِ پا کر اللہ تعالیٰ کا شکر کریں گے گویا ایمان کی دولت سے خوش نصیب بہرہ مند ہوتے ہیں، جب دولتِ ایمان کی تقسیم عمل میں آتی ہے تو رَبِّ خُوب جانتا ہے اس کا حَقِّ دار کون ہے! اس لئے حضور اکرم ﷺ کو تلقین کی جا رہی ہے کہ دعوتِ دین ان لوگوں سے شروع کی جائے جن پر باری تعالیٰ نے فضل فرمایا۔ اسی طرح آیت نمبر ۱۱ سورۃ الاحقاف پارہ ۲۶ حَمِّ میں ارشادِ باری تعالیٰ ہے:

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَلَّذِينَ آمَنُوا لَوْ كَانَ خَيْرًا مَّا سَبَقُونَا إِلَيْهِ

”کافروں نے اہل ایمان کے لئے کہا کہ اگر یہ دین کچھ بہتر ہوتا تو یہ لوگ ہم سے قبل دوڑ کر اسے قبول نہ کرتے۔“  
اس گفتگو کا ما حاصل یہ ہوا کہ اللہ تعالیٰ نے کسی کو گیتی کائنات میں کسی کو امارت اور کسی کو غربت دی ہے تو اس کی وجہ یہ نہیں کہ وہ اسی کا سزاوار تھا، دولت دینا اور دُنیا میں مُفلسی اور پیمانہ غربت اور کاسہ گدائی تو لوگوں کے لئے امتحان ہے جہاں تک آسمانی رحمت اور نعمتِ یزدانی کا تعلق ہے وہ تو بہرِ نوع شکر گزار رہنے والوں کا ہی حصہ ہے۔  
آیت نمبر ۵۴ میں اظہارِ بیان ہے کہ اے محبوب (ﷺ)! آپ مومنین کو نویدِ مسرت دیجئے کہ جب بھی وہ آپ ﷺ کے حضور حاضر ہوں تو انہیں سلام کر کے یا ان کے سلام کا جواب دے کر ان کی توقیر، عزت افزائی کیجئے، ایک خوش خبری تو یہ ہے کہ ملحد اور کافر طرح طرح اُفتاد میں مبتلا ہوں گے، دُنیا میں اور آخرت میں بھی، مگر اہل ایمان پر اللہ تعالیٰ نے رحم و کرم لازم کر لیا ہے، یہ انعامات اور اکرامات سے مسلسل نوازتے رہنے کا طریق ہی تو ہے کہ بشر سے اگر خطا ہو جائے اور کوئی جہالت سے نادانی سے کسی بُرائی کا ارتکاب کر بیٹھے یا معصیتِ رگناہ میں مبتلا ہو جائے تو اس کے لئے درِ توبہ کھلا ہوا ہے، اصلاحِ نفس کا مداوا توبہ ہے، توبہ تو یہ ہے جو ہو چکا، سرزد ہو گیا، اس پر احساسِ بندامت اور آئندہ کے لئے توفیقِ اصلاح، اللہ تعالیٰ تو بخشنے والا اور مہربان ہے، رسول اللہ ﷺ کا فرمان ہے:

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ فِي أُمَّتِي مَنْ أَمَرَنِي أَنْ أَبْدَأَهُمُ بِالسَّلَامِ.

”اللہ تعالیٰ کا شکر ہے کہ اُس نے میری اُمت میں ایسے لوگ پیدا کر دیئے جسے پہلے ”سلام“ کرنے کا مجھے حکم صادر ہوا ہے۔ (بحوالہ تفسیر قرطبی)

اہل ایمان کے لئے یہ ثمرہ خوش بختی ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنی ”رحمتِ خاص“ سے انعامات اور اکرامات کا دامن وسیع کر دیا ہے اگر ان میں بھولے سے خطا ہو جائے اور توبہ کی جائے اور اپنے ماحولِ نفس اور جذباتِ نفس پر قابو پا کر راہِ ہدایت کی طرف مائل ہو جائے تو رَبِّ جَلِيلِ ان کی تقصیر معاف کر دیتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب اللہ تعالیٰ نے تمام مخلوق کی تخلیق کی اور ہر ایک کی تقدیر کا فیصلہ کیا تو ایک کتاب میں جو عرش پر اللہ تعالیٰ کے پاس ہے یہ تحریر کیا کہ ”إِنَّ رَحْمَتِي غَلَبَتْ غَضَبِي“ میری

رحمت میرے غصہ / غضب پر غالب ہے۔ (بحوالہ صحیح بخاری، مسلم شریف اور مسند احمد)

حضرت سلیمان علیہ السلام فرماتے ہیں کہ ہم نے تورات میں لکھا دیکھا کہ جب باری تعالیٰ نے آسمان، زمین اور اس کی ساری مخلوق کی تخلیق کی تو صفات میں رحمت کے ۱۰۰ حصے کر کے اس میں سے ایک حصہ تمام مخلوقات میں بانٹ دیا، انسان، جانور اور دیگر مخلوقات میں جہاں بھی کوئی اثر رحمت پایا جاتا ہے تو وہ اسی تقسیم شدہ حصہ کا اثر ہے والذین، اولادیں، بہن بھائی، زن و خاوند، عام رشتہ دار، ہمسائے، اور دوسرے دوستوں میں جو باہمی ایثار و ہمدردی، اخوت و اُلفت، اور رحمت کے تعلقات استوار کئے جاتے ہیں وہ سب اسی ایک حصہ رحمت کا نتیجہ ہیں باقی رہے (۹۹) حصے رحمت و کرم تو اللہ تعالیٰ نے جو اپنے لئے رکھے ہیں، ہر انسان پر رحمت باری تعالیٰ کی نعمتیں ہر وقت، ہر لمحہ عطا ہو رہی ہیں یہ سب اسی رحمت کاملہ کی نعمت ہے جو ربّ جلیل نے اپنے ذمے لکھ لی ہے۔ (بحوالہ معارف القرآن جلد سوم مفتی محمد شفیع)

آیت ۵۵ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اہل ایمان اور کفار کے حال و حال کی تفصیل آیات میں وضاحت کے ساتھ بیان کر دی ہیں تاکہ مؤمنین کا طریقہ کار بھی عیاں ہو جائے اور مجرمین کا طریقہ کار بھی ظاہر ہو جائے حق و باطل کے ظاہر ہونے سے طالب حق کو معرفت حق سے روشناس ہونے میں آسانی ہو جائے آیات کو وضاحت کے ساتھ بتانے کا مقصد یہ ہے کہ مجرموں کی راہوں کو جدا کرنا ہے اُن پر اہل ایمان کی روش کا بھی اظہار ہو جائے اور مجرموں کا رویہ بھی بے نقاب ہو جائے قرآن کا منہاج اور انداز بیان صرف یہ نہیں کہ وہ صرف اہل ایمان اور صالحوں کی راہوں کی نشاندہی کرے قرآن حکیم گواہوں اور مجرم کے طور طریقوں کو بھی بتاتا ہے مجرموں کی روش سمت کی وضاحت بذریعہ تنقید باطل از حد ضروری ہے اور لازم یوں ہے کہ اہل حق کے راستوں کی درست سمت میں وضاحت ہو جائے یہی دعوت اسلامی کا پیام ہے جن پر ہمیں چلنا ہے حق و باطل کی راہ کا طریقہ عمل یہاں سے الگ ہوتا ہے جس وقت جزیرۃ العرب میں اول اول اسلام اور مشرک کا تقابل ہوا مؤمن اور مجرموں کے مابین یہ امتیاز امر واضح تھا، دونوں کے راستے جدا جدا تھے، رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی دعوت حق کا راستہ اہل ایمان کا راستہ تھا اور مجرمین کی راہ عمل اس کے برعکس تھی حق و باطل کا تضاد تھا، وہ دعوت اسلام، تحریک اسلام میں اہل ایمان کے ساتھ نہ تھے اور مجرمین نور ایمان کی سعادت سے قطعاً محروم تھے، اس وضاحت کے لئے نزول قرآن ہو رہا تھا اللہ جل جلالہ کی آیات سے تفصیلات کا علم ہو رہا تھا، اسلام نے باطل عقائد اور نظریات کے مقابلے میں اہل ایمان کو ایک واضح موقف اور ”صراطِ مستقیم“ کی راہ دکھائی دعوت الی اللہ کی خاطر کام کرنے والوں کے لئے یہ لازمی امر ہے سب سے پہلے اس معرکہ باطل کو سر کرنے کے لئے اپنی راہ سے باطل قوتوں کا بھرپور مقابلہ کر کے اپنی پوری قوت اور صلاحیت کے ساتھ، اللہ جل جلالہ کی راہ میں عزم پیکر لے اٹھ کھڑے ہوں کوئی بے راہ روی اُن کے راستے میں حائل نہ ہو، باری تعالیٰ نے اپنی آیتوں کو وضاحت کے ساتھ بیان کر دیا ہے، اللہ تعالیٰ کی رحمت اور ہدایت اس بات کی متقاضی ہے کہ مجرموں اور صالح لوگوں کا راستہ بالکل الگ ہو جائے اور کسی کو اس میں شک کی کوئی گنجائش تک نہ رہے۔



اے حبیب! کہہ دیجئے! کہ مجھے منع کیا گیا ہے اُن کی پرستش کرنے کی، جن کو تم اللہ تعالیٰ کے سوا پکارتے ہو، آپ کہہ دیجئے میں تمہاری خواہشات کی پیروی نہیں کرتا، یوں ہوا تو میں راہ سے گمراہ ہو جاؤں گا، اور نہ رہا میں راہ ہدایت راہ راست پانے والوں سے۔ (۵۶)

محبوب! آپ کہہ دیجئے! بلاشبہ میں اپنے رب کی طرف سے ایک روشن دلیل پر قائم ہوں اور تم نے اسے جھٹلا دیا، اب میرے دائرہ اختیار میں وہ چیز ہے ہی نہیں جس کے بارے میں تم عجلت کر رہے ہو اس کو لے آنا میرے بس کی بات نہیں، حکم کسی کا نہیں بجز اللہ تعالیٰ کے، اللہ تعالیٰ ہی سب بات بتاتا ہے اور وہ سب بہتر فیصلہ کرنے والا ہے۔ (۵۷)

آپ کہہ دیجئے! اگر میرے پاس وہ شے ہوتی، جس کی جلدی کا تقاضا کر رہے ہو تو میرے اور تمہارے درمیان فیصلہ کب کا ہو گیا ہوتا، اللہ تعالیٰ ظالموں رستم گروں کو خوب جانتا ہے۔ (۵۸)

اور اسی کے پاس غیب کی کنجیاں رکھ کر خزانے ہیں جن کو سوائے اُس کے اور کوئی نہیں جانتا، خشکی اور سمندر سب چیزوں کا علم اسی کو ہے اور کوئی پتا بھی کرتا ہے تو اُس کے علم میں ہوتا ہے۔ زمین کی تاریک تہہ میں کوئی ایسا دانہ نہیں جس سے وہ باخبر نہ ہو، خشکی اور تری (بحر و بر) سب کچھ ایک کھلی کتاب میں لکھا ہوا ہے۔ (۵۹)

وہی اللہ ہے جو رات کو (ایک گونہ) تمہاری جان رُوح کو اپنے قبضے میں رکھتا ہے اور جو کچھ تم کرتے ہو وہ اُس سے بخوبی واقف ہے۔ پھر تم کو نیند سے جگاتا ہے تاکہ اس طرح تعین کردہ مدت پوری ہو جائے تم سب کو اس ہی طرف پلٹنا رجوع ہونا ہے، پھر وہ بتائے گا تمہیں جو کچھ تم کیا کرتے تھے۔ (۶۰)

قُلْ إِنِّي نَهَيْتُ أَنْ أَعْبُدَ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ قُلْ لَا أَتَّبِعُ أَهْوَاءَكُمْ قَدْ ضَلَلْتُمْ إِذْ أَوْمَأْتُمْ مِنَ الْهُتَدِينَ ﴿۵۶﴾

قُلْ إِنِّي عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّنْ رَبِّي وَكَذَّبْتُمْ بِهِ مَاعِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ إِنْ الْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ يَقْضِي الْحَقَّ وَهُوَ خَيْرُ الْفَصِيلِينَ ﴿۵۷﴾

قُلْ لَوْ أَنَّ عِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ لَقُضِيَ الْأَمْرُ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالظَّالِمِينَ ﴿۵۸﴾

وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبُرِّ وَالْبَحْرِ وَمَا تَسْقُطُ مِنَ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا حَبَّةٌ فِي ظِلْمَةٍ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُّبِينٍ ﴿۵۹﴾

وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّاكُمْ بِاللَّيْلِ وَيَعْلَمُ مَا جَرَحْتُمْ بِالنَّهَارِ ثُمَّ يَبْعَثُكُمْ فِيهِ لِيُقْضَىٰ أَجَلٌ مُّسَمًّى ثُمَّ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ ثُمَّ يُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۶۰﴾

### الفاظ و معانی آیت ۵۶ تا ۶۰

﴿قُلْ إِنِّي نَهَيْتُ أَنْ أَعْبُدَ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾ اے محمد (ﷺ)! کہہ دیجئے کہ منع کیا گیا ہے مجھے اس بات سے کہ میں عبادت کروں اُن کی ”تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ“ جن کی تم عبادت کرتے ہو سوائے اللہ کے، یعنی بتوں کی کہ تمہاری آزر وئے تمنا یہ کہے کہ میں پرش کروں، ناداں کافر تو اس کوشش میں لگے رہا کرتے کہ پرچم تو حید جو بلند کیا ہے رسول مقبول (ﷺ) نے وہ ان باطل نا خداؤں کی عبادت کرنے لگیں جن کے سامنے یہ اپنا سر تسلیم خم کرتے ہیں۔ ﴿تَدْعُونَ﴾ کو شاہ ولی اللہ نے بیان کیا ”خدا کے سوا جن کی تم عبادت کرتے ہو“ تَدْعُونَ ”کامعنی سے مراد تعبدون کا لیا ہے۔ (بحوالہ قرطبی، روح المعانی) (۸۵)

اللہ تعالیٰ کے سوا بتوں کی پوجا کرنا یہ عقل سلیم اور دانش فہم اس بات کی اجازت نہیں دیتی کہ اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر کسی غیر اللہ کی پرستش کی جائے۔

﴿ قُلْ لَا اتَّبِعُ أَهْوَاءَكُمْ ﴾ میں نہیں پیروی کرتا، خواہشوں کی۔ ﴿ قَدْ ضَلَّكَ إِذَا ﴾ بے شک اب تو میں بہک جاؤں گا۔ تمہارا طریقہ عمل پیروی راتباع نفس اور خواہش پر مبنی ہے اس لئے وہ اختیار کرنے کے لائق نہیں اس کا مفہوم تو یہ ہوا کہ غیر اللہ کی پوجا اور پرستش سب سے بڑی گمراہی کی علامت ہے نور مشہود اور وحی باری تعالیٰ کا نزول مجھ پر اس لئے ہوتا ہے اور اس کفر باطل سے مجھ کو اس لئے روکا جاتا ہے کہ میں توحید کامل کی تکمیل عمل سے ذرا بھی غافل نہ رہوں خواہ کتنی ہی تدبیریں راہ میں رکاوٹ کا موجب ہوں، اللہ تعالیٰ نے مجھ کو ہادی بنا کر ہدایت کے لئے بھیجا ہے یہ محض تمہارا نفس ہے جو تمہیں فریب دے رہا ہے میں تمہاری حمایت کروں تو میں غلطی کرنے والوں میں شمار ہو جاؤں گا۔

﴿ وَمَا أَنَا مِنَ الْهَادِينَ ﴾ اور نہ رہا میں ہدایت پانے والوں سے۔ نصر بن حارث اور روسائے قریش نے کہا اے محمد ﷺ! ہمیں عذاب الہی سے کہاں تک ڈراؤ گے جو عذاب کر سکتے ہو ہم پر کرو یہ ہمیں نہ ڈراؤ، اس پر یہ آیت اتری۔ (بحوالہ تفسیر قادری)

﴿ مَا عِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ ﴾ نہیں ہے میرے پاس وہ چیز جس کی جلدی کر رہے ہو یعنی عذاب۔ کفار کا کہنا اگر یہ سچ ہے جس کی ہم تکذیب کر رہے ہیں تو آپ (ﷺ) ہم پر آسمان سے پتھر کی بارش کر دیجئے یا ہم پر کوئی سخت عذاب نازل کیجئے! حضور ﷺ انہیں تشبیہ کرتے اگر تم نے شرک ترک نہ کیا تو باری تعالیٰ کا عذاب آئے گا اور تم تباہ و برباد ہو جاؤ گے، کافر ازراہ تمسخر کہتے ہم آپ ﷺ کے دین کو نہیں قبول کرتے، ہم پر عذاب اتارنے میں جلدی کیجئے۔ ارشاد باری تعالیٰ ہے یہ اللہ تعالیٰ کے دست قدرت کی بات ہے جب اللہ تعالیٰ چاہے گا، عذاب آجائے گا۔ ﴿ تَسْتَعْجِلُونَ ﴾ تم جلدی کرتے ہو، عجلت پسندی کرتے ہو۔ اسْتَعْجَلْ سے فعل مضارع کا صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے مطابق ﴿ يَقْضُ الْحَقُّ ﴾ سچی بات بیان کرتا ہے۔ قَصٌّ. يَقْضُ فعل مضارع واحد مذکر غائب قواعد کے لحاظ سے۔ ﴿ وَهُوَ خَيْرُ الْفَصِيلِينَ ﴾ وہ سب سے بہتر فیصلہ کرنے والا ہے یعنی حق کے مطابق فیصلہ کرتا ہے۔ (بحوالہ فتح القدر)

﴿ وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يُعَلِّمُهَا إِلَّا هُوَ ﴾ اور اسی کے پاس خزانے ہیں غیب کے، اسی کے پاس ہونے کا مفہوم یہ ہے کہ سب کچھ اللہ تعالیٰ کی ملک ہے، غیب کی باتوں کا علم بھی باری تعالیٰ کے دائرے اختیار میں ہے۔ مِفْتَاحُ کا معنی خزانہ ہے۔ مِفْتَاحُ کا معنی کنجی رکبید ہے، لفظ غیب پر غور کیا جائے تو پتہ چلتا ہے وہ چیزیں رشتے جو ابھی تک وجود میں نہیں آئیں یا اکثر وجود پا چکی ہیں مگر باری تعالیٰ نے اس کی کسی کو خبر نہیں دی۔ (بحوالہ تفسیر مظہری)

اللہ تعالیٰ کی قدرت اور اس کی تقدیر ان اصولوں پر کامل طور پر محیط ہے اس کائنات رنگ و بو کی ہر حرکت باری تعالیٰ کے دائرہ قدرت میں ہے، اللہ تعالیٰ کا نظام قضا و قدر ان قوانین اور ضابطہ کا نفاذ کرتا ہے نظام و قضا قدر عالم غیب کا حصہ ہے اور اس کے بارے میں علم صرف اللہ تعالیٰ کو ہوتا ہے لوگوں نے جو سائنسی اصول بنا رکھے ہیں وہ احتمالی ہوتے ہیں۔ (بحوالہ تفسیر فی ظلال القرآن سید قطب شہید جلد دوم)



(۱)..... عالم غیب انسان کے ماضی کو گھیرے میں لئے ہوئے ہے اور اس کائنات کیتی پر بھی محیط ہے، انسان اور اس کے ماحول میں پھیلی ہوئی کائنات رنگ و بو اور اس کی موجود حالت پر بھی عالم غیب غالب ہے اور یہ بھی کہ ان کے مستقبل پر عالم غیب چھپا ہوا ہے یا محیط ہے یہ سب امور حکمت باری تعالیٰ کے مطابق ردِ عمل ہیں جن میں سے قلیل مقدار کا علم ابھی تک انسان کو ہو چکا ہے انسان جس سے استفادہ کر رہا ہے چنانچہ علم کے جاننے کے بارے میں سورۃ علق آیت ۵ پارہ عم میں ارشادِ ربانی ہے۔ ”عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ“ انسان کو ایسا علم سکھایا جو انسان جانتا تھا۔ اس اظہارِ بیان سے پتہ چلا کہ علم کامل اور محیط سے صرف باری تعالیٰ کی ذات متصف ہے اور وہ بے پایاں قدرت اور علم بیکراں کا مالک ہے لیکن اس کا یہ مفہوم لینا بھی مناسب اور صحیح نہیں کہ وہ کسی کو علم غیب سکھاتا بھی نہیں وہ جو کچھ چاہتا ہے جس کو چاہتا ہے، جتنا چاہتا ہے اتنا علم دے دیتا ہے جو کچھ باری تعالیٰ خاتم النبیین ﷺ کو عطائے خاص سے عطا کیا ہے اس کا احاطہ کرنا کسی کے بس کی بات نہیں۔

(۲)..... قرآن نے تو علم غیب کو باری تعالیٰ کی صفت بتایا ہے اور مشاہدہ یہ ہے کہ دوسروں کو بھی حاصل ہو جاتا ہے۔ (بحوالہ معارف القرآن جلد سوئم مفتی محمد شفیع)

علامہ قرطبی رقمطراز ہیں کہ غیب کا علم حق سبحانہ و تعالیٰ کے پاس ہے اور علم غیب تک پہنچنے تک کے وسائل اور ذرائع بھی اللہ تعالیٰ کی دائرہ قدرت میں ہیں، کوئی ان کا مالک و مختار نہیں، بس رب جس کو غیب کا علم عطا کرنا چاہتا ہے وہ دے دیتا ہے اور جس کو نہیں دینا چاہتا اسے محروم کر دیتا ہے، امور غیبی کی آگاہی اور تصرف صرف رسولوں کے ذریعہ ہی پائی جاسکتی ہے جن پر علوم غیب کا فیضان کیا جاتا ہے۔ (بحوالہ تفسیر قرطبی)

﴿وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبُرِّ وَالْبَحْرِ﴾ اور اللہ تعالیٰ ہی جانتا ہے ہر اس چیز کو جو خشکی میں ہے اور جو دریا میں ہے، جس طرح ہم اصطلاح ربانی میں شام کسر کا لفظ استعمال کر کے پورا زمانہ مراد لیتے ہیں اور مشرق و مغرب کے الفاظ استعمال کر کے کل زمین و کرۂ ارض مراد لی جاتی ہے اسی لحاظ سے بحر و بر کہہ کر تمام عالم کائنات کے موجودات مراد لیتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ جانتا ہے جو بیابان میں ہے، نباتات، حیوانات اور جو کچھ دریا میں ہے، جوہر، موتی اور پانی کے جانور، یا جو کچھ عالم شہادت کے بیابان اور عالم غیب کے دریا میں ہے۔ ﴿وَمَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا نَعْلَمُهَا﴾ نہیں گرتا ہے کوئی پتہ درخت سے، مگر جانتا ہے اللہ تعالیٰ، کتنے پتے برگ گل درخت سے جھڑتے ہیں اور کتنے پتے اس میں باقی ہیں اور وہ گرا ہوا پتہ شجر سے زمین تک جزئیات کے طور پر کتنی بار اٹا پلٹا ہو اس کا علم باری تعالیٰ کو ہے۔ ﴿تَسْقُطُ﴾ وہ گرتی ہے جھڑتی ہے سَقُوط سے فعل مضارع کا صیغہ واحد مؤنث غائب قواعد کے مطابق ﴿وَلَا حَبَّةٌ فِي ظِلْمِ الْأَرْضِ﴾ ہر وہ دانہ جو زمین کی گہرائی اور گیرائی اور تاریکی میں کہیں پڑا ہے وہ بھی اللہ تعالیٰ جانتا ہے پہلے برگ تاجر کا ذکر ہوا جو نظروں کے سامنے گرتا ہے اس کے بعد دانہ کا تذکرہ آیا جو کاشت کے لئے زمین میں بویا جاتا ہے۔ یا ڈالا جاتا ہے اور زمین کی پرت میں اندھیری میں چھپ جاتا ہے۔ ﴿وَلَا يَأْبِسُ﴾ اور نہ کوئی تر گیلا ہے ﴿وَلَا يَرْطِبُ﴾ اور نہ خشک۔ ﴿إِلَّا فِي كِتَابٍ مُّبِينٍ﴾ مگر وہ لکھی ہوئی ہے روشن کتاب میں۔ ”کِتَابٍ مُّبِينٍ“ سے مراد بعض مفسرین کے مطابق اس سے مراد علم باری تعالیٰ ہے اور بعض مفسرین نے اس سے مراد لوح محفوظ بیان کیا جس میں علم حق سبحانہ تعالیٰ متشکل صورت میں موجود ہے جس سے ملائکہ کو آگاہی ہوتی

ہے۔ (بحوالہ تفسیر قرطبی)

بعض مفسرین نے کہا نہ کوئی تر اور نہ کوئی خشک چیز سے سب جسمانی چیزیں مراد ہیں اس واسطے کہ جسم رطوبت یا پوست سے خالی نہیں، بعض کا خیال ہے کہ رَطْبُ رتر اشارہ ہے عالم رُوحانیت کی طرف اور یابس خشک شے عالم جسمانیات سے عبارت ہے اور لوح محفوظ میں سب کچھ تحریر ہے۔ (بحوالہ تفسیر قادری جلد اول مولانا فخر الدینؒ ۱۸۸ء)

﴿ وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّاكُم ﴾ اور وہ ایسا اللہ ہے کہ سلا دیتا ہے۔ ﴿ يَتَوَفَّاكُم ﴾ تمہیں متوفی کر دیتا ہے۔ ﴿ بِاللَّيْلِ ﴾ رات کو، توفی مصدر، تمہاری رُوح کو قبض کر دیتا ہے، لے لیتا ہے۔ فعل مضارع واحد مذکر غائب قواعد کے مطابق۔ توفی کے معنی ہیں کسی چیز کو لے لینا۔<sup>۱</sup> یہاں حق تعالیٰ نے توفی کو موت سے استعارہ کیا، خواب کے واسطے اس واسطے کہ حُسن اور تمیز جاتی رہے اور کام سے بدن کے باز رہنے میں موت اور خواب باہم شریک ہیں اور ”النَّوْمُ أَخُ الْمَوْتِ“ اسی طرح اشارہ ہے یہاں متوفی کا مفہوم نیند کے لئے مستعمل ہے کیونکہ نیند کی حالت میں انسان کا عقل و شعور مفقود ہو جاتا ہے۔

﴿ وَيَعْلَمُ مَا جَرَحْتُم بِالنَّهَارِ ﴾ اور جانتا ہے وہ جو کما یا تم نے دن میں۔ ﴿ ثُمَّ يُعِيذُكُمْ ﴾ پھر بیدار کرتا ہے تمہیں رنید سے۔ فِیْہِ دِنٌ كَرِيمٌ ﴿ لِيُقْضَىٰ أَجَلٌ مُّسَمًّى ﴾ تاکہ تمہاری عمر مقررہ پوری کر دے، أَجَلٌ موت، مدت، مہلت یہاں پر باری تعالیٰ نے نیند اور اس کے بعد جاگنے کی مثال دے کر بتا دیا کہ ہر صبح و شام، ہر فرد و بشر، شخصی طور پر مرنے اور جینے کے ایک مشاہدے سے گذرتا ہے، اسی طرح سارے عالم کی اجتماعی موت اور اجتماعی حیات کو اچھی طرح جان لو!۔ ﴿ ثُمَّ إِلَيْنَا ﴾ پھر اس کی طرف ہے بازگشت تمہاری موت کے بعد۔ ﴿ ثُمَّ يُبَدِّلُكُمْ ﴾ پھر خبر کر دے گا تمہیں قیامت کے دن کی۔ ﴿ بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ﴾ پھر جو تم عمل کیا کرتے تھے۔ مفہوم اس کا یہ ہے کہ اعمال کا محاسبہ ہوگا، پھر جزا اور سزا ہوگی، گویا یوم قیامت، زندہ ہو کر سب کو اللہ تعالیٰ کے حضور پیش ہونا ہے۔

## تشریح و توضیحات آیت ۵۶ تا ۶۰

آیت نمبر ۵۶ میں اظہار بیان ہے کہ اے محبوب (ﷺ)! اُن سے کہہ دیجئے واضح انداز میں کہ اللہ تعالیٰ کے سوا جنہیں تم پکارتے ہو، مجھے غیر اللہ کی اطاعت سے منع کیا گیا ہے، میں تمہاری خواہشات کی پیروی نہیں کر سکتا، مشرکوں کا تو یہ شیوہ ہے جس سے دل چاہا اسے طلب کرنے لگتے ہیں، اپنے ہاتھوں کے تراشے ہوئے پتھر کے صنم کو خدا کہہ دیتے ہیں، تو کہیں درختوں کی پوجا کرتے ہیں، بلکہ اس کے ساتھ جن، فرشتوں اور انسانوں کی بھی پرستش کرتے تھے۔ رسول اللہ ﷺ کو حکم دیا جا رہا ہے کہ آپ بتا دیجئے اظہار حقیقت کے ساتھ کہ میری فطرت، میری عقل، میرا ضمیر، میرا وجود، میرا شوہر، اور وحی باری تعالیٰ جو مجھ پر نازل ہوتی ہے یہ سب کچھ عمل پیہم مجھے اس بات سے روکتے ہیں کہ میں توحید کامل کے اصول حق سے ذرا بھی قدم ہٹاؤں، تم بھی پختہ تدبیر باطل کی راہ کی تلاش میں سرگرداں رہو میں تمہاری خواہش دل کی پیروی اختیار نہیں کر سکتا، اگر ہادی برحق ﷺ جس کو اللہ تعالیٰ نے رسول بنا کر بھیجا جیسا کہ آیت ۲۹ سورۃ الفتح پارہ حم (۲۶) میں ارشاد باری تعالیٰ ہے۔

①.....استیفاء الشیء (بحوالہ قرطبی)

مُحَمَّدًا رَسُولَ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ آيَةً عَلَى الْكَافِرِينَ حَتَّىٰ يَبْلُغَهُمُ

”محمد ﷺ اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں اور ان کے ساتھ والے یعنی ان کے اصحاب ﷺ کافروں پر سخت ہیں اور آپس میں نرم دل ہیں۔“

سچے مؤمن اور ایک اللہ کے ماننے والے، اگر کسی کو اللہ تعالیٰ کے علاوہ پکارا تو بہک گئے اور ہدایت پانے والوں کی جماعت سے خارج ہو گئے، جو لوگ اللہ تعالیٰ کے سوا دوسروں کی بندگی اختیار کرتے ہیں وہ اشخاص اپنی خواہشات نفس کے تابع ہوتے ہیں اور دوسروں کو اللہ تعالیٰ کا ہمسر بنا تے ہیں وہ گمراہی میں مبتلائے بلا ہیں۔ چنانچہ آیت نمبر ۲ سورہ اخلاص پارہ (۳۰) عمّ میں ارشادِ ربی ہے: وَلَمْ يَكُن لَّهُ كُفُوًا أَحَدٌ ”اور نہ کوئی اللہ تعالیٰ کا ہمسر ہے۔“

مشرکین مکہ رسول اللہ ﷺ سے کہا کرتے تھے کہ آپ ان کے دین کو تسلیم کر لیں وہ آپ کی دعوتِ حق اور دین کو مان لیں گے، ان کا یہ مشرکانہ طرزِ عمل تھا کہ شاید اس نوعیت کی مصالحت کا امکان ہے، اللہ تعالیٰ کو وہ بندگی قطعی قبول ہی نہیں ہے جس میں شرک کا کوئی شائبہ تک ہو۔

آیت ۵۷ میں بتایا جا رہا ہے کہ حضرت محمد ﷺ کے پاس تو اللہ سبحانہ تعالیٰ کی طرف سے واضح روشن دلیل ہے گویا وہ شریعت ہے جو وحی کے ذریعہ قلبِ اطہر پر نازل ہوئی ہے جس میں توحید کی دعوت کی ترجمانی ہے اور جس کی تم تکذیب کرتے ہو، تو ذرا جھٹلانے کے سبب اپنے انجام کا سوچ لو! اس کے انکار کا نتیجہ عذاب ہے یہ روشن دلیل قرآن حکیم ہے جو رب کی طرف سے ایک بزبان ایک حجت اور قطعی طور پر ایک ہے، اہل کفر جس چیز کی عجلت کے طالب ہیں وہ تو عتاب باری تعالیٰ ہے میں تو اس کتاب کو تمہارے سامنے لے کر حاضر ہوا ہوں جس کو جھٹلانے کا تم نے عزم کر رکھا ہے اے نادان! حق کی وضاحت کرنا اللہ تعالیٰ کے اختیار کی بات ہے یہ میرے بس میں تو نہیں، اللہ تعالیٰ ہی امر حق بیان کرتا ہے اور وہی بہترین فیصلہ کرنے والا ہے۔ حضور اکرم ﷺ کے شعورِ فکرِ عمل میں اس پیغام کی صداقت پر بین دلائل ہیں۔ رسول اللہ ﷺ کی ذاتِ اقدس میں اس امر حقیقت کا بھرپور وجدانی احساس پایا جاتا ہے کہ آپ ﷺ جو دعوتِ فکرِ عمل دے رہے ہیں یہ حق کا ایسا شعور ہے جو تمام نبیوں کے اندر کئی طور پر پایا جاتا ہے اور تمام انبیاء کرام علیہم السلام نے شعور راہنمائی کا برملا اظہار کیا ہے۔ چنانچہ آیت ۲۸ سورہ ہود پارہ (۱۲) وَمَا مِنْ ذَاتِةٍ مِّنْ دَابَّةٍ مِّنْ دُونِهَا يَخْتَرِكُ حَيْثُ يَشَاءُ مِنْ دُونِ رَبِّهِ مَا يَنْشَاءُ وَمَا يَخْتَرِكُ حَيْثُ يَشَاءُ مِنْ دُونِ رَبِّهِ مَا يَنْشَاءُ وَمَا يَخْتَرِكُ حَيْثُ يَشَاءُ مِنْ دُونِ رَبِّهِ مَا يَنْشَاءُ

قَالَ يَقُولُ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كُنْتُ عَلَىٰ بَيْتَةٍ مِّنْ رَبِّي وَابْنِي رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِهِ فَعَمِيَتْ عَلَيْكُمْ أُنذِرْكُمْ مَوْهَا وَأَنْتُمْ لَهَا كِرَهُونَ

”حضرت نوح علیہ السلام نے کہا اے برادرانِ قوم! ذرا سوچو تو سہی اگر میں اپنے اللہ کی طرف سے ایک کھلی شہادت دائم اور قائم تھا، پھر اُس نے اپنی رحمت خاص سے مجھے نواز دیا شرف بخش دیا، وہ تم کو نظر نہ آئی تو میرے پاس آخر اور کون سا ذریعہ ہے کہ تم ماننا نہ چاہو، تمہارے ذمے تھوپ دوں، جب کہ تم اس سے بیزار بھی ہو۔“

تمام کائنات پر اللہ تعالیٰ کی حکمرانی ہے، معجزہ دکھانا عذاب میں مبتلا کرنا، سب کچھ اللہ تعالیٰ کے اختیارِ کُل میں ہے۔

آیت نمبر ۵۸ میں اظہارِ بیان ہے کہ عذاب کا آنا اور معجزہ کا ظہور پذیر ہونا کا اختیار تو اللہ تعالیٰ کے پاس ہے، باری تعالیٰ

جس پر چاہے، جب چاہے عذاب نازل کر دے عذاب میں مبتلا کرنا اور فیصلہ کرنا رسول کا کام نہیں، یہ بھی تو ممکن ہے کہ اگر عذاب میں مہلت ملی ہے تو توبہ کرنے کی توفیق عطا ہو جائے یہ عذاب کے آنے میں جلدی مچانے والے اس بات سے قطعاً بے خبر ہیں، انسان کا علم اور تحمل دونوں ہی محدود ہیں یہ اللہ تعالیٰ نے اختیار اپنے ذمہ لے رکھا ہے کہ فیصلہ کب کرنا ہے! کیا کرنا ہے، کیسے کرنا ہے! حق تعالیٰ کا فیصلہ یا نزول عذاب کسی کی خواہش اور مرضی ضد کا تابع نہیں ہے بلکہ اللہ تعالیٰ کی حکمت کے امور ہیں وہ قدرت رکھنے کے باوجود ظالموں کے ظلم پر فوری عذاب نہیں بھیجتا ہے اس کا قطعاً یہ مطلب نہ لیا جائے کہ نافرمان کی سیاہ کاری اور ظلم و جبر کا اللہ تعالیٰ کو علم نہیں ہے اور اللہ تعالیٰ خوب بہتر جانتا ہے کہ ظالموں کے ساتھ کیا معاملہ کیا جانا چاہئے وہ جانتے ہوئے مہلت دیتا ہے، یہاں پر اللہ تعالیٰ کی شان کبریائی کی وسیع تر حقیقت حق کی طرف لطیف اشارہ ہے اللہ تعالیٰ غیب کے علم سے واقف ہے اور اللہ تعالیٰ کا علم تمام مخفی اور پوشیدہ امور پر محیط ہے۔

آیت نمبر ۵۹ میں اظہار اس بات کا ہے کہ عالم الغیب باری تعالیٰ کی ذات ہے، غیب کے سارے خزانے، دینے اللہ تعالیٰ کے پاس ہیں مشرکوں کو کب عذاب دیا ہے کفار کو کب عذاب جہنم میں مبتلا کیا جائے، اس کا علم صرف اور صرف اللہ باری تعالیٰ کو ہے، بحر و بر میں جو کچھ ہے اللہ تعالیٰ اس سے واقف ہے گیتی کائنات کے راز و امور جو ابھی تک کسی کے علم میں نہیں آسکتے لیکن فیصلہ کا ایک دن منقہ شہود میں آجا کر ہونا حق تعالیٰ کے علم میں ہے، زمین اور کائنات رنگ و بو میں پوشیدہ مادی ذخیرے اور طاقت کے خزانے جو ابھی تک انسانی دسترس سے قطعاً طور پر مخفی ہیں، اسی طرح اہل ایمان اور منکرین حق یا ظالموں کے باطنی معاملات اور ان کے اعمال کی خیر اور سزا پانے کا مناسب وقت معین اور ساعت وقوع سب کچھ ربّ جلیل کے ازلی علم میں ہے، سمندروں میں کیا کچھ ہے درخت کا ایک پتا اور پھول کی پتی بھی گرتی ہے تو اس کا علم اللہ تعالیٰ کو ہے اور اللہ تعالیٰ ہی اپنی حکمت کے مطابق فیصلے صادر کرتا ہے۔

”مفتاح الغیب“ حدیث مبارکہ کے مطابق پانچ ہیں:

(۱)..... قیامت کے وقوع پذیر ہونے کا علم۔

(۲)..... بارش کا آنا، گویا بر رحمت بارش کا نزول۔

(۳)..... رحم مادر میں پرورش پانے والا بچہ۔

(۴)..... موت کب آئے گی، کہاں آئے گی۔

(۵)..... آئندہ رونما ہونے والے واقعات۔

ان تمام باتوں کا علم اللہ تعالیٰ کے سوا کسی کو نہیں۔ (بحوالہ صحیح بخاری شریف از تفسیر سورۃ الانعام ۶)

بھلا اس حقیقت سے کیا انسان انکار کا وجدان کائنات رنگ و بو کی تاریک تر و ادنیٰ میں اور سمندر کی گہرائی اور گیرائی میں دوڑتا ہے یہ تمام تر مقامات اللہ تعالیٰ نے زاویہ علم سے نمایاں اور عیاں ہیں پھر ہمارا شعور فطری طور پر موسم خزاں میں گرنے والے ”برگ گل“ کی طرف جاتا ہے پتوں کی ان تعداد سے حضرت انسان بے خبر ضرور ہے لیکن اس کو معلوم ہے کہ اللہ تعالیٰ کو

سب کچھ علم ہو رہا ہے، پتہ اس کے حکم سے گرتا ہے اور اس کے حکم سے موسم بہار میں کھلتا ہے۔ قرآن مجید جو اسلامی تصویرِ حیات کا آئینہ دار اور سرچشمہ ہے اس کائنات کے اندر بعض ناقابلِ تسخیر قوانین اور ضابطہٴ اصول ہیں اور انسان کو اللہ تعالیٰ نے یہ صلاحیت بخشی ہے کہ وہ امور کائنات میں ضروری علم کا ادراک رکھتا ہے ربِّ جلیل نے انسان کو اس قدر صلاحیت بخشی ہے جتنی اس کو منصبِ خلافت کے تقاضے رو بہ عمل لانے کی ضرورت ہے۔ (بحوالہ فی ظلال القرآن سید قطب شہید)

آیت نمبر ۶۰ میں اظہارِ بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ وہی ہے جو شب کو تمہاری روحیں قبض کرتا ہے گویا رات کو تم پر نیند مسلط کر دی جاتی ہے، اس آیت مبارکہ میں باری تعالیٰ کے اسرار و رموز کی علامت کا بیان ہے انسان پر جب نیند طاری ہو جاتی ہے تو گویا وہ موت کی آغوش میں ہوتا ہے، جس طرح کیفیتِ موت میں انسان کے حواس بے کار و معطل ہو جاتے ہیں اسی طرح کیفیتِ نیند حالتِ خواب میں حواس بے کار ہو جاتے ہیں۔ اگرچہ ہم حالتِ خواب کے آثار کو جانتے ہیں لیکن اس کی حقیقت کا ادراک نہیں ہوتا، اسی کیفیت کو حالتِ غیبی کے نام سے بھی موسوم کیا جاسکتا ہے، جس نوعیت سے دوسرے غیبی حالات انسان کے آس پاس پھیلے ہوئے محسوس ہوتے ہیں لیکن اسی طرح صورت میں اس کی تمام تر قوتیں اور صلاحیتیں اس سے سلب کر لی جاتی ہیں یوں کہنے کو انسان فہم اور قوتِ ادراک سے بھی محروم ہو جاتا ہے جب انسان اس کیفیتِ نیندِ خواب میں محو ہوتا ہے تو صرف اور صرف اللہ تعالیٰ کی رضا ہی سے حالتِ بیداری میں آتا ہے مقامِ فکر ہے کہ انسان جب اللہ تعالیٰ کے قبضہٴ قدرت میں ہے تو کس قدر بے بس، اور ناتواں ہے نیند کے بارے میں آیت نمبر ۹ سورۃ النباء پارہ ۴ (۲۰) میں ارشادِ باری تعالیٰ ہے۔ ”وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا“ (اور ہم نے تمہاری نیند کو آرام کا سبب بنایا) اور جب تم رات سونے میں گزارتے ہو تو اس ٹھہراؤ کی حالت سے وہ تمہیں بیدار کرتا ہے تاکہ تم حقیقی موت تک اپنی متعین کردہ حیات پوری کر سکو۔ گیتی کائنات میں یوں بھی ہوتا ہے کہ جب انسان پر نیند طاری ہوتی ہے اور غلبہٴ نیند کی حالت میں وہ اٹھتا ہی نہیں ہے، جب اللہ تعالیٰ چاہے گا روزِ قیامت اٹھایا جائے گا اور تمام عمر کے اعمال ایک ایک جزو کی شکل میں اس کے سامنے آ موجود ہوں گے۔

دن میں کاروبار زندگی میں مصروف رہنے کے بعد رات کو نیند کا آنا اور صبح دم، بیدار ہونا یہ روزمرہ زندگی کا ایک معمول ہے دنیا کی زندگی پھر آغوشِ موت کی نوید، پھر دوبارہ زندہ کیا جانا، آخر کار سب کو اللہ تعالیٰ ہی کی طرف رجوع ہونا ہے ”موت کا ایک دن متعین“ کے مصداق ہر انسان کو اپنے مالکِ حقیقی کی طرف پلٹنا ہے پھر وہ تمہیں آشکار کرے گا کہ تم کیا کرتے رہے تو اس وقت ”نامہ اعمال“ پیش ہوگا جس کے اندر ہر عمل کا اندراج ہوگا، مقامِ افسوس تو یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کی تکذیب کرنے والے اور کفر کا ملحدانہ رویہ اپنانے والے ان حقائق سے قطعی غافل ہیں اور اللہ تعالیٰ کے عذابِ الیم کو دعوت دے رہے ہیں۔



اور وہی ہے غالب اور برتر ہے اپنے بندوں پر اور تم پر نگہبانی کرنے والے نگہداشت کرنے والے بھیجتا ہے، یہاں تک کہ جب تم میں سے کسی کی موت ساعت رگھڑی آتی ہے تو اس کی رُوح ہمارے بھیجے ہوئے فرشتے قبض کر لیتے ہیں اور کوتاہی/رتساہل اور ذرّہ بھر بھی قصور نہیں کرتے۔ (۶۱)

وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ وَيُرْسِلُ عَلَيْكُمْ حَفَظَةً  
حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا وَهُمْ  
لَا يُفَرِّطُونَ ﴿٦١﴾

پھر وہ سب اپنے اپنے باری تعالیٰ کی طرف لوٹا دیئے جائیں گے جو ان سب کا مالک حقیقی ہے سنتے جاؤ/خبردار ہو جاؤ حکم رفیصلے کے اختیارات تو صرف اللہ کو ہیں اور وہ جلد سب سے حساب کرنے والا ہے۔ (۶۲)

اے حبیب (ﷺ)! آپ کہہ دیجئے! صحر اور سمندر کی تاریکیوں اور خطرات سے تمہیں کون چھٹکارا دیتا ہے جس سے تم گڑگڑا کر، چپکے چپکے، دبی آواز میں کہتے ہو/دعا میں طلب کرتے ہو، کہ اگر اللہ تعالیٰ نے ہم کو اس مصیبت سے نجات دے دی تو ہم ضرور شکر ادا کرنے والوں میں ہو جائیں گے۔ (۶۳)

ثُمَّ رُدُّوْا إِلَى اللَّهِ مَوْلَاهُمْ الْحَقَّ ۗ لَا لَهُ الْحُكْمُ  
وَهُوَ أَسْرَعُ الْحَسِبِينَ ﴿٦٢﴾

قُلْ مَنْ يُنَجِّيكُمْ مِّنْ ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ تَدْعُونَهُ  
تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً ۚ لَّيْنًا مُّجِدِّنَا مِنْ هَذِهِ لَنَكُونَنَّ  
مِنَ الشَّاكِرِينَ ﴿٦٣﴾

قُلِ اللَّهُ يُنَجِّيكُمْ مِنْهَا وَمِنْ كُلِّ كَرْبٍ ثُمَّ أَنْتُمْ  
تُشْكِرُونَ ﴿٦٤﴾

قُلْ هُوَ الْقَادِرُ عَلَىٰ أَنْ يَبْعَثَ عَلَيْكُمْ عَذَابًا مِّنْ  
فَوْقِكُمْ أَوْ مِنْ تَحْتِ أَرْضِكُمْ أَوْ يَلْبِسَكُمْ شِيْعًا وَيُذِيقَ  
بَعْضَكُم بَأْسَ بَعْضٍ ۗ أَنْظُرْ كَيْفَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ  
لَعَلَّهُمْ يَفْقَهُوْنَ ﴿٦٥﴾

اے محبوب (ﷺ)! آپ کہہ دیجئے اللہ تعالیٰ ہی تم کو ہر مصیبت ربے چینی رنج و آلم سے نجات دیتا ہے، پھر تم اسی کے ساتھ شکر کرتے ہو/دوسروں کو اس کا شریک ٹھہراتے ہو۔ (۶۴)

آپ (ﷺ) کہہ دیجئے! اس پر بھی وہ قادر ہے/قدرت رکھتا ہے کہ تم پر کوئی عذاب/عتاب تمہارے اوپر سے نازل کر دے یا تمہارے پاؤں تلے/نیچے سے کوئی عذاب برپا کر دے یا تم کو گروہ در گروہ تقسیم کر دے اور ہر گروہ کی آرزو، غنا اور مدد عا دوسرے گروہ کے خلاف ہو اور اس مخالفت کے سبب باہم مقاتلہ ہو اور چکھائے اللہ تعالیٰ تم سے بعض کو بعض کی طاقت کا مزہ، دیکھو! ہم طرح طرح سے اُن کے سامنے اپنی نشانیاں بیان کرتے ہیں شاید کہ یہ لوگ حقیقت تو حید کو سمجھ لیں۔ (۶۵)

### الفاظ و معانی آیت ۶۱ تا ۶۵

﴿وَهُوَ الْقَاهِرُ﴾ اور وہ غالب ہے، زبردست ہے قہر سے اسم فاعل، واحد مذکر قواعد کے مطابق قاہر اصل میں اس غالب کو کہتے ہیں، جس کے مقابلے میں اس کا حریف بے چارہ ذلیل ہو،۔ (بحوالہ قاموس القرآن) ﴿فَوْقَ عِبَادِهِ﴾ اوپر اپنے بندوں کے۔ ﴿وَيُرْسِلُ عَلَيْكُمْ حَفَظَةً﴾ اور وہ تمہارے اوپر نگہبان فرشتے بھیجتا ہے۔ ﴿حَفَظَةً﴾ اس کا واحد حافظ (۹۲)

ہے وہ فرشتے جو تمہارے اعمال کے نگہبان ہیں یعنی وہ فرشتے جو تمہارے اعمال لکھتے ہیں، تا کہ قیامت کے دن سب کے سامنے پڑھیں تو حَفْظَہ کو بھیجنے کی حکمت یہ ہے کہ بندہ یومِ قیامت کی فضیحت<sup>①</sup> رسوائی کا اندیشہ کر کے گناہ کرنے پر جرأت اور دلیری نہ کرے،<sup>②</sup> اور کرام کاتبین<sup>③</sup> بندوں کے عمل سے واقف ہوں گے۔ انسان کو قطعی اس گمان میں نہ رہنا چاہئے کہ حق تعالیٰ اس کے اعمال و افعال سے بے خبر ہے بلکہ بات دہیان میں رہے کہ رَبِّ جَلِيل نے تو ایسے فرشتوں کو مقرر کر دیا ہے جو انسان کی ہر حرکت جوڑ و نما ہوتی ہے، ہر لفظ جو زبان سے ادا ہوتا ہے، ہر خطا جو حضرت انسان سے سرزد ہوتی ہے، ہر عمل کا اندراج ہو رہا ہے اور جب روزِ قیامت مجرم اپنے اپنے اعترافِ جرم سے انکار کرنے کی جرأت کریں گے تو ان کے سامنے زندگی کے اعمال کے وزن کھول دیئے جائیں گے اور اعترافِ گناہ کرنا ہی ہوگا۔ ﴿أَحَدِكُمُ الْمَوْتُ﴾ کسی کو تم میں سے موت۔ ﴿تَوَقَّتْهُ رُسُلُنَا﴾ تو جان اس کی کھینچ لیتے ہیں رزکال لیتے ہیں فرشتے، یعنی ملک الموت اور اُس کے مددگار چودہ (۱۴) فرشتے ہیں اور ان میں سے سات (۷) رحمت کے فرشتے ہیں اور سات عذاب کے فرشتے، پھر ملک الموت مؤمنوں کی رُوح قبض کرتے ہیں تو رحمت کے فرشتوں کے سپرد کر دیتے ہیں اور جب کافر کی جان نکالی جاتی ہے تو عذاب کے فرشتوں کے حوالے کر دیتے ہیں<sup>④</sup>۔

﴿تَوَقَّتْهُ﴾ اس کو قبض کیا فرشتوں کی جماعت نے اس کو اٹھالیا تَوَقَّتْ، تَوَقَّى سے فعل ماضی کا صیغہ واحد مؤنث غائب قواعد کے مطابق۔ ﴿وَهُمْ لَا يُفَرِّطُونَ﴾<sup>⑤</sup> اور یہ فرشتے تقصیرِ قصور نہیں کرتے اور جب وقت آپہنچتا ہے تو رُوح نکالنے میں تاخیر نہیں کرتے، یہ رَبَّانِي نگرانی اور نگہبانی کی ایک کیفیت ہے ہر ذی شعور، ذی رُوح، انسان کی دُنیا میں سانس لینے کی تعداد مقدر ہے، ان سانسوں کے ساتھ جانے رُک جانے کا ایک وقت متعین ہے، لیکن اس کو انسان جانتا نہیں ہے لیکن حق سبحانہ تعالیٰ کے علم میں وہ پہلے سے تحریرِ ثبت ہے لیکن انسان ہے کہ غفلت میں پڑا ہوا ہے، فرشتے جب رُوح قبض کرتے ہیں، اگر مرنے والا نیک ہوتا ہے تو اس کی رُوح کو عَلَيِّين میں اور مرنے والا اگر اعمالِ بد کا مُرْتَكِب ہوتا ہے تو اس کی رُوح کو سَجِين میں بھیج دیا جاتا ہے۔ ﴿وَهُوَ أَسْرَعُ الْحَسِيبِينَ﴾ اور وہ بہت جلد حساب لینے والا ہے، تفاسیر میں لکھا ہے کہ جتنی جلدی ایک بکری کا دودھ دوہا جاتا ہے اتنی ہی جلدی حق تعالیٰ ان کا حساب کرے گا باوجود اس کے جن اور آدمی بکثرت

①.....عیب۔

②.....بحوالہ تفسیر قادری جلد اول۔

③.....وہ فرشتے جن کو ”کرانا کاتبین“ کہتے ہیں وہ بنی آدم کی نیکی اور بُرائی تحریر کرتے رہتے ہیں، ہر ایک انسان کے ساتھ دو فرشتے ہوتے ہیں ایک داہنی جانب اور ایک بائیں جانب، نیکیاں داہنی جانب والا فرشتہ تحریر کرتا ہے اور بُرائیاں بائیں جانب والا لکھتا ہے اب یہ انسان کا کام ہے کہ راہِ نیکی راہِ ہدایت اختیار کرے اور افعالِ بد اور بدی سے اجتناب کرے، کیونکہ آدمی کا ہر عمل، ہر فعل، ہر حرکت لکھی جاتی ہے اور قیامت کے روز وہ ”نامہ اعمال“ تمام خلق کے سامنے پڑھا جائے گا تو معصیت، گناہ اور بُرائیاں کس قدر تذلیل اور رسوائی کا باعث ہوں گی، العیاذ باللہ۔ (بحوالہ کنز الایمان، خزائن العرفان فی تفسیر القرآن از احمد رضا خان، سید محمد نعیم الدین)

④.....بحوالہ تفسیر قادری جلد اول از مولوی فخر الدین صاحب

⑤.....يُفَرِّطُونَ. تَفَرِّطٌ مصدر وہ کوتاہی نہیں کرتے مضارع کا صیغہ جمع مذکر غائب قواعد کے لحاظ سے۔

ہوں گے اور ان کے اعمال بھی بہت ہوں گے، پھر اتنی جلد ریزی سے حساب کر لینا حق سبحانہ تعالیٰ کی کمال قدرت اور جمال قدرت پر دلیل ہے۔ (بحوالہ تفسیر قادری جلد اول)

ایک مسلمان یہ جانتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اُس کا خالق ہے اور ایک دن موت پا کر مر جانا ہے کیونکہ سورہ انعام آیت نمبر ٦٠ میں ابھی ہم نے پڑھا ”لِيُقْتَلَىٰ أَجَلٌ مُّسَمًّى“ تاکہ تمہاری عمر کی مدت پوری کر دی جائے یعنی موت آپہنچے سو طے پا گیا کہ اللہ تعالیٰ کے حضور اپنی تمام تر زندگی کا حساب و کتاب پیش کرنا ہے تو متاعِ عزیز کے لمحات میں ایک لمحہ بھی غافل نہیں ہونا چاہئے اس منطقی سوچ کا نتیجہ یہی تو ہے نا کہ انسان صرف اللہ تعالیٰ وحدہ لا شریک کو حاکم حقیقی سمجھتا ہے اور اس منطقی عقیدہ کا استدلال یہ ہے کہ اس کرۂ ارض پر بندوں کے تمام امور اللہ جل شانہ کے حکم کے مطابق سرانجام پانے چاہئیں۔

﴿قُلْ مَنْ يُدْبِرُكُمْ﴾ کہہ تو دیجئے کہ کون شخص ہے جو رہائی دیتا ہے تمہیں۔ ﴿مَنْ ظَلَمَ الْبُرُوجَ﴾ بیاباں کی تاریکی اور اندھیروں سے، رات اور غبار کی تاریکی سے۔ ﴿وَالْبَحْرِ﴾ اور سمندر دریا کے اندھیروں کی شب کی بدلی اور نجار کی تیرگی سے، جنگلوں اور کشتیوں / جہازوں کی سختی سے۔ ﴿تَدْعُونَ﴾ پکارتے ہو تم اپنے نجات دینے والے کو۔ ﴿تَضْرِبُوا رُؤُوسَكُمْ﴾ اور ظاہر میں۔ ﴿وَأَخْفِيَةً﴾ اور پوشیدہ طور پر مخفی انداز میں۔ ﴿لِيُنْجِبَنَا﴾ اور کہتے ہو اگر نجات دے اللہ تعالیٰ ہمیں۔ ﴿مِنْ هَذِهِ﴾ اس شدت اور مصیبت سے۔ ﴿لَنْ كُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ﴾ البتہ ہوں گے ہم شکر ادا کرنے والوں میں سے نعمتِ نجات پر۔

یہ ایک نفسیاتی تجربہ کی بات ہے جو ہر فرد کو بشر کو درپیش ہوتا ہے کبھی وہ خود مشکلات کا شکار ہوتا ہے اور کبھی وہ مصائب و آلام میں گھرے ہوئے لوگوں کو دیکھتا ہے خشکی ہو کہ سمندر ہر صورت میں انسان اس نوعیت کی مشکلات میں پھنس جاتا ہے، خشکی اور سمندر کی غیبی واقعات پر پوری دنیا کے لوگوں کی نظر لگی ہوتی ہے ان کو بھی ظلمات کہا جاتا ہے اس کٹھن گھڑی میں انسان عجز و انکساری اور یکسوئی کے ساتھ باری تعالیٰ کے سامنے دستِ دعا دراز کرتا ہے اور اللہ تعالیٰ کی طرف متوجہ ہو جاتا ہے۔

﴿وَمِنْ كُلِّ كَرْبٍ﴾ ہر ہرنج و غم سے جو ہوتا ہے۔ ﴿ثُمَّ أَنْتُمْ تُشْرِكُونَ﴾ پھر اس کے بعد تم شرک کرتے ہو اور جو عہد تم نے کیا تھا وفا نہیں کرتے۔ یہاں انسانوں کو یہ صورت حال باور کرائی جا رہی ہے کہ جب اللہ تعالیٰ تم پر فضل و کرم کر کے ان رنج و بلا سے اور مایوسی کی تاریکی سے نکال لیتا ہے تو پھر اس کو بھول جاتے ہو، اللہ تعالیٰ کے ساتھ جنوں کو شریک جانتے ہو، سوچو تو سہی کس قدر بھول ہے تمہاری۔ ﴿عَلَىٰ أَنْ يُبْعَثَ عَلَيْكُمْ﴾ اس بات پر کہ بھیجتے تم پر۔

﴿عَذَابًا مِّنْ فَوْقِكُمْ﴾ عذاب تمہارے اوپر سے جیسے حضرت نوح علیہ السلام کی قوم پر اوپر سے طوفان آیا تھا یا حضرت

①..... ظلمات سے مراد مصائب اور مشکلات ہے۔

②..... أَنْجِنَا اُس نے ہم کو بچالیا، اُنجی سے فعل ماضی کا صیغہ جمع متکلم قواعد کے مطابق۔

③..... كَرْبٌ کا معنی ہے شدید غم۔

④..... فَوْقِكُمْ اور تَحْتِ کے جو الفاظ آیت میں آئے ہیں ان کی تفسیر حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے منقول ہے آپ ﷺ نے فرمایا فوق سے مراد ظالم حاکم اور تحت کے معنی کینے اور بدکار کے ہیں۔ (بحوالہ تفسیر قرطبی)



لوط علیہ السلام کی قوم پر پتھر برسے تھے۔ ﴿أَوْ مِنْ تَحْتِ أَعْيُنِكُمْ﴾ یا عذاب نازل کرے تمہارے قدموں کے نیچے سے۔ اس کی مثال یہ ہے کہ اہل فرعون دریا میں غرق ہو گئے، اور قارون کہ زمین میں دھنس گیا، بعض مفسروں نے لکھا ہے کہ عذاب اوپر سے مُراد حکام ظالم ہیں اور نیچے کا عذاب غلام اور خدمت گار، بدمعاش ہیں یا اوپر کے عذاب سے مراد قوم کے بزرگ لوگ ہیں اور نیچے والا عذاب قوم کے چھوٹے لوگ ہیں۔ (بحوالہ تفسیر قادری جلد اول)

عذاب کی مختلف شکلیں ہیں، اللہ سبحانہ و تعالیٰ کے احکامات سے نافرمانی کر کے انسان امن و سکون کی زندگی پا نہیں سکتا، کبھی برق تپاں کرتی ہے کہیں کہیں طوفان بادِ باراں آگھیرتا ہے کہیں تو اثر سے مُوسلا دھار بارش، قہر خداوندی کی صورت میں قیامت برپا کئے ہوئے ہے۔<sup>۱</sup> کہیں زلزلے کی یلغار نے شہر کو کھنڈرات بنا دیا ہے اس کے علاوہ شدید عذاب کی نوعیت یہ بھی ہے کہ قوم میں انتشار اور بے اتفاقی کی لہرنا چاکی کی فضا پیدا کر دے، ”فرقہ بندی ہے کہیں اور کہیں ذاتیں ہیں“ کے مصداق افراد فرقوں میں منقسم ہیں۔ پاکستانی زمین جون ۲۰۰۷ء میں عدلیہ کا بحران، سیاسی کش مکش، ظلم و تشدد، سیاسی ناہمواری، اقتصادی اور معاشی بحران۔ کراچی میں قتل گری ۱۲ مئی ۲۰۰۷ء یہ سب کچھ کیا ہے کسی عذاب سے تو کم نہیں۔

﴿أَوْ يَلِيْسَ كُمْ شَيْعًا وَيُذِيقُ بَعْضَكُمْ بَأْسَ بَعْضٍ﴾ اور تمہیں گروہ درگروہ بانٹ کر ایک دوسرے کی قوت اور طاقت کا مزہ چکھائے اللہ تعالیٰ کے دائمی عذاب کی ایک نوعیت یہ بھی ہے کہ یہ عذاب انسانوں کے خود اپنے ہاتھوں سے معرض وجود میں آیا ہے یہ گروہ باہمی طور پر دست و گریبان ہو جاتے ہیں، جماعتوں اور سیاسی تحریک سے وابستہ ہو جاتے ہیں ان میں ایک طویل دشمنی قائم ہو جاتی ہے ان میں سے ایک جماعت رفرقہ دوسرے کے لئے بلائے جاں ہوتا ہے۔ (بحوالہ تفسیر ظلال القرآن سید قطب شہید)

حدیث مبارکہ میں مذکور ہے کہ حضرت محمد ﷺ نے فرمایا میں نے باری تعالیٰ سے تین دُعائیں مانگی ہیں۔

(۱)..... میری اُمت غرق کے ذریعہ ہلاک نہ کی جائے۔

(۲)..... عام قحط کے سبب اس کی تباہی نہ ہو۔

(۳)..... آپس میں باہم اُن کی لڑائی نہ ہو۔

اللہ تعالیٰ نے پہلی دو دُعائیں مستجاب فرمائیں اور تیسری دعا سے مجھے رُوک دیا گیا۔ (بحوالہ صحیح مسلم شریف)

گویا ربّ جلیل کو اس بات کا پتہ علم تھا کہ اُمت محمدیہ میں بھی اختلاف، انشقاق پیدا ہوگا اور اس کا سبب اللہ تعالیٰ کی اطاعت سے انکار، نافرمانی اور قرآن و حدیث سے اعراض ہوگا، جس کا نتیجہ یہ ہوگا کہ ہماری اُمت بھی اس صورت سے بچ نہ سکے گی۔ ﴿لَعَلَّهُمْ يَفْقَهُوْنَ﴾ تاکہ یہ لوگ سمجھیں۔ ﴿يَفْقَهُوْنَ﴾ فقہ وہ سمجھیں فعل مضارع مرفوع جمع مذکر غائب قواعد کے مطابق۔

۱..... طوفان بلوچستان کے ساحلی علاقوں سے ٹکرا گیا ۱۵ ہلاک اور ۲۶۶ مایہ کیر ۱۹ لاکھ لاپتہ ایک خبر ماخوذ روزنامہ جنگ ”کراچی“ مؤرخہ ۲۷ جون ۲۰۰۷ء۔

## تشریح و توضیحات آیت ٦١ تا ٦٥

آیت نمبر ٦١ میں اظہارِ بیان یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کو اپنے بندوں پر کامل اختیار اور مکمل غلبہ حاصل ہے بلکہ یوں کہتے بندہ تو بہر نوع کمزور، ضعیف اور محتاج ہے اور باری تعالیٰ کا یہ اعجاز اور کرم ہے کہ اس پر نگران فرشتے مقرر کر رکھے ہیں اور ایسے فرشتے جو ہماری ایک ایک جنبش اور ایک ایک حرکتِ عمل پر نگاہ رکھتے ہیں اور ہر لمحہ، ہر حرکت اُمور کا اندراج محفوظ کرتے رہتے ہیں اسی طرح حفاظت باری تعالیٰ میں اور اپنی حیات کی ساعتوں کی منزل طے کرتا ہے اور جب پیامِ لقمہ اجل آتا ہے تو وہ فرشتے بھی موت کے فرشتوں سے تعاون کرتے ہیں اور کبھی تساہل اور کوتاہی نہیں کرتے، جس مقام پر، جس انداز پر، جس طرح اُس کا حکم ہوتا ہے اُس کی جان قبض کر لیتے ہیں ہر فرد و بشر کی موت کا وقت تحریری طور پر لکھا ہوا ہے لیکن انسان سخت ترین غفلت کا شکار ہے۔ حالانکہ آیت نمبر ٦١ سے سورۃ الانبیاء پارہ نمبر ٤١ اقْتَرَبَ میں اس غفلت کے بارے میں ارشادِ ربی ہے۔

## اقْتَرَبَ لِلنَّاسِ حِسَابُهُمْ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ مُّعْرِضُونَ

”انسانوں کے حساب کی گھڑی قریب تر آگئی ہے، محاسبہ کا وقت آ گیا ہے اور یہ غفلت میں پڑے ہوئے اعراض کئے جا رہے ہیں۔“

آیت نمبر ٦٢ میں وضاحت کے ساتھ بیان ہے کہ موت درحقیقت مالکِ حقیقی کے حضور واپسی کا عمل ہے حکم صادر کرنے کا حق صرف اللہ تعالیٰ کو ہے اسے حساب لینے میں کچھ دیر نہیں لگتی روح کے قبض ہونے کے بعد انسان کے اعمال اللہ تعالیٰ کے یہاں پہنچ جاتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ کے محاسبہ کرنے میں تاخیر نہیں ہوتی ایک ہی لمحہ عمر عزیز کا کافی ہے وہ ایک لمحہ میں آدمی کی بھلائی، بُرائی واضح کر دیتے ہیں۔ اس آیت کریمہ میں روح قبض کرنے والے فرشتے کے لئے صیغہ جمع استعمال کیا گیا ہے جس سے اس بات کا علم ہوتا ہے کہ روح نکالنے والا ایک فرشتہ نہیں، کئی ہیں چنانچہ اس بات کی وضاحت آیت ٣٢ سورۃ الزمر پارہ نمبر ٢٣ فَمَنْ أَظْلَمُ میں ارشادِ ربی ہے۔

## اللَّهُ يَتَوَفَّى الْأَنْفُسَ حِينَ مَوْتِهَا وَالَّتِي لَمْ تَمُتْ فِي مَنَامِهَا

”اور اللہ تعالیٰ مرنے کے وقت انسان کی روح کو قبض کر لیتا ہے اور جو ابھی مرا نہیں اس کی روح نیند کی حالت میں اپنے قبضے میں رکھتا ہے۔“

آیت نمبر ٦٣ میں بتایا جا رہا ہے کہ جب تم غم و آلام میں گھر جاتے ہو اور بسا اوقات سمندر کی تلاطم خیز موجوں میں یا صحراؤں کے نغمہ زن سکوت میں کھو جاتے ہو تمہیں کون اس مشکل اور مصیبت سے نجات دیتا ہے، ایسی صورت حال میں انسان چپکے چپکے دیدہ غمناک سے خاموشی میں، تنہائی میں، گڑگڑا کر اللہ تعالیٰ کے حضور عجز و انکساری کے ساتھ اپنی احساسِ پشیمانی اور اپنی ندامت کا اظہار کرتا ہے اور سچی توبہ کرتا ہے اور اس کا منظر اور پس منظر یہ ہوتا ہے کہ حفیظ جالندھری کے الفاظ میں۔

ع میری توبہ کے بعد بھی یہ سماں میرے اللہ میری توبہ ہے

پھر اقرار و عہد ہوتا ہے اے اللہ میری خطاؤں کو معاف فرما دے، اس بلا سے نجات مل جائے تو پھر ہو گا یہ کہ تیرا شکر گزار

بندہ ہو جاؤں گا۔

آیت نمبر ۶۴ میں اظہارِ بیان یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ ہی تم کو ہر نجات دیتا ہے مصیبت سے بھی اور دوسری ہر تکلیف سے لیکن پھر تم شرک کرنے لگتے ہو دو اُموغور طلب ہیں ایک تو یہ کہ جب انسان آلام روزگار میں پھنستا ہے اور مصیبت کے گرداب میں گھر جاتا ہے تو سب کچھ چھوڑ کر اللہ تعالیٰ کی طرف اپنی توجہ مرکوز کرتا ہے یہ اس بات کا عملی اور بین ثبوت ہے کہ فطرتِ انسانی اس بات کی متقاضی ہے کہ اللہ تعالیٰ کا اعتماد ہی اس کے اندر جاگزیں ہے۔ دوسرے سمجھنے کی بات یہ ہے کہ یہاں شکر اور شرک کی دو تقابلی صورتیں ہیں جس سے یہ بات دکھائی دیتی ہے کہ شرک یہی کچھ نہیں ہے کہ آدمی جنوں کی پرستش کرے بلکہ وہ کبر اور غرور بھی شرک ہے جس میں مبتلا ہو کر انسان اپنی مراج کے مطابق من مانی کرنے لگ جاتا ہے یہ حالت شکر کی ضد ہے۔ (بحوالہ تفسیر تہ قرآن از مولانا امین احسن اصلاحی)

آیت نمبر ۶۵ میں بتایا جا رہا ہے کہ اس حقیقت کی طرف لطیف اشارہ ہے کہ جس طرح تم خطرات اور اُفتاد میں مُبتلا ہو کر ربِّ جلیل کے آگے سر تسلیم خم نہ کرو گے اور اللہ اور اس کی رحمت و انعام کو فراموش کر دو گے، تو یہ بات ذہن رسا میں جاگزیں کر لو کہ اللہ تعالیٰ کا عذاب اور عتاب آنا ہی آنا ہے اللہ کی قبضہ قدرت ہی میں تو سب کچھ ہے۔ یا تو آسمان سے تم پر کوئی آفت ناگہانی آجائے، بارش کی کثرت کا عذاب ہو یا پتھر کا عذاب آجائے، یہ نہ جانو کہ اگر آج مسرت و شادمانی کے دن ہیں اور زندگی میں سکونِ قلب اور اطمینانِ زندگی کا لطف حاصل ہے تو پھر کسی کو اللہ تعالیٰ کی پکڑ نہیں ہو سکتی۔ نہیں ایسا نہیں ہے اللہ تعالیٰ جب چاہے تمہارے اوپر پتھر برسا دے جب چاہے طوفان بادِ باراں سے ہمکنار کر دے تمہارے قدموں کے نیچے، زلزلہ، سیلاب یا اور کوئی آفتِ ارض و سما بھیج دے اور اگر ایسا نہیں کیا گیا تو عین ممکن ہے کہ تمہیں باہم گروہ در گروہ، قوم در قوم، باہم ٹکرا دے۔ یا آپس میں نفاق اور تفرقہ ڈال دے اور تم سب آپس میں لڑنے لگو، سابقہ اُمتوں میں اُن کے اعمالِ بد کے سلسلے میں شدید عذاب نازل ہوتا تھا۔ ”ملتِ اسلامیہ پر“ آپس کی رنجشیں اور بد اعمالیوں کے سبب پھوٹ کا عذاب آتا ہے۔ (بحوالہ بخاری شریف راوی حضرت جابرؓ)

آیت ۶۱ تا ۶۵ کے اہم نکات پر مطالعاتی نظر:

اللہ تعالیٰ کی قدرتِ کاملہ ہے کہ وہ اپنے بندوں پر غالب اور برتر ہے، یہ تو بشر کے لئے سعادت ہے کہ انسان کے اعمال اور جان کی نگرانی کے لئے فرشتے بھیجے جاتے ہیں جو ہماری حیات کے وجدان کو بھی دیکھتے ہیں جب کسی کی موت واقع ہونے والی ہوتی ہے تو یہی فرشتے رُوح کو قبض کرتے ہیں اور اس میں ذرا بھرتا مل اور تاخیر نہیں کرتے، یہ بات یاد رکھنی چاہئے کہ فیصلہ تو اللہ تعالیٰ کا ہی ہوگا اور کسی میں بھی اتنی توانائی نہیں کہ کوئی اس میں دخل دینے کی جرأت کر سکے، اور باری تعالیٰ تو بہت جلد حساب لے لے گا۔ قرآنی اصطلاح کے مطابق علمِ غیب اور قدرتِ عامہ مطلقہ صرف اور صرف باری تعالیٰ کی خاص خوبی ہے کوئی مخلوق اس میں شریک نہیں، اللہ تعالیٰ کے پاس خزانے غیب کے، کشف و الہام یا وحی کے نزول سے اگر باری تعالیٰ نے اپنے کسی بندے کو آئندہ وقوع پذیر ہونے والے کی خبر دے دی تو قرآنی اصطلاح میں علمِ غیب نہیں رہا۔ کشف کا جو علم ملا، وہ غیب کی حد سے نکل گیا اس کو قرآن میں غیب کے بجائے اُنبااء الغیب بتایا گیا ہے۔ (بحوالہ معارف القرآن)

اور اُسے (اس قرآن کو) جھٹلایا آپ کی قوم نے، حالانکہ یہی حق (سچ) ہے آپ ﷺ کہہ دیجئے میں تمہارا ذمہ دار نہیں۔ (۶۶)

ہر ایک خبر کے اظہار کا ایک وقت مقرر متعین ہے اور عنقریب تم اس کو جان جاؤ گے رجلد ہی تم کو پتہ ہو جائے گا۔ (۶۷)

اور (اے سماعت کرنے والے) جب آپ انہیں دیکھیں کہ وہ لوگ جو ہماری آیات میں نکتہ چینی اور بے ہودہ گفتگو کر رہے ہیں تو ان سے کنارہ کشی اختیار کر لیں، یہاں تک کہ کسی اور بات میں اُلجھنے لگیں نہ صرف ہو جائیں، اور اگر کہیں شیطان آپ کو بھلا دے تو یاد آجانے پر ظالموں کے پاس مت بیٹھئے۔ (۶۸)

اور جن لوگوں نے پرہیزگاری اختیار کر رکھی ہے ان پر ان لوگوں (کافروں) کے حساب کی کوئی ذمہ داری نہیں ہے، البتہ نصیحت کرنا ان کے ذمے ہے شاید کہ وہ باز آجائیں تقویٰ اختیار کر لیں رغلط روی سے بچ جائیں۔ (۶۹)

اور چھوڑ دے ایسے لوگوں کو جنہوں نے اپنے دین کو دل دگی اور کھیل تماشا بنا لیا ہے اور انہیں دنیا کی زندگی نے فریب میں مبتلا کر رکھا ہے ہاں مگر قرآن سنا کر پسند و نصیحت کرتے رہو۔ تاکہ کوئی ہلاک نہ ہو جائے اپنے کرتوتوں کے وبال میں پھنس نہ جائے اور اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی حمایت کرنے والا اور سفارش کرنے والا نہ ہو اور اگر وہ معاوضہ راجرت بدلے میں دے تو اسے قبول نہیں کیا جائے گا یہ وہی لوگ ہیں جو اپنے کرتوتوں کے سبب گرفتار ہوئے ہیں رپکڑے گئے ہیں ان کو پینے کے لئے کھولتا ہوا پانی ہے اور دردناک عذاب ہے اس کفر کے سبب جو وہ کرتے ہیں۔ (۷۰)

وَكَذَّبَ بِهِ قَوْمُكَ وَهُوَ الْحَقُّ قُلْ لَسْتُ عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ ۝

لِكُلِّ نَبِيٍّ مُّسْتَكْرَبٌ وَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۝

وَإِذَا رَأَيْتَ الَّذِينَ يَخُوضُونَ فِي آيَاتِنَا فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ حَتَّىٰ يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ غَيْرِهِ وَإِنَّمَا يُنْسِيكَ الشَّيْطَانُ فَلَا تَقْعُدْ بَعْدَ الذِّكْرَىٰ مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝

وَمَا عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ وَلَٰكِنْ ذِكْرِي لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ۝

وَذَرِ الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَهُمْ لَعِبًا وَّلَهْوًا وَعَرَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَذَكِّرْ بِهِ أَن تُبْسَلَ نَفْسٌ بِمَا كَسَبَتْ ۖ لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ ۖ وَإِن تَعْدِلْ كُلُّ عَدْلٍ لَا يُؤْخَذُ مِنْهَا ۗ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ أُبْسِلُوا بِمَا كَسَبُوا لَهُمْ شَرَابٌ مِّنْ حَمِيمٍ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ ۝

### الفاظ و معانی ایت ۶۶ تا ۷۰

﴿وَكَذَّبَ بِهِ﴾ اور یہ جھٹلاتی ہے اس عذاب اور قرآن کو۔ یہ کام جمع قرآن کریم ہے یا عذاب ہے۔ (بحوالہ فتح القدر)

﴿قَوْمُكَ﴾ آپ کی قوم مراد کفار قریش ہیں۔ ﴿وَهُوَ الْحَقُّ﴾ اور وہ عذاب کتاب حق اور سچ ہے۔

﴿قُلْ لَسْتُ عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ﴾ آپ ﷺ کہہ دیجئے میں نہیں ہوں تم پر وکیل، تمہارا جو کچھ طرز عمل ہے میں اس کا ذمہ دار نہیں، اس اندازِ مخاطب سے رسول اللہ ﷺ اور آپ ﷺ کے بعد آنے والے کے دل حزیں کو ایمان و یقین کے نور سے متور

کرنے کی طرف لطیف اشارہ ہے۔ اگرچہ ایک داعی کی تمام قوم اور پورا معاشرہ سچائی کی تکذیب کر دے تب بھی اسے یقین ہوتا ہے کہ حق کا غلبہ برقرار رہے گا کیونکہ حق کے بارے میں فیصلہ کا اختیار نا اہل جاہلوں کے اختیار میں نہیں۔ یہ کام صرف باری تعالیٰ کا ہے وہ حق اور باطل کے مابین فیصلہ کرے۔ ﴿مُسْتَقْرًا﴾ ہر شے کے وعدہ و وعید کی ایک گھڑی مقرر ہے وقت مقررہ پر وہ چیز قرار پاتی ہے اور ہر ایک عمل کی جزا ہے۔ ﴿وَسَوْفَ تَعْلَمُونَ﴾ اور قریب ہے کہ تم اسے جان لو گے۔ رسولوں کا فریضہ تو اس وقت پایہ تکمیل کو پہنچ جاتا ہے جب وہ پیغام پہنچا دیا کریں اور اس کو سمجھا دیا کریں باقی ذمہ داری ان کی نہیں۔ رسول اللہ ﷺ کو یہ حکم دیا جا رہا ہے کہ آپ ﷺ کہہ دیجئے میرا یہ منصب نہیں کہ تمہارے حق کو جھٹلا دینے پر خود عذاب نازل کروں یا اس کے وقت اور کیفیت حالات سے آگاہ کروں میرا کام ہر خیر کی خبر کا اظہار کرنا ہے۔

﴿وَإِذَا رَأَيْتَ الَّذِينَ﴾ اور جب آپ ﷺ دیکھیں ان لوگوں کو جو تکذیب کریں تمہارے ساتھ۔ ﴿يَخُوضُونَ﴾ اور گفتگو کرتے ہیں۔ ﴿فِي آيَاتِنَا﴾ ہماری آیات میں جو کہ قرآنی ہیں اور اس پر طعن کرتے ہیں۔

﴿فَاعْرِضْ عَنْهُمْ﴾ آپ ان سے کنارہ کش ہو جائیں۔ ﴿فَلَا تَقْعُدُوا﴾ پھر نہ تو بیٹھے تو ان کے پاس۔ تَقْعُدُوا تو بیٹھ رہے۔ قَعُودٌ سے جس کے معنی بیٹھنے کے ہیں فعل مضارع کا صیغہ واحد مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔

﴿بَعْدَ الذِّكْرِ﴾ یاد آنے کے بعد ظالم لوگوں کے پاس مت بیٹھو، اس کا مفہوم یہ ہے کہ ہر وہ محفل اور مجلس یہاں اللہ ﷻ اور رسول اللہ ﷺ کے احکامات کے ساتھ ٹھہر کر کیا جائے شرکت نہ کرو کیونکہ سخت گناہ اور اللہ تعالیٰ کے غضب کا موجب ہے۔ قوم الظالمین سے مراد مشرک ہیں۔ (بحوالہ فی ظلال القرآن از سید قطب شہید جلد دوم)

یہ بات اچھی طرح سمجھ لیجئے کہ جو لوگ آیات اللہ یعنی قرآن پر ناحق نکتہ چینی کرنے میں مصروف عمل ہیں وہ تو اپنے آپ کو عذاب پانے کا مستحق بنا رہے ہیں تو اے لوگو! تم لوگ اس سے رسم دوستی راتفات بڑھا کر ان کے زمرہ میں شامل ہو کر مورد عذاب نہ بن جانا، ایک مؤمن کی حمیت اور غیرت کا تقاضا تو یہ ہے کہ ایسی محفل سے بے اعتنائی برتتے اور دور رہے اور اگر کبھی بھول کر شریک محفل ہو گیا تو وہاں سے اٹھ جائے اس میں ان کی عاقبت کی بھلائی اور دین کی سلامتی کی عملی تشکیل اور نصیحت ہے۔

﴿وَمَا عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ﴾ ان کے حساب میں سے کسی شے کی اہل تقویٰ پر کوئی ذمہ داری نہیں اس سے مراد یہ ہے کہ جو لوگ اللہ تعالیٰ کی نافرمانی سے دامن بچا کر کام سرانجام دیتے ہیں ان پر نافرمانوں

①..... لفظ يَخُوضُونَ، خوض اس کا مادہ ہے جس کے دراصل معنی پانی میں اترنے کے ہیں یا پانی سے گذر جانے کے ہیں، بیہودہ اور فضول کاموں میں شمولیت کو بھی خوض کہا جاتا ہے اس لئے خوض کی آیات کا ترجمہ اس مقام پر عیب جوئی اور جھگڑا کرنا، فضول بحث و تکرار کیا گیا ہے مفہوم یہ مراد ہے کہ جب آپ ﷺ دیکھیں کہ آیات کلام میں لوگ محض تمسخر اور مذاق کے لئے شریک گفت و شنید ہیں تو آپ ﷺ ان سے اپنا دامن بچالیں۔ (بحوالہ معارف القرآن جلد دوم مفتی محمد شفیع)

②..... وَإِنَّمَا يُنِيبُنَا الشَّيْطَانُ اور اگر شیطان تمہیں بھلا دے، بھول اور لسیان تو انسانی فطرت کا خاصا ہے تو جب ذہن رسا میں یاد آ جائے اسی وقت اس مجلس سے ترک تعلق کر لیا جائے یاد آنے کے بعد وہاں موجود رہنا گناہ ہے۔ اس آیت کا اصل مفہوم یہ ہے کہ گناہ کی محفل والوں سے کنارہ کش ہو جائے اور بہتر صورت تو یہ ہے کہ وہاں سے اٹھ جانا چاہئے۔ (بحوالہ تفسیر کبیر، امام رازی) احکام القرآن میں امام بھاص رقمطراز ہیں اس آیت سے پتہ یہ چلا کہ ہر ایسی مجلس سے کنارہ کشی بہتر ہے جس میں اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول ﷺ اور شریعت اسلام کے خلاف گفتگو ہو رہی ہو۔

کے کسی عملِ محفل کی ذمہ داری نہیں، سیدھی بات یوں سمجھ لیجئے کہ جو لوگ احتیاط برتنے والے ہیں اگر وہ اپنے کام کے سلسلے میں مسجدِ حرام میں جائیں تو شرپسند لوگوں کے افعالِ بد کی کوئی ذمہ داری نہیں، یعنی لغو گفتگو کا محاسبہ انہیں سے نہیں ہوگا۔

﴿وَلَكِنْ ذِكْرًا﴾ البتہ یہ ضرور ہے کہ حق بات اُن تک پہنچائیں۔ ﴿لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ﴾ تاکہ وہ بھی راہِ تقویٰ پر ہیزگاری اختیار کریں، تاکہ نصیحت پا کر صحیح سمت کی راہ پالیں، اس آیت سے یہ بات معلوم ہوئی کہ ”پند اور نصیحت اور حق کے اظہار کے لئے اُن کے پاس بیٹھنا جائز ہے۔“ (بحوالہ کنز الایمان فی تفسیر القرآن مولانا احمد رضا خان، نعیم الدین مراد آبادی)

﴿وَذَرِ الَّذِينَ اتَّخَذُوا﴾ اور چھوڑ دو اُن لوگوں کو جو بناتے ہیں۔ ﴿دِينَهُمْ لَعِبًا وَلَهْوًا﴾ اپنے دین کو مشغلہ اور کھیل۔ ذر، تو چھوڑ دے و زر سے فعل امر کا صیغہ واحد مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔ اس آیت کے معنی یہ ہوئے کہ آپ ﷺ ان لوگوں سے ترکِ تعلق کر لیجئے جنہوں نے اپنے دین کو لہو و لعب سمجھ رکھا ہے۔ غالب کی زبان میں ”تماشائے اہل کرم دیکھتے ہیں“ کے مصداق انہوں نے دین کو کھیل و تماشانا بنا رکھا ہے اسے متانت کے ساتھ سمجھنے کی صلاحیت سے محروم ہیں۔ گویا ایک تو وہ لوگ ہوئے جنہوں نے دین کو دل لگی بنا لیا ہے اور اس کا استہزاء، مذاق تمسخر کرتے ہیں اور دوسرے یہ کہ اقبال کی زبان ”بچوں سے تجھ کو اُمیدیں خدا سے نا اُمیدی“ کے مصداق انہوں نے اصل دین کو چھوڑ کر لہو و لعب کو اپنا شعار بنا لیا ہے۔

﴿وَعَزَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا﴾ اور دھوکہ میں ڈال رکھا ہے انہیں دنیاوی زندگی نے، گویا دنیا کی چند روزہ حیات نے غرور اور فریب میں مبتلا کر رکھا ہے۔ اور فکرِ آخرت کو بھلائے بیٹھے ہیں، کس قدر ناداں ہیں یہ لوگ کیا انہیں آخرت کا خیال اور قیامت کے وقوع پر یقین نہیں۔ ﴿أُولَٰئِكَ الَّذِينَ أُسْلُوا بِمَا كَسَبُوا﴾ یہ وہی لوگ ہیں جو پکڑے گئے ہیں تباہ ہو گئے اپنے کرتوتوں کے سبب، ﴿تُبْسَلُ﴾ گرفتار ہو جائے۔ اِنْسَالٌ سے فعل مضارع کا صیغہ واحد مؤنث غائب قواعد کے مطابق۔

﴿اُسْلُوا﴾ پکڑے گئے۔ اِنْسَالٌ سے معنی ہوئے قہر اور غلبہ سے گرفتار کرنے اور محروم کرنے کے ہیں۔ فعل ماضی مجہول کا صیغہ جمع مذکر غائب قواعد کے لحاظ سے۔ ﴿لَهُمْ شَرَابٌ مِّنْ حَمِيمٍ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ﴾ اُن کو پینے کے لئے کھولتا ہوا پانی ہے اور المناک عذاب ہے۔ ﴿بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ﴾ اس لئے کہ وہ کفر کرتے تھے۔ چونکہ انہوں نے کفر کی راہ اختیار کی اس لئے دردناک عذاب ان کا مقدر ہے یہ عذاب اس کے کفر کا ثمر ہے اور نتیجہ ہے جو روش ان لوگوں نے اختیار کی۔

تشریح و توضیحات آیت ۶۶ تا ۷۰

آیت نمبر ۶۶ میں اظہارِ بیان ہے کہ رسول اللہ ﷺ پر جو قرآن نازل ہوا اور عذاب موعودہ کی تکذیب کی، تو حقیقت احوال تو یہ ہے کہ یہ سب کچھ صادق اور حق ہے رسول کا کام تو ہدایت کو پہنچا دینا ہے میرا کام تو دعوتِ دین کی تبلیغ کرنا ہے، تمہارے قلوبِ عمل کی ذمہ داری مجھ پر نہیں ہے اسی موضوع سخن کا اظہار آیت ۲۹ سورۃ الکہف پارہ (۱۵) سُبْحٰنَ الَّذِیْ میں بیان کیا گیا ہے۔

وَقُلِ الْحَقُّ مِن رَّبِّكُمْ فَمَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِنْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفِرْ

”اور آپ ﷺ اعلان کر دیجئے کہ یہ سراسر برحق قرآن ہے تمہارے اللہ کی طرف سے پس جو چاہے ایمان لائے

اور جو چاہے راہِ کفر اختیار کرے۔“

اب ہر فرد و بشر اپنے انجام کو سوچ لے اور اچھی طرح جان جائے، میں تو صرف قرآن کی تعلیمات سنانے اور سمجھانے کے لئے مبعوث ہوا ہوں۔

آیت نمبر ٦٤ میں بتایا جا رہا ہے کہ ہر خبر کے خبر ہونے، وقوع پذیر ہونے کی ایک ساعت مقرر رہے جب وہ گھڑی قریب تر آجائے گی تم کو خود اس بات کا علم ہو جائے گا، اہل کفر تو گمان کیا کرتے تھے کہ جو ڈرانے کی اطلاع دی جا رہی ہے یہ خوف دلانے کا ایک شوشہ ہے اس کی کوئی حقیقت نہیں، یہ وہم و گمان کا خاصا ہے حالانکہ حقیقت تو یہ ہے کہ ہر شے اپنے وقت مقرر پر عیاں اور نمایاں ہو جائے گی پھر تو تم اس حقیقت کو خود پہچان لو گے کہ وہ کہاں تک سچ ہے۔

آیت نمبر ٦٨ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ جب تم دیکھو کہ اللہ تعالیٰ کی آیات کا تمسخر کیا جا رہا ہے، رسول اللہ ﷺ کے احکامات سے انحراف کیا جا رہا ہے تو اُن سے کنارہ کشی اختیار کر لو، یہاں تک کہ دیگر گفتگو میں مصروف و مشغول ہو جاؤ، قرآن کے وقار اور تقدس کو پامال ہوتے دیکھو تو اس سے ہٹ جاؤ، جو لوگ قرآن کی تحقیر کا ارتکاب کرتے ہیں اس کو غلط انداز میں اپنی خواہش نفس کے مطابق معنی و مفہوم کو بتاتے ہیں تو اُن سے بیزاری کا سلوک رکھتے ہوئے الگ ہو جانا چاہئے، اگر کبھی شیطان تمہیں بھلا دے اور جب یاد آجائے تو ان ظالم لوگوں کی مجلس میں شریک ہونے سے اجتناب کرو۔ چنانچہ اسی بات کا اظہار آیت نمبر ١٣٠ سورۃ النساء پارہ (٥) وَالْمُحْصَنَاتُ میں آیا ہے۔

أَنْ إِذَا سَمِعْتُمْ آيَاتِ اللَّهِ يَكْفُرُ بِهَا وَيُسْتَهْزَأُ بِهَا فَلَا تَقْعُدُوا مَعَهُمْ حَتَّىٰ يَخُوضُوا

”کہ جب بھی تم سنو کہ اللہ تعالیٰ کی آیات کا انکار کیا جا رہا ہے اور کلام اللہ کی آیات کا تمسخر اڑایا جا رہا ہے تو اُن کے ساتھ ہرگز مت بیٹھو یہاں تک کہ وہ دوسری بات میں لگ جائیں۔“

آیت نمبر ٦٩ میں اظہار بیان ہے کہ جو لوگ باری تعالیٰ سے ڈرتے ہیں اُن پر اُن لوگوں کے حساب اور اکتسابِ عملی کی کوئی ذمہ داری نہیں ہے البتہ اس بات کی یقین دہانی اور یاد دہانی کر دینا کافی ہے کہ وہ بھی اللہ تعالیٰ سے ڈرا کریں، اسلامی طرز معاشرت میں رنگ، نسل، اور قومیت کی کوئی اہمیت نہیں پر ہیزگار راہل ایمان ایک اُمت ہیں اور ظالم اور شرک کرنے والے الگ ایک قوم ہے۔ ظالموں کے حساب کے بارے میں پرہیزگاروں کی کوئی پکڑ نہیں، یہ تو ایمان کی علامت کا احساسِ عمل ہے کہ وہ ظالم لوگوں کی اصلاح کے لئے اپنی جدوجہد کرتے رہیں تاکہ ظالم اور مشرک بھی ایمان کی روشنی سے فیضِ کرم حاصل کر لیں اور دعوت دینے والے اور نصیحت کرنے والا اجر کا مستحق ہوگا۔

آیت نمبر ٧٤ میں بیان کیا جا رہا ہے کہ ان لوگوں سے دُور رہنے اور کنارہ کش ہونے کی ضرورت ہے جنہوں نے اس دین کے ساتھ ہنسی مذاق کو اپنا شعار سمجھ لیا ہے اور انہیں گیتی کائنات کی نیرنگی حیات نے دھوکہ میں مبتلا کر رکھا ہے انہیں اس بات کی تنبیہ کرنے کی ضرورت ہے کہ وہ جو کچھ بُرائیاں اپنے دامن میں سمیٹ رہے ہیں ان کا وبال اُن کی جانِ نفس پر ہوگا وہ ساعت قریب ہے جب وہ اللہ تعالیٰ سے ملیں گے اور ربِّ جلیل کے سوا اُن کا کوئی حامی اور مددگار نہ ہوگا اور نہ کوئی کارساز، رہے وہ لوگ جو اپنے دین کے ساتھ مذاق کا کھیل کھیلتے رہے اور صنم کدہ کائنات میں کھو گئے اور چند روزہ حیات کی تابانی میں گم ہو گئے۔

اے حبیب ﷺ! کہہ دیجئے کیا ہم اللہ تعالیٰ کے سوا کسی اور کی پرستش کریں، جو نہ ہم کو نفع پہنچا سکتے ہیں اور نہ نقصان دے سکتے ہیں اور ہم دین سے اُلٹے پاؤں پھر جائیں، اس کے بعد کہ اللہ نے ہمیں ہدایت بخشی، کیا ہم مثل اس شخص کے ہو جائیں جیسے شیاطین نے صحرا میں بے راہ کر دیا ہو، اور بھٹکا دیا ہو، اور وہ شخص پڑا ہو، حیران کہ نہ راہ جانتا ہو، نہ کچھ تدبیر کر سکتا ہو، اور اس کے رفیق اس کو بتلا رہے ہیں کہ ہمارے پاس آ جاؤ، ہدایت کے لئے۔ اے محمد (ﷺ)! آپ کہہ دیجئے! اصل ہدایت رہنمائی، اللہ تعالیٰ کی ہی ہدایت اور راہنمائی ہے، روہی ہے دین صحیح اور راہ سیدھی اور ہمیں حکم دیا گیا ہے کہ ہم سارے جہانوں کے رب کے سامنے سر تسلیم خم کر دیں، مطیع ہو جائیں اللہ تعالیٰ کے۔ (۷۱)

اور یہ کہ نماز قائم کرنے کی پابندی کرو اور ڈرو اس سے جس کی طرف تم سب اکٹھا کئے جاؤ گے۔ (۷۲)

اور وہی ہے جس نے پیدا کئے زمین و آسمان حق ظاہر کرنے کے لئے اور جس دن وہ کہے گا ہو جا پس وہ چیز ہو جائے گی اور اس کی بات سچ اور حق ہے اور ساری بادشاہت اسی کی ہے جس دن صور بھونکا جائے گا وہ پوشیدہ چیز کا اور ہر ظاہر شے کا جاننے والا ہے اور وہی حکمت والا اور خبر رکھنے والا ہے۔ (۷۳)

اور یاد کرو جب حضرت ابراہیم علیہ السلام نے کہا اپنے والد آذر سے، کیا تم بچوں کو معبود قرار دیتے ہو، بلاشبہ میں تمہیں اور تمہاری قوم کو دیکھتا ہوں گھٹلی گمراہی میں۔ (۷۴)

اور اسی طرح ہم نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو تمام کی تمام رساری بادشاہی زمین و آسمان کی دیکھا دی تاکہ وہ کامل یقین رکھنے والوں میں ہو جائیں۔ (۷۵)

قُلْ اَنْدَعُوْا مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ مَا لَا يَنْفَعُنَا وَا لَا يَضُرُّنَا  
وَنُرُدُّ عَلٰى اَعْقَابِنَا بَعْدَ اِذْ هَدٰىنَا اللّٰهُ كَالَّذِي  
اسْتَهْوَتْهُ الشَّيْطٰنُ فِي الْاَرْضِ حَيْرٰنًا لَّوْ  
اَصْحَبْ يَدْعُوْنَہٗ اِلَى الْهُدٰى اِثْتِنَا قُلْ اِنَّ  
هُدٰى اللّٰهُ هُوَ الْهُدٰى وَاْمْرُنَا لِلّٰسِلْمِ  
لِرَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ﴿۷۱﴾

وَاَنْ اَقِمُوْا الصَّلٰوةَ وَاتَّقُوْهُ وَهُوَ الَّذِيْ اِلَيْهِ  
تُحْشَرُوْنَ ﴿۷۲﴾

وَهُوَ الَّذِيْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ بِالْحَقِّ  
وَيَوْمَ يَقُوْلُ كُنْ فَيَكُوْنُ ۗ قَوْلُهُ الْحَقُّ وَلَهُ  
الْمُلْكُ يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّوْرِ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةُ  
وَهُوَ الْحَكِيْمُ الْخَبِيْرُ ﴿۷۳﴾

وَإِذْ قَالَ اِبْرٰهِيْمُ لٰبِيْہٖ اَنْرَا اَتَّخِذُ اَصْنَامًا  
اِلٰهَةً اِنِّىْ اَرٰكَ وَقَوْمَكَ فِي ضَلٰلٍ مُّبِيْنٍ ﴿۷۴﴾

وَكَذٰلِكَ نُرِيْ اِبْرٰهِيْمَ مَلَكُوْتِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ  
وَلِيَكُوْنَ مِنَ الْوٰقِنِيْنَ ﴿۷۵﴾

### الفاظ و معانی آیت ۷۱ تا ۷۵

﴿قُلْ اَنْدَعُوْا مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ﴾ اے محمد (ﷺ) کہہ دیجئے کیا میں عبادت کروں غیر اللہ کی، یعنی میں قطعی عبادت نہ

۱..... "غیر اللہ سے یہاں مراد بت خانے" اور آستانے بھی ہیں، شجر و سنگ و پتھر کے صنم بھی ہیں روحانی مخلوق اور فرشتے بھی ہیں انسان اور شیطان بھی ہیں، یہ سب کے سب اس لحاظ سے مساوی ہیں ان کے قبضے میں کسی کا نفع و نقصان نہیں ہے، نفع اور خسارہ اللہ تعالیٰ کی رضا اور تقدیر کے مطابق عیان ہوتا ہے۔ اللہ تعالیٰ کا اذن نہ ہو تو کچھ بھی نہیں ہو سکتا، سب کچھ اللہ تعالیٰ کی مشیت کے مطابق ہوتا ہے۔" (بحوالہ فی ظلال القرآن جلد دوم سید قلب شہید)۔



کروں گا۔

﴿ مَا لَا يَنْفَعُنَا وَلَا يَضُرُّنَا ﴾ اس چیز کی جو نہ فائدہ پہنچائے ہمیں اور نہ نقصان پہنچائے ہمیں۔ ﴿ نَدْعُو ﴾ دُعاء اور دَعْوَة سے مصدر ہم پکاریں قواعد کے مطابق مضارع جمع متکلم، اہل کفر کی تو یہ کوشش ہوتی تھی کہ مسلمان دین اسلام سے رُوگردانی کر کے اپنے آباؤ اجداد کا مذہب پھر اپنالیں، رسول اللہ ﷺ کو باری تعالیٰ کی طرف سے تلقین و حکم دیا جا رہا ہے کہ یہ خیال و گمان وہ اپنے دل سے نکال دیں اور انہیں صاف صاف بتا دیجئے کہ تم نے جن لوگوں کی غیر اللہ کی فرمانبرداری کو اپنا شعار بنا لیا ہے وہ تمہارے فائدے اور خسارے کے مالک ہی نہیں ہیں، پھر تم ان لوگوں کو کیوں صدا دیتے ہو۔

﴿ وَتُرَدُّ ﴾ اور کیا پھر جائیں ہم۔ ﴿ عَلَىٰ أَعْقَابِنَا ﴾ اوپر اپنی ایڑیوں کے، کیا ہم مُرتد ہو جائیں اور شرک کی طرف رُجوع کریں۔ ﴿ بَعْدَ إِذْ هَدَيْنَا اللَّهُ ﴾ بعد اس کے کہ اللہ تعالیٰ نے ہمیں ہدایت کی اسلام کی طرف اور کفر و گمراہی و ضلالت کے قید خانہ سے نجات دی، اگر ہم دین حق سے پھر جائیں۔ ﴿ كَالَّذِي اسْتَهْوَتْهُ الشَّيْطَانُ ﴾ تو پھر ہو جائیں گے اس شخص کی مثل جسے لے گئے ہوں شیطان۔ ﴿ فِي الْأَرْضِ ﴾ زمین میں۔ مفہوم ہے شیطان لے جائیں ایسے بیابان میں جو سیدھی راہ سے دُور ہو اور وہ شخص پڑا ہو۔ ﴿ حَيْرَانَ ﴾ حیران کہ نہ راہ جانتا ہو، اور نہ کچھ تدبیر کر سکتا ہو۔ ﴿ اصْحَابِ ﴾ اس شخص کے دوست اور صاحب ہیں کہ شفقت کی راہ سے۔ ﴿ يَدْعُونَكَ ﴾ وہ پکارتے ہیں اُسے۔

﴿ إِلَى الْهُدَىٰ اٰتَيْنَا ﴾ سیدھی راہ کی طرف اور کہتے ہیں آہمارے پاس! اور شیطان اسے اپنی طرف بلاتے ہیں اور وہ اُمیرِ حال سے تَرَدُّد میں مبتلا ہے کہ میں شیطانوں کی طرف مائل ہوں یا اپنے ساتھی اور رفیق کی طرف جاؤں اور اب اگر وہ شیطان کا کہا مانتا ہے تو ہلاکت میں پڑتا ہے اور اگر اپنے ساتھیوں کی بات مانتا ہے اور سُنتا ہے تو نجات پاتا ہے۔

اس تمثیل کی صورت اسباب یہ ہے کہ جو شخص مُرتد ہو گیا گویا وہ شخص لشکرِ شیطان میں ہے اور وہ مؤمن لوگ ہیں جنہیں صراطِ مستقیم دکھایا جاتا ہے اور فیصلہ کن حکم دیا جاتا ہے اور کہا جاتا ہے۔ ﴿ قُلْ اِنَّ هُدٰى اللّٰهِ ﴾ بے شک دین اللہ تعالیٰ کا ہے یعنی اسلام۔ ﴿ هُوَ الْهُدٰى ﴾ وہی دین صحیح دین اور سیدھی راہ ہے اس سے اس بات کا پتہ چلتا ہے کہ درحقیقت یہ فیصلہ کن بات ہے کہ اللہ تعالیٰ کی راہنمائی ہی حقیقی راہنمائی ہے۔ ﴿ اسْتَهْوَتْهُ ﴾ اس نے اس کو راستہ بھلا دیا۔

﴿ اسْتَهْوَتْ ﴾ اسْتَهْوَتْ کے معنی فریفتہ کرنے راستہ بھلا دینے کے ہیں۔ قواعد کے مطابق فعل ماضی کا صیغہ واحد مؤنث غائب قواعد کے مطابق۔

﴿ اسْتَهْوَتْهُ ﴾ سے مراد ہے۔ زَيْن لَهٗ الشَّيْطَانُ هُوَ الشَّيْطَانُ نے جس کی نفسانی خواہش کو آراستہ اور پیراستہ کر دیا اور وہ اس پر فریفتہ ہو کر حق کا ساتھ چھوڑ کر باطل کی اتباع میں مصروف عمل ہوا ﴿ حَيْرَانَ مَلًا ﴾ سراسیمہ پھر رہا ہو۔ (بحوالہ تفسیر قرطبی)۔ ﴿ اصْحَابِ ﴾ ساتھی، رفیق، دوست۔ صَاحِبِ اس کا واحد ہے قواعد کے مطابق اسم ہے۔ ﴿ اٰتَيْنَا ﴾ ہمارے پاس، ہم پر لے آئے۔ آیت سے امر کا صیغہ واحد مذکر غائب قواعد کے مطابق۔ ﴿ وَانْقُوْهُ ﴾ اُس سے ڈرو فعل امر کا صیغہ واحد مذکر غائب قواعد کے مطابق۔

﴿ وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ بِالْحَقِّ ﴾ اور وہی تو ہے جس نے پیدا کئے آسمان اور زمین حق ظاہر کرنے

کو، اس واسطے کہ اُس کے مصنوعات اور مخلوقات اُس کی قدرت اور وحدانیت پر دلیل ہے، حق کے ساتھ پیدا کیا، ان کو عبث اور بے فائدہ کھیل گو داور تماشے کے لئے نہیں بنایا بلکہ ایک خاص حصول مقصد کی تکمیل عمل کے لئے کائنات رنگ و بو کی تخلیق معرض وجود میں آئی ہے اس لئے خالق کائنات اللہ کو یاد کیا جائے اور اس کا شکر ادا کیا جائے جس نے سب کچھ پیدا کیا۔ ذرا اس بات پر سوچو تو سہی تمہارے بے بس، باطل معبود، لائق عبادت اور لائق پرستش نہیں ہیں بلکہ عبادت تو اُس ذات اقدس کی کرنی چاہئے جو صفات اور کمالات میں یکتا اور وحدہ لا شریک ہے۔ اس کا گیتی کائنات میں آپ جس سمت بھی زاویہ فکر و نظر سے دیکھیں تو آپ کو اللہ ﷻ کی حکمت کے جلوے نظر آنے لگیں گے۔ ﴿وَيَوْمَ يَقُولُ﴾ اور یاد کرو وہ دن کہ اللہ کہے گا یعنی ہر چیز کو جس کا ہونا چاہے گا اُس کو حکم دیا جائے گا۔ ﴿كُنْ فَيَكُونُ﴾ ہو جا "پس وہ چیز ہو جائے گی" اس سے قیامت کا دن مراد ہے اور ہونا مردوں کو زندہ کرنا اور ان کا حشر ہے۔ (بحوالہ تفسیر قادری جلد اول مولانا فخر الدینؒ ص ۱۸۸ء)

﴿وَاللَّهُ الْمَلِكُ يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ﴾ اور اسی کی بادشاہی ہے جس دن صور پھونکا جائے گا۔ صور ایک کرن ہے۔ تم قرار پکڑو، بٹھرو، علامہ زمخشری نے ابوالفتح ہمدانی کے حوالہ سے نقل کیا یہ قَار، يُقَار، قَوْرًا سے امر ہے۔ جیسے خوف سے خَفْن، قَوْرًا کے معنی جمنا اور اکٹھا ہونا اور منقطع ہونا ہے۔ (بحوالہ قاموس القرآن)

حدیث مبارکہ میں مذکور ہے کہ "اسرائیل علیہ السلام سے منہ میں لئے پیشانی خم کئے ہوئے اللہ تعالیٰ کے حکم کے منتظر کھڑے ہیں، جب انہیں کہا جائے گا تو اس میں پھونک دیں گے۔ (بحوالہ ابن کثیر)

جب حضرت اسرائیل علیہ السلام اللہ تعالیٰ کے حکم سے پہلی بار صور پھونکیں گے تو زندہ اشیاء و اجسام موت کی نیند ہو جائیں گے جب دوسری بار صور پھونکا جائے گا تو ہر شے زندہ ہو کر باری تعالیٰ کے حضور حاضر ہو جائے گی۔

﴿وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ﴾ اور ابراہیم کو یاد کیجئے، آپ ﷺ اہل مکہ کے واسطے ابراہیم علیہ السلام کا قصہ کہ یہ لوگ اُن کی اولاد ہونے کا دعویٰ کرتے ہیں گویا عرب کے مشرک اور یہودی حضرت ابراہیم علیہ السلام کی عظمت و جلال و جمال اور رسالت کے قائل تھے اور حضرت ابراہیم علیہ السلام کو اپنا پیشوا تصور کرتے اب تم اسی دین کے مقصد حیات سے بالکل بیگانہ ہو گئے ہو بلکہ اُس گمراہی کو اپنا دین سمجھ بیٹھے ہو جس کو مٹانے کے لئے جد امجد تمام عمر جدوجہد کرتے رہے اور جن جنوں کو پاش پاش کرنے کے لئے بھڑکتی ہوئی آگ میں کودنا پسند کیا "کو پڑا آتش نمرود میں عشق" کے مصداق، یہ کیا ستم ظریفی ہے کہ تم جنوں کی پوجا کرنے میں محو تماشائے ہوئے ہو اور دین حنیف کی دعوت کی طرف تم کو بلایا جاتا ہے تو غضب ناک ہو کر رسول برحق سے جنگ کرنے کے لئے آمادہ ہو جاتے ہو حالانکہ تم اُن کی پیروی کرتے ہوئے دعوتِ توحید قبول کرنے کا عزم کرنا چاہئے۔

کہا حضرت ابراہیم علیہ السلام نے ﴿لَا يَبْرَأُكَ﴾ اپنے والد آذر سے، تاریخ کی کتابوں میں لکھا ہے حضرت ابراہیم علیہ السلام

①..... الصُّورِ قِرْنٍ يَنْفَخُ فِيهِ صَوْرًا يَوْمَ يَنْفَخُ فِيهِ صَوْرًا يَوْمَ يَنْفَخُ فِيهِ صَوْرًا يَوْمَ يَنْفَخُ فِيهِ صَوْرًا (بحوالہ ابوداؤد اور ترمذی شریف)

②..... یہاں حضرت خلیل اللہ کا قصہ کا ذکر اس بات کی تائید اور شہادت کے لئے بتایا جا رہا ہے کہ جس طرح اللہ تعالیٰ کی دی ہوئی ہدایت آج رسول اللہ ﷺ نے اور اُن کے ساتھیوں نے شرک کا انکار کیا اور باطل معبودوں سے منہ موڑ کر صرف اللہ تعالیٰ کے آگے اطاعت کے لئے جھک گئے۔ کل یہی سیدنا حضرت ابراہیم علیہ السلام کر چکے ہیں۔ محمد ﷺ کا راستہ وہی ہے جنوں علیہ السلام، ابراہیم علیہ السلام اور نسل ابراہیمی کے نبیوں کا ہے۔

کے والد کا نام ”تارخ“ تھا اور لقب ”آذر“ بہر نوح ابراہیم علیہ السلام نے کہا اے والد محترم! ﴿ اِتَّخِذْ اَصْنَامًا الْهٰٓةَ ﴾ کیا تم جنوں کو خدا بنا بیٹھے ہو،

﴿ اِتَّخِذْ ﴾ تو بنانا ہے اختیار کرتا ہے، اِتَّخِذْ سے فعل مضارع صیغہ واحد مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔  
 ﴿ وَكَذٰلِكَ نُرِيْ اِبْرٰهِيْمَ ﴾ اور جس طرح اُن قوم کی گمراہی ہم نے دیکھا دی تھی اسی طرح دکھائے ابراہیم کو۔  
 ﴿ مَلٰٓئِكَتِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ﴾ عجائب، غرائب، آسمانوں اور زمینوں کے، مفسرین نے تحریر کیا ملکوت آسمان آفتاب، سورج اور ماہتاب چاند ہیں اور ملکوت زمین شجر درخت، حجر پتھر ہیں۔ باری تعالیٰ نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو مقام صحرہ پر لایا اور سب آسمان اور زمین عرش سے تحت الثری تک، اُن پر کھول دیا تاکہ اُن کے سبب اللہ تعالیٰ کی قدرت کاملہ پر دلیل پکڑیں۔  
 ﴿ وَلِيَكُوْنُوْنَ مِنَ الْمُوْقِنِيْنَ ﴾ تاکہ وہ کامل یقین کرنے والوں میں سے ہو جائیں یا علم استدلال میں یقین کرنے والا ہو۔

### تشریح و توضیحات آیت ۱ تا ۷

آیت ۱ میں اظہار بیان یہ ہے کہ کیا تم یہ چاہتے ہو کہ اللہ جل شانہ کو چھوڑ کر پتھروں کے صنم اور شجر وغیرہ کی پرستش کرو اور اُن کو یعنی غیر اللہ کو پکارو جب کہ تمہیں اچھی طرح یہ بات پتہ ہے کہ یہ تمہارے لئے نہ نفع بخش ہیں اور نہ تمہارا کچھ بگاڑ سکتے ہیں حالانکہ حق تعالیٰ تمہیں سیدھی راہ دکھا چکا لیکن یہ کیسی تمہاری ستم ظریفی ہے کہ شرک میں مبتلا ہو، سوچو تو سہی جب انسان غیر اللہ کے آگے سر تسلیم خم کرتا ہے تو گویا وہ اپنے آپ کو مقام انسانیت کے اعلیٰ اور ارفع منزل سے بھٹک کر ہوائے نفس کے رحم و کرم کا مطیع ہو جاتا ہے اس کے احباب اس کو دعوت توحید، دعوت حق کی طرف بلاتے ہیں لیکن حیران اور پریشان اور سرگرداں پھر رہا ہوتا ہے اور وہ گمراہی اور ضلالت کی طرف مائل ہو کر شیطانوں کے قبضہ میں چلا جاتا ہے اس کی مثال تو ایسی ہے جس پر شیطان یا جن مسلط ہو کر اسے فرزانہ سے دیوانہ بنا دے اور جب کوئی صراطِ مستقیم کی طرف بلاتا ہے تو عقلِ سلیم سے بے نیاز ہو کر بھٹکتا ہی رہتا ہے سیدھی بات اتنی ہے اور حکم بھی سادہ ہے کہ اللہ تعالیٰ جو کائنات کا خالق و مالک ہے جو سب کی ضرورتوں سے واقف ہے اور سب کی ضرورتوں کی تکمیل کرتا ہے صدقِ دل سے اللہ تعالیٰ کی وحدانیت، وحدیت کو قبول کرتے ہوئے ایک اللہ تعالیٰ کی اطاعت کریں تو فقیح اطاعت مل جائے گی تو راہِ تقویٰ بھی مل جائے گی۔

①..... نُسُری ہم دکھانے لگے، مضارع جمع مستکم قواعد کے مطابق حضرت ابراہیم علیہ السلام کو باری تعالیٰ نے زمین اور آسمان کی تمام تر بادشاہت دیکھا دی، حضرت امام رازی رقمطراز ہیں ”اللہ تعالیٰ کے انوار تجلیات کی ضوفشانی ہر لمحہ جلوہ قلم ہے لیکن روح انسانی، کسی نہ کسی حجاب کی وجہ سے ان کے مشاہدہ سے قاصر رزق ہے۔ جنوں جو حجاب بنتا جاتا ہے ویسے ویسے انوار تجلیات کے مشاہدے کے عمل کا آغاز ہو جاتا ہے۔“ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے حجاب کے تمام پردے ہٹ گئے اور انوار باری تعالیٰ کے مشاہدہ میں کوئی رکاوٹ نہ رہی تو ارض و سما کی وسعتوں میں قدرت کے جو بے کراں اسرار تھے وہ سب عیاں ہو گئے گویا ناکہ ابراہیم پر ہر شے منکشف ہوتی گئی۔ (بحوالہ تفسیر کبیر)

②..... ملکوت مبالغہ کا صیغہ ہے اس سے مراد مخلوقات لی جاتی ہے عظیم الشان سلطنت مصدر برائے مبالغہ ملکوت کا لفظ حق تعالیٰ کی سلطنت کے لئے لفظ جس سے اس کا نام ہے۔ (تفسیر القرآن) ”نہو من یہ ہے کہ عرش سے لے کر اسفل ارض تک کا ہم نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو مشاہدہ اور دکھا کر لایا۔ (تفسیر القرآن)

کس قدر کم نصیبی کی بات ہے وہ کفر و شرک میں مبتلا ہو کر جو گمراہی پا گیا وہ بھٹکتے بھٹکتے کم کردہ منزل کی تلاش میں کھوجاتا ہے اور راہ ہدایت پانے سے قاصر رہتا ہے لیکن اللہ کی توفیق سے راہ ہدایت مقدّر ہو جاتی ہے کیونکہ ہدایت دینا، ہدایت پر چلانا اللہ تعالیٰ کا کام ہے چنانچہ آیت ۳۷ سورۃ النحل پارہ (۱۴) رَبَّمَا فِي ارشاد باری تعالیٰ ہے

فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ يُضِلُّ وَمَا لَهُمْ مِنْ نَاصِرِينَ

ترجمہ: ”بے شک اللہ تعالیٰ ایسوں کو ہدایت نہیں دیتا جس کو وہ گمراہ کر دے، اور ان کا کوئی مددگار نہیں بنتا۔“

لیکن یہ ہدایت اور گمراہی اسی اصول کے تحت ہے جو حق تعالیٰ نے اس کے لئے مقدّر بنایا ایسا نہیں ہوتا کہ یونہی جسے چاہے گمراہی میں مبتلا کر دے جسے چاہے راہ دکھا دے۔

آیت ۷۲ میں بیان کیا گیا ہے کہ ہمیں اللہ تعالیٰ کا فرمانبردار ہونا چاہئے ہم پابندی نماز کا اہتمام اور انصرام کریں اللہ سے ڈریں، راہ تقویٰ اپنائیں اسی کی طرف لوٹ کا جانا ہے یہ مخالفین کی ایمانی اور اخلاقی تربیت کی ایک لطیف تمثیل ہے اس سے پہلے بیان آیا کہ تم صحرا نورد، بھٹکتے ہوئے راہی کی طرح ہو ابلیس رشیطان اور گمراہ لوگوں نے تمہاری عقل سلیم پر پردہ ڈال دیا ہے صاحب ایمان کا طرز عمل تو یہ تھا کہ تمہیں تلاش حق کی دعوت فکر و عمل دے رہے تھے لیکن تم ہو کہ اللہ تعالیٰ کی حقیقت کے انکاری رہے اب اصل فرض یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کی ربوبیت کا اعتراف کر لیا جائے اور اللہ تعالیٰ کی حاکمیت کو مان لیا جائے اور اللہ تعالیٰ کی رضا کے مطابق پرہیزگاری کو شعار زندگی سمجھ لیا جائے کامیاب زندگی کا عمل پابندی نماز، پرہیزگاری اور خشوع خضوع کے بغیر ممکن ہی نہیں ہے یہی حکم آیت ۴۳ سورۃ البقرہ پارہ ۱۴ میں آیا ہے۔

وَاقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَارْكَبُوا مَعَهُ الرِّكَبِينَ ﴿۴۳﴾

ترجمہ: ”اور نماز قائم کرتے رہو، اور زکوٰۃ دیتے رہا کرو اور جھک جانے والوں کے ساتھ جھکتے رہو۔“

تقویٰ اپنانے کے لئے نماز کی پابندی ضروری ہے اور زکوٰۃ کی ادائیگی لازم ہے اور صبر کرنا بھی ضروری ہے چنانچہ آیت ۴۵ سورۃ البقرہ پارہ (۱) اَلَمْ يَسْمَعْ بِاللَّهِ تَعَالَىٰ

وَاسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ وَإِنَّهَا لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى الْخَاشِعِينَ ﴿۴۵﴾

ترجمہ: ”اور صبر اور نماز کے ساتھ مدد طلب کرو البتہ وہ گراں ہے مگر ان لوگوں پر شاق نہیں جو عجز کرنے والے ہیں۔“

یہ بات اچھی طرح سمجھ لیجئے کہ نماز کی پابندی عام لوگوں پر شاق گذرتی ہے۔ لیکن خشوع و خضوع اپنانے والوں کے لئے یہ آسان ہے بلکہ راحت قلب و نظر ہے سب کو خوف خدا کا احساس ہونا چاہئے اس لئے کہ سب اللہ کے حضور، اکٹھے کئے جائیں گے۔

آیت ۷۳ میں اظہار بیان ہے کہ وہی اللہ تعالیٰ ہے جس نے زمین و آسمان کو برحق پیدا کیا ہے گویا ارض و سماء کی تخلیق محض کھیل تماشے کے طور پر نہیں ہے قرآن میں ایک مقام پر یوں بیان آیا ہے ارشاد ربی ہے آیت ۳۸ سورۃ الدخان پارہ الیہ یرد (۲۵)

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا لِعِبَادٍ

ترجمہ: ”ہم نے زمین و آسمان اور ان تمام چیزوں کو جو آسمان اور زمین کے مابین ہیں کھیل کے طور پر پیدا نہیں کیا۔“

اللہ ﷻ مالک ہے حاکم اعلیٰ ہے اور جو تمام امور کو انجام دینے میں قادر ہے گویا تخلیقات کائنات میں سچائی ایک اساسی عنصر ہے یہ ایک حقیقت ہے اس جملے میں ایک جانب تو اس کائنات رنگ و بو کے بارے میں افلاطون کا یہ نظریہ بے معنی نظر آتا ہے جس میں اس کا کہنا تھا کہ ”یہ کائنات ایک وہم ہے اور اس کا کوئی دوسرا وجود نہیں۔“ دوسری جانب یہ بات بھی واضح ہوئی کہ سچائی صداقت اپنے اندر اصلیت رکھتی ہے اس کائنات کی طبعی سچائی اور اسلامی نظریہ حیات کی صداقت باہم مل کر ایک عظیم قوت بن جاتی ہے پھر اس حق و صداقت کے سامنے باطل پست سے پست قد ہو جاتا ہے گویا یہ کہنا زیادہ بہتر ہے کہ باطل کی جڑیں اس کائنات کے اندر نہیں ہوتیں۔ ”رمز حق و باطل ہو تو فولاد ہے مؤمن“ اقبال کی زبان کے مطابق، وہ مؤمن جس کے شعور میں یہ بات ہو کہ وہ حق کا طلب گار ہے، حق کا آئینہ دار ہے وہ شخص اور ذاتی طور پر اس سچائی کے ساتھ ربط پیدا کر لیتا ہے جو اس کائنات کے اندر موجود ہے۔ (بحوالہ تفسیر ظلال القرآن از قطب شہید جلد دوم)

اللہ تعالیٰ کا یہ نظام کائنات حق کی اساس پر قائم ہے، حکمت، عدل اور انصاف کے اصول اور ضابطہ قوانین پر اس کی ہر شے مشتمل ہے باطل کے لئے درحقیقت اس نظام میں کوئی صورت اور گنجائش ہی نہیں کہ باطل بار آور ثابت ہو جائے یہ الگ بات ہے کہ باری تعالیٰ باطل پرست کو کچھ موقع فراہم کر دے۔ وہ دوزخ، ظلم، استبداء، اور بربریت کو فروغ دینے کی کوشش کر کے دیکھیں، لیکن انجام کار یہ ہوگا کہ باطل پرست کی ہر کاوش رائیگاں ہو جائے گی، حق سبحانہ تعالیٰ نے اس گیتی کائنات کو ”بربنائے حق“ بنایا ہے وہ گن کہنے سے سب کچھ تخلیق کر دیتا ہے اس کا کہاٹل سکتا نہیں! اس کا قول حق ہے صداقت پر مبنی ہے اسی کا حکم اور بادشاہت ہوگی جس دن صور پھونکا جائے گا وہ غائب و حاضر اور سب کا علم رکھنے پر قادر اور حکمت والا باخبر ہے۔ یہ ایک حقیقت ہے کہ جس دن صور پھونکا جائے گا اس دن اصل حقیقت منکرین پر عیاں ہو جائے گی اُس دن فیصلے صرف اللہ تعالیٰ ہی کرے گا، اس کائنات رنگ و بو میں جو لوگ سرکش ہیں یہ اُن پر لازم ہے کہ ابھی وقت ہے اپنا طرز عمل صحیح کر لیں، اللہ تعالیٰ کو ان باتوں کا علم ہے جنہیں ہم سمجھنے سے قاصر ہیں ربّ جلیل کل کائنات کو اپنی حکمت کے مطابق چلاتا ہے۔

آیت نمبر ۷ میں اظہار بیان ہے کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کا قصہ یاد کرو کہ انہوں نے اپنے والد محترم آذر سے کہا تھا کیا آپ بچوں کو خدا جانتے ہو میں تو آپ کو اور آپ کی قوم کو کھلی گمراہی، تاریکی اور ضلالت میں پاتا ہوں اور آپ کی قوم کے لوگوں نے بچوں کی عبادت کو اپنا شعار بنا لیا ہے۔ یہ بات حضرت ابراہیم علیہ السلام اپنے والد سے برملا کہتے ہیں، یوں تو حضرت ابراہیم علیہ السلام نرم مزاج رکھنے والے نہایت ہی حلیم الطبع انسان تھے۔ پھر بھی انہوں نے اپنے والد کو تلقین کی، جس وقت حضرت ابراہیم علیہ السلام مبعوث ہوئے اس وقت لوگوں کا یہ حال تھا کہ اللہ تعالیٰ کو بھول چکے تھے اور بادشاہ وقت کو اپنا خدا سمجھ بیٹھے۔ نمر و دبن کنعان اس وقت بادشاہ تھا اور آذر اس کے وزیر تھے۔ (بحوالہ تفسیر مظہری)

آیت ۷ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کو ہم نے اسی طرح ارض و سما کا نظام سلطنت دکھائے تھے اور زمین و آسمان کے عجائب اور خلایق کا مشاہدہ کرا دیا۔ مفسرین نے تحریر کیا کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام ایک چٹان پر کھڑے تھے ان کے سامنے آثار کائنات عیاں تھی اور اللہ تعالیٰ کی نشانیاں تھیں جو انہیں نظر آرہی تھیں اور اُن کے سامنے زمین و آسمان اور کائنات کی سب حقیقت کو کھول دیا گیا ایک ایک ذرہ ایک ایک پتا قدرت کے بتائے ہوئے عمل کے مطابق کام کر رہا ہے۔

پھر جب شب کی تاریکی طاری ہوئی اُن پر تو انہوں نے دیکھا ایک ستارہ، وہ بول پڑے، اُسے میرا رب ٹھہراتے ہو، پھر جب وہ غروب ہو گیا، تو انہوں نے کہا کہ ڈوب جانے والے کو میں پسند نہیں کرتا۔ (۷۶)

پھر جب چاند کو چمکتے ہوئے دیکھا، تو کہا یہ میرا رب ہے پھر وہ بھی جب چھپ گیا تو کہا اگر میرا رب اگر ہدایت نہ دیتا مجھ کو تو میں بھی ضرور بھٹکنے والوں میں شامل رہتا۔ (۷۷)

پس جب سورج کو چمکتا ہوا دیکھا تو کہا کیا اُسے میرا رب کہتے ہو، یہ تو ان سب سے بڑا ہے پس جب وہ بھی غائب ہو گیا غروب ہو گیا تو کہا اے میری قوم! میں اکتا گیا ہوں / بیزار ہوں ان چیزوں سے جنہیں خُدا کا شریک کار ٹھہراتے ہو۔ (۷۸)

بے شک میں نے اپنا چہرہ یکسو ہو کر رُخ اس طرف کر لیا، جس نے آسمان اور زمین بنائے اور میں مشرکوں / شرک کرنے والوں میں سے نہیں ہوں۔ (۷۹)

اور اُن سے اُن کی قوم جھگڑنے لگی (حجت شروع کر دی) تو آپ ﷺ نے کہا کیا تم اللہ تعالیٰ کے بارے میں مجھ سے جھگڑتے ہو، حالانکہ اُس نے مجھے سیدھی راہ ہدایت دیکھا دی ہے اور مجھے قطعاً ان کا ڈر / خوف نہیں اُن سے جنہیں تم اللہ تعالیٰ کے ساتھ شریک کرتے ہو، ہاں میرا رب ہی کوئی امر چاہے مگر یہ کہ میرا پروردگار ہی کوئی تکلیف پہنچانی چاہے، میرے رب نے ہر چیز کو اپنے علم میں گھیرے ہوئے ہے کیا تم نصیحت نہیں مانتے۔ (۸۰)

اور میں ان چیزوں سے کیسے خوف زدہ ہو جاؤں گا جن کو تم اللہ تعالیٰ کا شریک سمجھتے ہو، اور تم ہو کہ نہیں ڈرتے، اس بات سے اور یہ کہ تم شریک ٹھہراتے ہو اللہ تعالیٰ کا، جن پر نہیں اتاری گئی کوئی دلیل، اب ان دو جماعتوں / گروہ میں کوئی نجات پا کر امن کا مستحق کون ہے اگر تم جانتے ہو۔ (۸۱)

وہ لوگ جو ایمان لائے اور اپنے ایمان کو شرک جیسے ظلم کی ملاوٹ سے پاک رکھا / غیر حق کی آمیزش نہ کی، انہیں کے لئے امن و امان ہے اور وہی ہیں ہدایت پانے والے۔ (۸۲)

فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ رَأَى الْكُوكِبَ قَالَ هَذَا رَبِّي  
فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَا أَحِبُّ الْإِفْلِينَ ﴿٧٦﴾

فَلَمَّا رَأَى الْقَمَرَ بَازِعًا قَالَ هَذَا رَبِّي فَلَمَّا أَفَلَ  
قَالَ لَئِن لَّمْ يَهْدِنِي رَبِّي لَأَكُونَنَّ مِنَ الْقَوْمِ  
الصَّالِينَ ﴿٧٧﴾

فَلَمَّا رَأَى الشَّمْسَ بَازِعَةً قَالَ هَذَا رَبِّي هَذَا الْكَبْرُ  
فَلَمَّا أَفَلَتْ قَالَ يُقَوْمِرُنِي بِرَبِّي وَمِمَّا اشْرَكُونَ ﴿٧٨﴾

رَبِّي وَجِهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿٧٩﴾

وَحَاجَّهُ قَوْمُهُ قَالَ أَتُحَاجُّونِي فِي اللَّهِ وَقَدْ  
هَدَانِ وَلَا أَخَافُ مَا تُشْرِكُونَ بِهِ إِلَّا أَن يُشَاءَ  
رَبِّي شَيْئًا ۖ وَسِعَ رَبِّي كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا أَفَلَا  
تَتَذَكَّرُونَ ﴿٨٠﴾

وَكَيْفَ أَخَافُ مَا أَشْرَكْتُمْ وَلَا تَخَافُونَ أَنَّكُمْ  
أَشْرَكْتُمْ بِاللَّهِ مَا لَمْ يُنَزَّلْ بِهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا فَأَيُّ  
الْفَرِيقَيْنِ أَحَقُّ بِالْأَمْنِ إِن كُنتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٨١﴾

الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ  
لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿٨٢﴾

## الفاظ و معانی آیت ۶ تا ۸۲

﴿ فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ ﴾ پس رات جب کہ آئی اور اندھیرا ہوا ان پر۔ ﴿ جَنَّ ﴾ اُس نے چھپا لیا۔ جَنَّ سے ماضی صیغہ واحد مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔ ﴿ رَا كُو كِبًا ﴾ تو اس نے دیکھا ستارہ روشن، یعنی زُہرہ اور کچھ کا کہنا ہے مشتری مغرب کی سمت طلوع ہوا، بعض لوگ جو ستارہ کی پرستش کرتے انہوں نے اس ستارہ کی طرف سجدہ کیا۔ ﴿ قَالَ هَذَا رَبِّي ﴾ کہا ابراہیم نے یہ رُب ہے میرا۔ ﴿ فَلَمَّا أَفَلَ ﴾ پھر جب کہ وہ ستارہ نیچے گیا، ڈوب گیا، غائب ہو گیا۔ ﴿ لَا أُحِبُّ الْأَفْلِينَ ﴾ دوست نہیں رکھتا ہوں میں نیچے جانے والوں کو اس واسطے کہ جو رُب العالمین ہے اس کے واسطے زوال اور انتقال درست نہیں۔

﴿ أُحِبُّ ﴾ میں پسند کرتا ہوں، اِحْبَاب سے فعل مضارع کا صیغہ واحد متکلم قواعد کے مطابق ﴿ الْأَفْلِينَ ﴾ افلین کا لفظ اَفُول سے بنا ہے جس کے معنی ہیں ڈوب جانے کے رچھپ جانے کے وغروب ہو جانے کے۔ مفہوم یہ ہے کہ انسانی فطرت اور وحدہ لا شریک کے درمیان حقیقی تعلق ربط، حجت، اُلفت کا ربط باہم ہے اور اُلفت کا یہ ربط دل کا ربط ہے اسی نے فطرت ابراہیم علیہ السلام کو غروب ہو جانے والوں کے ساتھ احساسِ محبت اور تہیم اُلفت نہیں رکھنے دیا، اور اسے الہ تسلیم نہیں کیا اور تقاضائے فطرت تو یہ ہے کہ جو الہ ہے، رُب ہے، اللہ تعالیٰ ہے، وہ ہر وقت حاضر و محبوب ہوگا۔ ﴿ فَلَمَّا رَا الْقَمَرَ بَازِغًا ﴾ پھر جب دیکھا چاند کو نکلنے والا روشن تو کچھ ماہتاب پرست اس کے سامنے سجدہ میں گر پڑے۔ ﴿ بَازِغًا ﴾ درخشاں، چمکتا ہوا تاباں تاباں، روشن روشن، بزوغ سے اسم فاعل کا صیغہ قواعد کے مطابق۔ ﴿ لَا كُؤُنْبًا ﴾ البتہ ہو جاؤں گا میں۔

﴿ مِنْ الْقَوْمِ الضَّالِّينَ ﴾ تو میں گمراہ قوم میں سے ہو جاؤں گا۔ ﴿ اَكُؤُنْبًا ﴾ بے شک میں ہو جاؤں گا۔ ان یَكُونُ سے فعل مضارع کا صیغہ واحد متکلم۔

﴿ لَئِنْ لَمْ يَهْدِنِي رَبِّي ﴾ اگر ہدایت نہ دے میرا رُب۔ ﴿ يَقْبِضُنِي بِرَبِّي ﴾ مِمَّا تُشْرِكُونَ ﴿ بے شک میں بیزار ہوں رما یوس ہوں اس چیز سے جس سے شرک کرتے ہو اللہ تعالیٰ کے ساتھ، حضرت ابراہیم علیہ السلام نے دلیل سے ثبوت فراہم کر دیا مہ و انجم میں خواہ ستارے چھوٹے ہوں یا بڑے کسی میں بھی رُب ہونے کی صلاحیت نہیں ہے، ان کا معبود ہونا، باطل ہے اور قوم جس شرک میں پھنسی ہوئی ہے اس سے اظہار برہمی کے طور پر بیزاری کا اظہار کیا اس کے بعد دین حق کا پیام دیا۔ ﴿ بِرَبِّي ﴾ بے تعلق، بیزار ہوں، قواعد کے مطابق اسم ہے۔ ﴿ اِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ ﴾ بے شک پھیر لیا میں نے اس کی طرف، خالص کیا میں نے اپنا دین اور اپنے دل کو متوجہ کیا میں نے۔ ﴿ وَجَّهْتُ ﴾ اپنا رخ، اپنی عبادت کا رخ۔ ﴿ وَجْهِيَ ﴾ میں نے منہ کیا، رخ کیا، توجیہ سے ماضی واحد متکلم قواعد کے لحاظ سے۔

﴿ وَمَا اَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴾ اور نہیں ہوں میں مشرکین میں سے۔ تفسیر منیر میں تحریر ہے کہ جب ابراہیم علیہ السلام شہر میں وارد ہوئے اور انہیں نمرود کو دکھانے لے گئے، نمرود ایک بد شکل آدمی تھا حضرت ابراہیم علیہ السلام نے دیکھا کہ وہ تخت پر براجمان ہے، خوبصورت کنیریں اور غلام تخت کے گرد صف باندھے ہیں۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اپنی والدہ ماجدہ سے

①..... غروب ہونا، غائب ہونا تبدیلی اور تغیر حال پر حادثہ رہنا ہونے کی دلیل ہے اور جو حادثہ ہو وہ خدا نہیں ہو سکتا۔

دریافت کیا کہ یہ کون شخص ہے جس کو دکھانے کے لئے مجھے لایا گیا ہے وہ گویا ہوئیں ربولیں ”وہ خدا ہے“ معاذ اللہ۔ پھر پوچھا تخت کے آس پاس یہ کون لوگ ہیں اس کی مخلوق اور پیدا کئے ہوئے لوگ۔ انہوں نے تبسم کیا اور امی جان! یہ کیسی بات ہے تمہارے ”اس خدا“ نے اوروں کو اپنے سے بہتر پیدا کیا ہے، چاہیے تو یہ تھا کہ یہ خود ان سے اچھا ہوتا، الغرض حضرت ابراہیم علیہ السلام برابر بتوں کی مذمت کیا کرتے اور بت پرستوں کو برا بھلا کہتے اور ان کی قوم ان سے جھگڑا کرتی اور حق تعالیٰ نے خبر دی ہے کہ ﴿وَحَاجُّهُ قَوْمٌ﴾ اور ان کی قوم نے جھگڑا کیا۔ اور حجت کی دلیل طلب کی۔ ﴿أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ﴾<sup>۱</sup> کیا یاد نہیں کرتے تم اور نصیحت نہیں پکڑتے اور عاجز اور قادر، عالم اور جاہل میں تمیز نہیں کرتے، دراصل لفظ تذکر کا معنی اور مفہوم یہ ہے کہ ایک شخص غفلت اور بھول میں پڑا ہو اور وہ اچانک اس چیز کو یاد کر لے جس سے وہ غفلت برت رہا تھا حضرت ابراہیم علیہ السلام کا تو مقصد یہ تھا کہ کہنے کا جو تمہارا اصلی اور حقیقی رب ہے اس سے تم بے خبر ہو، اللہ تعالیٰ کا علم ہر شے پر محیط ہے کیا اس حقیقت سے آگاہی کے بعد بھی تمہیں ہوش نہ آئے گا۔ ﴿وَكَيْفَ أَخَافُ مَا أَشْرَكْتُمْ﴾ اور میں کیوں کر ڈروں ان سے جس کو تم نے شریک ٹھہرا رکھا ہے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی تقدیر کا حاصل تو یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ سے تمہیں ڈرنا چاہئے تھا جو اللہ وحدہ لا شریک سے رُخ موڑ کر باطل معبود کی چوکت پر سرنگندہ ہو اور میں کیوں ڈروں جو میں سیدھی راہ پر گامزن ہوں۔ (بحوالہ ضیاء القرآن جلد اول محمد کرم شاہ الازہری)

﴿مَا أَشْرَكْتُمْ﴾ تم نے شرک کیا بنایا اشراک سے فعل ماضی کا صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔

﴿الَّذِينَ آمَنُوا﴾ اور وہ لوگ ہیں جو ایمان لائے۔ ﴿وَلَمْ يَكْفُرُوا﴾ اور نہ ملایا انہوں نے۔ ﴿إِنَّمَا أَنفَكُم مِّنْ ظُلْمٍ﴾ ایمان اپنا شرک کے ساتھ یعنی شرک جلی سے اپنا ایمان خالص کر کے شرک حقیقی سے بھی نہیں ملایا۔ ﴿لَمْ يَكْفُرُوا﴾ لُبْس مصدر انہوں نے مخلوط نہیں کیا نہیں ملایا مضارع کا صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے لحاظ سے۔ یہاں مفہوم یہ ہے کہ جو آدمی اپنے ایمان میں کسی قسم کے شرک کو شامل کرے گویا ”اللہ تعالیٰ کی تمام صفات و کمالات کو مانتے ہوئے بھی غیر اللہ کو بھی بعض صفات اور خوبیوں کو حاصل سمجھے وہ اس امن اور ایمان سے خارج ہے۔“ (بحوالہ معارف القرآن جلد سوم از مفتی محمد شفیع)

﴿أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُّهْتَدُونَ﴾ ان ہی کے لئے امن رسکون ہے اور وہ ہدایت پانے والے ہیں اس کو یوں سمجھئے کہ جو لوگ اللہ تعالیٰ کی ذات یکتا کو مانیں اور اپنے اس ماننے میں، کسی مشرک کا نہ عمل اور عقیدہ عمل سے آلودہ نہ کریں تو وہی راہ ہدایت پر ہیں، یہ توحید کے بارے میں اصل حقیقت کا اظہار حقیقت ہے کہ جس کے ایمان کے اندر شرک کی آمیزش ہے وہ ایمان حق تعالیٰ کے لئے معتبر اور مستحق نہیں، امن کے مستحق وہ ہیں جو ہر معاملہ میں اللہ تعالیٰ پر توکل راعتماد کرتے ہیں اور اپنے آپ کو شرک جیسے عظیم ظلم سے بری رکھتے ہیں۔

تشریح و توضیحات آیت ۷۶ تا ۸۲

آیت نمبر ۷۶ میں اظہار بیان ہے کہ جب رات کی تاریکی بڑھی، اندھیرا اچھا گیا تو ایک روشن ستارا نمودار ہوا یوں تو آسمان پر

۱..... تَذَكَّرُونَ تم نصیحت پکڑتے ہو، کیا سوچتے ہو، تذکر سے فعل مضارع کا صیغہ جمع مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔



ستارے موجود ہوتے ہیں، مگر بعض ستارے، جو خاص ہوتے ہیں وہ زیادہ متور ہوتے ہیں اور ان کی تابانی قابل دید ہوتی ہے حضرت ابراہیم علیہ السلام گویا ہوئے بقول تمہارے، یہ میرا پروردگار ہے، اگر یہ بات سچ ہے تو اس کی پرستش کی جائے جو سب پر چھا رہا ہے، کچھ وقفہ کے بعد وہ ڈوب گیا غائب ہو گیا تو آپ نے فرمایا یہ تو حادثِ رفانی ہے اپنی ذات کو ایک کیفیتِ حال میں قائم رکھنے کی صلاحیت نہیں رکھتا میں کیونکر اسے اپنی احتیاج پورا کرنے والا سمجھ لوں میں کسی ایسی ہستی ربطِ محبت برقرار نہیں رکھ سکتا۔

آیت نمبر ۷ میں بتایا گیا ہے کہ پھر قمر اپنے دامن میں چاندنی سمیٹے نمودار ہوا تو کہا لگتا ہے یہ انجم و کواکب کی نسبت زیادہ مناسب ہے اسے ربّ مان لیا جائے مگر چمکتا ہوا چاند بھی غروب ہو گیا اور قوم کے لئے مقامِ تنبیہ ہے کہ چاند کو الٹھہرایا جائے۔ کیونکہ اس کا بھی ایک حال سے دوسرے حال کی جانب تغیر منتقلی ہے اور یہ بھی فانی ہے۔ پھر حضرت ابراہیم علیہ السلام نے کہا اگر میرا اللہ مجھے ہدایت نہ دیتا تو میں گمراہ ہو جاتا۔

آیت نمبر ۷۸ میں وضاحت کے ساتھ بیان ہے کہ پھر آفتاب کے نکلنے کا منظر دیکھا تو کہنے لگے یہ تو بہت بڑا ہے اس کے سامنے تمام انجم و کہکشاں ماند پڑھ گئے اجرامِ فلکی رساویہ میں سورج سب سے بڑا ہے شاید یہ پروردگار ہے پھر اس کی تمازت اور روشنی بھی کم ہوتی چلی گئی اور وہ بھی بادلوں کی اُٹ میں چھپ گیا تو حضرت ابراہیم علیہ السلام نے کہا لوگو! تم باری تعالیٰ کی ذات وحدہ لا شریک کے ساتھ ستاروں کو شریک ٹھہراتے ہو، اللہ تعالیٰ تو سب کا خالق و مالک ہے میں تمہارے اس باطل عقیدہ سے یکسر بیزار ہوں۔

آیت نمبر ۷۹ میں اظہارِ بیان ہے کہ میں اس کا برملا اظہار کرتا ہوں کہ خلوص کے ساتھ، دل کی گہرائی اور گیرائی کے ساتھ، یکسوئی کے ساتھ اپنا چہرہ رُخ اس کی سمت کرتا ہوں جو ارض و سماء کا پیدا کرنے والا ہے میں ایسے لوگوں کا ساتھ قطعی طور پر دینے پر آمادہ نہیں جو اللہ تعالیٰ کی ذات میں کسی اور کو گردانتے ہیں، میں مُشرکوں میں سے نہیں ہوں۔ ”نماز شروع کرتے وقت اس آیت کو پڑھنا چاہئے۔“ (بحوالہ تفسیر تشریح القرآن)

آیت نمبر ۸۰ میں بتایا جا رہا ہے کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی قوم آپ سے اس بات پر اُلجھنے لگی کہ یہ کیونکر ممکن ہے کہ ایک سب کی حاجت روائی کرے، اس کا سبب یہ تھا کہ ان کی قوم کے لوگ بہت سے باطل معبودوں کی پرستش کرنے کے عادی ہو چکے تھے ان کا کہنا تھا ”جی میں تو یہ آتا ہے کہ پتھر کے صنم کو پوجا جائے تاکہ ٹکرائیں تو نہ گھبرا یا جائے اور مرنے کی صورت پیدا ہو سکے“ کے مصداق ان کی سمجھ سے یہ بات بالاتر تھی کہ توحید کا درس کیا ہے اللہ سبحانہ و تعالیٰ کی ذات اور صفات کیا ہیں اس سے وہ واقف نہ تھے جس طرح دورِ جدید میں ہندو تہذیب اور معاشرت اپنانے والے مسلمان اسی شرک میں مبتلا ہیں۔

حضرت ابراہیم علیہ السلام نے کہا کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے مجھ پر وحی آچکی، اللہ تعالیٰ کی طرف سے مجھے راہِ ہدایت مل چکی، تم چاہتے تو یہ نعمت مجھ سے حاصل کرتے، لیکن تم نے باطل کو اپنا لیا ہے رہی بات خوف اور ڈر کی تو جس کا تعلق حق تعالیٰ سے قائم ہو وہ اللہ تعالیٰ کے سوا کسی سے نہیں ڈرتا، نفع و نقصان کی قدرت صرف اللہ تعالیٰ کو حاصل ہے، میرے ربّ کا علم ہر شے پر محیط ہے کیا تم کو اس بات کی سمجھ اور خبر نہیں کیا تم نصیحت نہیں قبول کرتے۔

آیت نمبر ۸۱ میں اظہارِ بیان ہے کہ میں تمہارے بے جان، جمود اور محض عاجز، شریکوں سے کیوں خوف زدہ رہوں،

حالانکہ تقاضائے عقل تو یہ ہے کہ ان باطل خداؤں کو اللہ تعالیٰ کا شریک بنا لیا ہے اُن سے ڈرو، کیونکہ تم نے اللہ تعالیٰ کی ذات واحد کو پہچانا ہی نہیں ہے، تمہیں اللہ تعالیٰ کے غضب، عتاب اور قہر سے خوف کھانا چاہئے کہ تم نے اُن کو اللہ تعالیٰ کا شریک بنا رکھا ہے جن کی بابت تمہارے پاس اللہ تعالیٰ کی اتاری ہوئی نہ کوئی سند ہے اور نہ کوئی دلیل، مومن کے پاس تو توحید کے واضح دلائل موجود ہیں تمہارے حصے میں تو اوہام باطلہ کے سوا اور کچھ نہیں اب خود ہی بتاؤ امن اور سکون کا مستحق کون ہے؟

آیت نمبر ۸۲ میں بتایا جا رہا ہے کہ جو لوگ دولتِ ایمان سے سرفراز ہوئے اور جنہوں نے اپنے ایمان کو ظلمتِ شرک کی تاریکی سے آلودہ نہیں کیا اور کسی غیر اللہ کی اطاعت کو تسلیم کیا اور نہ دعوتِ اسلام، دینِ حق کے سوا کوئی اور رُخ اور راستہ اختیار کیا وہی صاحبِ ایمان مطمئن اور مامون ہیں اور صرف ایسے لوگوں کو مقدرِ راہِ ہدایت پانا ہے یہی وہ رازِ اُلفت ہے جس کے سبب حضرت ابراہیم علیہ السلام کو یہ توفیق بخشی گئی کہ انہوں نے اپنے ساتھ مباحثہ اور مجادلہ کرنے والوں کی تمام دلیلوں کو یکسر رد کر دیا اور یہ رازِ حقیقت منکشف کیا کہ ان کی تمام باتیں باطل مفروضوں پر مبنی ہیں، باطل معبودوں کے بارے میں ان کے تمام تصورات حرفِ غلط کی طرح غلط ہیں اور ان کا یہ وہم و گمان بھی فرضی مفروضہ ہے کہ حضرت کو کوئی نقصان پہنچا سکتے ہیں یہ بات کسی حد تک درست تھی کہ وہ لوگ باری تعالیٰ کے وجود کے منکر نہ تھے اور یہ بات مانتے تھے کہ اس گیتی کائنات میں قوت، اقتدارِ حق سبحانہ تعالیٰ کا ہے لیکن ان کی بڑی غلطی تو یہ تھی کہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ دوسروں کو شریک ٹھہراتے تھے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اس بات کی بھرپور حمایت کی کہ جو شخص صرف وحدۃ لا شریک پر یقین کامل رکھتا ہے وہ اللہ تعالیٰ کے سوا کسی اور سے نہیں ڈرتا۔ جب سیدنا ابراہیم علیہ السلام نے یہ حقیقت واضح کر دی تو اُن کے تمام دلائل بے اثر ہو گئے اور خاک میں مل گئے حضرت ابراہیم علیہ السلام سرفراز ہو گئے یوں باری تعالیٰ جسے چاہتا ہے عزت و وقار سے اس کو بلندی اقبال عطا کرتا ہے یہ سب اللہ تعالیٰ کے تصرفات ہیں۔

آیت ۶ تا ۸۲ کے اہم نکتہ پر مطالعاتی نظر:

پہلے بت پرستی کا ضلالت و گمراہی ہونا ذکر فرمایا، اگلی آیات میں ستاروں کا قابلِ عبادت نہ ہونا بیان فرمایا اور اس سے پہلے ایک آیت میں بطور تمہید کے حق تعالیٰ نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کی ایک خاص شان اور علم و بصیرت میں اعلیٰ مقام کا ذکر اس طرح فرمایا ”وَكَذَلِكَ نُرِي إِبْرَاهِيمَ مَلَكُوتَ السَّمٰوٰتِ وَ الْأَرْضِ و لِيَكُوْنُ مِنَ الْمُوْقِنِيْنَ“ یعنی ہم نے ابراہیم علیہ السلام کو آسمانوں اور زمین کی مخلوقات کو اس طرح دکھلا دیا کہ ان کو سب چیزوں کی حقیقت و اشکاف طور پر معلوم ہو جائے اور ان کا یقین مکمل ہو جائے اسی کا نتیجہ تھا جو بعد کی آیات میں ایک عجیب طرح کے مناظرہ کی شکل میں اس طرح مذکور ہے۔

تبلیغ و دعوت میں حکمت و تدبیر سے کام لینا سنتِ انبیاء ہے یعنی ایک رات میں جب تاریکی چھا گئی اور ایک کوکب یعنی ستارہ پر نظر پڑی تو اپنی قوم کو سنا کر کہا کہ یہ ستارہ میرا رب ہے مطلب یہ تھا کہ تمہارے خیالات و عقائد کی رُو سے یہی میرا اور تمہارا رب یعنی پالنے والا ہے اب تھوڑی دیر میں اس کی حقیقت دیکھ لینا چنانچہ کچھ دیر کے بعد وہ غروب ہو گیا تو حضرت ابراہیم علیہ السلام کو قوم پر حجت قائم کرنے کا واضح موقع ہاتھ آیا۔ (بحوالہ معارف القرآن از مفتی محمد شفیع)

اور یہ ہماری دلیل تھی جو ہم نے اُن کو، حضرت ابراہیم علیہ السلام کو اُن کی قوم کے مقابلے میں دی تھی۔ ہم جسے چاہتے ہیں اُن کے درجات مرتبے بلند کر دیتے ہیں، بلاشبہ آپ کا رب حکمت والا، اور سب کچھ جاننے والا ہے۔ (۸۳)

اور ہم نے انہیں اسحق علیہ السلام اور یعقوب علیہ السلام عطا کئے اور ہر ایک کو ہم نے ہدایت دی اور اس سے قبل نوح علیہ السلام کو راہ ہدایت دیکھائی ردی اور اُن کی اولاد میں سے داؤد علیہ السلام، سلیمان علیہ السلام، ایوب علیہ السلام اور یوسف علیہ السلام اور موسیٰ علیہ السلام کو اور ہارون علیہ السلام کو بھی راہ ہدایت بخشی اور ہم نیک کاروں کو اسی طرح صلہ راہ دیتے ہیں۔ (۸۴)

اور ہم نے ہدایت دی زکریا علیہ السلام، یحییٰ علیہ السلام، عیسیٰ علیہ السلام اور الیاس علیہ السلام کو یہ سب نیک کار صالحین میں سے تھے۔ (۸۵)

اور اسماعیل علیہ السلام، الیسع علیہ السلام، یونس علیہ السلام، اور لوط علیہ السلام کو ہم نے تمام جہان والوں پر اُن کو فضیلت دی۔ (۸۶)

اور کچھ کو اُن کے آباؤ اجداد، اولاد اور بھائیوں کو اُن میں سے چُن لیا اور اُن سب کو مزید ہدایت عطا کی اور اُن کو سیدھے راستے کی ہدایت بخشی رہنمائی کی۔ (۸۷)

یہ اللہ تعالیٰ کی ہی ہدایت ہے اپنے بندوں میں سے جسے چاہے اُس کی راہنمائی کرتا ہے، اگر کہیں ان لوگوں نے بھی شرک کیا ہوتا تو ضرور اکارت جاتے اُن کے وہ عمل جو وہ سرانجام کیا کرتے تھے۔ (۸۸)

یہ وہ لوگ تھے جنہیں ہم نے بخشی، کتاب، حکمت اور اعزاز نبوت، اگر یہ منکر لوگ پھر نبوت کا انکار کریں تو ہم نے ایسے بہت سے لوگ مقرر کر رکھے ہیں جو اس نعمت کا انکار نہیں کریں گے ایسے لوگ ہیں جو اُن کے ساتھ کفر اختیار کرنے والے نہیں۔ (۸۹)

یہی وہ لوگ ہیں جنہیں اللہ تعالیٰ نے ہدایت عطا کی، تم تو انہیں کے طریق عمل کی راہ پر چلو، اے حبیب ﷺ! آپ کہہ دیجئے میں اس تبلیغ ہدایت پر تم سے کوئی معاوضہ راجرت طلب نہیں کرتا (یہ قرآن) نصیحت ہے تمام جہان والوں کے لئے۔ (۹۰)

وَتِلْكَ جُجُنَا آتَيْنَا إِبْرَاهِيمَ عَلَى قَوْمِهِ نَرْفَعُ دَرَجَاتٍ  
مَنْ نَشَاءُ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿۸۶﴾

وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ كُلًّا هَدَيْنَا وَنُوحًا  
هَدَيْنَا مِنْ قَبْلُ وَمَنْ ذُرِّيَّتِهِ دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ  
وَأَيُّوبَ وَيُوسُفَ وَمُوسَىٰ وَهَارُونَ وَكَذَلِكَ  
نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ﴿۸۷﴾

وَزَكَرِيَّا وَيَحْيَىٰ وَعِيسَىٰ وَإِيلَاسَ كُلًّا مِّنَ  
الصَّالِحِينَ ﴿۸۸﴾

وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيُونُسَ وَلُوطًا كُلًّا أَفَضَلْنَا  
عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿۸۹﴾

وَمِنَ آبَائِهِمْ وَذُرِّيَّاتِهِمْ وَإِخْوَانِهِمْ وَاجْتَبَيْنَاهُمْ  
وَهَدَيْنَاهُمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۹۰﴾

ذَلِكَ هَدَى اللَّهُ يَهْدِي بِهِ مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ  
وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحَبِطَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۹۱﴾

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اتَّيَبَهُمُ الْكِتَابُ وَالْحِكْمَةُ وَالنَّبُوءَةُ  
فَإِنْ يَكْفُرْ بِهَا هَؤُلَاءِ فَقَدْ وَكَلْنَا بِهَا قَوْمًا لَّيْسُوا  
بِهَا كَافِرِينَ ﴿۹۲﴾

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ فِيمُهَدَاهُمْ اِقْتَدِبْهُ قُلُوبَ  
أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴿۹۳﴾

## الفاظ و معانی آیت ۸۳ تا ۹۰

﴿وَتِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَىٰ قَوْلِهِ﴾ اور ہماری حجت رد لیل تھی جو ہم نے ابراہیم کو عطا کی قوم کے مقابلے میں یعنی توحید باری تعالیٰ پر یہ ایک ایسی دلیل تھی جس کا کوئی مناسب جواب حضرت ابراہیم علیہ السلام کی قوم سے نہ بن پڑا۔ کیا حسین اندازِ مخاطب ہے اس آیت مبارکہ میں، ہماری دلیل تھی اور ہم نے ابراہیم علیہ السلام کو دی تھی دلیل کی خوبی تو دیکھئے جسے حق تعالیٰ اپنی دلیل بتا رہے ہیں اس کی توقیر، عظمت اور جلال و جمال کیا کہنا، عظمت کفر و شرک کی اس تاریکی میں، جس ہستی کو اعزاز ملا اس کی رفعتِ شان کی کوئی حد اور کنارہ نہیں یہ دلیل حضرت ابراہیم علیہ السلام نے توحید پر قائم کی تھی۔

﴿نَرْفَعُ دَرَجَاتٍ مِّنْ نَّشَأٍ﴾ بلند کرتے ہیں ہم درجوں میں جسے چاہتے ہیں علم و حکمت میں نَرْفَعُ الرَّفْعُ مصدر سے ہم بلند کرتے ہیں فعل مضارع جمع متکلم کا صیغہ قواعد کے مطابق۔ ﴿نَشَأٍ﴾ ہم چاہتے ہیں مضارع معروف جمع متکلم قواعد کے لحاظ سے۔ اس میں لطیف اشارہ ہے کہ سیدنا ابراہیم علیہ السلام کو جو کل کائنات میں اور قیامت تک آنے والی نسلوں میں عزت و تکریم ملی کہ یہودی ہو کہ نصرانی، مسلمان ہو کہ بدھ مت کے پیروکار ہوں سب کے سب حضرت ابراہیم علیہ السلام کے تقدس کا احترام کرتے اور تعظیم کرتے رہے ہیں یہ بھی باری تعالیٰ کا انعام اور فضلِ خاص ہے۔

﴿وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ﴾ اور عطا کیا ہم نے اسحق جیسا بیٹا، اور یعقوب جیسا پوتا جن کی نسل سے ہزاروں انبیاء اور لاکھوں نیک لوگ پیدا ہوئے ”معلوم ہوا کہ نیک اولاد بھی اللہ جل جلالہ کی خاص نوازشات میں سے ہے۔“ (بحوالہ ضیاء القرآن پیر محمد کرم شاہ الازہری) ﴿وَهَبْنَا﴾ ہم نے دیئے، ماضی معروف جمع متکلم کا صیغہ قواعد کے مطابق۔

﴿وَكَذَلِكَ﴾ اور جس طرح ابراہیم علیہ السلام کو اجر اور جزا دی، ہم نے اُن کے درجات بلند کر کے اسی طرح۔

﴿فَجَزَىٰ الْمُحْسِنِينَ﴾ ہم جزا دیتے ہیں نیک کام کرنے والوں کو اُن کے استحقاق کے موافق۔ ﴿كُلٌّ مِّنَ الصَّالِحِينَ﴾ یہ سب پیغمبر نیک کاروں میں ہیں۔ صالح، نیک، اچھا صلاح سے اسم فاعل واحد مذکر قواعد کے مطابق۔ ﴿الصَّالِحِينَ﴾ دو نیک مرد، صالح کا تشبیہ بحالتِ نصی و جری۔ (بحوالہ قاموس القرآن)

﴿وَاجْتَبَيْنَاهُمْ وَهَدَيْنَاهُمْ إِلَىٰ صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ﴾ اور ابراہیم علیہ السلام کو چُن لیا اور سب کو ہدایت بخشی، اور انہیں سیدھی راہِ رسمت کی طرف رہنمائی کی۔ اجْتَبَاءً چُن لیا، منتخب کر لیا، اپنے خاص بندوں میں شامل کر لینا اور اُن کے ساتھ ملا لینا۔ ﴿وَاجْتَبَيْنَاهُمْ﴾ اور برگزیدہ کر لیا ہم نے ان کو۔ ﴿وَلَوْ أَنشَرَكُوا﴾ اور اگر یہ پیغمبر بھی شرک کے مرتکب ہوتے، اللہ تعالیٰ کے ساتھ تو باوجود اس فضل و کمال کے۔ ﴿لَخِطَبُ عَنْهُمْ﴾ البتہ باطل اور نیست و نابود ہو جاتے۔ ﴿مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ جو کچھ کئے ہوئے تھے۔ اس لئے کہ کفر اعمال کو نیست و نابود کر دیتا ہے، گویا اس آیت میں مشرکوں کو تہدید ہے، اگر پیغمبر بھی ہدایت عمل کے اس طریق سے غافل ہو جائیں جس سے وہ ہدایت پاتے ہیں اور نظریات، عقائد، اعمال اور عبادت میں خدا تعالیٰ کے ساتھ دوسروں کو شریک بنالیں ان کا انجام کار بھی یہ ہونا ہے، اُن کے اعمال ضائع ہو جائیں اور اس طرح وہ ہلاک ہو جائیں گے جس طرح کوئی جانور زہریلی گھاس کھا کر پھول جائے تو اس کی موت وقوع پذیر ہو جاتی ہے۔

﴿حَبِطَ﴾ اور اکارت ہو گیا، حَبِط سے ماضی واحد مذکر غائب قواعد کے مطابق۔ (بحوالہ قاموس القرآن)

﴿قَوْمًا لَيَسُوًّا يَكْفُرِينَ﴾ ایسے لوگ جو اُن کے ساتھ کفر کرنے والے ہیں۔ ﴿لَيَسُوًّا﴾ وہ نہیں ہیں ماضی کا صیغہ جمع مذکر غائب قواعد کے لحاظ سے۔ بعض مفسرین نے لکھا کہ یہ قوم انصار اور اہل مدینہ کی طرف اشارہ ہے چونکہ ”اس سورت کے نازل ہونے کے وقت تک یہ لوگ ایمان نہ لائے تھے، تو سورت اُن کے ایمان لانے کے لئے بشارت ہے۔“ (بحوالہ تفسیر قادری مولوی فخر الدین ۱۸۸۷ء) ﴿أُولَٰئِكَ الَّذِينَ﴾ وہ لوگ رُگروہ انبیاء کا ہے کہ۔ ﴿هُدًى اللَّهُ﴾ ہدایت کی اللہ تعالیٰ نے اُنہیں اپنے دین کی جو اسلام ہے۔ ﴿فِيهِمْ أَقْتِدَةٌ﴾ پس اُن کے طریق کی پیروی کریں راقضاء کریں اس سے وہ امر شے مراد ہے جس پر انبیاء متفق تھے۔ جیسے توحید اور اصول دین اور فروع جن میں اختلاف ہے وہ مراد نہیں۔ مفتح الغیب میں تحریر ہے کہ ”یہ جو حق سبحانہ و تعالیٰ نے محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرمایا: ﴿فِيهِمْ أَقْتِدَةٌ﴾ اُنہیں کے طریقہ کی پیروی کرو۔ ﴿اِقْتِدُوا﴾ تم اس کی پیروی کرو۔ ”اِقْتِدَاءُ“ سے امر کا صیغہ واحد مذکر حاضر قواعد کے مطابق۔ اقتداء کا مفہوم ہے کہ کسی کے کام کے مطابق میں کام کرنا قطب الدین رازی کشاف کے حاشیہ میں رقم طراز ہیں ”اقتداء سے مراد، اخلاق فاضلہ اور صفات کمال میں ان عظیم القدر انبیاء کی موافقت کرنا ہے۔“ اس سے پتہ یہ چلا کہ جتنے کمال و وصف اور خصائل سب انبیاء میں تھے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم میں تنہا جمع ہیں تو آپ سب انبیاء سے افضل اور اکمل ہیں۔ (بحوالہ روح المعانی) فارسی میں کیا خوب کہا ہے۔

ہرچہ بخوباں جہان دادہ اند قسم تو نیکو ترازیاں دادہ اند

﴿قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا﴾ اے حبیب (ﷺ)! کہہ دیجئے کافروں سے میں نہیں چاہتا ہوں تم سے پیغام الہی پہنچانے پر اجر بدلہ مجھ سے قبل بھی کسی پیغمبر نے دعوت اور ہدایت کا صلہ اپنی امت سے نہیں مانگا۔ ﴿إِنْ هُوَ﴾ پر تبلیغ نہیں ہے یہ تبلیغ میری۔ ﴿إِلَّا ذِكْرًا لِلْعَالَمِينَ﴾ مگر نصیحت ہے اہل علم کے واسطے۔ ﴿جہاں والوں سے نصیحت کی راہ اختیار کریں، حقیقت احوال تو یہ ہے کہ قرآن اُنہیں شرک اور کفر کی تاریک وادیوں سے نکال کر نور ہدایت کی شمع فروزاں کرے گا اور ضلالت کی گمراہی سے نجات دے کر ایمان، ایقان کی راہ، مستقیم کی نمائندگی کرے گا۔

تشریح و توضیحات آیت ۸۳ تا ۹۰

آیت نمبر ۸۳ میں اظہار بیان ہے کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کو باری تعالیٰ نے دلیل تو قیر یہ بخشی تھی کہ ان کی قوم کے

①..... بعض کافر اس گمان و غلط فہمی کا شکار تھے کہ نبوت کے دعویٰ کا مقصد صرف یہ ہے کہ مال و ثروت کو جمع کیا جائے اس لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ پیغام دیا جا رہا ہے، دعوت اسلام، دعوت حق، دعوت ایمان دینے کا مدعا حیات ہے تم لوگ گمراہی کے گھناٹوں پ اندھیرے سے نکل کر راہ حق کی سمت اپنی منزل کا تعین کریں اور اپنے خالق و مالک سے اپنا ٹونا ہوارشتہ پھر سے استوار کریں۔

②..... یہ تو تمام جہاں والوں کے لئے ایک نصیحت ہے یہ کسی ایک قوم، امت اور نسل کے لئے مخصوص نہیں ہے یہ تو پوری انسانیت کے لئے عالمگیر پیغام ہے اور سب کو ایک مرکز پہ لانا ہے اور امن و آشتی کی راہ صداقت دیکھانا ہے۔

مقابلے میں رفعت درجات عطا ہوئے، صرف حضرت ابراہیم علیہ السلام پر ہی کیا موقوف ہے جسے چاہتا ہے اس کے علمی و عملی مرتبے بڑھا دیتا ہے اللہ تعالیٰ بڑی حکمت والا اور علم والا ہے ہر ایک کے حال سے باخبر اور اس کی استعداد کی کمال سے بخوبی واقف ہے اور ہر ایک کی صلاحیت استعداد کے مطابق اس کو رفعت کمال سے ہم آہنگ کرتا ہے چنانچہ سیدنا حضرت ابراہیم علیہ السلام کو کمال ذاتی عطا کیا اور کمال اضافی سے بھی سرفراز کیا، کافروں کی جو بستی ہزاروں سال سے کفر و الجاد کی آماجگاہ بنی ہوئی اور وہ کافر بنوں کی پرستش میں مبتلا تھے جو ظلمت اور گمراہی کی پستی کی طرف مائل تھے۔ انہیں قائل بہ کرم کرنے کے لئے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو دعوتِ توحید کا پیامبر بنا کر ان کے قلب و نظر کو فہم و فراست اور دلیل کی روشنی سے تاباں اور منور کر دیا اور دنیا و آخرت میں ان کا نام مینارِ نور قرار پایا اور ان کی ماں کو رفعتِ اعجاز بخشا۔ (بحوالہ قرطبی) جس کے بارے میں علامہ اقبال کو کہنا پڑا۔

ع توحید کی امانت سینوں میں ہے ہمارے آسان نہیں مٹانا نام و نشان ہمارا  
آیت نمبر ۸۴ میں بتایا جا رہا ہے کہ اور ہم نے حضرت ابراہیم علیہ السلام پر کرم در کرم یہ کیا انہیں اسحق جیسا فرزند ارجمند اور حضرت یعقوب جیسا پوتا دیا جن کی نسل سے سلسلہ فیض کا تواتر یہ ہوا کہ ہزاروں انبیاء توحید کی مہ کامل کو تابان کیا اور ان کی ذریت سے نیک لوگوں نے بزم کائنات کو فرزاں کیا۔ جیسا کہ آیت نمبر ۷۲ سورہ ہود پارہ ۷ وَاَمَّا مِنْ ذَاتِ بَارِئٍ تَعَالَىٰ ہے۔

قَالَتْ يَوۡئِلۡتِيۤ اٰ اِلٰدٌ وَاَنَا عَجُوۡزٌ وَّهٰذَا بَعۡلِيۡ شَيْخًا مَّرۡيَمَ هٰذَا كَتَبۡتۡ لِيۡ عَجِیۡبٌ

وہ کہنے لگی کہ ہائے شامت! میرے یہاں اولاد کیسے ہو سکتی ہے میں خود بھی بڑھیا ہوں اور میرے خاندان بھی ضعیف ہیں یہ تو یقیناً بڑی عجیب بات ہوگی۔

یہ عمر رسیدہ خاتون حضرت سارہ رضی اللہ عنہا تھیں وہ خود بھی ضعیفہ تھیں اور ان کے شوہر حضرت ابراہیم علیہ السلام بھی بوڑھے تھے یہ اظہارِ تعجب ایک فطری بات ہے۔

سابقہ دور میں ہم نے حضرت نوح علیہ السلام کو ہدایت بخشی، جن کا حضرت ابراہیم علیہ السلام کے اجداد میں ہونا مشہور ہے اور ان کی ذریت میں سے داؤد علیہ السلام، سلیمان علیہ السلام، ایوب علیہ السلام، یوسف علیہ السلام، موسیٰ علیہ السلام، ہارون علیہ السلام اسی طرح نیک عمل کرنے والوں کو صلہ اور جزا دیتے ہیں۔

آیت نمبر ۸۵ میں اظہارِ بیان ہے کہ ذکر کیا علیہ السلام، یحییٰ علیہ السلام، عیسیٰ علیہ السلام، اور الیاس علیہ السلام ان سب کا شمار صالحین میں ہے۔ ان آیات میں رسولوں اور نبیوں کا تذکرہ آیا ہے، نبوت اور رسالت کے ساتھ تمام موجودات کو شامل کیا گیا ہے فرشتے بھی اس میں داخل ہیں تو جب تمام جہاں والوں پر فضیلت بخشی گئی تو ملائکہ پر فضیلت کا احساس ہو گیا اور جس عظمت شان سے انبیاء کرام کے اسم مبارک کا ذکر آیا ہے اس میں ایک لطیف اشارہ یہ ہے کہ باری تعالیٰ نے انبیاء کی ہر ایک جماعت رگروہ کو ایک خاص کرامت اور فضیلت سے نوازا، تو حضرت نوح علیہ السلام، حضرت ابراہیم علیہ السلام، حضرت اسحق علیہ السلام حضرت یعقوب علیہ السلام کا پہلے ذکر کیا، ان کو یہ شرف ملا کہ ان کی نسل اور اولاد سے بکثرت انبیاء مبعوث ہوئے، نبوت کے بعد درجات اور مراتب جن سے ملک، سلطنت، بادشاہت اور اقتدار سے حق سبحانہ تعالیٰ نے حضرت داؤد علیہ السلام جن پر

کتاب زبور کا نزول ہوا اور حضرت سلیمان علیہ السلام کو بھی بادشاہت سے سرفراز فرمایا۔<sup>①</sup> عم و آلام میں صبر کی راہ کو اختیار کرنے کے لئے حضرت ایوب علیہ السلام کو چن لیا، پھر سلطنت اور پیمانہ صبر و رضا کا پیکر حسن حضرت یوسف علیہ السلام کے حصے میں آیا۔ آپ نے مصائب اور آفت بلا پر مدتوں تک پیمانہ صبر تھامے رکھا۔ کیسی کیسی عفتِ آبرو پر الزام تراشی ہوتی رہی، پاک دامنی پر تہمت لگائی گئی، لیکن اُن کے عزمِ عمل میں ذرہ برابر فرق نہیں آیا۔ نبوت کے اعزاز کے ساتھ ملک مصر کی بادشاہی عطا ہوئی اللہ سبحانہ تعالیٰ کی شانِ کریمی تو دیکھئے حضرت موسیٰ علیہ السلام کلیم اللہ اور حضرت ہارون علیہ السلام کو فرید اور ترک دنیا میں مراتب نصیب ہوئے۔ حضرت زکریا علیہ السلام، حضرت یحییٰ علیہ السلام، حضرت عیسیٰ روح اللہ علیہ السلام اور حضرت الیاس علیہ السلام کو اس کے ساتھ مخصوص فرمایا۔ اس کے بعد ان کا ذکر خیر کیا جن کی نہ تو ماننے والے باقی رہے اور نہ اُن کی شریعت باقی رہی جیسے حضرت اسمعیل ذبیح اللہ علیہ السلام، حضرت یسع علیہ السلام، حضرت یونس علیہ السلام، حضرت لوط علیہ السلام، ان کا ذکر اس شانِ جلال سے کیا کہ ان کی کرامات اور خصوصیات کا تذکرہ، لطافتِ حسن سے نظر آتا ہے۔ (بحوالہ کنز الایمان از احمد رضا خاں)

آیت نمبر ۸۷ میں وضاحت کے ساتھ بتایا گیا ہے کہ اور ہم نے ہدایت کی توفیق بخشی اُن کے آباؤ اجداد، اُن کی نسل کو ہم نے منتخب کر لیا، سیدھی راہ دکھانے کے لئے اُن کی راہنمائی کی، اُن کے بھائی بندوں کو بھی ہم نے ہدایت یافتہ بنایا اور ان کو مقبول و مقرب کیا اور صراطِ مستقیم کی سمت گامزن کیا۔

آیت نمبر ۸۸ میں بتایا جا رہا ہے کہ یہ اللہ تعالیٰ کی ہدایت ہے اس سے وہ نوازتا ہے اپنے بندوں میں جسے چاہتا ہے اگر کہیں ان لوگوں نے راہِ شرک اپنائی ہوتی تو ان کا سب کچھ عملِ اکارت ہو جاتا جس شرک میں تم مبتلاے بلا ہوا کروہ بھی کہیں شرک کے ظلمِ عظیم کو اپنا لیتے تو یہ مقام اور مرتبے اور فیض وہ بھی ہرگز نہیں پاسکتے تھے۔ اللہ سبحانہ تعالیٰ اپنے توفیقِ فضل اور کرم فیض سے مقبول بندوں کو یہ توفیقِ عمل دیتا ہے، پھر اس کے بدلے میں حسبِ صلاحیت درجات کی بلندی عطا ہوتی ہے۔

آیت نمبر ۸۹ میں اظہارِ بیان ہے کہ یہ وہی لوگ ہیں جن کو ہم نے کتابِ حکمت، قوتِ فیصلہ اور نبوتِ بخشی۔<sup>②</sup> اب اگر یہ لوگ اس کو تسلیم نہیں کرتے تو پرواہ کی کوئی بات نہیں، ہم نے کچھ اور لوگوں کو اس نعمت سے نوازا ہے جو اس سے قطعی انکاری نہیں، کہنے کا مقصد صرف اتنا ہے کہ اگر یہ کافر اور مشرک اللہ تعالیٰ کی اس ہدایت کو ماننے سے انکار کرتے ہیں تو انکار کر دیں ہم نے اہل ایمان میں ایک جماعت پیدا کر دی ہے جو اس نعمت کی قدر کرتے ہیں۔

آیت نمبر ۹۰ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ جس طرح کے اُنہوں نے ربِّ جلیل کی فرمانبرداری کو اپنا شعار بنایا اور ہر امور کی انجام دہی میں اطاعتِ باری تعالیٰ کو مقدم رکھا۔ یہ ایک مستحسن عملِ خیر ہے۔ اے حبیب ﷺ! آپ بھی لوگوں کو بتادیتے ہیں تم سے کوئی معاوضہ نہیں مانگتا ہوں کیونکہ یہ دین کا کام، یہ امورِ فرائض کا کام اللہ ﷻ کا کام ہے اور دعوتِ دین، دعوتِ حق جو میں نے لوگوں تک پہنچانے کا ذمہ لیا ہے مجھے اس کا وہی بدلہ رُثوبِ کافی ہے جو مجھے آخرت میں اللہ تعالیٰ کی طرف سے ملے گا۔

①..... جنہوں نے بڑی سلطنتوں کی ذمہ داریاں سنبھال رکھی تھیں اس کے بعد جادو حق انصاف اور میزانِ عدل کو ہاتھ سے نہیں چھوٹنے دیا۔

②..... اس مقام پر انبیاء کرام کو یعنی تین انعامات دیئے جانے کا ذکر ہے ایک کتاب، اللہ تعالیٰ کا کلام۔ دوئم حکم اس کلام اللہ کا حکم اور اس کا صحیح مفہوم اور اس کلام کے مطابق مسائل زندگی کو جاننے کی صلاحیت اور اہلیت۔ سوئم نبوت وہ منصب جس سے خلق اللہ کو راہِ ہدایت دیکھائی جائے۔

اور انہوں نے اللہ تعالیٰ کی عظمت قدر نہ پہچانی جیسا کہ قدر کرنے کا حق تھا اور انہوں نے یہ کہا کہ اللہ تعالیٰ نے کسی بشر پر کوئی چیز (وحی) نازل نہیں کی، آپ ﷺ ان سے دریافت کیجئے! وہ کتاب کس نے اتاری تھی جسے موسیٰ علیہ السلام لے کر آئے تھے جو سراپا نور اور ہدایت تھی انسانوں کے لئے، جس کو تم نے ورق در ورق الگ الگ بنا لیا ہے جس کا کچھ حصہ ظاہر عیاں کرتے ہو اور کچھ کو پوشیدہ رکھتے ہو، اور تم کو وہ کچھ سکھایا جاتا ہے جیسے تم کو علم نہیں تھا اور تمہارے آباؤ اجداد بھی اس کو نہیں جانتے تھے۔ آپ ﷺ کہہ دیجئے! اللہ تعالیٰ نے نازل کیا ہے پھر انہیں چھوڑ دیجئے کہ وہ اپنے بیہودہ خرافات مشاغل میں کھیلتے رہیں۔ (۹۱)

اور یہ کتاب قرآن ہے برکت والا جس کو ہم نے اتارا ہے جو تصدیق کرنے والی ہے اس وحی / تعلیم کی جو اس سے پہلے نازل ہوئی ہیں تاکہ آپ اہل مکہ اور ارد گرد کے لوگوں کو ڈرائیں اور آگاہ کریں اور جو لوگ آخرت پر یقین رکھتے ہیں وہ اس پر بھی ایمان رکھتے ہیں اور اپنی نمازوں کی بھی پابندی / حفاظت کرتے ہیں۔ (۹۲)

اور اس سے بڑھ کر کون ظالم ہے جو جھوٹ بہتان باندھے اللہ تعالیٰ پر، یا کہے کہ مجھے وحی ہوئی ہے جب کہ اس پر کوئی وحی نازل نہ ہوئی ہو اور بڑا ہی ستم گر ظالم ہے وہ جو کہے جس طرح کا کلام اللہ تعالیٰ نے نازل کیا ہے ویسا ہی کلام میں نازل کر سکتا ہوں۔ اے کاش! تم اس منظر کو دیکھو! جب لوگ موت کی جان کنی میں رختیوں میں گھرے ہوئے ہوں گے اور فرشتے اپنا ہاتھ بڑھا رہے ہوں ان کی سمت اور کہیں کہ نکالو اپنی جانیں آج (یوم قیامت) تمہیں ذلت / خواری کا عذاب دیا جائے گا، اس سبب سے کہ تم اللہ تعالیٰ پر جھوٹ / بہتان تراشتے تھے ناحق، اور اس کی آیات کو تسلیم کرنے سے تکبر کرتے تھے۔ (۹۳)

اور بلاشبہ تم ہمارے پاس اکیلے رہتا آئے ہو جیسا کہ ہم نے تم کو پہلی بار پیدا کیا تھا اور جو کچھ ہم نے عطا کیا تھا (مال و متاع) اس کو تم اپنے پیچھے چھوڑ آئے ہو تمہارے ساتھ وہ شفاعت کرنے والے بھی ہم کو دیکھائی نہیں دے رہے ہیں جن کے بارے میں تمہیں گھمنڈ / خیال تھا وہ تمہارے شریک / ساتھی ہیں بے شک وہ تمام تر رشتے / رابطے ٹوٹ گئے۔ اور وہ سب گم ہو گئے جن پر تم کو زعم تھا جن کا تم دعویٰ کرتے تھے۔ (۹۴)

وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ إِذْ قَالُوا مَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَى بَشَرٍ مِّنْ شَيْءٍ قُلْ مَنْ أَنْزَلَ الْكِتَابَ الَّذِي جَاءَ بِهِ مُوسَىٰ نُورًا وَهُدًى لِّلنَّاسِ يَجْعَلُونَهُ قَرَاطِيسٍ مُّبَدَّلًا وَنَحْفُونَ كَثِيرًا وَعُلِمْتُمْ مَا لَمْ تَعْلَمُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ قُلِ اللَّهُ ثُمَّ ذَرْهُمْ فِي خَوْضِهِمْ يَلْعَبُونَ ﴿۹۱﴾

وَهَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ مُبَارَكٌ مُّصَدِّقُ الَّذِي بَيْنَ يَدَيْهِ وَلِتُنذِرَ أُمَّ الْقُرَىٰ وَمَنْ حَوْلَهَا وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ يُؤْمِنُونَ بِهِ وَهُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ ﴿۹۲﴾

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ قَالَ أُوحِيَ إِلَيَّ وَلَمْ يُوحَ إِلَيْهِ شَيْءٌ وَمَنْ قَالَ سَأُنزِلُ مِثْلَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ وَالْمَلَائِكَةُ بَاسِطُوا أَيْدِيهِمْ أَخْرِجُوا أَنفُسَكُمُ الْيَوْمَ تُجْزَوْنَ عَذَابَ الْهُونِ بِمَا كُنْتُمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ وَكُنْتُمْ عَنْ آيَاتِهِ تَسْتَكْبِرُونَ ﴿۹۳﴾

وَلَقَدْ جِئْتُمُونَا فُرَادَىٰ كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَتَرَكْتُمْ مَا خَوَّلْنَاكُمْ وَرَاءَ ظُهُورِكُمْ وَمَا نَرَىٰ مَعَكُمْ شُفَعَاءَ كُمُ الَّذِينَ زَعَمْتُمْ أَنَّهُمْ فِيكُمْ شُرَكَاءُ لَقَدْ نَقَطْنَا بَيْنَكُمْ وَضَلَّ عَنْكُمْ مَا كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿۹۴﴾



## الفاظ و معانی آیت ٩١ تا ٩٢

﴿وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ﴾ اور تعظیم نہ کی یہود نے اللہ تعالیٰ کی جیسا کہ حق واجب تھا اور قدر کے دراصل معنی ہیں کسی شے کی مقدار کو جاننا، اس کا اطلاق کسی شے کو اس کے تمام پہلوؤں کو پہچاننے سے ہوتا ہے۔ (بحوالہ روح المعانی)۔

﴿إِذْ قَالُوا﴾ جب کہا انہوں نے کہ۔ ﴿مَا أَنْزَلَ اللَّهُ﴾ نہیں بھیجی اللہ ﷻ نے۔ ﴿عَلَىٰ بَشَرٍ مِّنْ شَيْءٍ﴾ کسی بشر پر کوئی شے، وحی، اس کا مفہوم یہ ہے کہ مشرکین مکہ کتابوں کے نزول کا انکار کرتے ہیں انہیں باری تعالیٰ کی صحیح معرفت کا علم اور ادراک ہی نہیں ہے مظہر رسالت اور ظہور نبوۃ ﷺ اور کتابوں کی معرفت سے وہ قطعی بے بہرہ ہیں اور صرف اس گمان ہی میں مبتلا رہے کہ کسی انسان پر اللہ تعالیٰ کا کلام کس طرح نازل ہو سکتا ہے اس لئے یہاں اہل یہود کے اس قول کو جیسے اسلام کے مخالفین نے دلیل حجت سمجھ لیا تھا اُن کو بتایا جا رہا ہے کہ ایک یہودی جو تورات کو اللہ تعالیٰ کی طرف سے بھیجی کتاب کو تسلیم کرتا ہے تو پھر یہ بات بعید از عقل ہے کہ اللہ تعالیٰ نے کسی بشر پر کچھ نہیں اتارا، یہ لوگ تو صرف حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت کے انکاری ہیں اور اپنی مخالفت کے زعم میں اس قدر اندھے ہو جاتے ہیں تو حق تعالیٰ نے کہا کہ اگر ایسی بات ہے تو اُن سے دریافت کرو کہ موسیٰ علیہ السلام پر تورات کس نے نازل کی تھی جس کو یہ تسلیم کرتے ہیں یعنی ”توراة نُورًا“ درانحالیکہ تھی روشنی دینے والی۔

﴿وَهُدَىٰ لِلنَّاسِ﴾ اور ہدایت کرنے والی، آدمیوں کے لئے۔ ﴿بِتَعْلُونَا قَرَاطِيسَ﴾ تم نے بنا لیا ہے رقم نے کر دیا ہے ورق ورق۔ ﴿قَرَاطِيسَ﴾ اس کا واحد قرطاس ہے جس کا معنی ہے کاغذ صفحہ، یہود کے اس قول کو جھوٹ قرار دینے کے لئے مزید بتایا جا رہا ہے تو تم قدرے احساس فراموش اور ناشکری کی وجہ سے توراة جیسے پُر نور، پُر ہدایت کو پارہ پارہ کر کے رکھتے ہو۔ ﴿تُبَدُّوْنَهَا﴾ تم ظاہر کرتے ہو، اسے جو چاہتے ہو۔ ﴿وَتُخْفَوْنَ كَثِيرًا﴾ اور تم چھپاتے ہو اس میں سے بہت کچھ۔ یہود کتاب الہی کے بعض حصوں کو چھپاتے تھے اور بعض حصوں کو ظاہر کرتے تھے اور کتاب کے ساتھ یہ مذاق وہ اپنے ذاتی مفاد اور مقصد کے لئے کرتے تھے۔

﴿وَعَلِمْتُمْ كَالْمَتَعْلَمُونَ أَنْتُمْ وَلَا آبَاءُكُمْ﴾ اور تعلیم کئے گئے ہو اے مسلمانو! حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانِ اطہر سے، جو تم اور تمہارے باپ دادا نہ جانتے تھے، گویا قرآنِ حمید کے ذریعہ تمہیں تورات اور انجیل سے زیادہ علم عطا ہوا۔

﴿قُلِ اللَّهُ﴾ کہہ دیجئے اے حبیب (ﷺ)! کہ اللہ تعالیٰ نے بھیجا اور یہ جواب اس سوال کا ہے کہ کس نے تورات عطا کی۔ ﴿ثُمَّ ذَرَّهُمْ فِي خَوْضِهِمْ يَلْعَبُونَ﴾ پھر انہیں چھوڑ دو، اُن کی خرافات میں انہیں کھیلتا، پھر یہود سے ہاتھ کھینچ لیجئے اور انہیں چھوڑ دو تا کہ وہ باطل بے ہودہ اور خرافات جو وہ کر رہے ہیں اُن سے کھیلتے رہیں۔ ﴿ثُمَّ ذَرَّهُمْ﴾ یعنی غیر اللہ کو چھوڑ دے، یعنی دل اللہ تعالیٰ کی طرف لگایا جائے۔ حضرت شبلی قدس سرہ اپنے بعض دوستوں سے کہا کرتے تھے کہ ”اللہ تعالیٰ ہی کے ساتھ رہو اور ماسوا کو چھوڑ دو۔“ (بحوالہ تفسیر قادری) ﴿وَهَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ﴾ اور یہ قرآن ایک کتاب ہے جو اللہ تعالیٰ نے نازل کی ہے اہل یہود کے انکار اور انحراف کرنے سے کچھ فرق نہیں پڑتا، اب وہ جس ظلمت خرافات میں ڈوبے ہوئے ہیں

ان کو ان کے حال زار پر چھوڑ دیجئے۔

﴿وَلَنُنذِرَ أُمَّ الْقُرَىٰ وَمَنْ حَوْلَهَا﴾ تاکہ تم اہل مکہ کو اور اس کے ارد گرد بسنے والوں کو ڈراؤ، مکہ کے آس پاس کے لوگوں کو یعنی تمام مشرق اور مغرب والوں کو، ﴿الْقُرَىٰ﴾ قریہ کی جمع ہے مکہ کو اُم القری کے نام سے اس لئے موسوم کیا گیا کہ تمام زمین کو اس کے نیچے سے پھیلا یا ہے اس لئے کہ سب قریہ والوں کا مرکز اور قبلہ کعبۃ اللہ ہے اور ایام حج میں سب وہاں جمع ہوتے ہیں۔ ﴿عَلَىٰ صَلَواتِهِمْ يُحَافِظُونَ﴾ اور اپنی نمازوں کا اہتمام حفاظت کرتے ہیں اس کے ایمان کی علامت اور دین کا ستون نماز ہے، ایمان بالآخرت اور ایمان بالکتاب پر یقین رکھنے کی وجہ سے وہ پابندی نماز کا اہتمام کرتے ہیں تاکہ ان کا لگاؤ اور ربط باہم باری تعالیٰ سے دائم اور قائم ہے اور نماز کی ادائیگی کی بناء پر اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری کا اظہار کر سکیں۔

﴿وَمَنْ أَظْلَمُ﴾ اور کون شخص ہے بڑا ظالم ﴿مِمَّنْ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا﴾ اس شخص سے جو اللہ تعالیٰ پر جھوٹ ٹھمت لگائے۔ اور جھوٹ کہے۔ ﴿أَوْ قَالَ أُوْحَىٰ إِلَيَّ﴾ اور کہا وحی کی گئی میری طرف، مسیلمہ کذاب اور ۱۰ اسود بن عسلی نے نبوت کا دعویٰ کیا اور ان کے جھوٹے دعوے کے سبب خاتم النبیین حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو رنج ہوا اور آپ کی خاطر معصوم پر گراں گذرا تو باری تعالیٰ نے ان دونوں ظالموں کے ظلم کو بیان کیا۔

﴿وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ﴾ اور ۱۰ دیکھتے جب ظالم، سکرات اور شدید موت کی کیفیت میں ہو۔ ﴿وَالْمَلَائِكَةُ﴾ اور فرشتے عذاب کے۔ ﴿بَاسِطُوا أَيْدِيَهُمْ﴾ پھیلانے والے ہاتھ اپنے ان کی رُوح قبض کرنے کے لئے جھڑکتے جاتے ہیں اور کہتے جاتے ہیں۔ ﴿أَخْرِجُوا أَنْفُسَكُمُ﴾ نکالو رُوحوں کو اپنے بدن سے اگر قدرت رکھتے ہو۔ ﴿الْيَوْمَ﴾ آج سے، آج سے مراد ہے رُوح نکالنے کا دن اور یہی عذاب کے شروع ہونے کی ساعت رگھڑی ہے۔

﴿وَلَقَدْ جِئْتُمُونَا فُرَادَىٰ﴾ اور تم آئے ہو ہمارے پاس حساب اور جزا کے واسطے، تنہا ہی، نہ مال و متاع تمہارے ساتھ ہے اور نہ اولاد اور خدام، اور نہ کوئی مددگار۔ ﴿كَمَا خَلَقْنَاكُمْ﴾ اور اس طرح آئے جس طرح ہم نے تمہیں پیدا کیا تھا۔ ﴿أَوَّلَ مَرَّةٍ﴾ پہلی بار، شکم مادر سے، ننگے سر، برہنہ پا۔

﴿وَأَتْرَكْتُمْ مَا وَخَلْنَاكُمْ﴾ اور تم سب کچھ چھوڑ آئے۔ ”فُرَادَى“ کا واحد فردان، یا فرد، اس کے معنی ہیں اکیلے اکیلے۔ (بحوالہ قرطبی) ﴿وَمَا نُرَىٰ مَعَكُمْ شُفَعَاءَكُمُ﴾ اور ہم نہیں دیکھتے تمہارے ساتھ سفارش کرنے والوں کو۔ ”شُفَعَاءَكُمُ“ سے مراد وہ بت ہے جن کی وہ پوجا عبادت کرتے تھے اور انہیں اللہ تعالیٰ کا شریک ٹھہراتے تھے۔ مشرکوں کا کہنا تھا ان کے بت حق تعالیٰ کے شریک اور ان کے شفیع ہیں۔ (بحوالہ تفسیر قرطبی)

تشریح و توضیحات آیت ۹۱ تا ۹۴

آیت نمبر ۹۱ میں اظہار بیان ہے کہ مشرکین مکہ نزول کتاب کا انکار کرتے ہیں، ان لوگوں نے باری تعالیٰ کی جس قدر



اس وقت ہوگا جب موت کے فرشتے اُن کی رُوح قبض کرنے کے لئے اپنا ہاتھ بڑھائیں گے اور کہیں گے کہ تمہاری رُسوائی اور ذلت کی ساعت قریب تر آگئی ہے اب تم جان عزیز ہمارے سپرد کردو، اُس وقت وہ تمام تر منظر اُن کی نگاہوں کے سامنے ہوگا جس کو یہ تمام عمر جھٹلاتے رہے اُن کے لئے ذلت کے عذاب کے بارے میں بتا کر اُن کے کبر و نخوت پر ضرب لگائی ہے۔

آیت نمبر ۹۲ میں اظہارِ بیان ہے کہ جو لوگ فخر و انبساط میں کھو کر گیتی کائنات میں مال و زر حاصل کرنے کی فکر میں لگے ہوئے ہیں اور رسمِ اُلفت بڑھانے میں لگے ہوئے ہیں اور اپنی تجارت کے فروغ اور عمیم و زر کی تلاش میں گم کردہ منزل کی تلاش میں کبھی عزیز واقارب کے تعلق پر اترانے میں تو کبھی کثرتِ اولاد پر نازاں ہیں، ان نادانوں کو خبر ہی نہیں جب آغوشِ موت میں جائیں گے تو طلسمِ دلفریب کے تمام پردے نظروں سے اوجھل ہو جائیں گے وہ اللہ تعالیٰ کے پاس اکیلے ہی حاضر ہوں گے جیسے اللہ تعالیٰ نے انہیں پہلی بار پیدا کیا تھا اُن کے باطل معبود دنیا میں رہ گئے اب کوئی اُن کے کام آنے کا نہیں!۔

آیت ۹۱ تا ۹۲ کے اہم نکتہ پر مطالعاتی نظر

حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو حکم ہے کہ اے حبیب ﷺ! آپ کہہ دیجئے! کہ اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید فرقانِ حمید کو نازل کیا ہے قرآن بڑی برکت والی کتاب ہے، قرآن پر ایمان لانا اور قرآنی تعلیمات پر عمل پیرا ہونا موجبِ فلاح ہے اس قرآن کی تصدیق کتبِ سماوی کے لئے نازل کیا گیا ہے، اس قرآن پر ایمان لانے کی سعادت اُن کو ہی ملتی ہے جو ایمان کامل اور اعتقاد کے ساتھ اس کے احکامات پر عمل کرنے کے پابند ہوتے ہیں اور آخرت میں نجات پاتے ہیں، بھلا اس شخص سے زیادہ ظالم کون ہوگا جو اللہ تعالیٰ پر جھوٹی ٹہمت لگائے اور خاص نبوت کا منکر ہو جائے، یہ ظالم لوگ موت کی سختیوں میں گرفتار بلا ہوں گے اور موت کے فرشتے اُن کی رُوح کو قبض کرنے کے لئے اپنے ہاتھ بڑھا رہے ہوں گے، جب یومِ قیامت برپا ہوگا تو باری تعالیٰ کا ارشاد ہوگا اب تم ہمارے پاس تنہا تنہا ہو کر آگئے اسی کیفیت حال میں جس طرح ہم نے تم کو پہلی بار پیدا کیا تھا جو کچھ متاعِ حیات دنیا میں ساز و سامان دیا تھا اس کو اسی گیتی کائنات میں چھوڑ آئے۔ اے نادانو! تم کو تو اپنے باطل معبود پر شفاعت کا یقین تھا ہم تو تمہارے ساتھ ان شفاعت کرنے والوں کو نہیں دیکھتے، آج تو عجیب ہی حالتِ زار ہے تمہارے اور اُن کے درمیان، رسمِ التفات ہی باقی نہیں رہا، تم ان سے بیزار ہو اور وہ تم سے لاتعلق!۔ گذشتہ آیات میں حضرت ابراہیم خلیل اللہ ﷺ پر اللہ تعالیٰ کے انعامات اور ان کے درجات بلند کا تذکرہ کیا گیا، جس میں تمام کی تمام نوعِ انسانی یعنی نسلِ آدم صفی اللہ ﷺ کو عموماً اور مکہ والوں کو خصوصاً عملی حالت میں بتانا مقصود تھا کہ جو شخص باری تعالیٰ کی کلی طور پر فرمانبرداری اختیار کرے اس کے لئے اپنی پسندیدہ چیز کی قربانی پیش کرے، جس طرح کہ حضرت ابراہیم خلیل اللہ ﷺ نے والدین، قوم و وطن سب کچھ اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے چھوڑ دیا، ملکِ شام کے سبزہ زار کو خیر باد کہہ کر اللہ تعالیٰ کے حکم پر محبوبِ فرزند کی قربانی کا حکم ہوا تو اس کی تکمیل کی، حقیقت احوال تو یہ ہے کہ اطاعت کرنے والوں کا اصل بدلہ تو یومِ قیامت بہشت میں ملے گا لیکن اس کائناتِ رنگ و بو میں اللہ سبحانہ تعالیٰ اُن کو وہ مرتبہ، عزت اور توقیر عطا کرتے ہیں جس کے سامنے دنیا کی تمام مال و متاع مانند پڑھ جاتی ہے۔

بے اللہ جلالہ دانے اور گٹھلی کو پھاڑنے والا چیرنے والا ہے، وہی جان دار کو بے جان سے نکالنے والا ہے اور وہی بے جان مردہ کو جان دار زندہ سے نکالتا ہے یہ ہے اللہ سبحانہ تعالیٰ، بس تم کس طرف بھکے چلے جا رہے ہو۔ (۹۵)

رات کی تاریکی رشب کے اندھیرے کو چاک کر کے صبح کو نکالنے والا ہے اور اسی نے رات کی ساعت رگھڑی کو باعث راحت بنایا ہے سورج اور چاند کے طلوع اور غروب کا معیار مقرر کیا وہ بڑی قدرت والا اور جاننے والا ہے۔ (۹۶)

وہی تو ہے جس نے تمہارے لئے ستارے بنائے تاکہ تم سیدھی راہ پاسکو، صحرا خشکی اور تری رسمندر کے اندھیروں میں بے شک ہم نے کھول کر نشانیاں واضح کر دی ہیں جو علم رکھتے ہیں ان لوگوں کے لئے۔ (۹۷)

اور وہی تو ہے جس نے تم کو ایک جان سے پیدا کیا ایک ٹھکانہ رقیام کی جگہ ہے اور ایک امانت رکھے جانے کی بلاشبہ نشانیاں ہم نے بتادی ہیں سمجھ رکھنے والوں کے لئے۔ (۹۸)

اور وہی تو ایسا ہے جس نے بادلوں سے پانی برسایا تو ہم نے اس سے ہر اگلے والی شے نباتات اگائی پھر اس سے ہرے بھرے کھیت ربنزی نکالی ران ہر ہری بالی سے تہ بہ تہ چڑھتے ہوئے دانے نکالے، اور کھجور کے شگوفوں سے پھلوں کے لدے ہوئے بوجھل ہو کر جھکے پڑتے ہیں، لٹکے جاتے ہیں اور انگور، زیتون اور انار کے باغ لگائے جن کے پھل ایک دوسرے سے بعض ملتے ہیں اور کچھ ایک دوسرے سے ملتے جلتے ہیں ہر پھل کو بہ نظر غائر دیکھو! جب وہ پھلتا ہے تو اس کے پکنے کو دھیان میں رکھو، اہل ایمان کے لئے اس میں نشانیاں ہیں۔ (۹۹)

اور بنا لیا ہے انہوں نے جنوں رشیاطین کو اللہ تعالیٰ کا شریک، حالانکہ جناتوں کو پیدا کرنے والا بھی اللہ تعالیٰ ہے اور انہوں نے اللہ کے لئے محض جہالت کے سبب گھڑ لیس رتراش لیس بے سند بیٹے بیٹیاں وہ پاک اور برتر ہے ان چیزوں سے وہ جو بیان کرتے ہیں۔ (۱۰۰)

إِنَّ اللَّهَ فَالِقُ الْحَبِّ وَالنَّوَى يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ ذَلِكُمْ اللَّهُ فَالِقُ ثَوَافِكُونَ ﴿۹۵﴾

فَالِقُ الْأَصْبَاحِ وَجَعَلَ اللَّيْلَ سَكَنًا وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ حُسْبَانًا ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ﴿۹۶﴾

وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ النَّجْمَ لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ قَدْ فَضَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿۹۷﴾

وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ فَمُسْتَقَرٌّ وَمُسْتَوْدَعٌ قَدْ فَضَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَفْقَهُونَ ﴿۹۸﴾

وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ نَبَاتَ كُلِّ شَيْءٍ فَأَخْرَجْنَا مِنْهُ خَضِرًا نُخْرِجُ مِنْهُ حَبًّا مُتَرَاكِبًا وَمِنَ النَّخْلِ مِنْ طَلْعِهَا قِنْوَانٌ دَانِيَةٌ وَجَنَّاتٍ مِنْ أَعْنَابٍ وَالزَّيْتُونَ وَالرُّمَّانَ مُشْتَبِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ انظُرُوا إِلَى ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَيَنْعِهِ إِنَّ فِي ذَلِكُمْ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿۹۹﴾

وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ الْجِنَّ وَخَلَقَهُمْ وَخَرَقُوا لَهُ بَنِينَ وَبَنَاتٍ بِغَيْرِ عِلْمٍ سُبْحَانَكَ وَتَعَالَى عَمَّا يُصِفُونَ ﴿۱۰۰﴾

### الفاظ ومعانی آیت ۹۵ تا ۱۰۰

﴿إِنَّ اللَّهَ فَالِقُ الْحَبِّ وَالنَّوَى﴾ بلاشبہ اللہ تعالیٰ چیرنے والا ہے ردانہ اور گٹھلی کو۔ فالِقُ، فالِقُ مصدر پھاڑنے والا بیج

اور گٹھلی کو پھاڑ کر سبزہ نکالنے والا۔ اس میں قدرت کاملہ کا ایک کرشمہ حیرت کا اظہار ہے، بتایا جا رہا ہے حَبُّ دَانِهٖ اور النَّوْیِ تاریکی کو چیر کر صبح نکالنے والا، قواعد کے مطابق اسم فاعل ہے۔ اس کا واحد نواۃ، کھجور کی گٹھلی۔ (بحوالہ قاموس القرآن) خشک دانہ اور خشک گٹھلی کو تراش کر اس کے اندر سے سبز درخت کا اُگنا، اور مختلف قسم کے درخت پیدا کرنا اسی ذاتِ باری تعالیٰ کا وصف ہے جو خالق کائنات ہے دیکھا جائے تو پتہ چلتا ہے کہ اس زمین میں انسان کی کوشش اور سعی عمل کا کچھ کمال نہیں، ذرا سوچئے تو سہی کیا اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی ہے جو یہ کام کر سکتا ہے آم کی ایک چھوٹی سی گٹھلی کو کاشت کرنے والا زمین میں دبا دیتا ہے، پھر ایک تناور درخت پیدا ہو جاتا ہے۔

﴿يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ﴾ بے جان شے میں سے جاندار چیزوں کو پیدا کرتا ہے بے جان سے مراد نطفہ یا انڈا، انڈے سے جاندار مرغی وجود میں آتی ہے اور نطفہ سے زندہ انسان جیسے آیت ۱۴ سورہٴ رَحْمٰن پارہ ۲۷ قَالِ فَمَا خَطْبُكُمْ ۲۷ میں ارشادِ ربی ہے:

### خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ كَالْفَخَّارِ

”اس نے انسان کو پیدا کیا ٹھیکرے کی طرح کھنکھاتی مٹی سے، گویا ان کو اُچھلتے ہوئے قطرے آب سے پیدا کیا۔ ﴿ذَلِكُمْ اللَّهُ فَإِنِّي تَوَفَّكُونَ﴾ ہے ایک اللہ جل جلالہ پھر تم کدھر بہکے جاتے ہو یہ تمام تر کام ربِّ جلیل کے بنائے ہوئے اور کئے ہوئے ہیں ان سب کے بارے میں جانتے ہوئے سمجھتے ہوئے تم کس طرح غیر اللہ کی عبادت کی طرف اٹے بہکتے ہوئے، گمراہ ہوتے ہوئے اُٹے چلے جا رہے ہو اور اپنے ہاتھوں کے تراشے ہوئے پتھر کے صنم کو حاجت روائی کے لئے پکار رہے ہو اور معبود کہنے لگے۔ ﴿فَالِقُ الْإِصْبَارِ﴾ وہ نکالنے والا ہے صبح کو شب کے اندھیرے سے، ہر بینائی کی صلاحیت رکھنے والا اس بات سے آگاہی لئے ہوئے ہے کہ رات کی تاریکی کے بعد ”صبح دم دروازہ خاور کھلا“ صبح کا اُجالا پیدا کرنے والا نہ تو کوئی بشر اور نہ کوئی فرشتہ اور نہ کوئی دیگر مخلوق میں ایسی صلاحیت موجود ہے سارے جہاں کی تخلیق کو معرض وجود میں لاسکے۔ ﴿وَجَعَلَ الْيَلَّ سَكْنًا﴾ اور کیا ہے اس کو، رات کو باعثِ راحت و سکون لفظ سَكْنًا لفظ مسکن سے مشتق ہے ایسی شے جس پر پہنچ کر انسان کو فرحت ملے۔

یوں سمجھئے کہ جس طرح دن کی روشنی ایک نعمت کا درجہ رکھتی ہے اسی طرح شب کی تاریکی بھی ایک نعمت کہی جاسکتی ہے اس لئے کہ دن بھر کی تھکاوٹ کو دور کرنے کے لئے رات کی موجودگی باعثِ سکون اور باعثِ راحت و آرام ہے چنانچہ آیت نمبر ۹ سورہٴ النَّبَا پارہ عم (۳۰) میں ارشادِ باری تعالیٰ ہے۔ ﴿وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا﴾ اور ہم نے تمہاری نیند موجبِ آرام سکون بنایا۔ سُبَات کے معنی قطع کرنے کے ہوتے ہیں رات بھی انسان و حیوان کی تمام حرکات و سکنات کو منقطع کر دیتی ہے تاکہ سکون میسر آجائے۔ ﴿وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ حُسْبَانًا﴾ سورج اور چاند آفتاب اور ماہتاب کو حساب کا معیار بنایا۔ حُسْبَان مصدر ہے حساب رگنتی کرنے اور شمار کرنے کے لئے مستعمل ہے گویا چاند و سورج کا طلوع و غروب کا عمل ایک خاص حساب سے رکھا ہے جس کے ذریعہ سے انسان صدی، ماہ، یوم اور ساعتوں کا حساب سکیٹنڈوں اور منٹوں میں معلوم کر لیتا ہے۔ چونکہ

اسلامی تاریخ اور احکاماتِ اسلامی کا انحصار قمری حساب پر موقوف ہے اس لئے اُمت کے لئے لازم ہے کہ اس حساب کو قائم اور دائم رکھے ”قمری حساب کو بالکل نظر انداز اور محو کر دینا گناہِ عظیم ہے۔“ (بحوالہ معارف القرآن از مفتی محمد شفیع)

جیسا کہ بیان کیا گیا کہ اللہ ﷻ شمس و قمر کے طلوع و غروب اور اُن کی رفتار کو ایک خاص معیارِ انداز سے مقرر اور متعین کر رکھا ہے چنانچہ اس بات کا اظہار آیت نمبر ۵ سورہ یونس پارہ نمبر (۱۱) یَعْتَذِرُونَ میں کیا جا رہا ہے:

هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً وَالْقَمَرَ نُورًا وَقَدَرَهُ مَنَازِلَ لِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ وَالْحِسَابَ

”وہی ہے جس نے سورج کو روشن اور چاند کو نور والا بنایا اور اُس کے گردش کی منزلیں درست انداز میں مقرر کر دیں تاکہ تم سالوں کی گنتی اور حساب معلوم کر سکو۔“

گویا پتہ چلا کہ آفتاب اور ماہتاب کا حساب مقرر ہے جس میں کوئی تبدیلی اور اضطراب نہیں ہوتا بلکہ دونوں کی اپنی اپنی راہیں ہیں جن پر گرمی اور سردی دونوں کیفیات میں دونوں رواں رہتے ہیں۔

﴿ وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ النُّجُومَ لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ ﴾ اور وہی تو ہے جس نے تمہارے ستاروں کو صحرا اور سمندر کی تاریکیوں میں راستہ دریافت کرنے کا ذریعہ بنایا۔ چاند سورج کے علاوہ ستاروں میں بھی اللہ تعالیٰ کی قدرت کے مظاہر موجود ہیں اور اُن کے معرضِ وجود میں لانے کی کئی حکمتوں میں ایک حکمت ہے، انسان سمندر اور زمین کے سفر میں جہاں رات کے اندھیرے میں صحیح سمت کا اندازہ کرنے میں قدرے دقت محسوس کرتا ہے، ان ستاروں کی چمک اور روشنی سے وہ اپنی راہ کو آسانی سے پالیتا ہے آج کے جدید سائنسی دور میں بھی انسان ستاروں کی قدر سے بے نیاز نہیں اور ستارے اس بات کے شاہد ہیں کہ وہ کسی بنانے والے اور چلانے والے کے زیرِ تابع ہیں اور سب کا خالق اللہ تعالیٰ ہے۔

﴿ قَدْ فَضَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴾ بلاشبہ ہم نے نشانیاں اُن لوگوں کو تفصیلاً بیان کر دی ہیں جو ماننا چاہیں اس میں لطیف انداز میں وضاحت کر دی گئی ہے جو ان کھلی نشانیوں کو جاننے سے گریز کرتے ہیں وہ بے خبر اور ہوش سے قطعاً بیگانہ ہیں، اہل فکر و دانش کے لئے گیتی کائنات کی ہر شے میں توحید کے دلائل موجود ہیں نظامِ عالم نیرنگی حیات کا مطالعہ کرنے کے بعد دل کہہ اٹھتا ہے کہ اس کی تخلیق کرنے والی ذات واحد، بڑی قدرت اور حکمت والی ہے۔ چنانچہ انسان کو جس قدر علم و عرفان کی توفیق ہوگی اس قدر وہ توحیدِ عرفان کے رُموں سے واقف ہوگا۔

﴿ وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَكُم مِّن نَّفْسٍ وَاحِدَةٍ فَمُسْتَقَرٌّ وَمُسْتَوْدَعٌ ﴾ اور وہی ہے جس نے تم کو ایک جان سے پیدا کیا، پھر ہر ایک کے لئے جائے قرار ایک مَدَن ہے (ایک امانت رکھنے کا مقام رجبہ) اس کا مفہوم یہ ہے کہ باری تعالیٰ کی ذات واحدہ ذات ہے جس نے انسان کو ایک جان حضرت آدم ﷺ سے پیدا کیا، پھر ایک مُسْتَقَرٌّ جائے قرار ایک عرصہ تک رہنے کی جگہ بنا دی، اکثر مفسرین نے مُسْتَقَرٌّ کا مفہوم شکمِ مادر لیا ہے اور مُسْتَوْدَعٌ سے معنی صلبِ پدر باپ کی پیٹھ لیا ہے۔ (بحوالہ فتح القدر، ابن کثیر)

بعض مفسرین کی رائے ہے مُسْتَقَرٌّ سے مُراد زمین ہے جہاں انسان کو دنیاوی زندگی بسر کرنے کا موقع ملتا ہے اور مُسْتَوْدَعٌ سے

مُراد لحد قبر ہے انسان جہاں دنیا سے کوچ کرنے کے بعد حشر تک کا درمیانی وقفہ گذارتا ہے۔ (بحوالہ ضیاء القرآن از محمد کرم شاہ الازہری) حضرت قاضی ثناء اللہ پانی پتی نے اپنی تفسیر میں اس بات کو ترجیح دی کہ ”مُسْتَقَر“ دارِ آخرت کی جگہ مُسْكِنِ بہشت یا دوزخِ جہنم ہے اور انسانی زندگی کی ابتداء سے لے کر آخرت تک جس قدر مرحلے ہیں وہ سب مستودع چند روزہ رکھنے کا مقام ہے۔ (بحوالہ تفسیر مظہری) ﴿وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً﴾ وہی ہے جس نے ابر رحمت برسایا آسمان سے پانی اتارا، جب بارش ہوتی ہے تو سبزہ اگتا ہے اور زمین قابل کاشت ہوتی ہے، ہر شے کی پیدائش عمل میں پانی کا ایک خاص حصہ ہے زمین پر مٹی کی نمو پانی کی محتاج ہے، ابتداء میں تو زمین آگ کا گولہ تصور کی جاتی ہے اور وہ سخت ہوتی چلی گئی اور زمین پر نباتات کے اُگنے کے لئے مٹی نہ تھی اس کے بعد کیمیاوی عوامل اور فضا کے عناصر (Chemical Element) اور پانی جس کو علم کیمیا (Chemistry) میں  $H_2O$  دو جزو ہائیڈروجن اور ایک جزو مسالہ ہوا سے مل کر پانی مرکب کی صورت میں بنا، پانی حیاتیات کی ضرورت ہے، نمو کے لئے، وجود کے لئے پانی کی اہمیت سے انکار نہیں کیا جاسکتا، پانی کی وجہ سے سطح زمین پر مٹی کی تہ جمع ہونا شروع ہوئی پھر ”میرے کھیتوں کو قرن نمو چاہئے“ کے مصداق زمین کو سبز و شاداب رکھنے کے لئے پانی کی ضرورت ہے۔

﴿فَاخْرَجْنَا بِهِ نَبَاتَ كُلِّ شَيْءٍ فَأَخْرَجْنَا مِنْهُ خَضِرًا نُخْرَجُ مِنْهُ حَبًّا كَثِيرًا كَيْتًا﴾ پھر نکالی اس نے اُگنے والی ہر شے پھر اس رو اسیدگی سے سبز کھیتی نکالی جس میں سے نکالتے ہیں دانے جو ایک اوپر چڑھا ہوا ہے، بتایا جا رہا ہے کہ پانی کے ذریعہ ہی سے رنگ برنگ کے نباتات کو زمین سے نمو ملی۔<sup>①</sup> جو زور رنگ میں ہوتی ہے علم نباتات کے مطالعہ سے پتہ چلتا ہے کہ سورج کی روشنی میں ایک سبز رنگ کا مادہ ہوتا ہے جس کو ”کلوروفل“ کہا جاتا ہے جس سے پودوں کی نشوونما ہوتی ہے پھر ان سبز شاخوں اخضر سے اوپر تلے دانے چڑھے نکلتے ہیں۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کا کہنا ہے کہ اس سے مُراد، گندم، چاول، مکی اور جو کے پودے ہیں جن پر خوشے سجتے ہیں۔ (بحوالہ تفسیر قرطبی)

﴿وَمِنَ النَّخْلِ مِنْ طَلْعِهَا قِنْوَانٌ دَانِيَةٌ﴾ اور نکلتے ہیں کھجور کے خوشے رگچھے اور نیچے کی طرف جھکے جاتے ہیں۔ طلع وہ گھا با ہے جو کھجور کی ابتداء کی شکل ہے یہی بڑھ کر خوشہ کا روپ دھار لیتا ہے ﴿قِنْوَانٌ﴾ صیغہ جمع ہے اس کا واحد ہے قِنْوَانٌ ہے جو گچھے کے معنی میں آتا ہے۔

﴿دَانِيَةٌ﴾ سے مُراد وہ خوشے ہیں جو خوشے قریب ہوں اور کچھ خوشے فاصلہ پر دور ہوتے ہیں۔ جن تک ہاتھ نہیں پہنچتا۔ (بحوالہ فتح القدیر) ﴿انظروا إلى شجر إذا أثمر وينوع﴾ اور پھر دیکھو! ملاحظہ کرو درخت کے پھل کو جب اس میں پھل آتا ہے پکنے کو۔ ﴿ينوع﴾ پھل کا پکنا قواعد کے مطابق مصدر مضاف ہے ضمیر کی طرف۔ (بحوالہ قرطبی) يَنْعُ پھل کا پکنا، باب فتح سے مصدر۔ (بحوالہ قاموس القرآن)

①..... نباتات کے اُگنے کا عمل یہ ہے کہ زمین میں جب بیج کو بویا جاتا ہے اور زمین کو پانی ملتا ہے تو پودے کی نمو میں عمل زیرگی (Pulination) ہوتا ہے اور سورج کی روشنی میں پودوں کی افزائش میں ”شعاعی ترکیب“ (Photosynthesis) وقوع پذیر ہوتا ہے پہلے پودا ہرا بھرا تھا، نرم و نازک تھا، پھل لگنے سے پھل پکنے تک تبدیلیاں موقع درموقع۔



## تشریح و توضیحات آیت ۹۵ تا ۱۰۰

آیت نمبر ۹۵ میں اظہار بیان ہے کہ اس کارگاہ حیات کے مشاہدہ پر کی جانب تم متوجہ ہو تو پتہ چلے گا یہ قدرتِ کاملہ کا اعجاز ہے کہ گٹھلی سے اور دانے کو چیرنے کے بعد ایک شجر بنا دیتی ہے اور یہ دانہ ہری بھری کھتیاں پیدا کرتا ہے۔ یہ قدرت کی کرشمہ سازی ہے کہ جاندار کو بے جان سے نکال لیتا ہے، عالم حیوانات میں افزائشِ نسل کا سلسلہ دعوتِ فکر کی طرف راغب کر رہا ہے کہ نطفے یا انڈے سے بچہ اور زندہ جانور سے مزید جاندار کو پیدا کرنے کا موجب ہے اللہ تعالیٰ وہ ذاتِ واحد ہے جس نے روزِ اوّل سے ایک مُردہ کیفیت سے انسان کو حیاتِ عطا کی یہ کائنات رنگ و بو کا تو وجود تھا مگر حضرت انسان نہ تھا۔ یہ زمین تو اپنا وجود رکھتی تھی، مگر اس میں آثارِ زندگی نہ تھے، پھر حیات کی جلوہ گری حق سبحانہ تعالیٰ کے اذن سے نمودار ہوئی بلکہ یہ ابدی حقیقت ہے کہ آج تک یہ تابانی حیاتِ مُردے سے نمودار ہو رہی ہے اور مُردے ذراتِ حیات کے ذریعہ زندگی پاتے ہیں یہ کس قدر لطیف اندازِ حکمت ہے کہ بے جان سے جان دار معرضِ وجود میں آجاتا ہے۔ اس مفہوم کو اس انداز سے سمجھئے کہ یہ زندہ خلیے (living cells) انسان کے جسم میں اور دیگر جانداروں کے جسم میں شامل ہو جاتے ہیں اور یہ زندہ ذرات عملِ تغیر پذیراں سے گذر کر زندہ خلیے کا وجود دھار لیتے ہیں اور پھر اس کے بعد یہ زندہ خلیے پھر بے جان ہو جاتے ہیں کیونکہ زندہ خلیے ہر وقت مُردہ خلیوں کا روپ اختیار کرتے ہیں۔<sup>۱</sup> تو نیرنگی قدرت تو دیکھئے یہ زندہ شخص یا جانور ایک دن مُردہ ذرات کی روپ میں تبدیل ہو جاتا ہے تو اس حقیقت سے آشنا ہو جائے کہ اللہ تعالیٰ ہی کو یہ قدرت حاصل ہے کہ ”وہ زندہ کو مُردے سے خارج کرنے والا ہے اور مُردے کو زندہ سے خارج کرنے والا ہے۔“ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی بھی اس کام کو سرانجام نہیں دے سکتا اب تو عقل میں یہ بات آجانی چاہئے کہ اللہ تعالیٰ معبودِ برحق ہے، اب مقامِ حیرت تو یہ ہے کہ اس کے بعد بھی تم دوسروں کو اللہ تعالیٰ کا شریک جانتے ہو، ”بس تم کس طرف بہکے جا رہے ہو۔“<sup>۲</sup>

آیت نمبر ۹۶ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ اللہ تعالیٰ تاریکی چاک کر کے صبح کو روشن کرنے والا ہے، پھر دن کے تھکان و ماندگی کو دور کرنے کے لئے رات کو باعثِ آرام بنایا اور شب کو استراحت کا سبب بنایا عابد اور زاہد اور شب بیدار مؤمن مسلمان رات کی انتہائی میں اپنے رب سے رجوع ہو کر طمانیتِ قلب پاتے ہیں۔ بقول شاعر مشرق اقبال

ع عطار ہو رومی ہو کہ رازی ہو کے غزالی ہو ☆ کچھ ہاتھوں میں نہیں آتا بے آہ سحر گاہی اقبال

جب پُٹھتی ہے صبح صادق کے آثار نمودار ہوتے ہیں تو فجر کی ساعت کس قدر سہانی، پر کیف اور پر لطف ہوتی ہے یہ برکت والی گھڑی ہے یہ حق سبحانہ تعالیٰ کی قدرتِ کاملہ کے مظاہر ہیں، اسی طرح سورج اور چاند برابر محو گردش رہتے ہیں چنانچہ اس بات کو سورۃ الرحمن آیت ۵ پارہ ۷ اَقَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ میں بیان کیا گیا ہے: ”الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ بِحُسْبَانٍ“ ”سورج اور چاند مقرر حساب سے ہیں۔“

اللہ تعالیٰ کے ٹھہرائے ہوئے حساب سے اپنی اپنی منزلوں کی سمت رواں دواں ہیں اُن سے تجاوز نہیں کرتے چاند کا ٹکنا

۱.....نی ظلال القرآن از سید قطب شاہ شہید۔ ۲.....بحوالہ ضیاء القرآن از محمد کرم شاہ الازہری

اور غروب ہونا، مشرق سے سورج کا طلوع ہونا اور پھر مغرب کی سمت غروب ہونا، اللہ تعالیٰ کی ایک حکمت کا مظہر ہے گردش لیل و نہار (دن رات) سے بھی عبادات کا حساب بھی شمسی و قمری طریقہ انداز سے شمار کیا جاتا ہے نماز کے اوقات کار، رمضان المبارک کی آمد، ایام عید، حج اور مناسک حج کے ایام، ان سب کا تعین اور شمار با آسانی کیا جاسکتا ہے زمین کا اپنے محور پر گردش کرنا، زمین میں کشش موجود ہوتی ہے علم طبیعیات (physics) کے ماہرین کا کہنا ہے کہ زمین کی گردش، قانون ثقل (law of gravity) کے تحت معرض وجود میں آتی ہے یہ سب کچھ مظاہر قدرت ہیں۔

آیت نمبر ۹۷ میں اظہار بیان ہے کہ وہی ہے جس نے تمہارے لئے ستاروں کو پیدا کیا، ایک ایک ماہ و انجم کے نکلنے اور غروب و غائب ہونے کا عرصہ اور راہ سفر اس طرح متعین کیا کہ ہم خشکی میں یا شب کے اندھیرے میں ستاروں کی روشنی سے اندازہ استفادہ کر کے اپنی سمت، راستے کا تعین کر سکتے ہیں یہ ایسی زبردست حکمت ہے جس میں علم و آگہی اور فہم و شعور رکھنے والوں کے لئے نشانیاں ہیں اور گیتی کائنات کی ہر شے میں توحید کے دلائل ہیں۔

آیت نمبر ۹۸ میں بیان کیا جا رہا ہے کہ وہی تو ہے جس نے تمہیں ایک جان سے تخلیق کیا، تمہیں ایک خاص مدت تک ماں کے پیٹ میں رکھا اور ایک خاص طرز انداز سے انسان کی نشوونما ہوئی اور تمہاری زندگی دنیا میں ایک مقررہ مدت تک دائم اور قائم رہی، پھر جب دنیا سے رخصت ہونے کا وقت آیا تو تمہارا ٹھکانہ لحدِ قبر ٹھہری اور وہاں پر بھی قیام مدت اس وقت تک ہوگا جب تک باری تعالیٰ کو منظور ہوگا، پھر آخرت نشانِ منزل ٹھہری اگر تم میں غور و فکر کی صلاحیت ہے تو اس میں تمہیں وضاحت کے ساتھ دلائل مل جائیں گے۔

آیت نمبر ۹۹ میں اظہار بیان ہے کہ ذرا ابر کرم کو برستے ہوئے تو دیکھو! بارش ہوتی ہے تو ربّ جلیل تمام نباتات کو زمین کی تہہ سے پیدا کر دیتا ہے درخت اور شجر کا وجود عمل میں آتا ہے، کھیتوں میں سبزہ اُگنے لگتا ہے اور ان کھیتوں سے دہقاں خوراک حاصل کرتے ہیں، اللہ تعالیٰ اناج پیدا کرتا ہے کھجور کے لچھے نیچے جھکے ہوئے ہوتے ہیں اور باغات میں رنگارنگ کے پھل انگور، انار اور زیتون الگ الگ پیدا ہوتے ہیں ان تمام چیزوں میں پروردگارِ عالم کے کمال، قدرت اور اس کی حکمت اور رحمت کے دلائل مضمّن ہیں۔

آیت نمبر ۱۰۰ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ باوجود کمالِ قدرت کا ادراک رکھتے ہوئے تم لوگ جنات کو ربّ کائنات کا شریک جان لیتے ہو جو خود اللہ تعالیٰ کی تخلیق کردہ ایک مخلوق ہے اور کبھی جہالت کی تاریکی میں کھو کر کبھی انہیں اللہ تعالیٰ کے بیٹے کہتے ہو اور کبھی بیٹیاں بنا لیتے ہو۔ اللہ تعالیٰ تو پاک اور برتر ہے ان چیزوں سے جو یہ بیان کرتے ہیں بھلا عقل و خرد کو بروئے کار لاتے ہو تو سوچو تو سہی کہ اللہ تعالیٰ کی تخلیق کی ہوئی کوئی مخلوق اس کی خدائی میں کس طرح شریک بن سکتی ہے، صرف اہل ایمان کی یہ شان ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی ذات کو یکتا اور تہا تسلیم کرتے ہیں اور وہی ان نشانیوں سے سبق سیکھتے ہیں۔



بَدِيعُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ أَلَمْ يَكُنْ لَهُ وَلَدٌ وَلَمْ  
تَكُنْ لَهُ صَاحِبَةٌ وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ بِكُلِّ  
شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿١٠١﴾

وہ آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا بنانے والا ہے، کیونکر ہو سکتا ہے  
اس کا فرزند بیٹا، جب کہ اس کی بیوی / شریک زندگی نہیں اور اس نے  
ہر شے پیدا کی اور وہ ہر تمام کی تمام چیز کو خوب جاننے والا ہے۔ (۱۰۱)

ذِكْرُ اللَّهِ رَبِّكُمْ لِأَلَّا تَهْتَكُوا خَلْقَ كُلِّ شَيْءٍ  
فَاعْبُدُوهُ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ﴿١٠٢﴾

یہ اللہ تمہارا پروردگار، اس کے سوا کوئی لائق عبادت نہیں، ہر شے کا پیدا  
کرنے والا اللہ تعالیٰ ہے پس تم اس کی عبادت کرو، اور وہ ہر شے کا  
جگہباز / کفیل / سازگار ہے۔ (۱۰۲)

لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ وَهُوَ يُدْرِكُ الْأَبْصَارَ وَهُوَ  
اللطيف الخبير ﴿١٠٣﴾

آنکھیں اور نگاہیں اسے نہیں محیط کر سکتیں ہیں / گھیر نہیں سکتیں نہیں پاسکتیں  
وہ سب آنکھوں اور نظروں کو پاتا ہے / سب آنکھیں اس کے احاطہ میں ہیں  
بلاشبہ وہ بڑا باریک بین، راز جاننے والا اور خبر رکھنے والا ہے۔ (۱۰۳)

قَدْ جَاءَكُمْ بَصَائِرُ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ أَبْصَرَ فَلِنَفْسِهِ  
وَمَنْ عَمِيَ فَعَلَيْهَا وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيظٍ ﴿١٠٤﴾

آپ ﷺ کے پاس رب کی طرف سے بصیرت کی آگاہی آگئی ہے پھر  
جو شخص نظر بینا / آنکھ کھول کر دیکھا، اس نے اپنا بھلا / فائدہ کیا اور جو  
نا بینا / اندھا بنا رہا اس نے اپنا خسارہ کیا۔ (۱۰۴)

وَكَذَلِكَ نُنزِّلُ الْآيَاتِ لِيُقُولُوا ادرست ولبينته  
لقوم يعلمون ﴿١٠٥﴾

اور اسی طرح ہم اپنی آیات / توحید کے دلائل کو مختلف طریقوں /  
پہلوؤں سے بیان کرتے ہیں، تاکہ یہ لوگ / کافر کہہ اٹھیں کہ آپ ﷺ  
نے پڑھ کر سنا دیا تاکہ جو قوم علم رکھتی ہے اس پر ہم حقیقت واضح  
کر دیں۔ (۱۰۵)

اتَّبِعْ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۚ لَآ إِلَهَ إِلَّا هُوَ  
وَاعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٠٦﴾

آپ ﷺ اس کی اتباع / پیروی کرتے رہئے جو آپ کے رب نے وحی  
آپ کی طرف بھیجی ہے، اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی معبود / برحق نہیں اور  
مشرکوں کی طرف سے منہ پھیر لیجئے / شرک کرنے والوں کو ان کے جال  
پر چھوڑ دیجئے۔ (۱۰۶)

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا اشْرَكُوا ۚ وَمَا جَعَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ  
حَفِيظًا ۚ وَمَا أَنتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ﴿١٠٧﴾

اور اگر اللہ تعالیٰ کی مرضی ہوتی وہ چاہتا تو بندوبست کر دیتا یہ شرک کر ہی  
نہیں سکتے اور ہم نے آپ کو ان کا نگہبان نہیں مقرر کیا، آپ ان کے  
ذمہ دار / دروغ نہیں۔ (۱۰۷)

وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسُبُّوا اللَّهَ  
عَدْوًا بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ كَذَلِكَ زَيَّنَّا لِكُلِّ أُمَّةٍ عِبَادَتَهُمْ ۚ

اور آپ ﷺ ان سے بدکلامی مت کیجئے / برا بھلا مت کہیے انہیں، جو  
پرستش کرتے ہیں اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر ان کی، کہیں یہ بھی جہالت کے  
سبب اللہ ﷻ کی شان میں ستاخی / بے ادبی کریں اور ہم نے ہر

آمت کے لئے اُن کے اعمال کو زینت بخشی آخر سب کو اللہ تعالیٰ ہی کی طرف رجوع ہونا، پلٹ کر جانا ہے پھر وہ انہیں بتادے گا جو کچھ وہ کیا کرتے تھے۔ (۱۰۸)

وَأَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ لَئِن جَاءَتْهُمْ آيَةٌ  
لِّيُؤْمِنُوا بِهَا قُلْ إِنَّمَا الْآيَاتُ عِنْدَ اللَّهِ وَمَا يُشْعِرُكُمْ  
أَنهَا إِذَا جَاءَتْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿۱۰۹﴾

اور وہ پوری کوشش کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی قسمیں کھا کر کہتے ہیں کہ اگر اُن کے پاس کوئی نشانی آجائے تو ضرور اُس پر ایمان لائیں گے آپ ﷺ کہہ دیجئے! نشانیاں تو صرف اللہ تعالیٰ ہی کے پاس ہیں اور اے مسلمانو! بھلا تمہیں کیا خبر! نشانیاں اگر آ بھی جائیں تو یہ ایمان لانے والے نہیں۔ (۱۰۹)

وَنُقَلِّبُ أَفْئِدَتَهُمْ وَأَبْصَارَهُمْ كَمَا لَمْ يُؤْمِنُوا بِهِ أَوَّلَ  
مَرَّةٍ وَنَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿۱۱۰﴾

اور ہم بھی اُن کے دل اور آنکھوں کو پھیر دیں گے، جیسا کہ پہلی بار ایمان نہ لائے تھے ہم اُن کو اُن کی سرکشی میں سرگرداں رہنے کے لئے چھوڑ دیں گے۔ (۱۱۰)

### الفاظ و معانی آیت ۱۰۸ تا ۱۱۰

﴿بَدِيعَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ پیدا کرنے والا بنانے والا زمین اور آسمان کا، بَدِيع، ایجاد کرنے والا، کسی چیز کو بغیر نمونہ کے بنانے والا، اِبْدَاع کے معنی ہیں کسی صفت کو بغیر کسی سابقہ نمونے کے ایجاد کرنا، اِبْدَاع جب اللہ تعالیٰ کی طرف نسبت ہو تو اس کے معنی ہوتے ہیں اللہ تعالیٰ کا کسی شے کو بلا واسطہ آلہ اور مادہ کے اور اعتبار زمان و مکان کے ایجاد کرنا، ایجاد کرنے کی یہ صورت اللہ تعالیٰ ہی کے لئے ممکن ہے اور کسی اور کے لئے نہیں، بَدِيع جب اللہ تعالیٰ کی صفت ہو تو فَعِيل معنی فاعل آتا ہے دوسروں کی صفت میں بھی بمعنی فاعل آتا ہے اور بمعنی مفعول بھی، مفردات۔ (بحوالہ قاموس القرآن)

﴿وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ﴾ اور پیدا کیا اُس نے سب چیزوں کو اور کوئی اُس کے مثل نہیں ہے۔

﴿لَا تَدْرِكُهُ الْاَبْصَارُ﴾ نہیں پائیں اُسے نظریں۔ ﴿وَهُوَ يَدْرِكُ الْاَبْصَارَ﴾ اور وہ پاتا ہے سب نظر والوں کو۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نے اس جگہ ادراک کی تفسیر احاطہ کر لینا بتائی ہے۔ (بحوالہ بحر محیط) ادراک کا معنی ہے کسی چیز کو گھیر لینا اور اس کا احاطہ کرنا۔ (بحوالہ قرطبی) ﴿اَبْصَارُ﴾ بَصَرَ نگاہ آنکھ اس کا واحد ہے اس کا مفہوم یہ ہوا کہ اللہ تعالیٰ کو نہیں دیکھتیں نظریں اس دنیا میں، عقبہ میں اللہ تعالیٰ کو دیکھنا قرآن اور حدیث سے ثابت ہے اَبْصَرَ، فَعَلَ اُس نے دیکھا بصیرت پائی اَبْصَار سے ماضی کا صیغہ واحد مذکر غائب قواعد کے مطابق گویا اس کا مطلب یہ ہوا کہ تمام مخلوقات جن وانس و ملائکہ اور تمام حیوانات کی نگاہیں بھی اللہ تعالیٰ کو اس طرح نہیں دیکھ سکتیں کہ یہ نگاہیں اس کی ذات کا احاطہ کر لیں اللہ تعالیٰ تمام مخلوقات کی نگاہوں کو پوری طرح دیکھتے ہیں اور اُن کا دیکھنا سب پر محیط ہے۔ (بحوالہ معارف القرآن از مفتی محمد شفیع)

تاہم یہ بات روایت سے ثابت ہے کہ یوم قیامت اہل ایمان اللہ کو دیکھیں گے اور بہشت میں بھی اللہ تعالیٰ کے دیدار کا

شرف پائیں گے۔

ایک حدیث میں ہے کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم ایک شب چاند کی چاندنی میں تشریف فرما تھے اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس صحابہ کرام رضی اللہ عنہم موجود تھے آپ نے چاند کی طرف نظر اٹھائی اور پھر ارشاد کیا، آخرت میں تم اپنے اللہ کو اسی طرح عیاں دیکھو گے جس طرح چاند کو دیکھ رہے ہو۔ (بحوالہ صحیح بخاری شریف)

قرآن حمید کی آیات میں بتایا گیا کہ قیامت کے دن مومن کو دیدار باری تعالیٰ ہوگا چنانچہ ارشادِ ربی ہے پارہ نمبر ۲۹ تَبَارَكَ الَّذِي فِي:

### وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاصِرَةٌ ﴿٥١﴾ إِلَىٰ رَبِّهَا نَاظِرَةٌ ﴿٥٢﴾

”اس روز قیامت کے دن بعض چہرے تروتازہ رشکفتمہ شکفتمہ ہوں گے اور اپنے رب کی طرف دیکھ رہے ہوں گے۔“ (آیت نمبر ۲۱-۲۲ سورۃ القیمة)

یہ اہل ایمان کے بارونق چہرے جو اپنے حسن انجام کے سبب طمانیت قلب کے لئے، مسرور اور منور اور تاباں ہوں گے مزید دیدارِ الہی سے لطف اندوز ہوں گے۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حق سبحانہ تعالیٰ جن لوگوں کو بہشت میں خاص درجات عطا کرے گا ان کو صبح و شام روزانہ اپنی زیارت سے سرفراز فرمائیں گے۔

﴿ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ ﴾ اور وہ جاننے والا بھید رازوں کا، لَطِيفُ عربی لغت میں دو معنوں میں مستعمل ہے ایک مہربان، دوسرے بمعنی کثیف، وہ شے جو حواس اور محسوسات سے معلوم نہیں کی جاسکتی۔ ﴿ الْخَبِيرُ ﴾ بھید کا جاننے والا، وہ ہے باریک بین پوشیدہ بات کا جاننے والا، کوئی نہیں دیکھتا کچھ جو وہ دیکھتا ہے اور کوئی نہیں جانتا جو کچھ وہ جانتا ہے۔

﴿ قَدْ جَاءَكُمْ بِصَآئِرٍ مِّنْ رَبِّكُمْ ﴾ آئیں تمہارے پاس کھلی ہوئی نشانیاں تمہارے رب کی طرف سے، بَصَائِرُ کھلی دلیلیں اس کا واحد بَصِيرَةٌ اسم ہے قواعد کے مطابق، بصائر کا مفہوم ہے حق بنی کے دلائل اور ذرائع آچکے ہیں قرآن کا نزول ہونا حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے معجزات آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا اسوہ حسنہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیمات کے مشاہدات یہ سب اظہارِ حق کے ذرائع ہیں، اسی طرح نفس و روح کے لئے بصیرت ہے۔ (بحوالہ بیضاوی)

﴿ وَمَا آتَاكُم مِّنْ حَفِيفٍ ﴾ اور میں تم پر نگہباں نہیں ہوں، بلکہ میں صرف داعیِ پیغام پہنچانے والا ہوں، راہ دکھانا میرے ذمے ہے راہ پر لانا اور راہ پر چلا دینا باری تعالیٰ کے قبضہ قدرت میں ہے، میرا کام تو بس اس قدر ہے کہ اس ہدایت نور کو تمہارے سامنے پہنچا دوں، اب آنکھیں کھول کر دیکھنا، اس پر عمل کرنا تمہارا اپنا کام ہے، میری ذمہ داری تبلیغ کے ذریعہ اللہ تعالیٰ کے کلام و پیام سے تمہیں آگاہ کرنا ہے۔ ﴿ لِيَقُولُوا اَدْرَسَتْ ﴾ اور تاکہ نہ کہیں اہل مکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے پڑھا ہے تعلیم لی ہے دوسروں سے۔ کفارِ قریش کو اس بات کا زعم تھا کہ روم کے دو غلام قیدی اور جبر اور پیار سے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم ان سے تعلیم لیتے ہیں اور کہتے ہیں کہ مجھے اللہ تعالیٰ وحی بھیجتا ہے، اللہ تعالیٰ فرماتا ہے آیات سے مختلف دلائل کو بتاتے ہیں بیان کرتے ہیں تاکہ کفار نہ کہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی بشر سے تعلیم لی ہے اس واسطے کہ ایسا کلام کرنا کسی بشر کا

مقدور نہیں۔ درس، وراستہ سے مشتق ہے اس کے معنی ہیں کسی کو پڑھ کر سنانا، جن لوگوں کے دلوں میں کجی تھی تو وہ کہنے لگے یہ علوم تو آپ ﷺ نے کسی سے پڑھا ہے۔ ﴿وَلَنْبَيِّنَهُ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ﴾ اور تا کہ ہم واضح کر دیں اس کو سمجھ والوں کے لئے اہل دانش کو جاننے کے لئے۔ جن میں عقل کو بروئے کار لانے کی صلاحیت ہے ان کے لئے بار بار ہدایت کا بیان واضح کیا جا رہا ہے تاکہ اس بیان اور دلائل توحید سے وہ استفادہ کریں اور جن لوگوں نے ان لطیف اشاروں کو سمجھا وہ اس کے راہنما اصول اپنا کر اس کے ذریعہ دنیا کے راہبر بن گئے۔ ﴿رَاتَّبِعْ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ﴾ پیروی اختیار کرو اس چیز کی جو وحی بھیجی گئی ہے آپ ﷺ کی طرف۔ ﴿مِنْ رَبِّكَ﴾ آپ ﷺ کے رب کی طرف سے یعنی طریقہ توحید جان لیں۔ ﴿رَاتَّبِعْ﴾ آپ پیروی کریں، فعل امر کا صیغہ واحد مذکر غائب قواعد کے لحاظ سے۔ ﴿وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾ اور انہیں برا بھلا نہ کہو جنہیں یہ پوجتے ہیں اللہ تعالیٰ کے سوا اور ان کی برائیاں ذکر نہ کرو۔

﴿فَيَسُبُّوا اللَّهَ عَدْوًا بِغَيْرِ عِلْمٍ﴾ پس وہ بھی اس کے عوض برا کہیں گے خدا تعالیٰ کو ظلم کی رو سے اور حق سے درگزر کر کے، ایسا کلام کریں گے نادانی کی وجہ سے۔ اللہ تعالیٰ نے انہیں گالی دینے کو منع کیا ہے جو گالی دینے کے لائق ہے تاکہ اس کے بدلے ایسے پرگالی نہ پڑے جو گالی کا مستحق نہیں۔

﴿وَنُقَلِّبُ أَفْئِدَتَهُمْ وَأَبْصَارَهُمْ كَمَا لَمْ يُؤْمِنُوا بِهِ﴾ اور پھیرتے ہیں ان کے دلوں کو تصدیق سے اور ان کی نظروں کو راہ حق دیکھنے سے، تو وہ ایمان نہیں لاتے ہیں۔ آخر میں جس طرح کہ وہ ایمان نہ لائے ان چیزوں کے ساتھ جو معجزات میں ظاہر ہوئیں۔ ﴿أَوَّلَ مَكَّةَ﴾ پہلی بار جیسے شق القمر کا واقعہ وغیرہ۔ ﴿وَنَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ﴾ اور چھوڑ دیتے ہیں ہم انہیں تاکہ اپنی گمراہی سرکشی میں سرگشتہ اور حیران رہیں۔

تشریح و توضیحات آیت ۱۰۱ تا ۱۱۰

آیت نمبر ۱۰۱ میں اظہار بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ تمہارا راض و سما کا خالق ربنا ہے والا ہے اللہ تعالیٰ ہر شے کا بغیر کوئی سامنے نمونہ رکھے ہوئے، خالق ہے ”خلق اور خالق میں فاصلوں کی حد بھی ہو“ کے مصداق اللہ تعالیٰ اور مخلوق کے مابین صرف عبودیت اور بندگی کا ہی رشتہ ہے فرزندگی اور قرابت داری کا کوئی تعلق ربط رشتہ نہیں ہے کیونکہ اللہ سبحانہ تعالیٰ نے اپنی قدرت کاملہ سے زمین و آسمان بنایا، بھلا سوچو تو سہی اللہ تعالیٰ کی اولاد کہاں سے ہو سکتی ہے جب کہ کوئی اس کی شریک زندگی رزق ہی نہیں اللہ تعالیٰ کی ذات تو وہ ذات واحد ہے جس نے اس کائنات رنگ و بو کو عدم مطلق سے وجود بخشا، بھلا اسے کیا ضرورت بیٹوں اور عزیز واقارب کے سہاروں کی۔ اللہ تعالیٰ کا شریک خود اس کی مخلوق سے کیونکر بن سکتا ہے، ہمیں صرف اللہ تعالیٰ کی بندگی اختیار کرنی چاہئے اس کے سوا اللہ اور حاکم نہیں ہو سکتا اور نہ ان کا کوئی اس کے سوا خالق و مالک ہے اللہ تعالیٰ اس لائق ہے کہ اس کی عبادت کی جائے وہ ہر شے کو خوب جانتا ہے لیکن مشرکین کا تو عجب حال ہے، ان لوگوں نے بتوں کی پرستش کو معیار عبادت بنا رکھا ہے، بات تو سیدھی یہ ہے کہ شیطان کے کہنے پر شرک جیسا عظیم ظلم کیا جاتا ہے قرآن حمید نے اس بات کو مختلف انداز میں بیان کیا ہے۔ چنانچہ سورہ یونس آیت نمبر ۶۰ پارہ و مالی (۲۳) میں ارشادِ ربی ہے:

الْمَاعِدَ إِلَيْكُمْ يُبَيِّنُ أَدَمَ أَنْ لَا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ۝

”اے آدم کے بیٹو! کیا میں نے تم سے عہد روعدہ نہ لیا تھا کہ تم شیطان کی بندگی نہ اختیار کرنا، وہ تمہارا کھلا دشمن ہے۔“  
آیت نمبر ۱۰۲ میں وضاحت کے ساتھ بیان کیا جا رہا ہے کہ یہ ہے تمہارا رب، اللہ تعالیٰ کے سوا کسی بندگی اختیار کرنے کی ضرورت نہیں ہے، اللہ تعالیٰ ہر شے کا تخلیق کرنے والا ہے۔ ”جھکاؤ تو سر اس کے آگے جھکاؤ“ کے مصداق صرف ایک اللہ تعالیٰ کی عبادت اور اطاعت کرو وہ ہر شے پر نگہبان ہے، اب انسان پر لازم ہے ربوبیت میں اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرائے، بتایا جا رہا ہے کہ اپنے عقائد و اعمال میں اللہ تعالیٰ کی الوہیت، اس کی حاکمیت اور اس کی مکمل بندگی اختیار کرو یہی صورت حال حقیقت حیات ہے۔ چنانچہ ارشاد باری تعالیٰ ہے سورہ یونس آیت نمبر ۶۱ پارہ و مالی (۲۳) میں ارشاد ربی ہے:

وَأَنِ اعْبُدُونِي ۚ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ۝

”اور میری ہی عبادت کرنا یہی سیدھا راستہ ہے۔“

یعنی صرف ایک اللہ تعالیٰ کی عبادت کرنا یہی راہ سیدھی ہے جس کی تمام انبیاء دعوت دیتے رہے اور یہی منزل مقصود ہے۔  
آیت نمبر ۱۰۳ میں بیان کیا جا رہا ہے کہ تمام تر مخلوق کی نگاہیں ایک ساتھ مل کر بھی اللہ تعالیٰ کی ذات پر نور کا احاطہ کرنے سے قاصر ہیں لیکن وہ ہمہ لمحہ، ہر گھڑی، ہر لحظہ ان سب لطیف نگاہوں کو بھی دیکھ رہا ہے۔ اللہ تعالیٰ ہر شے کی خبر رکھنے والا ہے کائنات گیتی اور تخلیق کا کوئی ذرہ کسی لمحہ ذات باری تعالیٰ کی نظروں سے اوجھل نہیں، اللہ تعالیٰ کا نور، دنیاوی شعاعوں سے کہیں زیادہ لطیف ہے اس لئے وہ دکھائی نہیں دیتا سیدھی بات تو یہ ہے کہ ظاہری آنکھوں سے عالم دنیا میں تجلی دیدار باری تعالیٰ کا تو امکان نہیں ہاں اگر دل بینا صلاحیت سے معمور ہو تو نگاہ دل کی بصیرت اور بصارت سے یہ ادراک ہو سکتا ہے جیسے اسے دیکھ ہی لیا ہو، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے کہ اللہ تعالیٰ کی عبادت اس احساس لطیف کے ساتھ کرو گویا تم اللہ تعالیٰ کو دیکھ رہے ہو اور اگر ایسا نہ کر سکو تو پھر اس بات کا یقین ہو کہ وہ تمہیں دیکھ رہا ہے۔ جسم ظاہری اور روح کی دنیا میں خاصا تفاوت ہے یہ مادی جسم، معصیت اور خطاؤں کی کثرت سے اور ان کی کثافت سے آلودہ گناہ ہے اس لئے مشاہدہ جلوہ الہی کا متحمل نہیں ہو سکتا۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی کوہ طور پر تجلی کا واقعہ کچھ یوں ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اس خواہش کا اظہار کیا رَبِّ ارِنِي اے میرے رب! مجھے اپنی زیارت کروادے، تو جواب میں حکم ملا ”لَنْ تَرَانِي“ آپ ہرگز نہیں دیکھ سکتے۔

یہ اعزاز شرف حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی امت کو حاصل ہے کہ بہشت میں جانے کے بعد اہل بہشت کو ایک نعمت حاصل ہوگی وہ ہے اللہ تعالیٰ کے دیدار اور زیارت کی نعمت عظیم۔ چنانچہ حضرت صہیب رضی اللہ عنہ سے منقول ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب اہل جنت بہشت میں داخل ہو جائیں گے تو رب جلیل فرمائیں گے، جنت میں جو نعمتیں عطا ہوئیں ہیں ان سے زیادہ اور کسی نعمت کی طلب ہے تو بتاؤ وہ بھی مل جائے گی یہ لوگ کہیں گے، ہمیں دوزخ سے نجات مل گئی، بہشت عطا ہوئی، اس سے زیادہ اور کیا چاہئے سبحان اللہ۔ اس وقت درمیان سے حجاب اٹھایا جائے گا اور سب کو حق سبحانہ تعالیٰ کی زیارت نصیب ہوگی۔ الحمد للہ۔ (بحوالہ صحیح مسلم شریف)

یہ بات بھی ہے کہ منکرین حق اور اہل کفر اس روز بھی بطور سزا اللہ تعالیٰ کے دیدار سے محروم رہیں گے چنانچہ آیت نمبر ۲۳ سورۃ القیمۃ پارہ تبارک الذی میں حکم ربی ہے:

### وَوَجُوهٌ يَّوْمَئِذٍ بِآسِرَةٍ

”اور کتنے ہی چہرے اُس روز بے رونق و مغموم اور اُداس ہوں گے۔“

کافروں کے چہرے ہوں گے حزن و ملال سے افسردہ اور سیاہ۔

آیت نمبر ۱۰۴ میں اظہار بیان ہے کہ یہ سب کچھ اللہ تعالیٰ کی طرف سے عطا ہوا ہے، بصیرت کا نور مل گیا ہے حقیقت تو یہ ہے کہ بصیرت کا فیض آگہی یہ ہے کہ انسان کو ہدایت ملتی ہے اور راہنمائی کی منزل مقصود انسان پاتا ہے، اس لئے جو اس بصارت سے دیکھنے اور سمجھنے کی توفیق پائے گا وہ اپنا ہی فائدہ کرے گا اور جس نے اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری کی اُس نے اپنا ہی بھلا کیا اور اپنی ہی ذات کا فائدہ پایا اور جس نے اتنے روشن دلائل دیکھنے کے بعد اپنی آنکھوں کو بند رکھا، اس نے اپنا ہی خسارہ کیا۔ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں پر محافظ کے طور پر مقرر نہیں ہوئے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذمہ داری تو صرف اس قدر ہے کہ بنی نوع انسان کو اللہ تعالیٰ کا پیغام بذریعہ تبلیغ پہنچادیں اور جو اس کو تسلیم کریں اور ہدایت کے طلب گار ہوں تو اُن کی تربیت کرنا ہے۔

آیت نمبر ۱۰۵ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنی آیات کو لطیف انداز میں کھول کھول کر توحید اور اس کے دلائل کو بڑی وضاحت کے ساتھ واضح کر دیا ہے۔ اے حبیب (ﷺ)! آپ آنے والی کی پیروی کریں اور مشرکین کو ایک طرف چھوڑیے، مشرکین تو یہ کہنے لگے ہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کسی سے پڑھ کر اور سیکھ کر آئے ہو، ورنہ ایک انبی انسان یہ مضامین کہاں سے لایا ہے یہ مشرکین کا ایک مخالفانہ اندازِ تعصب ہے۔ کافروں نے تو یہاں تک کہہ دیا جھوٹ میں آکر یہ پہلے لوگوں کی داستانیں ہیں جس کو اس نے تحریر کر لیا ہے چنانچہ آیت نمبر ۱۳ اور آیت ۵ سورۃ الفرقان پارہ نمبر ۱۸ اَفَلَمْ يَفْلَحْ فِي اللّٰهِ تَعَالٰی کا ارشاد ہے:

### وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا اِنْ هٰذَا اِلَّا اِفْكٌ

”پھر بھی ایسی سچی بات کے بارے میں کافروں نے کہا یہ من گھڑت بات ہے جس کو انہوں نے بنا لیا ہے۔“

### وَقَالُوا اَسَاطِيرُ الْاَوَّلِينَ اَلَمْ نَكْتَبِهَا قَهْقِهٰی تَمْلٰی عَلَيْهِ بُكْرَةً وَّاَصِيْلًا ۝

”اور کہا کہ یہ تو سب پہلے راگلے لوگوں کی کہانیاں افسانے ہیں جو انہوں نے تحریر کر لیا ہے اور دوسرے لوگ

اس کو صبح و شام پڑھ کر سنا تے ہیں۔ (۵)

مشرکین کی جرأتِ بیباکی تو دیکھئے الزام تراشی کرتے ہیں کہ یہ کتاب محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے گھڑی ہے یہود سے یاد دیگر لوگوں سے مدد طلب کی ہے جن میں ابوہریرہ، یسار اور عداس وغیرہ شامل ہیں، قرآن مجید نے اس الزام کو مسترد کرتے ہوئے اس کو جھوٹ اور ظلم سے تعبیر کیا ہے۔



آیت نمبر ۱۰۶ میں اظہارِ بیان ہے کہ اس بات کا حکم دیا جا رہا ہے کہ نبی ﷺ کو وحی باری تعالیٰ کی پیروی اختیار کرنی چاہئے کیونکہ کوئی عبادت کے لائق نہیں، سوائے اس کے، مشرکین سے ان کی بات کی طرف التفات کی ضرورت نہیں! اگر باری تعالیٰ کی مشیت ہوتی تو یہ موحد ہوتے اور ہرگز شرک کا ارتکاب نہ کرتے، لیکن اللہ تعالیٰ نے انسان کو اس انداز میں پیدا کیا کہ اس کے اندر ہدایت اور گمراہی دونوں کی صلاحیت و ویت کردی جو کام بھی وہ سرانجام دے اس کی سزا اور جزا ملے گی۔ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم ان کے اعمال کے ذمہ دار نہیں۔

آیت نمبر ۱۰۸ میں اظہارِ بیان ہے کہ دنیا میں زندگی کے لمحات گزارنے کا احسن طریقہ یہ اختیار کیا جائے جو لوگ اللہ تعالیٰ کے سوا بتوں اور غیر اللہ کی پرستش کرتے ہیں، ایمان اور عقیدہ توحید کے قائل نہیں ان کو ان کے طرزِ عمل پر چھوڑ دیا جائے اور ان کے بارے میں بُرا بھلا کہنے سے گریز کیا جائے، اگر ان کے معبودوں کو کلامِ بد اختیار کر کے بُرا کہا جائے گا تو جواب میں وہ بھی شانِ کریمی میں نازیبا کلمات ادا کریں گے جس سے مسلمانوں میں دل آزاری ہونے کے امکانات پیدا ہو سکتے ہیں یہ انسانی فطرت اور مزاج کا تقاضا ہے کہ ہر آدمی اپنے فعلِ عمل اور فکر کو ہی جائز سمجھتا ہے، بتوں کو گالیاں دینے سے ان کے عقائد اور ایمان میں کوئی اضافہ قطعی ممکن نہیں، البتہ یہ تو ہو سکتا ہے کہ اس طرزِ عمل سے مخالفین میں عناد اور رنجش اور بڑھ جائے، دعوتِ دین دینے والوں کی یہ ذمہ داری ہے کہ اسلام کی تبلیغ اور اشاعت کو شائستگی اور عنایت کے ساتھ لوگوں تک پہنچائیں جوشِ عمل میں حدِ اعتدال کو برقرار رکھا جائے، ہر مباح کام جب کسی خطایا گناہ کا موجب بن جائے تو اس کو چھوڑ دینا ہی بہتر ہے۔ چنانچہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ”تم کسی کے ماں باپ کو گالی مت دو اس طرح تم خود اپنے والدین کے لئے گالی کا سبب بن جاؤ گے۔“ (بحوالہ صحیح مسلم شریف کتاب الایمان)

آخر کار سب کو ہی اللہ تعالیٰ کی طرف پلٹ کر جانا ہے، پھر اللہ تعالیٰ ان کو اس سے آگاہ کریں گا جو کچھ وہ کیا کرتے تھے، مسلمانوں کو اس بات کی تعلیمات دی جا رہی ہیں کہ اپنے اندر قوت برداشت، تحمل اور بردباری کی صلاحیت کو اجاگر کرو ہر ایک کو اپنے اپنے سرانجام دینے کے لئے مہلت ملے گی اور ایک دن وہ ہوگا جب حق و صداقت کی راہ کا ایک نمایاں پہلو عیاں ہو جائے گا اور یہ حقیقت آشکار ہو جائے گی کہ کس نے اچھے کام کئے ہیں اور کس کے نامہ اعمال میں گناہوں کا وزن زیادہ ہے۔

آیت نمبر ۱۰۹ میں وضاحت کے ساتھ بتایا جا رہا ہے کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے قریشِ مکہ بار بار اس بات کا اظہار کر رہے تھے کہ معجزات اور نشانیاں دکھائیں تاکہ وہ نبوت کی نشانیاں اور معجزات دیکھ کر ایمان لے آئیں۔ کیونکہ اے محمد صلی اللہ علیہ وسلم آپ ہمیں بتا رہے ہیں کہ حضرت موسیٰ کلیم اللہ نے پتھر پر عصا مارا تو اس سے پانی کے بارہ چشمے جاری ہوئے۔ حضرت عیسیٰ روح اللہ نے مردوں کو زندہ کیا یہ ان کا معجزہ تھا۔ قوم ثمود کے پاس اونٹنی تھی انہیں اللہ کے رسول حضرت صالح علیہ السلام نے کہا تھا یہ اللہ تعالیٰ کی اونٹنی ہے اس کو نقصان نہ پہنچایا جائے مگر ان ظالموں نے اس کی پرواہ نہیں کی۔ (بحوالہ سورہ شمس آیت ۱۳ پارہ ۳۰-۳۱) اس قسم کا کوئی معجزہ ہمیں بھی دکھایا جائے حضرت محمد ﷺ نے دریافت کیا، معجزہ چاہتے ہو وہ بول اٹھے کہ وہ صفا جو مکہ میں ہے وہ آپ کی دعا سے سونے کا ہو جائے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر یہ معجزہ ظاہر ہو جائے تو کیا مجھ پر ایمان لاؤ گے سب نے ایمان قبول کرنے کا عہد کیا اور سخت قسمیں کھا کر پکا وعدہ کیا کہ

اگر آپ ہمیں معجزہ دکھائیں موحد کی طرح ہم بھی آپ کی متابعت کریں گے ”معالم“ میں تحریر ہے کہ نبی اکرم ﷺ دعا میں مشغول ہوئے اس کے ساتھ حضرت جبریل علیہ السلام جلوہ افروز ہوئے اور پیام حق سبحانہ تعالیٰ لائے کہ اے محمد ﷺ! ہم آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی دعا سے یہ پہاڑ سونے کا کئے دیتے ہیں ہماری مشیت تو یہ ہے کہ اُمّتیں جب انبیاء کرام علیہم السلام سے اُن کی نبوت پر کوئی علامت اور معجزہ طلب کریں اور وہ معجزہ رونما ہو جائے اور وہ اُمّت رقومیں اپنے عہد کی تکمیل نہ کریں تو ہلاک کرنے والا عذاب اُن پر بھیجتے ہیں اگر آپ کی خواہش طلب ہے تو یہ معجزہ ہم ظاہر کر دیا جائے مگر اس معجزہ کے پیچھے عذاب لگا ہوا ہے اگر چاہو چھوڑ دو، تا کہ وہ توبہ کریں حضرت محمد ﷺ نے دوسری بات اختیار فرمائی اور اس آیت کا نزول ہوا۔

آیت نمبر ۱۱ میں اظہار بیان ہے کہ ان لوگوں کے ایمان نہ قبول کرنے کی علت یہ نہیں ہے کہ نشانیاں اور معجزات موجود نہیں ہیں بلکہ حقیقت احوال تو یہ ہے کہ اُن کے دل اور آنکھوں کو ہم پھیرا لٹ دیں گے کیونکہ یہ پہلے بھی کائنات گیتی کی بے شمار نشانیاں دیکھ کر بھی اندھے بنے رہے، گویا پہلی مرتبہ ایمان لانے سے انکار کیا تو وہ ظلمت کے اندھیرے میں بھٹکتے پھریں گے ”دلوں اور نگاہوں کو پھیر دینے کا یہی مفہوم ہے۔“ (بحوالہ ابن کثیر)

الحمد للہ پارہ نمبر ۷ وَإِذَا سَمِعُوا کی تفسیر اختتام پذیر ہوئی

## عذر ہائے من پذیرا

سورة المائدہ پارہ ۷ وَإِذَا سَمِعُوا کے مطالعہ مضامین کی روشنی میں آیت ۸۳ تا ۱۱۰ کا خلاصہ  
 وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنزِلَ إِلَى الرَّسُولِ تَرَىٰ أَعْيُنُهُمْ تَفِيضُ مِنَ الدَّمْعِ مِمَّا عَرَفُوا مِنَ الْحَقِّ  
 ”اور جب لوگ اس کلام کو جو رسول اللہ ﷺ کی طرف نازل کیا گیا ہے سنتے ہیں تو آپ دیکھیں گے اُن کی  
 آنکھیں آنسوؤں سے تر ہو جاتی ہیں ریشک چھلک رہے ہوتے ہیں۔ لے کہ انہوں نے حق کو پہچان لیا۔“

جب قرآن سنا جاتا ہے تو عرفانِ حق کی لذتِ سرور سے آنکھیں آبدیدہ ہو جاتی ہیں

اے طالبِ حُسنِ وِسرور!..... جب قرآن پڑھا جاتا ہے، سنا جاتا ہے، سمجھا جاتا ہے، تو عرفانِ حق کے لطیف کیف  
 و سرور سے آنکھیں ہیں کہ آبدیدہ آبدیدہ ہو جاتی ہیں، پہلے جو دینِ عیسوی میں شامل تھے، جب وہ خدمتِ اقدس میں پہنچے  
 ، جو قرآنِ حمید آپ ﷺ پر نازل ہوا اس کو سنا، چونکہ ان کے قلب و نظر میں حق و باطل کی شناخت تھی، دل مان گیا کہ یہ حق ہے  
 تو گزارش کی اے رَبِّ جَلِيل! ہم ایمان لاتے ہیں ہمیں بھی ان لوگوں کی فہرست میں شامل فرما، جو حضرت محمد ﷺ کے دین  
 کو مانتے ہیں، اس کی تصدیق کرتے ہیں، ہم بھی چاہتے ہیں کہ ہمیں بھی نیک اور صالح بندوں میں داخل فرمائے، حقیقت  
 تو یہ ہے کہ نیک اور صالح لوگوں کی صحبت رسالت بھی بڑی نعمت ہے۔

اگر حق کا انکار کیا، کافر قرار پا کر ہمیشہ کے لئے دوزخ کا مستحق ہوا:

اے راہِ حق کے طلب گارو!..... نیکی کی احساسِ ایمان پر ہے پہلے ایمان ہو خلوص نیت اور دل کی گہرائی اور گیرائی کے  
 ساتھ، پھر خلوص دل سے عمل کی توفیق مل جائے تو یہی نیک لوگوں کا راستہ ہے ایسے لوگوں کا مقام جنت ہے، جہاں باغات  
 ہیں، نہریں جاری ہیں کیا خوب بدلہ ہے، رہے یہ لوگ جو راہِ کفر اختیار کرتے ہیں، جب نبی ﷺ کی بات کو تسلیم نہ کیا تو یہ  
 اللہ تعالیٰ ہی کی بات کا انکار ٹھہرا، اس کے دوزخ ہونے کے دوزخ کا مستحق ہوا، اگر انکار نہ کیا اور عمل کی توفیق سے محروم رہا تو فاسق اور گنہگار ٹھہرا، رَبِّ چاہے تو بخش دے چاہے سزا دے۔

نصاری، یہود اور مشرکوں سے قدر بہتر ہیں!

اے نورِ شوق کے متوالو!..... ان آیات کے مطالعہ سے پتہ چلتا ہے کہ یہود کا مشرکین سے رسمِ اُلفت بڑھانا محض  
 اسلام اور مسلمانوں سے عداوت و عناد کا سبب ہے حضورِ اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو جب قوموں سے زیادہ واسطہ پڑتا تھا ان  
 میں یہود اور مشرکین بالترتیب اسلام اور مسلمانوں کے بدترین مخالف تھے مشرکین مکہ کی ایذا رسانی تو تاریخ کے صفحات پر  
 موجود ہیں لیکن اہلِ یہود نے بھی مشقِ ستم جاری رکھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بے خبری میں پتھر کی چٹان کو گرا کر شہید  
 کرنے کی کوشش کی، کھانے میں زہر گھول دیا، سحر اور جادو کیا، کیا کیا ستم، آپ ﷺ پر ستم روزگار نے کئے، غرض یہ کہ غضب

سورة المائدة ركوع ۱۲ آیت ۸۳ تا ۹۳ کا خلاصہ

پر غضب اور لعنت پر لعنت پاتے رہے گو کہ اللہ تعالیٰ کے حبیب ﷺ رہیں ستم رہے مگر اللہ تعالیٰ کی یاد سے غافل نہیں رہے نصاریٰ باوجود یہ کہ کفر کی ظلمت میں مبتلا تھے، اسلام کی تعلیمات اور مسلمانوں کا عروج بارگراں گذرتا تھا، لیکن ان میں قبول حق کی صلاحیت ان دونوں گروہوں سے زیادہ تھی ان کے دل حزین، اسلام اور مسلمانوں سے قدرے مائل تھے، عیسائیوں میں اس وقت علم دین کی طلب موجود تھی، ترک دنیا اور لذت اور پسندیدہ چیزوں کو چھوڑنا، رہبانیت کی راہ اختیار کرنا، نرم دل ہونا، تواضع کرنا، ان کی عادت میں شامل تھا، کہا جاتا ہے کہ عام طور پر تین امور قبول حق میں رکاوٹ پیدا کرتے ہیں۔ (۱) جہل۔ (۲) حسد و تکبر۔ (۳) حُب دنیا۔ اہل نصاریٰ میں قسیس، عیسائیوں کے عالم و عابد، قس نصاریٰ کے اس عالم کو کہا جاتا ہے جو مبلغ بھی ہوں تو جہل کی دوری نصاریٰ میں ہوئی، حسد و تکبر کو دل کی نرمی اور تواضع کی خوبی کم کرتی ہے اور حُب دنیا کو رہبانیت کی کثرت کم کرتی ہے، چنانچہ مقوقس اور نجاشی نے جو کچھ سلوک رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پیغام رسالت کے ساتھ کیا اور اس کا ثبوت فراہم کر رہا ہے کہ اس وقت نصاریٰ میں قبول حق کی استعداد زیادہ تھی، چنانچہ انجام کار یہ ہوا کہ ہجرت کے کئی سال بعد ایک وفد جس میں ستر (۷۰) نو مسلم تھے جب مدینہ پہنچے اور حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے تو قرآن پاک سننے کی سعادت حاصل ہوئی اور ان کی آنکھیں آیات ربّانی سے غمناک ہوئیں۔

جو پاک چیزیں حلال قرار پاتی ہیں ان کو حرام مت کہو؟

اے طالبِ حُسن و عشق!..... جو شے اللہ تعالیٰ نے حلال کی ہے، کھانے کی اجازت ہے اسے انسان کیوں کر اپنے اوپر حرام کر سکتا ہے نیکی تو یہ بھی ہے کہ اللہ تعالیٰ کے دیئے ہوئے رزق میں رزق حلال کھاؤ۔ اہل ایمان کے لئے جو پاک چیزیں حلال قرار پائی ہیں ان کو حرام مت کہو۔ ایمان کا تقاضا ہے کہ تقویٰ اپنایا جائے، جس کام کی حق سبحانہ تعالیٰ نے اجازت دی ہے حدود شرعیہ کے اندر رہتے ہوئے اس کو ضرور سرانجام دو، کسی حلال شرعی کو حرام قرار دینا کفر ہے حلال شرعی پر یہ قسم باندھ لیا کہ آئندہ نہیں کھاؤں گا، ناجائز ہے، قسم توڑی جائے تو کفارہ ادا کیا جائے البتہ یہ بات ضرور ہے کہ حکیم اس بات کا پرہیز بتاتے ہیں کہ بعض اشیاء روحانی طور پر بعض لوگوں کے لئے نقصان کا باعث سمجھی جاتی ہیں کچھ عرصہ کے لئے بطور تدارک روک دیا جاتا ہے ایسا کرنا شرعاً درست ہے۔

تمہاری بے ہودہ لغو اور فضول قسموں پر اللہ تعالیٰ سرزنش نہیں کرتا البتہ گرفت ہے

اے صاحبِ آرزو!..... تمہاری بے ہودہ لغو اور فضول قسموں پر اللہ تعالیٰ سرزنش نہیں کرتا، البتہ گرفت ہے یہ بات تو ہے کہ اگر جان بوجھ کر مضبوط ارادے کے ساتھ قسم کھائی ہے تو پکڑ ضرور ہے اور اگر قسم ارادہ اور کسی خاص جائز مقصد کے لئے کھائی ہے تو اس کی تکمیل ضروری ہے اگر قسم کو توڑ دیا جائے تو اس کا کفارہ ادا کرنا ہے دس محتاجوں کو اوسط درجے کا کھانا کھلایا جائے ایک غلام اور کنیز کو آزاد کیا جائے، اور جو لوگ صاحبِ نصاب نہیں ان کے لئے قسم کا کفارہ تین یوم کے روزے رکھنا ہے۔

شراب کا استعمال، جوا، بُت پرستی، فال زکالنے کے لئے پانسے، تیر یہ سب قبیح اور افعالِ بد ہیں

اے طالبِ حُسن و عشق!..... دورِ جدید کے معاشرے میں کچھ بُرائیاں بھی روزمرہ کا معمول بنی ہوئی ہیں شراب کا

استعمال، جو اہل بت پرستی کا نکلنے کے لئے پائے رتیر یہ سب قبیح اور افعالِ بد ہیں یہ سب شیطانی کام ہیں شیطان کی تو یہی مرضی ہوتی ہے کہ وہ تمہارے درمیان دشمنی، عناد، بغض اور کینہ پیدا کر دے اور تمہیں اللہ تعالیٰ کے ذکر سے دور کر دے، ذکرِ الہی سے غفلت ہو جاتی ہے انسان جب دولتِ ایمان سے سرشار ہوتا ہے تو راہِ نیک اختیار کرتا ہے تقویٰ اپنانے باری تعالیٰ سے نسبت خاص ہو جاتی ہے، پھر ہمہ وقت اطاعتِ باری تعالیٰ پر کمر بستہ رہنے سے مسلسل بتدریج ایمانی قوت اسے درجہ احسان پر پہنچا دیتی ہے اور ان کا ایمان نیک کاموں سے روشن ہو جاتا ہے اور جو لوگ خلوصِ دل سے اللہ تعالیٰ کی عبادت اور بندگی اختیار کر رہے ہیں ایسے ہی لوگ فلاح پانے والے اور اللہ تعالیٰ ایسے لوگوں سے محبت رکھتا ہے۔

صحبتِ صالح ثمر، صالح گند

اے اہل آرزو!..... اللہ تعالیٰ سے اُلفت کا راز یہ ہے کہ عبادتِ باری تعالیٰ میں اُن کی کیفیت کا یہ عالم ہو کہ جیسے ربِّ جلیل کو زور و زور دیکھ کر عبادت میں مشغول ہیں۔ یہی درجہ درجہ احسان ہر کام کو عبادت بنا دیا کرتا ہے جیسا کہ صحابہ کے بارے میں آیت نمبر ۲۹ سورۃ الفتح پارہ ۲۶ حکم میں ارشاد ہوا:

مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشِدَّاءُ عَلَى الْكُفَّارِ رُحَمَاءُ بَيْنَهُمْ تَرَاهُمْ رُكَّعًا سُجَّدًا يَبْتَغُونَ  
فَضْلًا مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا نَسِيئًا مِمَّنْ فِي وُجُوهِهِمْ مِنْ أَثَرِ السُّجُودِ

”محمد ﷺ اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں، جو لوگ ان کے ہمراہ ہیں کافروں پر سخت ہیں آپس میں رحم دل ہیں، آپ ﷺ انہیں دیکھیں گے رُکوع اور سجود کر رہے ہیں، اللہ تعالیٰ کے فضل اور رضا کی جستجو میں ان کا نشان ان کے چہرے پر سجودوں کے اثر سے نمایاں ہے۔“  
یہ نعمت اور عبادت کا اعزاز اور نبی ﷺ کی صحبتِ فیض کا انعام ہے چنانچہ کہنے کی جرأت کر رہا ہوں کہ صحبتِ صالح ترا صالح گند۔

حالتِ احرام میں شکار کی ممانعت ہے

اے راہِ حق کے طالبو! ذرا اتنی سی بات جان لو! حالتِ احرام میں شکار کی ممانعت ہے، سچ بات تو یہ ہے کہ حرام اور حلال کے سلسلے میں اللہ تعالیٰ کو اختیار ہے کہ جس شے کو چاہے ممنوع قرار دے، اللہ تعالیٰ کی شوکت کا اعجاز ہے مگر باری تعالیٰ نے صرف وہ چیزیں حرام کی ہیں جو جسمانی اور روحانی لحاظ سے مُضر اور نقصان دہ تھیں۔ جب احرام کھل نہ جائے شکار نہیں کیا جاسکتا، بات تو یہ سچ ہے کہ جن کو منازلِ قرب ملنے کی نوید ہوئی انہیں خطا کے موقع بھی ملتے ہیں اور یہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے ایک امتحان اور آزمائش کی گہرائی ہے اور مسلمانوں کے ایمان اور تقویٰ کی پرکھ ہوتی ہے جس طرح ”اصحابِ سبت“ کی مچھلیوں کے شکار سے آزمائش تھی اور لشکرِ طالوت جس میں (۸۰) اسی ہزار افراد شریک تھے نہر کے پانی سے آزمائش تھی، اگر احرام کی حالت میں جان بوجہ شکار کر لیا تو اس کا کفارہ ادا کرنا ہوگا یہ بھی قابلِ ذکر بات ہے کہ جب حرمِ کعبہ میں حج کی سعادت اور مناسک حج کی توفیق مل جائے تو پھر اپنی توجہ ایتِ کاموں اور شکار سے ہٹا کر باری تعالیٰ میں صرف کرنی

۱. بتوں سے توجہ کو امیدیں خدا تعالیٰ سے نہ پیدی توئی، تو تہی اور کافر ہی کیا ہے۔ (الذہبی)

چاہئے یہ تو درحقیقت ان کی آزمائش تھی کہ وہ ان حالات میں اللہ تعالیٰ کا خوف اپنے قلب مضطر میں کس حد تک رکھتا ہے۔

دُنیا کے بُت کدے پہلا وہ گھر خدا کا

اے صاحبِ حسن و عشق!..... اللہ تعالیٰ نے بیت اللہ کو عظمت اور بزرگی کا گھر بنایا ہے جب دنیا معرضِ وجود میں آئی تو سب سے پہلے یہی گھر تعمیر ہوا، کعبۃ اللہ کو یہ شرفِ اعجاز حاصل ہے کہ یہ قیام امن کا گہوارہ ہے روحانی فکر و نظر کی گہرائی اور گیرائی کے اعتبار سے یہ انسانی تربیت اور تکمیل کا مرکز ٹھہرا، عالمِ اسلام سے فرزند ان تو حید عمرہ اور حج کی سعادت حاصل کرنے اور نماز قائم کرنے کے لئے دنیا کے ہر گوشے کے رہنے والے لوگ جوق در جوق آئے ہیں گویا سر و بسجود ہونے کے لئے یہی قبلہ قرار پایا، وادی ذی ذرع کے باوجود قیامت کی گھڑی آنے تک تمام دنیا کی نعمت کا مرکز بنا، گویا کعبۃ اللہ کی بقا اور عظمت کے ساتھ قیام عالم کو وابستہ کیا جب اللہ تعالیٰ کا اذن ہوگا اس عالم کو ختم کیا جائے گا تو پہلے خانہ کعبہ کو اٹھالیا جائے گا۔ کعبۃ اللہ سبحانہ تعالیٰ کی ذاتی تجلیات کا مرکز اور مظہر ہے۔ چنانچہ میں کہنے کی جسارت کر رہا ہوں۔ ع

دنیا کے بُت کدے میں پہلا وہ گھر خدا کا

ہم اس کے پاسباں ہیں وہ پاسباں ہمارا

اللہ کے رسول نے اللہ تعالیٰ کا پیغامِ پیام پیکر دے کر اپنا فرض منصبی ادا کر دیا

اے اہلِ آرزو!..... یہ بات اچھی طرح جان لو! جو احکامات تقدس کعبۃ اللہ اور حرام کی حالت کے بتائے گئے ہیں ان کی عمدہ اخلاف ورزی کرو گے تو سمجھ لو اللہ تعالیٰ کا عذاب تو بے انتہا سخت ہے ہاں تقصیر کی صورت میں معافی طلب کی جاسکتی ہے ادا یگی کفارہ کر کے، بے شک اللہ تعالیٰ بخشنے والا ہے، اللہ کے رسول ﷺ نے اللہ تعالیٰ کا پیام دے کر اپنا فرض منصبی ادا کر دیا، حساب و کتاب کی گھڑی کے وقت لمحہ لمحہ کی خبر پتہ ہو جائے گی۔

ناپاک اور طیب چیزیں یکساں نہیں ہوتیں صاحبِ عقل و خرد کو احتیاط سے کام لیتے ہوئے اللہ تعالیٰ سے ڈرنا چاہئے تاکہ تمہاری نجات ہو، فلاح و صلاح اللہ کے اور رسول ﷺ کے حکم کو مقدم رکھنے میں مضمر ہے۔

کثرتِ سوال کرنے کی ممانعت کی گئی تم یہودیوں کی طرح اپنے رسول ﷺ سے ازراہ سرکشی غیر ضروری سوال مت کیا کرو اس میں اندیشہ کفر ہے

اے نور و شوق کے متوالو!..... یہ بات تو آپ کو معلوم ہے کہ انسان کچھ جاننے کے لئے سوال کرتا ہے اگر حقیقت احوال دریافت نہ کی جائے تو عمل کیسے ممکن ہے، عمل کے لئے جاننا لازمی ہے اور جاننے کے لئے پوچھنا بھی پڑتا ہے لیکن غیر ضروری سوال کرنا، کرید کرنا، کسی امور کا اچھا نہیں لگتا، اسی طرح بے مقصد سوالات اور راز کی باتوں کے پوچھنے سے منع کیا گیا ہے جن کے جواب دینے سے آیت نمبر ۱۰۸ سورۃ البقرہ (۲) پارہ نمبر ۱۰۸ میں ارشادِ ربی ہے:

أَمْ تُرِيدُونَ أَنْ تَسْأَلُوا رَسُولَكُمْ كَمَا سَأَلِ مُوسَىٰ مِنْ قَبْلُ

”کیا تم اپنے رسول ﷺ سے یہی سوال پوچھنا چاہتے ہو جو اس سے قبل حضرت موسیٰ علیہ السلام سے دریافت کیا گیا تھا۔“ (آیت ۱۰۸)

مسلمانوں خصوصاً صحابہ رضی اللہ عنہم کو متنبہ کیا جا رہا ہے کہ تم اہل یہود کی طرح اپنے رسول ﷺ سے ازراہ سرکشی غیر ضروری سوال مت کیا کرو اس میں اندیشہ کفر ہے۔

مشرکین کا تو یہ شیوہ رہا ہے کہ اپنی طرف سے دین میں بات گھڑ کر اس پر عمل پیرا ہوتے، بکیرہ وہ جانور جس کا دودھ بچوں کے نام وقف کیا جاتا، سائبہ وہ جانور جو بچوں کے نام پر آزاد کر کے چھوڑ دیا جاتا، حام وہ نر اونٹ جس نے خاص مادہ سے جفتی کر لی ہو، بتوں کے لئے وقف کر دیا جاتا، وصیلہ وہ اونٹنی جو تواتر سے بچے دے مگر نہ جنا ہو، ان سب کا حکم اہل شرک نے اپنے طور پر اختراع کر لیا، گویا فضول سوالات کی آڑ لے کر پابندیاں عائد کر لینا، غلط رسوم اپنانا اور انہیں اچھا تصور سمجھ لینا یہ دونوں کام بُرائی کے ہیں کفار کی افتادِ فطرت تو یہ ہے کہ اپنی بات کو منوانے کے لئے اکثر اللہ تعالیٰ پر جھوٹ باندھتے، کس قدر احمقانہ بات ہے کہ غضب میں مبتلا ہونے کے لئے ہی کفر کیا کم تھا۔

تیری سرکار میں پہنچے تو سبھی ایک ہوئے

اے طالبِ حُسن و سُرور!..... کتنے ناداں ہیں یہ لوگ جو یہ کہتے ہیں کہ ہم اپنے آباؤ اجداد کے خلاف کیوں کام کریں، حالانکہ اُن لوگوں کے پاس اس قدر علم نہ تھا، اُن کی روش غلط تھی تو کیا تم بھی ایسی راہ اختیار کرو گے جو ہدایت کے مطابق نہیں ہے بہتر تو یہ ہے کہ نفس پر قابو پا کر راہِ ہدایت پر گامزن ہو جاؤ، اللہ تعالیٰ کے حضور پیش ہونے پر ہر ایک فرد سے الگ الگ پوچھا جائے گا اور ہر ایک اپنے کئے ہوئے عمل کا خود ذمہ دار ہوگا، اللہ تعالیٰ کی نظر میں امیر و غریب سب برابر ہیں اعمال کی کسوٹی کا انحصار عمل پر موقوف ہے تو علامہ اقبال کا یہ کہنا ٹھیک ہی تو ہے۔

ع بندہ صاحبِ محتاج و غنی ایک ہوئے

تیری سرکار میں پہنچے تو سبھی ایک ہوئے اقبال

جب قرآن پاک نے یہ بات بتادی کہ تم سب کو اللہ تعالیٰ کے پاس لوٹ کر جانا ہے جب قیامت وقوع پذیر ہوگی تو ایمان اور عمل صالح کے لحاظ سے لوگوں کو پرکھا جائے گا جس کا نتیجہ یہ ہوگا کہ لوگ گروہ میں بٹ جائیں گے۔ چنانچہ آیت نمبر ۷ سورہ واقعہ پارہ ۲۷ قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ میں ارشاد باری تعالیٰ ہے۔ ”وَكُنْتُمْ أَزْوَاجًا ثَلَاثًا“ اور تم تین گروہ میں تقسیم ہو جاؤ گے۔ ایک گروہ اصحابِ الیمین کا ہوگا۔ دوسرا اصحابِ الشمال کا اور تیسرا سابقون اولون کا ہوگا۔

چنانچہ آیت ۸-۹-۱۰ سورہ واقعہ میں مذکور ہے کہ پس سیدھے ہاتھ والے کیسے اچھے لوگ ہیں، تو کیا حال ہوگا بائیں ہاتھ والوں کا۔ رہے ”سابقون اولون“ تو وہ سبقت کرنے والے ہیں، وہی مُقرب ہیں، مؤمن کی خوش بختی ہوگی کہ نامہ اعمال دائیں ہاتھ میں دیئے جائیں گے، کافر یا جن کے نامہ اعمال بائیں ہاتھ پکڑائیں جائیں گے تو معلوم یہ ہوا کہ ہر ایک کا اپنا اپنا عمل اور اپنا کیا ہوا کام سامنے آ جائے گا۔ شاعر کی زبان میں عرض کرنے کی جسارت کر رہا ہوں۔ ع

لحد میں کیوں نہ جاؤں منہ چھپانے

لیکن اب کہاں کی لحد، اور کہاں کا عمل اب تو اللہ تعالیٰ کے حضور نامہ اعمال پیش ہونے کی باری ہے، شامت اعمال یہ ہے کہ بجز ندامت کے پاس کیا ہے؟

موت سے کس کو رستگاری ہے

اے صاحب آرزو!..... زندگی اور موت تو لازم و ملزوم ہیں بھلا موت سے کس کو رستگاری ہے اگر موت کا پروانہ مل جائے تو قانون شہادت کے مطابق دو معتبر آدمیوں کے سامنے وصیت کر دو، اگر اہل ایمان نہ مل سکیں تو غیر مسلم کو بھی سفر میں گواہ بنایا جاسکتا ہے، اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہو اور اللہ تعالیٰ کی بات سنو! نافرمان لوگوں کو اللہ تعالیٰ سیدھی راہ نہیں دکھاتا، گمراہ تو بھٹکتے ہی رہیں گے۔

حضرت عیسیٰ علیہ السلام پر اللہ تعالیٰ کے انعامات ہوئے! معجزات عطا ہوئے، وہ لوگوں سے ماں کی گود میں ہی ہمکلام ہوئے!

اے نور و شوق کے متوالو!..... میدان حشر کا ذرا تصور تو کرو! خیال و فکر کی گہرائی میں سوچو تو سہی، یوم قیامت اللہ تعالیٰ تمام رسولوں اور ان کی امتوں کو یکجا کر کے سوال کرے گا کہ کیا تم نے اپنی امت کو بتا دیا تھا کہ اللہ تعالیٰ کی اطاعت بندگی اختیار کرو۔ حضرت عیسیٰ علیہ السلام پر اللہ تعالیٰ کے انعامات ہوئے وہ لوگوں سے ماں کی گود میں ہی ہمکلام ہوئے، ان کے حواریوں نے جب معجزات دیکھے تو انہوں نے پکا پکایا خوان آسمان سے اتارنے کی درخواست کی، حضرت عیسیٰ علیہ السلام نے دعا کی اس کے جواب میں بتایا گیا یہ خواں اسے ضرور بھیج دیا جائے گا لیکن یہ بات اچھی طرح سمجھ لو کہ اس کے بعد ناشکری کی راہ اپنائی گئی تو شدید عذاب ہوگا۔

باری تعالیٰ کی ذات سے بڑھ کر ظاہری، باطنی اور پوشیدہ حقیقت کو کون جانتا ہے!

اے طالبِ حُسن و سُرور!..... یوم قیامت حضرت عیسیٰ علیہ السلام سے دریافت کیا جائے گا کہ کیا تو نے لوگوں کو یہ بتایا تھا کہ آپ علیہ السلام کو اور آپ کی والدہ محترم کو بھی اللہ تعالیٰ کے سوا دوالہ مان لیں، اگر ایسے نازیبا کلمات میں ادا کرتا تو باری تعالیٰ کی ذات سے بڑھ کر ظاہری و باطنی اور پوشیدہ حقیقت کو کون جانتا ہے! میرا وجود جسمانی جب تک میری قوم کے ساتھ رہا میں نے اُس کی نگہبانی اس انداز سے کی کہ وہ شرک میں مبتلا نہ ہوں اگر حق سبحانہ تعالیٰ ان کو شرک کرنے کے جرم میں عذاب دے سزا دے تو میں کون ہوں! وہ تو اللہ تعالیٰ کے بندے ہیں ان کو سزا میں مبتلا کرنا اللہ تعالیٰ کے عدل و حکمت کے عین مطابق ہے، تو حید کے علم برداروں کی بخشش کرنا اللہ تعالیٰ کی شانِ کریمی کا اعجاز ہے۔

اے لوگو! آج صداقت کی گھڑی کا دن ہے، یومِ آخرت کی ساعت ہے، آج یومِ جزا اور سزا ہے، آج لوگوں کے نامہ اعمال کام آئیں گے ان لوگوں کے نیکی کے صلے میں ان کو جنت کی نوید بشارت ہے، مگر جو لوگ ایفائے عہد پر قائم نہیں رہے شرک، کفر اور باطل نظریات میں مبتلا رہے ان کی بد اعمالیوں کے سبب عذابِ دوزخ سے ہمکنار ہونا ہے، ارض و سماء پر حکمرانی صرف اللہ تعالیٰ کی ہے اور اللہ تعالیٰ ہر شے پر قدرت رکھتا ہے۔

سورة المائدة ركوع ۱۰ آیت ۹۰ تا ۱۱ کا خلاصہ



## سورة الانعام

اللہ تعالیٰ کے کرشمہ اعجاز کی ایک جھلک تو دیکھئے! قطرہ سیپ کی تاریکی میں رہ کر گوہر بن جاتا ہے! اے راہِ حق کے طلب گارو!..... سب تعریف اللہ تعالیٰ کے لئے، اللہ تعالیٰ کی ذات واحد نے تخلیق کائنات کی، نور اور ظلمت کو معرض وجود میں لے آیا لیکن کافران باتوں میں امتیاز کرنے کے حق میں نہیں، اللہ تعالیٰ کے کرشمہ اعجاز کی ایک جھلک تو دیکھئے قطرہ سیپ کی تاریکی میں رہ کر گوہر بن جاتا ہے اور زمین میں دبا ہوا دانہ آفتاب کی تمازت اور شعاع نمود پا کر رزق بنا جاتا ہے، یوں کہئے کہ نیرنگی کائنات کی مٹی سے اللہ تعالیٰ نے تم کو بنایا، آسمان جو اپنی بلندی کی وجہ سے ان سب کو اپنے دامن میں سمیٹے ہوئے ہے اور اس کی تمام تر وصف بھی باری تعالیٰ کے پیدا کردہ ہے اس کے باوجود لوگ اللہ تعالیٰ کے منکر ہیں اور ان حقیقتوں میں ادراک نہیں کرتے اور اللہ تعالیٰ کے ساتھ دوسروں کو شریک بناتے ہیں، حالانکہ اللہ تعالیٰ نے تمہیں انسانی عقل و خرد اور انسانی کمالات سے فیض یاب کیا ہے تم اپنی کھلی آنکھوں سے دیکھ رہے ہو، نظارہ کائنات اور تمہیں پتہ ہے کہ آسمانوں اور زمینوں میں اسی کا حکم جاری و ساری ہے وہ خالق ہے اس لئے اللہ تعالیٰ کا نظام کائنات رنگ و بو کسی کے ماننے اور نہ ماننے سے متاثر نہیں ہوتا۔ یہ بات ضرور ہے کہ اللہ تعالیٰ نے انسانی حیات کی مہلت کی میعاد کا تعین کیا ایک زندگی اور معاش کی مہلت۔ چنانچہ آیت ۱۱ سورۃ النبا، پارہ ۳۰ میں ارشادِ ربی ہے ”وَجَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًا“ اور دن کو ہم نے وقتِ روزگار بنا دیا، دن کو روشن بنایا تاکہ سب معاش کے لئے کوشش کریں۔

اور دوسری میعاد قیامت کا دن پہلی مہلت مدت میں جو عمل کئے جائیں گے اس کے نتائج عمل کے فیصلے روزِ قیامت کئے جائیں گے یہ بات کس قدر فضائل کی ہے کہ انسان اللہ تعالیٰ کی نشانیوں کی تکذیب کر کے غفلت میں پڑے ہیں۔

سو بار کر چکا ہے تو امتحان ہمارا

اے اہلِ حسن و عشق!..... گذشتہ اقوام کی سرگزشت رکھانیاں ہمارے لئے لمحہ فکر ہیں، درسِ عبرت ہیں، ہر گناہ کا اپنا منطقی انجام ہوتا ہے جب لوگوں نے راہِ کفر اختیار کی، بُرائی کی سمت بڑھے اور کسی صورت بُرائی سے باز نہ آئے تو ان کا نام و نشان صفحہ ہستی سے مٹ گیا، قومِ عاد، قومِ ثمود اور مدائن کا حال تو دیکھو انہیں تباہ و برباد کر دیا گیا، نہ ثروت کام آئی اور نہ شان و شوکت اللہ تعالیٰ کے عذاب سے بچا سکی، قرآن کی تعلیمات کا محور، مدعا تاریخ بیان کرنا نہیں، اصلاحِ احوال ہے اور سابقہ قوموں کے انجام پر دعوتِ فکر و عمل ہے، عُروج کیسے پایا، زوال کیونکر ہوا، ہر دور اپنے اندر کمال اور پستی کی داستان سمیٹے ہوئے ہے، اصلاحِ احوال کو بظاہر دنیا کے امور دیکھائی دیتے ہیں مگر ان سے آخرت سنورتی ہے، اللہ تعالیٰ کا ذکر و رو زبان رہے تو دنیا میں کامیابی اور آخرت میں سکون و راحت کا ذریعہ ہے، مکہ والوں کا یہ مطالبہ کہ آسمانوں سے لکھی ہوئی کتاب کا نزول ہو، یہ ایک بہانہ ہے حقیقت کو نہ قبول کرنے کا، اگر کتاب آسمان سے آجائے اور یہ اُسے چھو کر دیکھ لیں تب بھی ان کا کہنا یہ ہوگا کہ یہ تو سحر کا کرشمہ ہے۔ ایمان وہ معتبر ہے جو غیب میں رہے، آفاق اور عقل و فطرت کے ان دلائل

کی اساس پر لایا جائے جن کی دعوت نبی اور رسول دیتے ہیں نہ کہ وہ حقائق جنہیں نظروں سے دیکھنے کے بعد یا مشاہدہ کرنے کے بعد لایا جائے، جب بات یہاں تک پہنچ جائے کہ فرشتوں کا نزول علانیہ ہونے لگے تو پھر اللہ تعالیٰ کا عذاب بھی آئے گا اور پھر ان کی مہلت نہیں دی جائے گی، اگر فرشتوں کو انسانی شکل میں ظاہر کر بھی دیا جاتا تو لوگوں کا یہی کہنا ہوتا، ہم تو فرشتے طلب کئے گئے، رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت جبریل علیہ السلام صرف دو بار دیکھا اور حضرت ابراہیم علیہ السلام اور حضرت لوط علیہ السلام کی طرف انسانی شکل میں نمودار ہوئے تھے۔

سُوْرَةُ الْاِنْعَامِ رُكُوْعُ الْاَيْتِ ۱۰ کا خلاصہ

انسانی زندگی ایک امتحان گاہ ہے ”سو بار کر چکا ہے تو امتحان ہمارا“ کے مصداق موت اور زندگی کا نظام لوگوں کے امتحان کے لئے بنایا ہے چنانچہ آیت ۲ سورہ مملک پارہ ۲۹ تَبَارَكَ الَّذِي فِي يَدَيْهِ الْمَصْبُوتُ میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:

الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيٰوةَ لِيَبْلُوَكُمْ اَيْتٰكُمْ اَحْسَنُ عَمَلًا

”جس نے پیدا کیا موت اور زندگی کو تاکہ تمہارا امتحان کرے تم میں سے کون سب سے اچھے عمل والا بنتا ہے۔“

انسان کو عقل و ادراک سے سرفراز کیا گیا اس حیات کی لطافت میں اگر وہ فہم و دانش سے کام لے کر اس امتحان میں کامیاب ہوگا تو وہ غیب کے راز سے ”راز آشنا“ ہو کر اپنی زندگی کا رُخ عمل ”صراطِ مستقیم“ راہ پر چلائے گا تو وہی سُرخ رو ہوگا اور جنہوں نے رسولوں کا مذاق اڑایا ان پر عذاب آیا۔

کھول آنکھ زمین دیکھ، فلک دیکھ فضا دیکھ

اے راہِ حق کے طلب گارو!..... ذرا زمین میں چلو پھرو، پھر نگاہِ لطف نواز سے دیکھو تو سہی جھٹلانے والوں کا انجام کیا ہوتا ہے جو لوگ اس دنیا کے ظاہری فریب میں آگئے ان کو خبر ہی نہیں ہے اپنے انجام کار کی، حالانکہ تاریخ کے اوراق شاہد ہیں یونان اور روم کے کھنڈرات ان کی اپنی لاپرواہی اور غرور کا نتیجہ ہیں، مکافاتِ عمل سے انہوں نے کچھ نہ سیکھا، اگر رحمتِ باری تعالیٰ نہ ہوتی کائناتِ رنگ و بو کی تکمیل کہاں ہوتی، اب موقع کو غنیمت جانئے۔ ع

کھول آنکھ زمین دیکھ، فلک دیکھ فضا دیکھ

مشرق کے ابھرے ہوئے سورج کو ذرا دیکھ اقبال

ذرا سوچو تو سہی زمین اور آسمان میں جو کچھ ہے کس کا ہے، اللہ تعالیٰ ہی کا تو ہے، باری تعالیٰ نے اپنے اوپر رحمت واجب کر رکھی ہے، کیا رسول کی تکذیب کرنے کے بعد اس گیتی کائنات کے رنگ و بو سے بچ کر اہل کفر کو کہیں پناہ مل سکتی ہے! جواب سادہ سا ہے نہیں ہرگز نہیں تو پھر یہ حقیقت آشکار ہوگی قیامت کے دن کو آنا ہی آنا ہے سب کو میدانِ حشر میں اکٹھا کیا جائے گا وہی نامراد عذاب میں گرفتار بد ہوں گے ”ہوتا ہے شب و روز تماشا میرے آگے“ کے مصداق یہ کائنات کا اختیار قدرت اللہ تعالیٰ کے ہاتھ ہے، انسان جو کچھ دن رات میں امور انجام دیتا ہے یہ سب کچھ اللہ تعالیٰ کی رحمت کاملہ کا مظہر ہے جب پتہ چل گیا کہ زمین و آسمان کا عدم سے وجود میں لانے والا اللہ تعالیٰ ہے تو بندہ غیر اللہ کا متلاشی کیوں ہے اس حکم کو اپنا لیا جائے سب سے پہلے اسلام کو قبول کر لیا جائے اللہ خالق کائنات ہے اور باقی سب اللہ تعالیٰ کی مخلوق ہیں اللہ

سُوْرَةُ الْاِنْعَامِ رُكُوْعُ الْاَيْتِ ۱۰ کا خلاصہ

تعالیٰ کے سوا کسی کی اطاعت اور عبادت نہ کی جائے عبادت کمال اطاعت کا نام ہے۔ دنیا اور آخرت میں کچھ دکھ اور سکھ پہنچتا ہے اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی اس کا ہوا کرنے کا مجاز نہیں ان باطل معبودوں کے ہاتھ میں کچھ بھی تو نہیں، اللہ تعالیٰ حق کو غالب کرتا ہے اور باطل کو مٹا کر اپنی شہادت کا اعلان کرتا ہے، جو اللہ تعالیٰ پر ایمان نہیں لاتے وہی خسارے میں ہیں۔

اس سے بڑھ کر ظالم کون ہے جس نے اللہ تعالیٰ پر جھوٹ باندھا!

اے صاحبِ حسن و سُور!..... اس سے بڑھ کر ظالم کون ہے جس نے اللہ تعالیٰ پر جھوٹ باندھا، آیاتِ ربّانی کی تکذیب کی بے شک یہ ظالم فلاح نہیں پاسکتے ذرا بدبختی تو دیکھئے ان ظالموں کی کلام اللہ میں تحریف کے مُرتکب ہو گئے، نفس کی تسکین اور تکمیل طلبِ دولت کی حصول اور طمع کی خاطر وہ کچھ لکھ دیا جو اللہ تعالیٰ نے بیان ہی نہیں کیا، جو حکمِ باری تعالیٰ تھا اسے چھپا لیا اور بہتان باندھنے سے باز نہ آئے یہ تو سراسر ظلم ہے اور ظلم کا انجام دل کی سیاہی اور ایمان کی دولت سے محرومی ہے اس کے علاوہ یہ شرک میں مُبتلا ہیں یہ شرک جس کو شرکِ خفی کا نام دیا جائے جس میں لوگ اللہ تعالیٰ کے حضور سر بہ سجود ہوتے ہیں مگر اس سجدے میں دنیا حاصل کرنے کی منفعت اور خواہش رکھتے ہیں ان لوگوں سے مسلمانوں کو ضرور سبق سیکھنا چاہئے جنہوں نے اسلام میں بے جا رسومات کو اپنالیا ہے، ہندو پاک کی رسم و رواج پر ایک نظر ڈالئے کتنی رسومات ایسی ہیں جو خالص ہندو دھرم کی رسوم ہیں۔

اب سب مسلمانوں نے ان رسومات کو اپنے اندر پھیلا لیا ہے جو قطعی غیر اسلامی ہیں، تمام کا تمام نظام ربوبیت تقسیم کر کے مختلف ہستیوں کو اپنے وہم و گمان کے مطابق ان امور پر لگا رکھا ہے، نصاریٰ کا تو حالِ زار دیکھئے شرک میں بھی مُبتلا ہیں اور اہل کتاب ہونے کا بھی دعویٰ ہے۔

حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ جو اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں اُن کی تعلیمات کے ہوتے ہوئے ہم نے اپنی متاعِ عزیز کو اپنی خواہشوں تہذیب کے صنم خانوں میں سجا رکھا ہے ہم خود افعالِ بد میں مُبتلائے بلا ہیں، رہزنی، زنا کاری، شراب نوشی، دروغ گوئی، رشوت، طمع، فحش گوئی اور بد اخلاقی یہ ہمارا معمول زندگی بن گیا ہے یاد رکھئے جو رسولِ اکرم ﷺ کی تعلیمات پر عمل نہیں کرتا وہ اپنی جان کو تباہی میں ڈال رہا ہے، ایسا لگتا ہے کہ انہیں اس کا شعور ہی نہیں، لیکن جب آتشِ جہنم کی ساعتِ قریب سے قریب تر آجائے گی تو ان کا کہنا ہوگا! کہ کاش باری تعالیٰ ایک مرتبہ پھر دنیا میں بھیج دے پھر ہم اللہ تعالیٰ کی باتوں سے انکار نہیں کریں گے میدانِ حشر میں تو ہر راز فاش ہو جائے گا، اگر انہیں دوبارہ دنیا میں لوٹا دیا جائے تب بھی وہ معصیتِ جھوٹ نافرمانی کو اپنالیں گے کیا ان نادانوں کو خبر نہیں کہ میدانِ حشر جزا اور سزا کی جگہ نہیں کیونکہ اصلاحِ دل کا اکثر مقام تو دنیا ہے اس کی احساسِ نورِ ایمان اور اس کی حیات کا سرچشمہ ذکرِ قلبی ہے جس کے بارے میں قرآن کہتا ہے ”بے شک دلوں کو اطمینان اللہ تعالیٰ کے ذکر سے ہوتا ہے“ اللہ تعالیٰ کا ذکر، توفیق ہونا تو ایک نعمت ہے۔

کس قدر بد نصیبی ہے! خواہشِ نفس کی خاطر دعوتِ حق سے انکار، کلام اللہ سننے سے پہلو تہی، بے

رغبتی کا اظہار!

اے نورِ دشوق کے متوالو!..... ان مشرکین، اور شرورانِ مکہ کی حالت زار تو دیکھو! وہ قرآن سنتے تھے، اور کہتے تھے یہ تو

داستانِ عہد رفتگان ہیں یہی ان کی شامت اعمال ہے کہ باری تعالیٰ نے اُن کے قلب پر پردے ڈال رکھے ہیں ان کے کانوں کی سماعت کو گراں بنا دیا گیا کسی قدر بد نصیبی ہے ان کی خواہشاتِ نفس کی خاطر، دعوتِ حق سے انکار، کلام اللہ سننے سے راہ فرار پہلو تہی، بے رغبتی کا اظہار، انہوں نے اپنے کان، آنکھ، اور قلب کو قرآن کو سننے، دیکھنے، پڑھنے اور سمجھنے سے دور رکھا، انہوں نے غضب کیا گفرا اختیار کیا قرآنِ حمید آیت ۲۳، ۲۴ سورۃ محمد پارہ ۲۶ حتم میں ارشاد باری تعالیٰ ہے۔

### أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ اللَّهُ فَأَصَمَّهُمْ وَأَعَمَّى أَبْصَارَهُمْ ﴿۲۳﴾

”یہ تو وہی لوگ ہیں جن پر اللہ کی پھٹکار ہے جن کی قوتِ سماعت اور آنکھوں کی روشنی چھین لی۔“

یعنی ایسے لوگوں کے کانوں کو اللہ تعالیٰ نے حق سننے سے بہرہ اور آنکھوں سے حق دیکھنے سے اندھا کر دیا۔ اس کے بعد آیت ۲۴ میں ارشاد ہوتا ہے۔

### أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ أَمْ عَلَىٰ قُلُوبٍ أَقْفَالُهَا ﴿۲۴﴾

”کیا یہ قرآن پر غور و فکر نہیں کرتے! کیا ان کے دلوں پر قفل پڑے ہوئے ہیں۔“

جب مشرکین قرآن سننے کے لئے آئے تو ان کا مقصد قرآن کی روح سے واقف ہونا نہ تھا بلکہ فتنہ پیدا کرنا تھا اور صرف یہ کہتے تھے کہ یہ تو پرانی اور فرسودہ لوگوں کی کہانیاں ہیں، گویا دورِ جدید کی طرف نظر ڈالنے تو احساس ہوتا ہے آج بھی ملحدانہ نظریات کے قائل لوگ دین کی باتوں میں روشن خیالی کا نعرہ بلند کر رہے ہیں، آج بھی ہمارے ماحول میں ایمان باللہ وبالرسالت کا اقرار باللسان موجود ہے اور ہم عملی انکار کے سبب دنیوی عذاب میں گرفتار بلا ہیں آخرت میں اس کا انجام کیا ہوگا اللہ تعالیٰ ہی بہتر جانتا ہے، بہر نوع اللہ تعالیٰ ہمیں عذابِ آخرت سے محفوظ رکھے۔

دنیاوی زندگی کے لیل و نہارِ آخرت کی حیاتِ جاوداں کے لئے ایک کھیل تماشا کے سوا کچھ نہیں!

اے طالبِ حسن و عشق!..... منکرینِ قیامت تو قیامت کے دن، پشیمانی کا اظہار اپنی غفلت پر کریں کہ اے کاش! ہم نے عمل صالح کیا ہوتا آخرت کے سامان نہ کر سکے وہ اپنے دامن میں تاسف کے ساتھ اپنی خطا کا بار گراں اٹھائے ہوئے ہوں گے، اس سے زیادہ اور نقصان کی بات کیا ہے! یہ دنیاوی زندگی کے لیل و نہارِ آخرت کی حیاتِ جاوداں کے لئے ایک کھیل تماشا کے سوا کچھ بھی تو نہیں، انسان ہے کہ گیتی کائنات کے ظاہری دل کش و دلربا مناظر کی دل فریب لطافت پر فریفتہ ہو رہا ہے اے سادہ لوح انسان! کیا تجھے خبر نہیں دارِ آخرت دائمی زندگی تو ان لوگوں کے لئے بہتر ہے جو بصیرت اور بصارت کے ساتھ اس دارِ امتحان کے لئے تقویٰ اور نیکی کو اختیار کرتے ہیں اور پھر خوفِ خدا رکھتے ہر دانش مند بُرائی سے دور رہتا ہے، دعوتِ حق کے انکار کرنے والوں کا انجام رسوائی ہے اس بات کے لئے حضور اکرم ﷺ کو صدمہ ہوا، باری تعالیٰ نے ندا دی، آپ ﷺ کو ان کی خاطر غمگین ہونے کی ضرورت نہیں، یہ ان کا عملِ تکذیب آپ ﷺ ہی کے لئے صرف نہیں ہے، سابقہ انبیاء کرامؑ بھی اس ایذا رسانی کے مرحلے سے گزر چکے ہیں یہاں تک کہ ایک میعاد پر اللہ تعالیٰ کی نصرت ان تک آئی اور وہ سُرخ رو ہوئے۔

اللہ تعالیٰ کو اگر منظور ہو تو سب کو راہِ ہدایت مل جائے، لیکن جبر کے ساتھ ہدایت کا ملنا کوئی سود مند بات نہیں سوچنے کی بات تو یہ ہے کہ کون عقل و دانش سے کام لے کر راہِ مستقیم اختیار کرتا ہے کائنات رنگ و بو کی ہر شے میں اللہ تعالیٰ کی نشانیاں موجود ہیں اہل خرد ہی اس سے فائدہ پاتے ہیں اہل کفر کا مطالبہ تو یہ ہوتا ہے کہ کوئی معجزہ دکھایا جائے، جو قوم معجزہ طلب کرتی ہے اس پر وہی معجزہ آشکار کیا جاتا ہے اور پھر وہ نہ مانے تو اس کو تباہی کا سامنا کرنا پڑتا ہے اس لئے یہاں معجزہ نہ دکھانا بھی اُن کے لئے ایک طرح کی رحمت ہے جنہوں نے اللہ تعالیٰ کی آیات کی تکذیب کی یہ بہرے، گونگے تاریک راہوں میں پڑے ہیں ان کے لئے کوئی نشانی بھی فائدہ مند نہیں اگر ان نشانیوں کا ظہور ہوا تو اچانک عذاب الہی آئے گا پھر یہ اپنے باطل معبودوں کو چھوڑ کر اللہ تعالیٰ سے دعائیں طلب کریں گے اسی طرح یوم قیامت کی ہولناکی دیکھ کر رب سبحانہ تعالیٰ کو پکاریں گے۔

مصیبت اور رنج و الم کا بار نیک لوگوں پر بھی پڑتا ہے۔

الانعام رکوع ۴ آیت ۱ تا ۳۱ کا خلاصہ

اے صاحبو!..... کفر اور شرک کی دلدل میں جانے سے بچو! پہلے اُمتوں کے لوگوں پر اللہ تعالیٰ نے رسول بھیجے لیکن لوگوں نے انکار کیا وہ مصائب کا شکار ہوئے غربت اور افلاس نے انہیں آگھیرا مختلف نوع مرض میں مبتلا ہو گئے گویا اس قدر مصائب والا مہینے کے بعد بھی وہ اللہ تعالیٰ کے ذکر سے غافل و محروم رہے گو کہ در توبہ کھلا ہوا تھا، اصلاح نفس کر لیتے لیکن توبہ کی توفیق نہ مل سکی اچانک اللہ تعالیٰ کا عذاب آیا قوم غرقِ آب ہوئی کسی پر آگ کے شعلے گرے کہیں زمین الٹ دی گئی کہیں زمین دھنس گئی، کہیں طوفان آیا کہیں زلزلے آئے کہیں قوم پر قحط پڑا لیکن اس سے بھی انہوں نے کچھ سبق نہیں سیکھا اور یہ آفت ناگہانی بدکاروں پر دیکھتے ہی دیکھتے آجاتی ہے اور اللہ تعالیٰ کے فرمانبردار بندے اس سے محفوظ رہتے ہیں حزن و ملال تو نیک بندوں پر بھی آتی ہے لیکن بطور سزا نہیں بلکہ یہ تو مؤمن کے لئے انعام کی صورت ہے مصیبت اور رنج و الم کا بار نیک لوگوں پر بھی پڑتا ہے۔

سورة الانعام رکوع ۵ آیت ۲ تا ۵ کا خلاصہ

انبیاء دنیاوی ضرورتوں کے لئے مبعوث نہیں ہوئے۔

اے اہل آرزو!..... علم خاص صرف اللہ تعالیٰ ہی کا وصف خاص ہے اُمت اس بات پر متفق ہے کہ جس قدر علم علوم باری تعالیٰ کی طرف سے پہنچے ان تمام کے مجموعے سے زیادہ محمد مصطفیٰ ﷺ کو عطا ہوئے اس لئے رسول اللہ ﷺ یہ دعویٰ نہیں کرتے کہ ”میں غیب کا علم رکھتا ہوں“ مجھ پر اللہ سبحانہ تعالیٰ کی طرف سے وحی کا نزول ہوتا ہے انبیاء دنیاوی ضرورتوں کے لئے مبعوث نہیں ہوئے کہ وہ لوگوں کی فرمائشوں کی تکمیل کریں بلکہ اُن کی بعثت کا مقصد خاص یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کے پیام کو لوگوں تک پہنچایا جائے اور اہل ایمان کے لئے نوید مسرت، اور منکرین حق کو عذاب سے محفوظ رہنے کا راستہ دکھایا جائے، ہر انسان اپنے عمل کا خود ذمہ دار ہے جس کو توفیق نعمت مل گئی اصلاح نفس کی، ان کو نہ ماضی کی فکر ہے اور نہ اپنے مستقبل کے انجام کا ڈر اور جنہوں نے اللہ تعالیٰ کی نشانیوں کی تکذیب کی ایسے لوگوں کا مقدر عذاب کے سوا اور کیا ہے۔

توبہ کا یہی وقت ہے کیا سوچ رہے ہو۔

اے صاحبِ حسن و عشق!..... قرآن کا حکم سنو! سب کو رب کی طرف رجوع ہونا ہے تقویٰ کو شعار زندگی بنا لو، تقویٰ اور

سورۃ الانعام رکوع ۶ آیت ۱۰ کا خلاصہ  
نیکی کو ہی معیار انسانیت و شرافت قرار دیا گیا ہے جو شخص ایمان و ایقان اور اخلاق میں انسانی معیار کے مطابق اپنی زندگی کے شب و روز بسر کرے وہ قابلِ عزت اور لائقِ توقیر ہے اطلس و حریر کے لباس پیرائے بدن میں پہنے ہوئے لیکن اگر دل کے اندر اللہ کے ذکر کا نور نہیں ہے تو یہ قلب خالی اور ویران ہے کتنے خوش نصیب ہیں وہ جس کے جسم میں گو کہ کم قیمت لباس ہے مگر دل میں تجلیاتِ باری تعالیٰ کی روشنی جلوہ گر ہے۔

اے صاحبو! کیا تمہاری عقل اس بات کو سمجھنے سے قاصر ہے کہ اللہ سبحانہ تعالیٰ اپنا شکر ادا کرنے والے بندوں کی آہوں کو رائیگاں نہیں ہونے دیتا، وہ زندگی کے لمحے جو یادِ الہی میں بسر ہوئے وہ رات جو اللہ تعالیٰ کے ذکر و اذکار میں کٹ گئی وہ دن جو طالبِ رضائے الہی کی خوشنودی میں گذر گیا ”تیرے چارہ گر کو نوید ہو“ کے مصداق جان لو! سمجھ لو! دیکھ لو! رتِ جلیل نے تم پر رحمت کرنے اور تمہیں نعمتِ لطف و کرم سے سرفراز کرنے کا فیصلہ کر لیا ہے کس قدر لطیف بات ہے اگر بتقاضائے بشریت خطا سرزد ہو جائے، جانے میں انجانے میں، نادانی سے، تو درِ توبہ کھلا ہوا ہے فوراً توبہ کرو اور اپنی اصلاح کر لو،

ع توبہ کا یہی وقت ہے کیا سوچ رہے ہو ☆ سجدے میں جبینوں کو جھکایا کیوں نہیں کرتے توبہ کیا ہے! بس یہی وہ جو کچھ ہو چکا ہے، اس پر ندامت اور پشیمانی اور آئندہ کے لئے اصلاح کی توفیق اس لئے حمد و تسبیح حق سبحانہ تعالیٰ اور استغفار کا خوب اہتمام کرنا چاہئے۔

چنانچہ آیت ۳ سورۃ النصر پارہ (۳۰) عَمَّ میں ارشادِ ربی ہے۔

### فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْ لَهُ إِنَّكَ كَانَ تَوَّابًا

”تو اپنے اللہ کی تسبیح بیان کرو، حمد کے ساتھ بے شک اللہ تعالیٰ توبہ قبول کرنے والا ہے۔“

مؤمن اللہ تعالیٰ سے توبہ کرے تو اللہ تعالیٰ بے حد بخشش کرنے والا اور رحم کرنے والا ہے تو یہ بات کرنے کی جسارت کر رہا ہوں۔

مجھے ہے حکم ازاں لا الہ الا اللہ

سورۃ الانعام رکوع ۷ آیت ۱۰ کا خلاصہ  
اے راہِ حق کے طلب گارو!..... منکرینِ حق کو بتادو، ”مجھے ہے حکم ازاں لا الہ الا اللہ“ اللہ تعالیٰ کے سوا کسی کی عبادت نہ کی جائے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا مجھے منع کیا گیا ہے تمہاری بے بنیاد باتوں کو تسلیم کرنے سے، مجھے تمہاری خواہشوں کی تکمیل منظور نہیں اگر باطل عقائد کو مان لیا جائے تو گمراہی میں مبتلا ہونا پڑتا ہے، سب اللہ تعالیٰ ہی کے محتاج ہیں سب کو رتِ جلیل کی طرف رجوع ہونا ہے اللہ کے رسول ﷺ کا اختیارِ معجزہ دکھانا اور عذاب نازل کرنا نہیں ہے اللہ تعالیٰ کی باتیں سچی ہیں وہ عدل و انصاف سے فیصلہ کرنے پر قادر ہے انسان کو جو علم عطا ہوا ہے وہ محدود ہے اللہ تعالیٰ بہتر جانتا ہے نافرمانوں کی سیاہ کار کو کس پر کس گھڑی اور کس قسم کا عذاب اتارا جائے اور کس وقت عرصہ مہلت دی جائے۔

رسول اللہ ﷺ کے معجزے شق القمر سے لے کر ہجرت کے بعد غزوہ بدر سے فتح مکہ تک کے واقعات سے ثبوت مل رہا ہے منکرینِ حق اور تکذیب کرنے والوں کا نام و نشان تک مٹ گیا چنانچہ آیت ۱ سورۃ الفتح پارہ (۲۶) میں ارشادِ باری تعالیٰ ہے

”إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا“ بے شک ہم نے آپ ﷺ کے لئے روشن فتح فرمادی اِنَّا فَتَحْنَا صِلْحَ حَدِيثِيہ سے واپس ہوتے ہوئے حضور ﷺ کو اس آیت کے نزول سے مسرت ہوئی اور صحابہؓ نے رسول اللہ ﷺ کو مبارک باد دی۔ (بحوالہ: بخاری، مسلم، ترمذی)

کائنات کے اسرار و رموز کا علم ابھی تک کسی کو پتہ نہیں ہوا، لیکن ایک دن ان کا ظہور میں آنا اللہ تعالیٰ کے علم میں ہے غیب کی باتوں کا علم تو اللہ تعالیٰ جانتا ہے کیا کچھ خشکی میں آیا ہے اور کیا کچھ زمین کی تہہ اس کے اوپر ہے سب کی کیفیات اور حقائق تو اللہ کو پتہ ہے رموز باری تعالیٰ کی ایک جھلک تو دیکھو، جب تم عالم نیند میں ہوتے ہو تو تمہاری احساس فکر، سوجھ بوجھ اور تمہاری کیفیت ایسی ہوتی ہے جیسا کہ تم مردہ ہو اور جب نیند سے بیدار ہوتے ہو تو وہ سوجھ بوجھ بحال ہو جاتی ہے حقیقت احوال تو یہ ہے کہ جب اللہ تعالیٰ چاہے گا یوم قیامت انسان اٹھائے جائیں گے اور زندگی کے اعمال کا ایک ایک لمحہ اور حرکت سامنے آجائے گی چنانچہ آیت ۵۳ سورۃ یسین پارہ ۲۳ میں ارشاد باری تعالیٰ ہے۔

قَالُوا يَوْمَئِذٍ نَّؤْتِيكَ مَا تَبْتَغِي مَا وَعَدَ الرَّحْمَنُ وَصَدَقَ الْمُرْسَلُونَ

”کہیں گے وہ ہائے! ہماری خواب گاہوں سے کس نے اٹھا دیا یہی ہے جس کا وعدہ رحمن نے کیا تھا اور رسولوں

نے سچ سچ کہہ دیا تھا۔“

انسانی زندگی کا معاملہ یہ ہے کہ ایک عرصہ قلیل کے بعد وہ ایک مقررہ میعاد کے لئے بالکل ہی سو جائے گا پھر اس کو اٹھایا جائے گا پھر اعمال کی جزاء اور سزا کا عمل شروع ہو جائے گا۔

حقیقت تو یہ ہے کہ انکارِ حق کی سزا اور دناک عذاب میں مُبْتَلَا ہونا ہے

اے اہل حُسن و عشق!..... اللہ تعالیٰ کی گرفت سے کیسے بچ سکتے ہو، انسان تو ہر حال میں ضعیف، ناتواں اور محتاج ہے اللہ تعالیٰ نے اُن پر نگراں فرشتوں کا تقرر کر دیا ہے جو بنی نوع انسان کے ہر عمل کو محفوظ رکھتے ہیں ”موت کا ایک دن متعین ہے“ جب موت کا کام پیام آتا ہے روح قبض کرنے کی گھڑی آ جاتی ہے تو فرشتے جان لینے میں غفلت نہیں کرتے، سستی سے کام نہیں لیتے۔ ”ہستی اپنی حباب سی ہے“ کے مصداق روح قبض ہونے کے بعد اعمال اللہ تعالیٰ کے حضور پہنچ جاتے ہیں اس کے بعد اعمال کے محاسبہ میں دیر نہیں لگتی۔

اے اہل آرزو! ذرا سوچو تو سہی، جب تم غم و آلام میں گھر جاتے ہو سمندر کی موج تلاطم، طوفان باد و باراں کے بھنور میں پھنس جاتے ہو تو کون تمہیں اس مصیبت یا اُفتاد سے نجات دیتا ہے وہ ذات اللہ تعالیٰ کی ہے پھر اللہ تعالیٰ کے حضور عجز کے ساتھ اپنی پشیمانی اور ندامت احساس کا اظہار کرتا ہے پھر سچی توبہ کے ساتھ اقرارِ عہد ہوتا ہے اس بار اس آفتِ جان سے چھٹکارا مل گیا تو پھر اللہ تعالیٰ کا شکر گزار بندہ ہو جاؤں گا لیکن جب مصیبت سے نجات ملتی ہے تو اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر شرک میں مُبْتَلَا ہو جاتا ہے اور اپنے اقرار و وفا سے منحرف ہو جاتا ہے۔ یہ ہمارے دور کی علامت بد نصیبی ہے کہ لوگ باوجود دعویٰ اسلام کے مصیبت میں اللہ تعالیٰ کو پکارنا بھول چکے ہیں اگر ہم اللہ تعالیٰ کو بھول جاتے ہیں تو کفر اور معصیت میں مُبْتَلَا رہتے ہو تو اللہ تعالیٰ کا عذاب آسکتا ہے اور تاثیر گناہ کے سبب تم آپس میں مختلف فرقوں میں تقسیم ہو جاؤ گے، کہیں بارش کا عذاب آیا،

بعض قوم پر آگ برسی اور بعض پر آسمان سے پتھر برسائے گئے فرعون کا لشکر غرق آب ہوا، قوم نوح پر طوفان آیا، حضرت لوط علیہ السلام کی قوم کی بستیوں کو الٹ دیا گیا، قارون زمین بوس ہوا، یمن کے گورنر ابرہہ پر ابابیل پیغام تباہی و بربادی لے کر اترے۔ آج بھی قوم رسول اللہ ﷺ پر نازل کردہ کی تکذیب کر رہی ہے حالانکہ یہ قرآن بالکل حق ہے جب دیکھو کہ اسلام کے مخالفین آیات ربانی کی تضحیک کر رہے ہیں ان سے کنارہ کشی اختیار کر لی جائے جن لوگوں نے دین کو کھیل تماشا بنا رکھا ہے ان سے الگ رہنا ہی بہتر ہے۔ حقیقت تو یہ ہے کہ انکار حق کی سزا دردناک عذاب میں مبتلا ہونا ہے۔

اللہ تعالیٰ کی ہدایت ہی اصل راہ ہدایت ہے، نماز پڑھتے رہنے اور اللہ سے ڈرتے رہنے کا حکم ہے۔

اے صاحبِ آرزو!..... دعوتِ توحید تو سب سے پہلے حضرت ابراہیم علیہ السلام نے دی وہ یہ ہے کہ ہم اللہ تعالیٰ کے سوا کسی بے بس اور عاجز ہستی کو اپنا کیونکر بنالیں اللہ تعالیٰ ہمیں دیکھی راہِ عمل دکھا چکا ہے حکم ہوا ہے اللہ تعالیٰ کی اطاعت کی جائے جو آدمی غیر اللہ کے آگے سر بسجود ہوتا ہے وہ اپنے آپ کو انسانیت کی عظمت سے محروم کر دیتا ہے اللہ تعالیٰ کی ہدایت ہی اصل راہ ہدایت ہے بظاہر انسان تو صحرا میں بھٹکتے ہوئے مسافر کی طرح ہے اصل ایمان اصل ہدایت کی طرف گامزن کرنے کی تلقین کر رہے ہیں نماز پڑھتے رہنے اور اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہنے کا حکم ہے قیامت کا وقوع پذیر ہونا لازمی ہے اس دن حق و باطل کا فرق واضح ہو جائے گا۔

حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اپنے والد اور اپنی قوم سے بیزاری کا اظہار کیا آپ علیہ السلام نے ستاروں کا مشاہدہ کیا چمکتے ہوئے چاند کو دیکھا، روشن سورج کو طلوع ہوتے دیکھا، پھر سب غائب ہو گئے ”آخر کار یہ پیام دے گئی ہے مجھے صبح باد گا ہی“ کے مصداق حضرت ابراہیم علیہ السلام نے بر ملا کہا میں شرک کرنے والوں سے قطعی بیزار ہوں میں شرکِ عظیم میں مبتلا ہونے والوں کی خرافات کو نہیں تسلیم کرتا کیونکہ ملحدانہ رویہ رکھنے والے اپنے خیالی معبودوں اور دیوتاؤں سے اپنی حاجت کے لئے رجوع کرتے ہیں حالانکہ باری تعالیٰ کی ذات وہ ذات والا ہے جس نے ارض و سماء کی تخلیق کی۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے کہا تمہارے باطل معبودوں کی مجھے قطعاً پرواہ نہیں اللہ تعالیٰ نے مجھے راہِ حق دکھا دی ہے۔ اہل ایمان نے توحید کی شمع منور کی۔

اے راہِ حق کے طلب گارو!..... یہ بات اچھی طرح جان لو، جنہوں نے اپنے ایمان کو شرک سے بچالیا اور خالص توحید کی دعوتِ حق قبول کی اللہ تعالیٰ نے انہیں کائنات رنگ و بو میں بلند درجات سے نوازا ان کی توقیر ہوئی یہ اللہ تعالیٰ کی عطا کردہ ہدایت ہے وہ اپنے بندوں میں سے جسے چاہتا ہے سرفراز کر دیتا ہے۔ اہل ایمان نے توحید کی شمع منور کی، حضرت داؤد علیہ السلام اور حضرت سلمان علیہ السلام جیسے برگزیدہ انبیاء نے بڑی بڑی سلطنتوں کی حکمرانی کی اس کے باوجود جادہ حق اور عدل و انصاف کی شمع فروزاں کرتے رہے ان کی راہ میں کٹھن ساعتیں آئیں آزمائش اور جسمانی تکالیف سے دوچار ہوئے لیکن صبر و استقلال اور استقامت کا دامن نہیں چھوڑا ان انبیاء کی ذریت میں دیگر انبیاء اور اعلیٰ مرتبت صالحین آئے ان کا دین توحید تمام نبیوں اور رسولوں کا مشترک دین ہے اگر یہ صالحین بھی کہیں شرکِ عظیم جیسے ظلم میں مبتلا ہو جاتے تو ان کی بھی

سورۃ الانعام رکوع ۹ آیت ۷۱ تا ۸۳ کا خلاصہ

سورۃ الانعام رکوع ۱۰ آیت ۸۴ تا ۹۱ کا خلاصہ



سعی رائیگاں ربرباد ہوجاتی۔

اے صاحبِ آرزو! اللہ سبحانہ تعالیٰ نے کتاب، حکمت اور نبوت کی نعمتوں سے اہل مکہ کو سرفراز کیا اس کی وجہ یہ تھی کہ حضرت محمد ﷺ کو مبعوث فرمایا کہ قرآن مجید، فرقانِ حمید جو اللہ تعالیٰ نے نازل فرمایا ہے یہ کلام حق و صداقت ہے تین امتیازی انعامات انبیاء کرام کو اپنے دور میں عطا ہوئے۔ (۱) کلامِ الہی۔ (۲) حکمِ حق کا فیصلہ صادر کرنے کی صلاحیت۔ (۳) نبوت۔ اگر لوگ ان نعمتوں کو نہیں مانتے تو باری تعالیٰ اپنے دین کی استقامت اور حمایت کے لئے دوسرے گروہ کو لے آئے گا یہ بڑی سعادت ہے کہ حضور اکرم ﷺ کے جلوہ فگن ہونے کی وجہ سے دینِ کامل اور اکمل ہو گیا لیکن بد بخت لوگوں نے اس نعمت کی قدر نہ کی شکر گزار ہونے کی بجائے اس کو جھٹلایا۔

قرآن گمراہیوں سے روکتا ہے قرآن کی بشارت سابقہ صحیفوں میں بیان ہوئی ہے۔

اے صاحبِ حسن و سرور!..... قرآن گمراہیوں سے روکتا ہے قرآن کی بشارت سابقہ صحیفوں میں بیان ہوئی ہے ذرا اہل یہود کی ستم ظریفی تو دیکھئے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کو کتاب سے نوازا گیا ان کی امت کے لئے راہِ ہدایت تھی جس کو آج اس کے ماننے والوں نے کچھ حصوں کو چھپا لیا اور کچھ کو ظاہر کیا قرآن مجید ایک ایسی کتاب ہے جس میں بنی نوع انسان کی فلاح و صلاح کے لئے سب کچھ موجود ہے اب اس کو پڑھنا ہے اور ہدایت نور پانا ہے۔ بھلا اس سے بڑا ظالم کون ہے جو خالق کائنات پر بہتان لگائے، ایسے لوگوں کو ذلت کا عذاب دیا جائے گا۔ انسان کی ایک کمزوری یہ بھی ہے کہ وہ حرص و ہوس کی خواہش میں مبتلا رہتا ہے اور یہی طلبِ حرص و طمع اس کو راہِ حق کی جانب آنے میں مانع ہوتی ہے جو لوگ طلبِ دنیا میں مال ذر کے متلاشی ہوتے ہیں اور جائداد بنانے کی فکر میں لگے رہتے ہیں مال و زر کی زیادتی پر نالاں رہتے ہیں کثرتِ اولاد پر اتراتے ہیں، موت کے آتے ہی یہ سب عیش و طلب ختم ہو جاتا ہے اور پھر سب کو تنہا ہی اکیلے اکیلے رب کے حضور پیش ہونا ہے اس طرح جس طرح انہیں پہلی مرتبہ پیدا کیا گیا تھا اور موت کی آغوش میں آنے کے بعد نہ ان کی دولت و ثروت کام آئے گی اور نہ عزیز و اقارب اور اولاد ان کی مدد کر سکے گی، بس عقائد اور اعمال ہمراہ ہوں گے پھر حمایت و نصرت کے تمام مراسم ختم ہو جائیں گے اور جو باطل معبود تھے وہ دنیا میں رہ گئے گویا تعلیمات نبوت کے مقابلے میں جو اوہام باطل بنا رکھے تھے وہ سب تباہی سے دوچار ہو گئے اور کوئی کام آنے کا نہیں۔

لوگوں کو کیا ہو گیا ہے، شیطانوں کو اللہ کا شریک بنا لیا ہے حالانکہ سب کی تخلیق کرنے والا اللہ تعالیٰ ہے۔

اے نور و شوق کے متوالو!..... ذرا آسمان کی طرف نگاہِ ملتفت تو کرو پتہ چل جائے گا باری تعالیٰ ظلمتِ شب سے سپید و سحر کی تخلیق کر رہا ہے یہ کس قدر احساسِ لطیف کہ رات کی تاریکی میں انسان راحت پاتا ہے، گردشِ شمس و قمر ایک حساب سے مقرر ہے، گویا نظامِ شمسی اور نظامِ قمری سے لوگوں کی رہنمائی ہو رہی ہے یہ تمام تر نشانیاں دعوتِ غور و فکر کی راہ بتا رہی ہیں سوچنے کی بات ہے ہمیں کس نے تخلیق کیا ہمارا وجود ایک جان سے معرضِ وجود میں آیا، ہمیں ایک عرصہ تک ماں کے شکم میں رکھا، ہماری نشوونما ہوئی گردشِ لیل و نہار ہوتی رہی اور انسان بڑھتا گیا، عقل آتی گئی تو عقل و خرد کا شعور بیدار ہوا

پھر دنیا رنگ و بو میں ایک عرصہ مقررہ تک قیام رہا اور موت کی ساعت آگئی قبر ٹھکانہ بنی، پھر ایک عرصہ تک لحد میں رہنے کے بعد دوسری بار حیات پائے گئے پھر عمل حساب و کتاب ہوگا آخر کار بہشت یا جہنم ہماری مستقر قرار پائے گی جہاں دائمی قیام ہوگا یہ تمام حقائق دیکھ دیکھ کر بھی لوگوں کو کیا ہو گیا ہے شیطانوں کو اللہ تعالیٰ کا شریک بنا لیا ہے حالانکہ سب کی تخلیق کرنے والا اللہ تعالیٰ ہے۔

”زندگی آمد برائے بندگی ☆ زندگی بے بندگی شرمندگی“

اے صاحبِ آرزو!..... تمام مخلوقات نگاہیں مل کر بھی اللہ تعالیٰ کی ذات کا احاطہ کرنے سے قاصر ہیں لیکن باری تعالیٰ سب کو لطیف نگاہوں کو دیکھ بھی رہا ہے اور وہ ہر شے پر محیط ہے ”تجلی تیری ذات کا یہ سوبہ سو ہے“ کے مصداق ہے اللہ تعالیٰ کا سب سے بڑا مظہر ارض و سماء ہے اللہ تعالیٰ نے بغیر نمونہ کے اُن کا بنایا اور ہر چھوٹی سے چھوٹی اور بڑی سے بڑی مخلوق کو عدم سے وجود میں لانے والی ذات اللہ تعالیٰ کی ہے، اللہ تعالیٰ ہی کی عبادت کرنی چاہئے، اللہ سبحانہ تعالیٰ کو ہر شے کا ادراک ہے، اللہ ہی ہمارا رب ہے ہمیں اللہ تعالیٰ کی ہی بندگی اختیار کرنی چاہئے، ہماری زندگی کا مقصد بھی اطاعت بندگی ہے تو یہ کہنا زیادہ مناسب ہے۔ ع

زندگی آمد برائے بندگی ☆ زندگی بے بندگی شرمندگی

اللہ تعالیٰ کو کوئی آنکھ نہیں سیکھ پاتی یہ تو سیدھی سی بات ہے چشم ظاہری سے دنیائے رنگ و بو میں دیدار باری تعالیٰ ممکن نہیں ہماری نظر دیدار الہی نہیں کر پاتی تو اس میں مایوس ہونے کی ضرورت نہیں تم اللہ کے طالب بننے کا عزم کرو وہ تمہیں خود پالے گا ہمارے پاس تو حید کے علم و عرفان اور آگہی کا نور آ گیا ہے جو سرچشمہ فیضانِ رحمت اور نورِ ہدایت سے دور رہا اس کا وبال اسی پر ہے حقیقتِ احوال تو یہ ہے کہ علم حقیقت کے عرفان راز سے آشنا ہونے کے دو ہی طریقے ہیں ایک وہ راستہ جو ربّ جلیل نے وحی قرآن عطا کر کے دیکھا دیا، بتا دیا، سمجھا دیا، جو مشکوک اور شبہ پر مبنی راہ سے بچا رہا اور حکم باری تعالیٰ پر عمل کر کے ایمان لے آیا وہ کامیاب اور کامران رہا۔ رہا دوسرا طریق جو خواہشاتِ نفس کی تکمیل کا راستہ ہے جو حقائقِ باطل اور شرک کا راستہ ہے اب انسان کا فرض عین ہے کہ وہ نیکی کی راہ اپنائے اور بُرے لوگوں کی صحبت سے کنارہ کش رہے۔

یہ تو اللہ تعالیٰ کا اختیار ہے اگر چاہتا تو زمین میں کوئی مشرک اور گمراہ نہ رہتا لیکن انسان کو اختیار مل گیا ہے چاہے نیکی اپنا کے اجر پائے چاہے معصیت اپنائے اور گمراہی میں مبتلا ہو جائے کسی سے کسی کے جرم اور عمل کے بارے میں نہیں پوچھا جائے گا ہر ایک اپنے اپنے عمل کا خود ذمہ دار ہے۔ ”برتر زانندیشہ سودوزباں ہے زندگی“ کے مصداق، سودوزباں کو سمجھنے کا کام تو انسان کا ہے ہدایت دینا اللہ تعالیٰ کا کام ہے ہدایت پالینا ہمارا کام ہے جو لوگ رسول اللہ ﷺ کے عقیدہ ایمان سے منحرف ہوتے ہیں انہیں اُن کے حالت زار پر چھوڑ دیا جاتا ہے ان کے معبود باطل کے دل، زار، لب و لہجہ اختیار کرنے کی ضرورت نہیں مومن کی زبان اور عمل سے کسی دوسرے کی تحقیر نہیں ہونی چاہئے ہر ایک مہلتِ عمل کے لئے مدتِ درکار ہے ایک دن تو مقرر ہے اس دن سب کے سامنے حق و صداقت کا راز آشکار ہو جائے گا کس نے نیکی پائی، ہدایت پائی اور کون

سورۃ الانعام رکوع ۱۳ آیت ۲۰ تا ۱۱ کا خلاصہ

سورۃ الانعام رکوع ۱ آیت ۹۲ تا ۹۰ کا خلاصہ

اَجْرًا مُسْتَقْتًا هُوَ اَوْ كَسَّ نَعْيًا مَعْصِيَّتِ اِخْتِيَارِ كِي اَوْ سَزَا پَا ئِي۔

قریش مکہ کی بھی فطرت عجیب تھی محمد رسول اللہ ﷺ سے معجزات اور نشانیاں طلب کرتے تھے تاکہ وہ ایمان لے آئیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تمہاری خواہش طلب پر حجزہ کا اظہار کرنا میرے بس کا اختیار نہیں یہ اللہ تعالیٰ کا اختیار کل ہے وضاحت اس بات کی، کی گئی ہے کہ ان کو معجزہ دکھا بھی دیا جائے تب بھی وہ ایمان لانے کے نہیں۔ بنی اسرائیل نے حضرت موسیٰ کلیم اللہ کے معجزے دیکھنے کے بعد بھی گوسالہ پرستی اپنائی، جن لوگوں کو حضرت محمد ﷺ کی الفت متاثر نہ کر سکی جو قلب حضور ﷺ کی محبت و شفقت سے محروم رہا جس کی نگاہ جمال مصطفیٰ سے متاثر نہ ہو سکی تو ایسے محروم سعادت لوگ، اپنے جرم کی سزا کے لئے گمراہیوں میں بھٹکتے رہتے ہیں۔

سُوْرَةُ الْاِنْعَامِ رُكُوْعٌ ۱۱ آيَاتٌ ۹۲ تا ۹۹ کا خلاصہ

الحمد لله پارہ ۷ وَإِذَا سَمِعُوا اِخْتِيَامًا يَذَرُونَهُ

محمد رفیق خان

المقدم ۲۱ شعبان ۱۴۲۸ھ

مطابق ۱۵ ستمبر ۲۰۰۷ء

مِلَّت

محمد رفیق



رجسٹرڈ پروف ریڈر محمد اوقاف سندھ حکومت پاکستان

رجسٹریشن نمبر: R.R.OAUQ2002/338

تاریخ: ۲۱/۲/۲۰۰۷

تصدیق نامہ

میں نے تفسیر عزیزی پارہ (۷) کے متن قرآن کریم کو بغور پڑھا جو کسی نظر قرآنی اصلاح لراہی گئی۔

محمد رفیق

محمد رفیق

رجسٹرڈ پروف ریڈر محمد اوقاف سندھ

## رموزِ اوقافِ قرآن مجید

ہر زبان کے اہل زبان، جب باہم گفت و شنید کرتے ہیں تو کہیں کہیں رُک (ٹھہر) جاتے ہیں، کہیں پر رُکنا اور ٹھہرنا کم ہوتا ہے کہیں پر تو زیادہ ٹھہر جاتے ہیں۔ اور کہیں پر بالکل کم ٹھہرتے ہیں۔ گو صحیح اندازِ گفتگو، اور بیان کا صحیح مطلب سمجھنے میں اس اندازِ تکلم اور اندازِ سخا طب کو بڑا دخل ہے۔ ہم یہ جانتے ہیں کہ قرآن حکیم کی عبارت بھی گفتگو کے انداز کی بھرپور نمائندگی کرتی ہے۔ اسی لئے اہل علم نے اس کے ٹھہرنے، اور نہ ٹھہرنے کی مختلف علامتیں مقرر کر دی ہیں۔ ان علامات کو رموزِ اوقافِ قرآن مجید کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے۔ قرآن مجید کی تلاوت کی سعادت حاصل کرنے والوں کے لئے یہ امر ضروری ہے ان رموز کو تلاوت کرتے وقت ملحوظ رکھیں۔ یہ علامات رموز درج ذیل ہیں۔

..... ۰ چھوٹا سا دائرہ وہاں لگا دیتے ہیں جہاں بات پوری ہو جاتی ہے۔ دراصل گول (ت) جو بصورت (۰) لکھی جاتی ہے۔ اور یہ وقف تام کی علامت کہلاتی ہے اس علامت پر ٹھہرنا چاہیے، اب (۰) تو لکھنے کا رواج نہیں رہا۔ اب (۰) تو نہیں لکھی جاتی ہے چھوٹا سا ”دائرہ“ بنا دیا جاتا ہے اس کو آیت کہتے ہیں، دائرہ پر اگر کوئی علامت نہ ہو تو ٹھہر (رُک) جانا چاہیے، ورنہ علامت کے مطابق عمل کیا جائے۔

یہ بات یاد رکھنے کی ہے کہ علامت ”۰“ دائرہ آیت کے ختم ہو جانے کی نشانی ہے۔

جہاں صرف علامت دائرہ ہو، وہاں پہنچ کر ٹھہر جانا چاہیے۔ دائرے کے اوپر ”لا“ درج ہو تو ٹھہرنا اولیٰ ہے۔ ضرورت ہو تو ٹھہر لیا جائے تو کچھ حرج نہیں، دائرے پر جو رمز وقف بھی ہوگی۔ وقف و وصل کے لئے اسی کا اعتبار ہوگا۔ یہ آیت کوئی ہے۔ اس کا حکم بھی وہی ہے جو دائرہ کا ہے۔

..... م لفظ لازم کا مختصر ہے۔ اس رمز سے پہلے کلمے پر ”ٹھہر“ جانا لازمی ہے۔ گویا یہ علامت وقف لازم کی ہے۔ اس پر ضرور ٹھہرنا چاہئے، اگر نہ ٹھہرا جائے تو احتمال یہ ہو سکتا ہے کہ مطلب کچھ کا کچھ ہو جائے، اس کو یوں سمجھنا چاہیے کہ کسی سے یہ کہنا ہو کہ ”اٹھو۔ مت بیٹھو“ جس میں قواعد رگرامر کے لحاظ سے ”اٹھنے“ کا امر اور ”بیٹھنے“ کی نہیں ہے۔ تو اٹھو، پر ٹھہرنا لازم ہوا، اگر ٹھہرا نہ جائے تو ”اٹھو مت۔ بیٹھو“ ہو جائے گا۔ جس میں ”اٹھنے“ کی نہیں اور بیٹھنے کے امر کا احتمال ہے۔ اور یہ قائل کے مطلب کے خلاف ہو جائے گا۔

..... ط وقف مطلق کی علامت ہے مطلق کا مخفف ہے اس رمز سے پہلے کلمے پر مطلقاً ٹھہر جانا چاہئے۔ یہ علامت وہاں ہوتی ہے جہاں مطلب واضح اور پورا نہیں ہوتا، اور بات کہنے والا ابھی مزید کچھ اور کہنا چاہتا ہے۔

..... ج وقف جائز کی علامت ہے یہاں ٹھہرنا بہتر اور نہ ٹھہرنا جائز ہے۔

ز..... یہ علامت وقف مجوز کی ہے۔ یعنی یہ وقف جائز کی رمز ہے۔ یہاں نہ ٹھہرنا بہتر ہے۔ یہاں سے تجاوز کر جانا، یعنی گزر جانا چاہئے۔

ص..... یہ علامت وقف مرخص کی ہے۔ یہ لفظ مُرَخَّص کا مختصر ہے، یہاں ملا کر پڑھنا چاہئے۔ لیکن پڑھتے پڑھتے، سانس ختم ہو جائے یا کوئی تھک کر ٹھہر جائے تو ”ص“ کی رمز وقف سے پہلے کلمے پر ٹھہر جانے کی رخصت ہے۔

صلے..... یہ الْوَصْلُ اُولٰی کا مختصر ہے۔ وَصَلَ وہ مقام جہاں ملا کر پڑھنا بہتر ہے۔

ق..... قِيلَ عَلَيْهِ الْوَقْفُ۔ (کہا گیا کہ اس مقام پر وقف ہے) یہاں ٹھہرنا نہیں چاہیے۔

صل..... قَدْ يُوصَلُ کا مختصر ہے یہاں ٹھہرا بھی جاتا ہے اور کہیں نہیں، بوقت ضرورت وقف کر سکتے ہیں۔

قف..... یہ لفظ قَف ہے۔ يُوقَفُ عَلَيْهِ کا مختصر، جس کے معنی ہیں ٹھہر جاؤ یہاں سانس روک کر وقف کرنا چاہیے۔

سکتہ..... یہ سکتہ کی علامت ہے، یہاں سانس لیے بغیر کسی قدر ٹھہر جانا چاہیے، پڑھنے والا، یہاں کسی قدر ٹھہر جائے سانس نہ توڑے۔

وقفہ..... یہ لمبے سکتہ کی علامت ہے، یہاں سکتہ کی نسبت زیادہ ٹھہرنا چاہیے۔ لیکن سانس نہ توڑیں۔ سوال یہ پیدا ہوتا ہے۔ سکتہ اور وقفہ میں کیا فرق ہے؟ اس کا جواب یہ ہے کہ سکتہ میں کم ٹھہرنا چاہیے، اور وقفہ میں قدرے زیادہ۔

لا..... ”لا“ کے معنی ’نہیں‘ کے ہیں، ’لا‘ کی علامت کہیں آیت کے اوپر استعمال کی جاتی ہے، اور کہیں عبارت کے اندر عبارت کے اندر ہو تو ہرگز نہیں ٹھہرنا چاہیے، آیت کے اوپر ہو تو بعض کا خیال ہے کہ ٹھہرنا چاہیے، بعض کے نزدیک نہیں ٹھہرنا چاہیے، لیکن ٹھہرا جائے یا نہ ٹھہرا جائے اس سے مطلب کی وضاحت میں خلل واقع نہیں ہوتا۔

### علامات متفرقہ

ک..... کَذٰلِكَ کا مختصر ہے۔ اس سے مراد یہ لی جاتی ہے کہ جو رمز پہلی آیت میں آچکی ہے۔ اس کا حکم اس پر بھی ہے۔

ژ..... یہ نقطے تین نقاط والے ہوتے ہیں دو وقف کے قریب قریب آتے ہیں۔ ان کو (مُعَانَقَه) ’مُعَانَقَةٌ مُرَاقِبَةٌ کہتے ہیں کبھی اس کو مختصر کر کے (مع) لکھ دیتے ہیں۔ اس کا مطلب یہ لیا جاتا ہے کہ دونوں وقف گویا معانقہ کر رہے ہیں۔ معانقہ حاشیہ پر لکھی جاتی ہے۔ مراد یہ ہے کہ تین جملوں میں سے جن دو کو چاہو ملا لو۔ حاشیہ پر ’مع‘ ہوتا ہے دو آیتوں کے درمیان دو مقام پر ”ژ“ دیئے جاتے ہیں۔

وقف معانقہ میں پہلے تین نقطوں پر وصل کر کے دوسرے تین نقطوں پر وقف کیا جائے، یا پہلے تین نقطوں پر وقف کر کے دوسرے تین نقطوں پر وصل کیا جائے۔



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ط  
 الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَكَفَى وَسَلَامٌ عَلٰی عِبَادِهِ الَّذِیْنَ اصْطَفٰی

## احوالِ واقعی

(الحمد لله! تفسیر عزیز ی کا پارہ (۷) اشاعت و طباعت کے مرحلے سے گذر کر آپ کے زیر مطالعہ ہے۔ اللہ کے فضل و کرم اور توفیق سے حسب وعدہ پارہ ہفتم آپ کے ہاتھوں میں ہے ذوقِ قرآنِ فہمی کو اجاگر کرنے کی سمت، میری تحریر اور کاوش کو آپ نے تحسین کی نظر سے دیکھا، آپ کی کرم نوازی اور عنایت کا خلوص دل اور عقیدت سے شکریہ ادا کرنا اپنا فرض سمجھتا ہوں۔ جزاکم اللہ  
 رمضان المبارک کی آمد ہے، رحمت کی گھٹا آگئی، رحمت کی گھٹا چھا گئی، چاروں سمت رحمت، ہر سمت رحمت، ہر ساعت رحمت، ہر لمحہ رحمت، لمحہ انعام کا، فضا میں رحمت، دل میں سرور، ذہن میں لطافت، آنکھوں میں ٹھنڈک، دماغ میں فرحت، دل میں کیف و سرور، طبیعت میں سکون، مراج میں گرمی ایمان، قلم میں صداقت کی روشنی، رمضان المبارک کی آمد مبارک، عشرہ رحمت، رحمت گشا ہے، عشرہ مغفرت سے پر امید ہوں کہ مغفرت مقدر ہوگی قرآن کا اعجاز کہ نازِ جہنم سے نجات مل گئی، صد شکر! سبحان اللہ، ذر توبہ کھل گیا توبہ کی توفیق ہوئی دل مضطرب اے عسیاں سے لرز اٹھا، آنکھ نمناک ہے نگہ آلودہ گناہ ہے، دل حزیں مطمئن ہے، قلب و نظر میں رمضان کی برکت کا احساس ہے ذوقِ عرفان فہم قرآن میں گم ہے شوقِ قرآن تلاوت کی سعادت لئے ہے، لب پر قرآن، دل میں قرآن، ہاتھ میں قرآن، سوچ کے لمحات میں قرآن، فکر میں قرآن، شب قدر کی گھڑی میں یہ قرآن کے پڑھنے سننے کی سعادت، فضا معطر، جشن نزول کی فضاؤں کو سلام۔  
 اے اللہ! اپنی رحمت خاص، الطاف و نوازش سے اس تحریری کوشش کو بھی اپنی مرہبانہ بارگاہ میں شرف قبولیت عطا فرما! آمین ثم آمین۔  
 اے ذوالجلال والا کرام! جن دیگر نفوس قدسیہ کی متبرک تصانیف سے میں نے استفادہ کیا ہے ان کی ازواج پاک پر اپنی خاص رحمتوں کا دائم نزول فرماتے رہیے! اور ان سب کو اپنے مقاماتِ قرب و رضا میں بلند درجات عطا فرمائیے۔ آمین  
 یا اللہ! اس تفسیر کے مطالعہ کرنے والوں کو بھی اس کے تمام تر علمی و عملی ذخائر سے بہرہ مند فرمائیے! اور جنہوں نے فکری و عملی طور پر میری ہمت افزائی کی ان کا بھی شکریہ ادا کرتا ہوں۔ جزاکم اللہ  
 آخر میں ان تمام بزرگوں، احباب و اغیار کے لئے اظہارِ تشکر، جنہوں نے میرے کام میں رہنمائی فرمائی۔ اللہ تعالیٰ انہیں جزائے خیر عطا فرمائے۔ آمین۔

وَ اٰخِرُ دَعْوَانَا اِنَّ الْحَمْدَ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ

احقر العباد

محمد لقیط خان عفا اللہ عنہ

المرقوم

یکم رمضان المبارک ۱۴۲۸ھ مطابق نومبر ۲۰۰۷ء

۱۸/۹۲۷ من آباد فیڈرل بی ایریا کراچی، پاکستان

## (قواعد عربی کے چند آسان اصول)

- (۱)..... کلمہ: ہر بمعنی لفظ کو ”کلمہ“ کہا جاتا ہے اس کی تین اقسام ہیں (۱) اسم، (ب) فعل، (ج) حرف۔
- (۱) اسم..... وہ ہے جو کسی شے کا نام ظاہر کرے مثلاً کِتَابٌ (کتاب)، مَاءٌ (پانی)
- (ب) فعل..... جو کسی کام کے ماضی (گذشتہ)، موجودہ اور آئندہ ہونے کے معنی کا اظہار کرے۔ ماضی: گذرا ہوا زمانہ، حال: موجودہ زمانہ، مستقبل: جن میں آنے والا زمانہ پایا جائے، مثال کے طور پر ذَهَبَ: وہ گیا، يَذْهَبُ: وہ جاتا ہے یا جائے گا۔
- فعل کی چار اقسام ہیں، ماضی، مضارع (حال و مستقبل)، امر و نہی
- (ج) حرف..... جو اسم اور فعل کے مابین رابطہ کا کام سرانجام دے، یا باہم دو اسم کو ملا کر ان کے معانی پورے کرتا ہو، کسی بھی حرف کے معنی دوسرے لفظوں سے مل کر واضح ہوتے ہیں۔
- عربی زبان کے چند حروف اور ان کے عمومی معانی: فِی (میں)، مِنْ (سے)، كَمَا (تند)، عَلٰی (پر)، اِلٰی (طرف)، عَنْ (سے)، حَتّٰی (تک یا یہاں تک)، ب (ساتھ)، ل (لئے) وغیرہ وغیرہ، الفاظ کے ساتھ مثالیں۔ فِی الْجَنَّةِ: جنت میں، اِلٰی الْبَيْتِ گھر تک، عَلٰی الْمَلٰٓئِكَةِ فرشتوں پر۔
- (۲)..... حرکات عربی..... (۱) زبر، (۲) زیر، (۳) پیش، میں سے ہر ایک کو حرکت کہا جاتا ہے، اور اعراب بھی کہا جاتا ہے دوزیر (۴) دو پیش (۵) کوٹھون کہا جاتا ہے جس حرف پر تشدید (۶) ہو وہ مُشَدَّدٌ کہلاتا ہے، مثلاً مُحَمَّدٌ میں دوسرا ”میم“ مُشَدَّدٌ ہے۔
- (۱)..... رَفْعٌ یا ضَمٌّ پیش (۲) کو کہتے ہیں۔ وہ حرف جس پر (۳) پیش ہو مَرْفُوعٌ کہلاتا ہے اور وہ لفظ بھی مَرْفُوعٌ کہلاتا ہے جس حرف کے آخر میں پیش ہو جیسے كِتَابٌ یا كِتَابٌ اس میں بُ، ب مرفوع ہیں اور كِتَابٌ كِتَابٌ دونوں مرفوع ہیں۔
- (ب)..... نَصْبٌ، فَتْحَةٌ: (۱) زبر کو کہا جاتا ہے اور مَنْصُوبٌ، مفتوح وہ حرف، لفظ ہے جس کے آخری حرف پر (۲) زبر یا (۳) دوزیر ہوں۔ جیسے رَحْمَةٌ، رَحْمَةٌ، میں ر، م، اور م مفتوح ہیں اور رَحْمَةٌ پورا مفتوح ہے اس لئے کہ آخری حرف پر زبر (۲) یا دوزیر (۳) ہیں۔
- (ج)..... جَرٌّ یا كَسْرٌ (۴) کو کہا جاتا ہے جَزْرٌ دریا مکسور وہ حرف یا لفظ ہے جس پر، یا جس کے آخری حرف پر زبر (۲) یا (۳) دوزیر ہوں جیسے نَفْسٍ نَفْسٍ۔
- (د)..... سَكُونٌ: جزم (۵) کو کہا جاتا ہے اور جَزْمٌ وہ حرف یا ساکن وہ حرف یا لفظ ہے جس پر، یا جس کے آخری حرف پر جزم ہو مثال کے طور پر لَمْ يَفْتَحْ۔
- (۳)..... مذکر اور مؤنث: ہر اسم ان دو حالتوں مذکر اور مؤنث میں ہوتا ہے۔ مذکر کی مثال: رَجُلٌ، مرد، أَحْسَنُ، خوبصورت حسین مرد۔ مؤنث کی مثال:..... اِمْرَاةٌ، عورت۔ حُسْنٰی، خوبصورت عورت۔
- (۴)..... واحد تشنیہ اور جمع، ایک کو واحد، دو کو تشنیہ اور دو سے زائد کو جمع کہا جاتا ہے۔ واحد مذکر کی مثال..... عِبْدٌ بندہ، عَابِدَةٌ عبادت گزار۔ واحد مؤنث کی مثال..... عَابِدَةٌ، عبادت گزار عورت، مُؤْمِنَةٌ، ایمان والی عورت۔
- (۱)..... تشنیہ بنانے کا قاعدہ: واحد کے آخر میں ان یا بن لگانے سے تشنیہ بن جاتا ہے ان دونوں سے پہلے والا حرف مفتوح ہونا چاہیے۔ مثلاً عَبْدٌ سے عَبْدَيْنِ، اُمَّةٌ سے اُمَّتَيْنِ۔
- (ب)..... جمع بنانے کا قاعدہ (یعنی جمع سالم) اسم واحد مذکر کے آخر میں وَنٌ بحالت رفع یا نِسْنٌ بحالت نصب وجر) بڑھانے سے جمع بن جاتا ہے اسے جمع سالم کا نام دیا جاتا ہے کیونکہ اس میں واحد کی صورت سلامت رہتی ہے۔ مثال کے طور پر مُسْلِمٌ سے مُسْلِمُونَ، بحالت رفع (یا مُسْلِمِينَ، بحالت نصب وجر) مُؤْمِنٌ سے مُؤْمِنِينَ اسم مؤنث ہونے کی صورت میں اس کے آخر میں، ات کا اضافہ ہوتا ہے، یعنی علامت مؤنث کو حذف کر کے، اُر پینے سے موجود ہو جیسے مُسْلِمَةٌ سے مُسْلِمٌ پھر، مُسْلِمَاتٌ۔

(ج) جمع مکسر: یہ جمع کی ایسی قسم ہے جس کے بنانے کا کوئی خاص قاعدہ رُصول نہیں، بلکہ یہ صرف سننے پر یا چند مخصوص اوزان پر آتی ہے اسے جمع مکسر کہا جاتا ہے اس لئے کہ اس میں واحد کی صورت ٹوٹ جاتی ہے مثال کے طور پر، رُسُلٌ، رَسُوْلٌ کی جمع ہے، یاد رہے! بہت سارے لفظوں کی تذکیر و تانیث، وحدت اور جمع غیر قیاسی ہوتی ہے گویا ان کا کوئی قاعدہ رضابطہ نہیں ہوتا، جس کی رو سے وہ نہیں، ایسے لفظوں کو "سماعی" کہا جاتا ہے جو اہل زبان سے سننے گئے ہوں۔ مثال: خَلِيْفَةٌ واحد ذکر اس کی تانیث کی نہیں ہے اسی طریقہ سے سَنَةٌ (سال) جو مؤنث ہے اس کی جمع سِنُونٌ آتی ہے (جو خلاف قیاس ہے) اِمْرَاَةٌ کی جمع نِسَاءٌ آتی ہے اسی طرح سے اَرْضٌ مؤنث کا صیغہ ہے (جو بظاہر مذکر معلوم ہوتا ہے)۔

(۵)..... قیاسی اور سماعی الفاظ: جو الفاظ کسی قاعدہ کی رو سے بنائے جائیں انہیں قیاسی کہا جاتا ہے جو بغیر کسی کلتیہ کے یعنی اہل زبان کی گفتگو کے مطابق بولے جائیں انہیں سماعی کہا جاتا ہے۔

(۶)..... مرکبات: دو یا دو سے زائد کلمات باہم مل کر مرکب بنتے ہیں، مرکب کی دو اقسام ہیں۔

(۱) مرکب تمام: مرکب تمام وہ ہے جس میں کوئی بات پوری طور پر سمجھ میں آجائے مثال: اَللّٰهُ لَطِيْفٌ: اللہ باریک بین ہے، اَلرَّجُلُ حَسَنٌ: مرد حسین ہے۔

(ب) مرکب ناقص: مرکب ناقص وہ ہے جس میں بات پوری طور پر سمجھ میں نہ آسکے بلکہ وہ بات اذھوری ہی رہے۔ مثال: رَجُلٌ حَسَنٌ (کوئی ایک خوبصورت مرد) مرکب ناقص کی کئی قسمیں ہیں پہلے کی صفتِ رُخوْبی بتائے۔ مثال: رَجُلٌ، صَالِحٌ، کوئی ایک نیک مرد، یہاں لفظ صَالِحٌ لفظ رَجُلٌ کی رُخوْبی نیکی کا اظہار کرتا ہے۔ پہلے لفظ کو موصوف اور دوسرے کو صفت کہتے ہیں، یہ بات یاد رہے کہ اردو میں عربی کے برعکس صفت پہلے آتی ہے اور موصوف بعد میں آتا ہے۔ عَذَابٌ عَظِيْمٌ، بڑا شدید عذاب، اگر موصوف واحد استعمال ہو تو صفت بھی واحد ہوگی۔ مرکب اضافی وہ مرکب ہے جس کے دونوں جزو اسم ہوں، اور پہلا دوسرے کی جانب منسوب ہو، اگر بربان اردو ترجمہ کیا جائے تو بالعموم اس میں (کا، کے، کی) میں سے کوئی لفظ استعمال ہوتا ہے، مثال: رَسُوْلٌ اللّٰهُ (اللہ کا رسول) اس میں پہلا لفظ رَسُوْلٌ مضاف ہے اور لفظ اللّٰهُ مضاف الیہ ہے عربی زبان میں مضاف پہلے آتا ہے اور بعد میں مضاف الیہ۔

(۷)..... اسم ضمیر: وہ اسم جو دوسرے اسم (ظاہر) کی جگہ آئے اس کو ضمیر کہا جاتا ہے مثال: يَا اٰدَمُ اسْكُنْ اَنْتَ وَزَوْجُكَ (اے آدم تو اپنی اہلیہ کے ساتھ رہو) اس میں اَنْتَ (تو) اور كَ، (تیری) ضمیریں ہیں، اور ان کا مرجع (یعنی جس کی طرف ضمیر لوٹے) اٰدَمُ ہے جو اسم ظاہر ہے۔ ضمیر کی دو قسمیں ہیں، (۱) منفصل جو فقرے میں بالکل الگ تھلگ مستعمل ہو جیسے، اَنْتَ، اُوپر کی مثال میں ملاحظہ فرمائیے۔ اَنْتَ وَزَوْجُكَ (ب) متصل، جو کسی اسم یا فعل کے ساتھ مل کر ایک کلمہ کی نوعیت اختیار کریں، جس طرح وَزَوْجُكَ میں كَ۔

(۸)..... اَسْمَاءُ اِلَّا شَارِه: اسم اشارہ سے مراد جن سے کسی چیز کی طرف اشارہ کیا جائے یہ دو قسم کے ہوتے ہیں، اشارہ قریب: یہ ایک کتاب ہے، هٰذَا كِتَابٌ اِشَارَةٌ بَعِيْدٌ كَلِمَةٌ لِّهٖ وَهٰذَا اِشَارَةٌ اِلَيْهِ۔

(۹)..... اسم موصول: جس سے کسی خاص چیز کا پتہ چلتا ہو، اس کو اسم موصول کہا جاتا ہے، اور جس کا مفہوم اس کے بعد آنے والے جملہ سے پورا ہو، اس جملے کو اس کا صلہ کہا جاتا ہے مثال: بَشِيْرٌ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اس میں الَّذِيْنَ اسم موصول ہے اور اٰمَنُوْا اس کا صلہ ہے۔

(۱۰)..... مادہ: عربی زبان میں حروف اصلی یا بنیادی حروف کو مادہ کہا جاتا ہے یہ مختلف افعال اور اسماء میں سے تین سے پانچ تک ہوتے ہیں تمام تر اسم مشق کے حروف اصلی اپنے صیغہ ماضی، (واحد غائب مذکر) سے پہچانے جاتے ہیں۔ مثال: ناصراً اسم مشق ہے، جس کا مادہ نصر، نَصْرٌ ہے، جو درحقیقت صیغہ ماضی واحد مذکر غائب ہے، نَصْرٌ اس نے مدد کی، ناصراً الف کے اضافے کے ساتھ اسم فاعل ہے۔ مصدر: یعنی جس سے کسی کام کا کرنا یا ہونا بغیر زمانے کے معلوم ہو، کسی بھی مادہ کے معانی کا صدور اس کے مصدر سے ہوتا ہے، مثال: عَبَدَ مَادَهٗ ہے جب کہ عِبَادَةٌ عبادت کرنا، تَعْبِيْدٌ، غلام بنانا اس کے مصدر ہیں نصر مادہ ہے اور نَصْرٌ (مدد کرنا) مصدر ہے۔

(۱۱)..... فعل ماضی: فعل ماضی کے مختلف صیغوں کی تبدیلی ان حروف کی بناء پر ہوتی ہے، ا، و، ت، م، ن، او تمن ماضی مطلق حروف کی گردان، یعنی جس



کافعل معلوم ہو، اس کو بالعموم حرف ماضی لکھا جاتا ہے فَعَلٌ، اس ایک مرد نے کیا، واحد، غائب مذکر فَعَلْتُ اس عورت نے کیا، واحد غائب مؤنث، فَعَلْتُ تو ایک مرد نے کیا واحد مخاطب حاضر مذکر، فَعَلْتُ، تو ایک عورت نے کیا، واحد، مخاطب حاضر مؤنث، فَعَلْتُ۔ میں نے کیا، واحد متکلم مذکر مؤنث، فَعَلْنَا ہم نے کیا، تشنیہ جمع متکلم، مذکر مؤنث۔ ماضی مجہول: یعنی جس کا فاعل نہ معلوم ہو، ماضی کے پہلے حرف پر (۱) پیش اور ماقبل آخر یعنی آخری سے پہلے پر (۲) زیر لگانے سے ماضی معروف ماضی مجہول بن جاتا ہے جیسے فَعَلٌ سے فُعِلَ۔

(۱۲)..... فَعْلٌ مضارع: اس میں حال اور مستقبل کے دونوں معنی آتے ہیں ماضی سے پہلی، ت، (الف)، ن لگا کر یا اس میں کچھ تبدیلی کر کے مضارع بنایا جاتا ہے، اور انہی کو علامت مضارع کہتے ہیں، مضارع معروف جس کا فاعل معلوم ہو، اس کو بھی عام طور پر حروف مضارع لکھا جاتا ہے۔ مثال: يَفْعَلُ يَوْمَهُ كَرْتَا ہے، کرے گا۔ واحد غائب مذکر، تَفَعَّلُ وہ کرتی ہے، کرے گی، واحد غائب مؤنث اَفْعَلُ، میں کرتا ہوں، کرتی ہوں، برکروں گا، کروں گی، واحد متکلم مذکر مؤنث۔ مضارع مجہول: جس کا فاعل نہ معلوم ہو، مضارع معروف میں علامت مضارع کو (۱) پیش اور ماقبل آخر کو (۲) زبردینے سے مضارع مجہول بن جاتا ہے، یعنی يَفْعَلُ، مثال: يُعَلِّمُ يَوْمَهُ سَكَّهَاتَا ہے، يُعَلِّمُ يَوْمَهُ سَكَّهَاتَا ہے، يُقْبَلُ، وہ قبول کرتا ہے يُقْبَلُ وہ قبول کیا جاتا ہے۔

(۱۳)..... فَعْلٌ امر ونہی: امر کے معنی حکم کے ہیں فعل امر وہ ہے جس میں کسی کام دینے کا حکم ظاہر ہو، فعل نہی جس میں کسی کام سے روکا جائے۔ امر حاضر جس میں مخاطب کو حکم دیا جائے، فعل مضارع کی علامت ہٹا کر اس کی جگہ، ہمزۃ الوصل، یعنی وہ وصل کر کے پڑھنے میں نہیں آتا، مثال: وَانْضُرْ اس میں "ا" نہیں پڑھا جاتا، لکھا جاتا ہے، اور آخری حرف پر جزم آ جاتا ہے، اَفْعَلُ تو ایک مرد کر، اَفْعَلِيْ تو ایک عورت کر، واحد مؤنث اَفْعَلُوا تم دو مرد کرو، اَفْعَلُوا تم سب مرد کرو، جمع مذکر، اَفْعَلْنَ تم سب عورتیں کرو، جمع مؤنث۔ یہی حاضر یعنی جس میں مخاطب کو کسی کام سے روکا جائے لَا تَفْعَلُ تو ایک مرد نہ کرو واحد مذکر، لَا تَفْعَلِيْ تو ایک عورت نہ کرو واحد مؤنث۔ لَا تَفْعَلُوا تم دو مرد دو عورتیں نہ کرو تشنیہ مذکر، لَا تَفْعَلُوا تم سب مرد نہ کرو، صیغہ جمع مذکر، لَا تَفْعَلْنَ تم سب عورتیں نہ کرو جمع مؤنث۔

(۱۴)..... مُعْرَبٌ وُثْنِي: جن لفظوں کے آخر میں اعراب یا حروف بدلتے رہتے ہیں ان کو مُعْرَبٌ کہا جاتا ہے، یہ اعراب اور حروف کا تبدیل ہونا قیاسی ہوتا ہے، جب کہ اس کے علاوہ جو لفظ ہیں ان کو ثنی کہا جاتا ہے۔ مثال: عَلِمْتُ كَوْبَعِيْ كَبَّهَاتَا ہے، رَحْمَةٌ يَارَحْمَةَ وَغَيْرَهُ اسم معرب ہیں۔

(۱۵)..... فَعْلٌ ماضی کی اقسام: ماضی کے شروع میں "مَا" لگا دینے سے ماضی منفی بنتا ہے۔ ماضی قریب: ماضی پر قَدْ اضافہ کر دینے سے اکثر ماضی قریب کے معنی ہو جاتے ہیں مثال: قَدْ جَاءَ، وہ آیا ہے۔ ماضی بعید كَان ماضی پر لگا دینے سے ماضی بعید ہو جاتا ہے، كَان ذَهَبَ، وہ گیا۔ ماضی استمراری كَان مضارع پر لگا دینے سے یہ ہو جاتا ہے، مثال: كَانُوا يَعْمَلُونَ، وہ کرتے تھے۔

(۱۶)..... اسم مشتق و جامد: وہ اسم جو مادہ و مصدر سے بنایا جائے، اسم مشتق کہلاتا ہے، جب کہ جامد وہ ہے جو کسی دوسرے لفظ سے نہ نکالا گیا ہو، بلکہ اپنا لگ مستقل وجود رکھتا ہو اسم مشتق کی حسب ذیل قسمیں ہیں۔








اسم فاعل: یہ اس ذات کو بتاتا ہے جو کام کرنے والا ہو، اسم مفعول: یعنی وہ ذات جس پر فعل واقع ہو، صفت مشبہ: یہ اسم اس ذات کو بتاتا ہے جس میں مصدری یا کوئی وصف پائیداری کے ساتھ پایا جائے۔ اسم تفصیل: اس ذات کو بتاتی ہے جس میں مصدری معنی اوروں کی نسبت زیادتی کے ساتھ پائے جائیں۔ اسم مبالغہ: جو کسی فعل میں کوئی خوبی، کثرت اور شدت کے ساتھ بتائے۔ اسم ظرف زمان، مکان، طرف مکان وہ ہے جو وقوع فعل کی جگہ کو اور طرف زمان وقوع فعل کے وقت کو بتاتا ہے۔ اسم آلہ: یہ اس آلہ کو بتاتا ہے جس سے کوئی کام لیا جائے۔ اسم صفت وہ ہے جس میں اسم فاعل اسم مفعول اور صفت مشبہ اسم تفصیل اور اسم مبالغہ موجود ہو۔

(۱۷)..... کلمات الاستفہام: یعنی وہ حروف جن سے کوئی سوال یا چیز معلوم کی جائے۔ مَا، مَاذَا، أَيْ، كَيْفَ، أَنَّى۔



# تفسیر عزیزی

از محمد لقیط خاں

- |                                      |     |   |
|--------------------------------------|-----|---|
| پارہ اول..... اَلَمْ                 | (۱) |    |
| پارہ دوم..... سَيَقُولُ              | (۲) |   |
| پارہ سوم... تِلْكَ الرُّسُلُ         | (۳) |  |
| پارہ چہارم (۴)..... لَنْ تَنَالُوا   | (۴) |  |
| پارہ پانچ (۵)..... وَالْمُحْصَنَاتُ  | (۵) |  |
| پارہ چھ (۶)..... لَا يُحِبُّ اللَّهُ | (۶) |  |
| پارہ چھ (۷)..... وَإِذَا سَمِعُوا    | (۷) |  |

## تفسیر کنندگان سے طلب فرمائیے

پارہ (۸) وَلَوْ أَنَّنَا..... (زیر طبع)

ادارہ نشریات ولی

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اَقْلَابِكُمْ بِرُودِكُمْ لَمَّا تَمَثَّلْتُمْ عَلَيْهَا

کتابچہ لوگ قرآن میں جو چیزیں کرتے یا دیکھتے اور ان پر توجہ پڑے ہیں۔

شکوہ و توبہ (۱۰۰) (قرآن حکیم)



پارہ (۷) وَإِذَا سَمِعُوا

مُحَمَّدًا